



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>

UC-NRLF



B 3 452 611

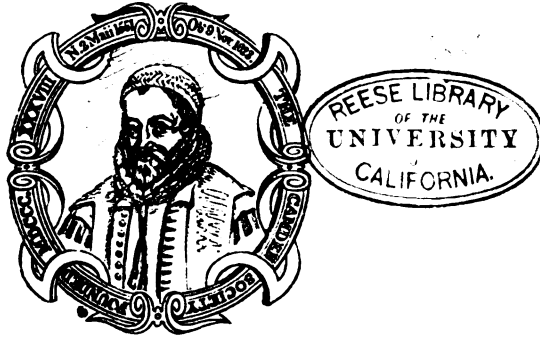


The Thornton Romances.

THE
EARLY ENGLISH METRICAL ROMANCES
OF
PERCEVAL, ISUMBRAS, EGLAMOUR,
AND
DEGREVANT.

SELECTED FROM MANUSCRIPTS AT LINCOLN AND CAMBRIDGE.

EDITED BY
JAMES ORCHARD HALLIWELL, ESQ. F.R.S.,
HON. M.B.I.A., HON. M.R.S.L., F.S.A., ETC.
CORRESPONDING MEMBER OF THE COMITE' DES ARTS ET MONUMENTS.



LONDON:
PRINTED FOR THE CAMDEN SOCIETY,
BY JOHN BOWYER NICHOLS AND SON, PARLIAMENT STREET.

M.DCCC.XLIV.

DN 20
R 8
V.30

37645-

[no. xxx.]

COUNCIL
OF
THE CAMDEN SOCIETY,
FOR THE YEAR 1844.

President,

THE RIGHT HON. LORD BRAYBROOKE, F.S.A.

THOMAS AMYOT, ESQ. F.R.S., Treas. S.A. *Director.*

JOHN BRUCE, ESQ. F.S.A. *Treasurer.*

JOHN PAYNE COLLIER, ESQ. F.S.A.

THE LORD ALBERT CONYNTHAM, K.C.H., F.S.A.

C. PURTON COOPER, ESQ. Q.C., D.C.L., F.R.S., F.S.A.

T. CROFTON CROKER, ESQ. F.S.A., M.R.I.A.

SIR HENRY ELLIS, K.H., F.R.S., Sec. S.A.

HENRY HALLAM, ESQ. M.A., F.R.S., V.P.S.A.

THE REV. JOSEPH HUNTER, F.S.A.

SIR FREDERIC MADDEN, K.H., F.R.S., F.S.A.

THOMAS JOSEPH PETTIGREW, ESQ. F.R.S. F.S.A.

THOMAS STAPLETON, ESQ. F.S.A.

WILLIAM J. THOMS, ESQ. F.S.A., *Secretary.*

ALBERT WAY, ESQ. M.A., DIR. S.A.

THOMAS WRIGHT, ESQ. M.A., F.S.A.

The COUNCIL of the CAMDEN SOCIETY desire it to be understood that they are not answerable for any opinions or observations that may appear in the Society's publications ; the Editors of the several Works being alone responsible for the same.

1761



INTRODUCTION.

ABOUT the year 1440, or perhaps somewhat earlier, Robert Thornton, a native of Yorkshire, residing in the neighbourhood of Oswaldkirk, compiled a goodly volume of English treatises or translations, embracing the various subjects of history, romance, religion, and medicine. Nor must such a medley appear incongruous to the modern reader. At a time when the library of the University of Oxford is said to have contained no more than two or three hundred chained books, a folio volume which could afford amusement in hall, instruction at other times, religious information and perhaps consolation to the sick, and withall be produced as a medical authority for nearly every ill "that flesh is heir to," was not to be despised by a family resident in a remote part of the country, where, in all probability, literary luxuries were not readily accessible. It must not, however, be supposed that Robert Thornton was the *author* of this miscellany. Although in more than one instance the tracts are said to be "written" by him, we must be content, excepting perhaps a very few lines, with giving him the bare honour

of a scribe ; and if it be thought that by the title of this work we are conferring an unmerited posthumous reputation, it must be recollected that the real authors have not recorded their names, and thus, while no injustice is committed to any memory, we obtain the advantage of a short distinctive title, the value of which is known to every one in the habit of using works of reference.

As the reader will find a minute account of this venerable volume, which is now preserved in the library of Lincoln Cathedral, at the end of these observations, it will only be necessary to observe in this place that it contains copies of the four romances now printed. The texts of the two first, *Sir Perceval* and *Sir Isumbras*, are taken verbatim from Thornton's manuscript, but the other two are printed from MSS. at Cambridge, the copies made by Thornton unfortunately being imperfect. Collations with the latter are given in the notes ; and it is believed that few variations of any importance afforded by the Lincoln manuscript have been omitted. A few remarks on these pieces will perhaps render their publication more acceptable.

X The original of the English version of *Perceval* is an Anglo-Norman romance, containing about 20,178 lines,*

* *Hist. Lib. de France*, xv. 196. According to the *Bibliothèque des Romans*, 1734, p. 250, it contains 60,000 lines ; but this difference is apparently owing to a mistake made by Borel, who took three romances for one. Tyrwhitt falls into the same error ; *Notes to Chaucer*, p. 292.

written by Chrestien de Troyes at the end of the twelfth century, and continued by Gautier de Denet and Manessier, who published it between the years 1206 and 1212.* Chrestien de Troyes† appears to have derived some of the incidents in this romance from the prose Tristan. He dedicated his work to Philip‡ Count of Flanders, at whose request it was written; but this nobleman having died before it was finished, his widow some time afterwards employed Manessier to complete it. The latter poet, speaking of a superb tomb raised to Perceval, says,—

“ La sépulture puet véoir
 Sor quatre pilers d’or séoir,
 Si com Manesiers le tesmoigne
 Que à fin traist ceste besoigne,
 El non Jehane la contesse
 Qui est de Flandres dame et maistresse.
 Et por ce que tant ai apris
 De ses bones mours à délivre,
 Ai en son non finé mon livre.

* Roquefort, de l’état de la Poésie Française dans les xii^e. et xiii^e. siècles, 8vo. Paris, 1815, p. 194.

† Galland ascribes the romance to Raoul de Beauvais, an error which has been repeated more than once. See Warton’s Hist. Engl. Poet., i. 137; Scott’s Sir Tristrem, p. 42.

‡ See Fauchet, Recueil de l’origine de la langue et poesie Française, Paris, 1581, p. 103. Several writers have confused Manessier with Chrestien de Troyes. Among them is Bouhier, Notes sur Du Verdier, t. i. p. 315. Owing to the conflicting opinions of various writers, a curiously confused account of the authorship of the metrical Perceval is given in Dunlop’s History of Fiction, ed. 1816, vol. i. pp. 201-2.

El non son aiol comencha,
Ne puis né fu dès lors en cha
Nus hom qui la main i mesist,
Ne de finer s'entremesist.
Dame, por vos s'en a peiné
Manesiers tant qu'il l'a finé
Selonc l'estoire proprement.
Et comencha al saldement
De l'espée sanz contredit ;
Tant en a et conté et dit
Si com en Salebiere trove,
Si com l'escris tesmoigne et prove
Que li rois Artus séoit là."

Hist. Lit. de France, xv. 252.

A person of the name of Gerbert also wrote a continuation of Perceval, beginning where Manessier did, as appears from the following extract :—

" Si con la matere descoeuvre
Gerbers qui a reprise l'oeuvre,
Quant chascuns trovere le laisse.
Mais or en a faite sa laisse,
Gerbers selonc le vraie estoire.
Diex l'en otroit force et victoire
De toute vilenie estaindre,
Et que il puist la fin ataindre
De Perceval que il emprent,
Si con li livres li aprent,
Où la matiere en est escripte,
Gerbers qui le nous traite et dite,
Puis en encha que Percevox
Qui tant ot paines et travaux,

La bone espée rasalsa,
 Et que du Graal demanda,
 Et de la lame qui saignoit
 Demanda que senefioit.
 Puis en encha le nous retraits
 Gerbers qui de son sens estrait
 La rime que je vois contant.
 Neis la luite de Tristant
 Amenda il tot à compas."

MS. Bib. de l'Arsenal, 195, f. 171.

The Anglo-Norman romance has not been published, but several copies exist in MS.* Two of these have found their way into this country, one being at the College of Arms and another in the Advocates' Library at Edinburgh,† both unfortunately imperfect. The late Bishop Percy ‡ was possessed of another, which seems now to be missing. The commencement of the Arundel MS. is here given, in which it will be seen that Chrestien de Troyes compares his patron to Alexander the Great.

" Qui petit seme, petit quiet ;
 E qui aukes recoillir vielt,
 En tiel liu sa semence espande,
 Que fruit à cent doble li rende.

* Hist. Lit. de France, xv. 247.

† This is the MS. that was used by Galland. It contains 262 leaves, written on vellum, but imperfect at both ends. The Arundel MS. has only the first part.

‡ Reliques, ed. 1840, p. 189. See an early notice of another MS. in Devon's Issues of the Exchequer, 1837, p. 213, which may, however, be the St. Graal.

CAMD. SOC.

b

Car en terre que rien ne vaut
Bone semente seche e faut.
Cristiens seme e fait semente
D'un romanz qu'il comence,
E si le seme en si bon leu
Qu'il ne put estre sanz grant preu,
Qu'il est faitz pur le plus prodhome
Que seit en l'empire de Rome,
Ceo est li quens Phelipes de Flandres,
Qui vaut mielz ne fist Alixandres,
Cil que l'em dit que tant fu bons ;
Mais jeo proverai que li quiens
Vaut mielz que cil ne fist assez
Que cil ont en li amassez
Totes les vices e tuz les mals,
Dont li quiens est mondes e saufs.
Li quiens est tiels qu'il n'escoute
Vilain gab ne parole estoute ;
E s'il ot dire mal d'autri,
Qui qu'il soit, çeo peise li.
Li quiens aime dreite justise,
E lealté e seinte eglise,
E tote vilainie hiet,
Si est plus larges que hom ne siet.
Cil donc solom l'evaungile,
Sanz ypocrisie e sanz gile,
Que dit, ne sache ta senestre
Le bien quant le fera la destre ;
Cil le sache qui le receit,
Ceo est Deus qui tuz les secrez veit,
E siet totes les repostailles
Qui sont el queor et es entrailles.
La senestre, solom l'estoire,
Signifie la veine gloire,

Que vient de fause ypocrisie ;
 E la destre que signifie
 Charité, qui de sa bone oevere
 Pas ne s'avante, eincois la covere,
 Si que nuls ne l' siet si cil non
 Qui Deus e charitez a non ;
 Deus est charitez e qui vit
 En charité, solom l'escrit.
 Seint Pol dit, jeo le vi e lui,
 Qui meint en Deu e Deu en lui.
 Donc sachez bien pur verité,
 Que li don sont de charité,
 Que li bons quiens Phélipes done,
 Que onques nuli n'en araisone,
 Fors son franc queor e debonaire,
 Que li loe le bien à faire ;
 Donc vaut mielz cil que ne valut
 Alixandres, qui ne chalut.
 De charité ne de nul bien
 S'il n'en ditez jà de rien,
 Donc avera bien sauvé sa paine
 Crestiens, qui entent e paine
 A rimoier le meillor conte,
 Par le comandement le conte,
 Que seit contez en court real,
 C'est li contes del Graal,
 Dont li quiens li bailla le livre ;
 Si orrez coment il s'en delivre."

MS. Arundel, Coll. Arm. 14, f. 150.

The incidents in the Anglo-Norman romance follow in the same order, at the commencement, as in the abridged English version here printed. The death of the elder

Perceval, the retirement of the mother, taking the young hero with her to share her seclusion ; his incitement to chivalry by accidentally meeting with some of Arthur's knights, his rude costume, and his victory over the knight who carried away the golden cup, are common to each. The English version, however, omits all mention of the Bleeding Lance and St. Graal, so conspicuous in the other ; and Chrestien de Troyes relates a variety of adventures not there found. It is in fact an abridgment in the strictest sense of the term, the translator chiefly confining himself to the principal points of Perceval's career, with the exceptions above mentioned.

The metrical romance of Perceval was reduced into prose in the fifteenth century, and afterwards printed, 4to. Paris, 1530. It is a close copy of the original, and in many instances the same words are used. As the book is of great rarity, the prologue, which contains a brief history of the work, is here added.

Cy commence le Prologue de l'acteur.

Il est naturellement impossible à celuy qui en sa terre n'espend ou seme la semence à suffisance, qu'il y puisse recueillir le grain en habondance : parquoy est le proverbe veritable, disant, Qui petit seme petit recueille. Doncques celluy qui desire recepvoir d'aucune terre le grain à plenitude, regarde à mettre sa semence en terre utile et fertile, et si ainsi le faict, la terre luy rapportera à cent au double. Car en terre seiche, aride, et infertile, ne peult le grain profiter, mais y seicher et se deperdre. Pareillement la bonne parolle, dicte et alleguee devant ceulx qui ne la veullent retenir, ne humblement en leurs cueurs garder pour

doctrine, ne peult aussi porter profit. Ce considerant, feu trehault et magnanime prince Philippes Conte de Flandres, fort charitable et convoiteux de veoir, lire, et ouyr les faictz et proesses des preux et hardis chevaliers, aymant leurs vertus et honorables enseignemens, ne voulut laisser perdre et perir la memoire de ceulx desquelz il avoit ouy ou entendu par escript l'honorable, vertueuse, et bien famée vie. Luy doncques, men de telle affection, quelque jour se rememorant des merveilleuses entreprises et nobles faictz des chevalliers de la Table Ronde, print ung desir en son couraige de faire venir à lumiere la vie et faictz chevallereux du très preux, craint, et hardi chevallier Percevalle le Gallois. Car comme ayt dict, le dict Philippes Conte de Flandres estoit tant rempli de charité, que rien ne voioit où elle deust estre gardée, qu'il ne se meist en son debvoir de faire les choses à elle appartenantes, en suyvnt la doctrine de Saint Paul, qui dict, que Dieu est charité, et quiconques vit en charité, Dieu vit en luy. Car de toutes les vertus icelle est la principale. Voyant doncques le dict Conte Philippes ceste vertu estre tant agreable à Dieu, pour icelle ensuyvir, commanda à aucun docte orateur, de rediger et mettre par escript les faictz et vie du dict noble et preux chevallier Perceval le Gallois, suyvnt la Chronique d'iceluy prince et traictie du Saint Graal : mais parce que le Chroniqueur du dict Phelippes et luy trespasserent de ce siecle avant l'achevement et accomplissement du livre, et que leur intention vint à effect long temps après, passe que tres haulte et excellente princesse Madame Jehanne Contesse de Flandres eust veu le commencement de la chronique, sachant l'intencion du Conte Philippes son aieul, elle, meue de pareille charité, commanda à ung sien familier orateur nommé Menessier traduire et achever icelle chronique en la forme qu'elle estoit encommencée, ce que diligemment feist et acheva, suyvnt le commandement et intention de sa dame et maitresse. Et parce que le langaige du dict Menessier ne de son predecesseur n'est en usaige en nostre vulgaire Francoys, mais fort non acoustumé et estrange, je, pour satisfaire aux desirs, plaisirs, et vountez des princes, seigneurs, et aultres, suyvans la maternelle langue de France, ay bien voulu m'employer à traduire et mettre de rithme en prose familiere les faictz et vie du dict vertueux chevallier Perceval, en ensuyvant au plus près selon ma possibilité et poverir le sens de mes predecesseurs translateurs, comme ay trouvé par leur escript, parquoy à tous auditeurs et lecteurs qui ce traictié liront et orront, de ce

que ay presumptueusement et trop audacieusement mis, prie et requiers
retenir et reserver le grain, et mettre au vent la paille.

Cy finist le prologue.

An analysis of this version, from a MS. of the fifteenth century, is given in the Bibliothèque des Romans, Novembre, 1775, pp. 37-83. Lady C. Guest has described the printed copy in her elegant edition of the Mabinogion, p. 395; and a more complete account of it is given in Dunlop's History, vol. i. pp. 223-233.

The tale of Perceval enjoyed great popularity, and was translated into most European languages. Perhaps the best known translation is that made by Wolfram von Eschenbach * into German at the commencement of the thirteenth century, consisting of 24,678 lines. It has been several times printed, but the best edition is that contained in Lachmann's collection of his works, 8vo. Berlin, 1833, pp. 13-388. The German version concludes as follows,—

“ Ob von Troys meister Cristjân
Disem mære hât unreht getân,
Daz mac wol zürnen Kyôt,
Der uns diu rehten mære enbôt.
Endehaft giht der Provenzâl,
Wie Herzeloyden Kint den grâl
Erwarp, als im daz gordent was,
Dô in verworhte Anfortas.

* The late Mr. Bright possessed a fragment of an early MS. of this translation. See the sale catalogue of his Manuscripts, 8vo. 1844, art. 175.

Von Provenz in tiuschiu lant
 Diu rehten mære uns sint gesant,
 Und dirre âventiur endes zil.
 Niht mêr dâ von nu sprechen wil
 Ich Wolfram von Eschenbach,
 Wan als dort der meister sprach.
 Siniu kint, sîn hôch geslehte
 Hân ich iu benennet rehte,
 Parzivâls, den ich hân brâht
 Dâr sîn doch sælde het erdâht.
 Swes lebn sich sô verendet,
 Daz got niht wirt gepfendet
 Der sêle durch des libes schulde,
 Und der doch der werlde hulde
 Behalten kan mit werdekeit,
 Daz ist ein nütziu arbeit.
 Guotiu wîp, hânt die sîn,
 Deste werder ich in bin,
 Op mir decheiniu guotes gan,
 Sit ich diz mæc volsprochen hân.
 Ist daz durh ein wîp geschehn,
 Diu muoz mir sûezer worte jehn."

Parzival, ed. Lachmann, p. 388.

About the middle of the fourteenth century, a Flemish translation of the French Perceval was commenced by Penninc, and concluded by Peter Vostaert. It consists of 11,333 lines, and was completed in 1350, as appears from the following lines at the end :—

" Dese boec was ghescreven int jaer,
 Dat segghic u wel vorwaer,
 Als men screef m.ccc. ende l. mede.
 God gheve ons sinen ewighen vrede."

Hoffmann's Horæ Belgicæ, 8vo. 1890, p. 57.

Perceval was likewise translated into Icelandic. Two copies in this language are preserved in the Royal Library at Stockholm,* and another consisting of eighteen chapters, dated 1694, is in the British Museum, MS. Addit. 4859, ff. 46-60. In the same MS. ff. 61-65, is a short piece entitled, "Nu byriast Valvers [Valvens] þattur, sem var eirn af Artus Kauppum," which Sir F. Madden says "is evidently a short compilation from the Perceval."† This enumeration of the various translations may be concluded with the Welsh tale of Peredur ab Efwrawc in the Mabinogion, in which some of the adventures of Perceval are taken from Chrestien de Troyes, and attributed to a chieftain who is said to have fallen in the battle of Catteraeth at the beginning of the sixth century.

The fame of our hero was by no means confined to foreigners. The allusion to him in Chaucer, hereafter quoted,‡ shows that his history was known in the land in which the incidents of the tale are laid; but that the title Perceval *le Galois* is a proof that the story came originally from Wales, seems too evident an absurdity to need refutation. Perceval is likewise mentioned, with other heroes of romance, in the following preface to an anonymous translation of Colonna, a MS. of the fifteenth century preserved in the Bodleian Library :—

* Described in the Mabinogion, p. 412.

† Introduction to Syr Gawayne, p. xliii.

‡ Notes, p. 257.



INTRODUCTION.

xvii

“ Allemyghty God in Trinité,
Sothfaste God in persones thre,
Fadir, Sone, and Holi Gost,
In whom is witte and myghtes most,
Be at this tale begynny[n]g,
And also at the endyng.
So ende oure tale and so bygynne,
The joye of hevene al for to wynne,
After oure lyff at oure laste ende
To joye of hevene alle for to wende !
Many speken of men that romaunces rede,
That were sumtyme doughti in dede,
The while that God hem lyff lente,
That now ben dede, and hennes wente,
Off Bevis, Gy, and of Gauwayn,
Off Kyng Richard and of Owayn,
Off Tristam and of *Percyvale*,
Off Rouland Ris,* and Aglavale,
Off Archeroun and of Octovian,
Of Charles and of Cassibaldan,
Off Havelok, Horne, and of Wade,†
In romaunces that of hem ben made,
That gestoures often dos of hem gestes,
At mangerés and at grete festes.

* This hero is mentioned in Sir Tristrem, p. 141,—

“ That on was Douk Morgan,
That other Rouland Rise.”

† The loss of Wade’s romantic history must ever be a source of regret.
He is thus alluded to in the unpublished *Morte Arthure*,—

“ Ware thow wyghttere thane *Wade*, or *Wawayne* owthire,
Thow wynyns no wyrchipe, I warne the before.”

MS. Lincoln A. i. 17, f. 63.

CAMD. SOC.

c

Here dedis ben in remembraunce
 In many fair romaunce,
 But of the worthiest wyght in wede,
 That evere by-strod any stede,
 Spekes no man ne in romaunce redes,
 Off his batayle ne of his dedis ;
 Off that batayle spekes no man,
 There alle prowes of knyghtes be-gan.

MS. Laud. 595, f. 1.

Sir Isumbras, our next romance, is likewise printed from the Lincoln MS. No French original of this or the two others has yet been discovered, but it is most probable that they are all derived from the Anglo-Norman. Sir Isumbras is somewhat similar to Robert of Sicily in its plot; both romances relating to the reclaiming of their heroes by divine interposition. The incident of the loss of the gold, and its recovery, will remind the reader of a well-known tale in the Arabian Nights' Entertainments. Isumbras seems to have been very popular in this country, if we may judge from the numerous copies still remaining, and the various allusions to it in early writers. It is thus mentioned in the prologue to the *Cursor Mundi*,* a metrical version of the Scriptures, several MSS. of which are preserved in our public libraries :—

“ Here bigynneth the boke of storyes that men callen Cursor Mundi.

Men ȝernen jesses for to here,
 And romaunce rede in dyverse manere,

* See Notes, p. 259.

Of Alisaunder the conqueroure ;
 Of Julius Cesar the emperoure ;
 Of Greke and Troye the longe strif,
 There mony mon lost his lif ;
 Of Bruyt, that baroun bolde of honde,
 Furste conqueroure of Engelande ;
 Of kyng Arthour that was so riche,
 Was noon in his tyme him liche,
 Of wondris that his knyȝtes felle,
 And auntres duden men herde telle,
 As Wawayn, Kay, and othere ful abul
 For to kepe the rounde tabul ;
 How kyng Charles and Rouland fauȝt,
 With Sarazenes nolde thei sauȝt ;
 Of Tristram and of Isoude the swete,
 How thei with love firste gan mete ;
 Of kyng Jon, and of *Isombras*,
 Of Idoyne, and of Amadas ;
 Storyes of dyverse thinges,
 Of princes, prelatys, and of kynges,
 Mony songes of dyverse ryme,
 As Englysshe, Frensshe, and Latyne ;
 To rede and here mony are prest
 Of thinges that hem liketh best."

MS. Coll. Trin. Cantab. R. iii. 8, f. 1.

There is another notice of *Isumbras* in the "Mirrour of Life," a metrical translation from a Latin work of John de Waldby.* The translator, at the commencement of his work, informs us,—

* MS. copies of this work are not uncommon. There is one in MS. Hatton 18, and, if I mistake not, part of another in MS. Sloane 1785, but I can scarcely judge from Ayscough's description, and have had no oppor-

“ I warne ȝow ferst ate benyngnyng,
 Y wyl make ȝow no veyn carpyng
 Of dethes of armes, ne of amours,
 As doth menstral' and jestoures,
 That maketh carpyng in many place
 Of Octovyane and *Ysambrace*,
 And of many other gestes,
 Namely when they cum to festes;
 Ne of the lyf of Bewys of Hamptone,
 That was a knyȝt of gret renone,
 Ne of syre Gy of Werewyke,
 Alle ȝif hit myȝte some men lyke.”

MS. Bodl. 48, f. 47.

The author of this translation was William of Nassington,* who flourished in the latter half of the fourteenth century. A copy of it in MS. Bodl. 446, contains the following curious colophon, which has escaped the notice of Warton and his editors:—

“ Anno Domini Millesimo ccc^{mo} lxxxiii^o., compilatio ista hoc modo Cantabrigiæ erat examinata; dum a quodam sacerdote ad ligandum ibidem fuit posita a quibusdam scholaribus, diligenter erat intuita atque perlecta, et cancellario Universitatis ejusque concilio præsentata, propter defectus et hæreses examinanda, ne minus litterati populum per eam negligenter fallant, et in varios errores fallaciter inducant. Tunc jussu cancellarii, coram eo et

tunity of comparing it with MS. Bibl. Reg. 17 C. VIII., which contains another copy. There is also a copy among the Rawlinson MSS., the reference to which I am unable to add.

* See Sir F. Madden's note in the new edition of Warton, ii. 368. Can John de Wageby, in Walter's Account of the Clavis Scientiæ, 8vo. Lond. 1816, be an error for John de Waldeby? If so, it may be discovered that the Prick of Conscience is a translation from that author.

toto consilio universitatis, per quatuor dies, cum omni studio et diligentia fuit examinata, atque in omni collegio undique comprobata, die quinto, omnibus doctoribus utriusque juris et magistris theologiæ, cum cancellario, dicentibus et affirmantibus eam de sacris legibus et libris divinis bene ac subtiliter tractatam, et ex auctoritate omnium doctorum sacræ paginæ sapienter allegatam, id est affirmatam, necnon et fundatam. Ideo quicumque fueris, o lector, hanc noli contempnere, quia sine dubio si aliqui defectus in ea inventi fuissent, coram Universitate Cantabrigiæ combusta fuisset."

The romance of *Isumbras* was printed early in the sixteenth century,* and long sustained its popularity. It formed part of Captain Cox's celebrated library; and Drayton thus alludes to it in his poem called *Dowsabell*,—

"Farre in the countrey of Arden
There won'd a knight, hight Cassemen,
As bolde as *Isebras*;
Fell was he and eger bent,
In batell and in tournament,
As was the good sir Thopas."

And in the "*Cobler of Canterburie*," 1608, mention is made of "the old wives that wedded themselves to the profound histories of Robin Hood, Clim of the Clough, and *worthie Sir Isebras*."

Ellis† has analysed the romances of *Isumbras* and *Eglamour* in his usual entertaining manner. The latter is here printed from the Cambridge MS. Ff. ii. 38. Two

* Copland's edition, containing fifteen leaves, A to D iii, in fours, has been reprinted by Mr. Utterson. See Notes, p. 270. It was "Imprynted at London, by me Wyllyam Copland."

† Specimens of Early English Metrical Romances, vol. iii.

other MSS. of it are known to exist; one in MS. Cott. Calig. A. 11., the other in the Percy MS. A single leaf of another early copy is preserved in a MS. belonging to Lord Francis Egerton.* It was printed at Edinburgh, in 1508, by Walter Chepman,† and subsequently at London by Copland and Walley. Shakespeare may possibly have had this hero in his mind when he calls one of his characters by his name in the *Two Gentlemen of Verona*, "What think'st thou of the fair Sir Eglamour?" The name, however, appears to have passed into a kind of proverb. So, in Dekker's *Satiromastix*,—"Adieu, *Sir Eglamour*; adieu lute-string, curtain-rod, goosequill!"

The romance of *Torrent of Portugal* is partly founded upon the story related in *Sir Eglamour*. The names are changed, but the resemblance is too striking to have been the result of chance. The treachery of the sovereign, the prowess of the knight, the indiscretions and misfortunes of the lady, and the happy conclusion of her misfortunes,—these form the leading incidents of each romance. *Torrent of Portugal*‡ is preserved in an unique manuscript

* Todd's *Illustrations of Gower and Chaucer*, p. 167.

† Reprinted in 1827. Copland's edition is in the Bodleian, and Walley's in the British Museum. Copland is said to have printed two editions of *Eglamour*. Walley's edition contains twenty leaves, A to E iij, in fours, "Imprynted at London in Foster Lane, at the sygne of the Harteshorne, by John Walley."

‡ Printed in 1842, 8vo. and published by Mr. J. Russell Smith of Old Compton Street.

of the fifteenth century, in the Chetham Library at Manchester,—

“ Here bygynneth a good tale
Of Torrente of Portyngale.”

And, although somewhat disfigured by the errors of the scribe, contains much that is curious and valuable. As this poetical tale has recently been published, there is no necessity for proving, in this place, a similarity that will be at once detected by the reader ; but there is, perhaps, a secret history attached to the source of these romances that remains to be unravelled.

Sir Degrevant, the fourth and last romance in this collection, is printed from the Cambridge MS. Ff. i. 6, with collations from the Lincoln manuscript, and is, perhaps, more curious and valuable than the others. The descriptive notices of early costume and architecture, are of peculiar interest ; and it would perhaps be difficult to select a romance of the kind of more merit. In the notes we have given some reasons for conjecturing that this romance relates to Agravain, if we can reconcile the supposition with the description given of his character in the *Roman de Lancelot*,* “ Il fut sans pitié *et sans amour*, ne il n'eut oncques bonne grace fors que de chevalerie, et de beaulté, et la langue eut à delivre.” An instance of his haughty behaviour is related in the prose Merlin,

* Notes to Syr Gawayne, p. 312.

a quality more apparent in the actions of the Earl than in those of Sir Degrevant; but still there scarcely seems to be sufficient dissimilarity to render our conjecture improbable, when we take into consideration how often the character of the same person is varied in different romances.

The contents of the present volume are entirely selected from the three manuscripts described in the following pages. Great pains have been taken in collating the texts, and every facility has been most liberally afforded me in the progress of my undertaking. To the Very Rev. the Dean of Lincoln, the Rev. G. D. Whitehead, the Rev. R. Pretyma, the Rev. J. J. Smith, Sir Charles Young, and David Laing, Esq., I beg to offer my best acknowledgments for the politeness with which they have aided my access to manuscripts in the libraries under their custody. In collecting materials for a lexicographical work, I have been deeply indebted to their liberality; and the treasures then placed at my disposal suggested the following publication, being unwilling to lose an opportunity that might not again present itself.

J. O. HALLIWELL.

Oxford, August 9th, 1844.



DESCRIPTION
OF THE
CAMBRIDGE AND LINCOLN MANUSCRIPTS.

I. MS. LINCOLN, A. i. 17.

THIS volume, generally known as the Thornton Manuscript, is written on 314 leaves of paper, in a somewhat small hand, in folio, measuring $11\frac{1}{2}$ inches by $8\frac{1}{4}$; but unfortunately imperfect both at the beginning and end, and also wanting leaves in a few other places. It was compiled by Robert Thornton, of East Newton, co. York, about the year 1440, and remained in the possession of the Thornton family till the close of the sixteenth century, as appears from several entries in different parts of the book. Thus in the sixteenth century, the name of Edward Thornton occurs three times, viz. at ff. 75, 137, 194; William Thornton twice, ff. 49, 144; and Ellenor Thornton once, f. 135. At the commencement of the seventeenth century, Dorothy Thornton inscribed her name on ff. 265, 266. On referring to the family pedigree, we find that Edward was the fifth son of William Thornton, great-grandson of our scribe, and that he lived to 1586; William was the father of this Edward; Eleanor was the daughter of Thomas Grimston, Esq. and married William Thornton, a grandson of the above-named William; and Dorothy was the daughter of Thomas Metham, and married Robert Thornton, son and heir of William, at the commencement of the seventeenth century. Dorothy died soon after the year 1616.* These entries, therefore, clearly connect the writer of the MS. with the Thorntons of East Newton; but, in addition to these evidences, we have the following important entry at f. 49, v^o:—

"Isto die natus fuit, sancta Maria ante [Transfigurationem?] Domini nos-

* About this period, a person called Jhon Rokeby wrote the following proverb on f. 220, v^o,—"Oft craving maikes sone forgittinge." At f. 29, r^o, is the name of Robert Louson; and at f. 265, Roger Blande.

tri Jhesu Christi, Robertus Thornton in *Ridaylle*, anno Domini M.cccc.liij.' which relates to a grandson of the writer of the Lincoln MS., who married the daughter of William Layton of Sproxton. It may also be added that, in a collection of medical receipts at the end of the Lincoln MS., the rectors of Oswaldkirk and Appleton are referred to as authorities, both of which villages are in the neighbourhood of East Newton; and, about the period that MS. was written, the Thornton family were probably on intimate terms with Richard Pickering, the rector of Oswaldkirk. In 1444, Richard Thornton, Robert's third brother, had a legacy left him by that person; and in 1441, the same Pickering had granted *Roberto Thorne-tone de Newton*, and others, certain lands in Oswaldkirk, *cum advocacione ecclesie Sancti Oswaldi ejusdem villæ, una cum terra mea arrabili vocata Milnehelme in territorio de Stanegrene, ac etiam omnia terras et tenementa mea, redditus et servitia, cum omnibus suis pertinentibus quæ habeo in villis et territoriis de Arnalle, Ristone, et Rowetone in Holderness, in comitatu Eboracensi*. See the Harleian Charters, 55 A. 43.

On the fly-leaves at the commencement of the MS. Sir F. Madden has drawn up an account of its contents, which has been printed with some additions in his Introduction to Syr Gawayne. This has been necessarily followed to some extent in the accompanying list, which is, however, rather more descriptive, and will be found to contain several additions and corrections.

1. Life of Alexander the Great, in prose. f. 1, r°. *ακεφαλος*.

Beg. downe into the dyke, and thare he felle, and was alle to-frusched; and thane Alexander said unto hym one this wyse.

Ad calcem. Explicit vita Alexandry magni conquestoris. Here endez the lyf of gret Alexander, conquerour of alle the worlde.

It commences imperfectly with the death of Nectanabus, or Anectanabus, as he is called in the MS., so that little can be wanting. It is imperfect between f. 18 and f. 19, and again between f. 19 and f. 20. Sir F. Madden says it is a literal translation of the Latin prose life, printed at Strasburgh in 1494. It agrees in substance with the alliterative Scotch romance in MS. Bodl. 264, and MS. Ashmole 44. There are some memoranda on f. 49, v°, which are quoted elsewhere.

2. Prognostications for each month of the year in which thunder falls. f. 50, r°.

This is written in a different and more recent hand, apparently temp. Hen. VIII. It occurs very frequently in MSS.

3. The lamentation of a sinner in Purgatory, entitled *Lamentacio Pecatoris*. f. 51, v°.

Beg. Alle Crystyn men that wawkes me bye,
Behold and see this dulfule seyght.

In twenty stanzas of four lines each, written in a later hand than Thornton's. Other copies of this poem are in MS. Lambeth 560; MS. Rawl. C. 258. On f. 52 are several very rude pen and ink drawings, part of which Sir F. Madden calls "a combat between a knight and a giant."

4. *Here begynnes Morte Arthure*. f. 53, r°.

Beg. Now grett glorious Godd. thurgh grace of Hymselfene,
And the precyous prayere. of hys prys modyr.

Ad calcem f. 53, r°.—Espoyez } ygl' En espyrance may.
Thornton, }

At f. 93, v°, occurs the name of *Robart Thornton* in a scroll attached to an initial letter; and at f. 75, v°, is a small drawing of a combat. At the end of the poem is written, "Here endes Morte Arthure, writene by Robert of Thorntone." A later hand adds, "R. Thornton dictus, qui scripsit sit benedictus. Amen." A still more modern pen has written the well-known epitaph on King Arthur:—

"Hic jacet Arthurus, rex q[u]ondam rexque futurus."

Sir F. Madden considers this long alliterative romance to be the "Gret geste of Arthure," ascribed by Wyntown to Hucheon.

5. *Here bygynnes the romance off Octovryane*. f. 98, v°.

Beg. Mekylle and littille, olde and ȝynge,
Herkyns alle to my talkynge.

A leaf is wanting between f. 102 and f. 103; and f. 108 is much torn, leaving only part of col. 1 on the r°, and part of col. 2 on the v°. This version is different to that printed by Weber from the Cottonian MS., but agrees with that in MS. Cantab. Ff. ii. 38. See p. xlii.

6. *Here bygynnes the romance off syr Ysambrace*. f. 109, r°.

Printed in this volume, pp. 88-120.

7. *Here bygynnes the romance off Dyoclicyane the emperour and the erle Berade of Tholous, and of the emprice Beaulilione*. f. 114, v°.

Beg. Jhesu Criste, God and Lorde in Trynyté,
Onely God and persones thra.

xix.

After the title is written, "Ky gray espyere." This romance has been printed by Ritson from the Cambridge MS. See p. xli. The last leaf, f. 122, is destroyed, with the exception of a small fragment at the bottom, containing on the recto a few lines of the Erle of Tolous, corresponding to ll. 1119-1134 of Ritson's edition, and on the verso the commencement of the next article. By this accident, ll. 1094-1118 and ll. 1135 to the end are unfortunately wholly lost.

8. *Vita Sancti Christofori.* [*Her*]e bygynnes the lyffe of the story of [*s*]aynte Christofre, to the heryng or the [*se*]yng of the whilke storye langes [*gr*]ete mede and it be done with devocione. f. 122, v°.

Beg. Lordynges, if it be ȝowre wille,
And ȝe wille here and holde ȝow stille.

In couplets. It is imperfect between f. 122 and f. 123. The leaf marked f. 124 belongs to Sir Eglamour, and that which ought to be f. 124, belonging to this article, is marked f. 142. At the end is, "Explicit vita sancti Christofori. Thorntone." The last word is nearly obliterated.

9. *Syr Degrevante.* f. 130, r°.

Beg. Jhesu, Lorde in Trynyté,
Graunte tham hevене for to see.

A leaf is wanting between f. 133 and f. 134. This romance is printed in the present volume from a MS. at Cambridge, but collations with this copy are given in the notes.

10. *Incipit syr Eglamour of Artasse.* f. 138, v°.

Beg. Jhesu that es hevens kyng,
Gyff us alle his blyssyng.

Printed in this volume from another MS. The leaf marked f. 142 belongs to Art. 8, but the right leaf is found at f. 124. This copy is slightly imperfect at the end, the lower corners of the leaves ff. 144, 145, 146, being torn off.

11. A tale of a wicked knight, who was converted by a friar, with the miraculous assistance of the Virgin Mary, entitled *De miraculo Beate Marie.* f. 147, r°.



LINCOLN MANUSCRIPT.

xxix

Beg. Jhesu Lorde in Trinyté,
That was, and ee, and aye schalle be.

In six-line stanzas. It is slightly imperfect, the lower corner of f. 147 having been torn away.

12. A tale called *Lyarde*. f. 148, r°.

Slightly imperfect, the lower corner of f. 148 having been torn off. This amusing but indelicate satire has been printed in the *Reliq. Antiq.* ii. 280-2.

13. *Tomas off Erseldowne*. f. 149, v°.

Beg. Lystyns, lordyngees, bothe grete and smale,
And takis gude tente what I wille saye.

In four-line stanzas. At the end is, "Explicit Thomas of Erseledownne." It is imperfect, the lower half of f. 152, and nearly the whole of f. 153, having been torn away. This copy has been printed by Mr. Laing in his "Early Popular Poetry of Scotland," 4to. 1822. There are four other MSS. of this ballad, MS. Cantab. Ff. v. 48, MS. Cott. Vitell. E. x., MS. Lansd. 762, and MS. Sloane 2578. The first of these has been printed by Jamieson and myself; and the commencement of the second by Sir W. Scott. The two others do not appear to have been hitherto noticed.

14. *Here bygynnes the Awnetyrs of Arthure at the Terne-Wathelyne*. f. 154, r°.

Beg. In kyng Arthure tyme ane awntir by-tyde,
By the Terne Wahethelyne, als the buke tellis.

Printed by Mr. Laing, and afterwards in Sir F. Madden's *Syr Gawayne*, pp. 95-128. There is another copy in MS. Douce 324, and a transcript made some time in the last century is at Middle Hill. Since the appearance of *Syr Gawayne*, another early MS. of this romance has been discovered, and printed for the Camden Society, under the care of Mr. Robson.

15. *Here bygynnes the Romance off Syr Percyvelle of Gales*. f. 161, r°.

Printed in the present volume, pp. 1-87.

16. A charm for the tooth-ache, in verse. f. 176, r°.

Printed in the *Reliq. Antiq.* i. 126.

17. A similar charm. f. 176, r°.

Printed in the *Reliq. Antiq.* i. 126-7.

18. A charm for the tooth-ache, in Latin prose. f. 176, v°.

Slightly imperfect.

19. *Epistola Sancti Salvatoris*. f. 176, v°.

Concerning this wonderful letter we are told: "Hec est epistola sancti Salvatoris, quam Leo papa transmisit Karolo regi, dicens quod quicunque eam secum portaverit, in die qua eam viderit vel legerit, ferro non occidetur, nec comburetur, nec aqua submergetur, nec malus homo, nec diabolus, nec aliqua alia creatura ei nocere poterit illo die."

20. A Latin orison, with a proeme in English. f. 176, v°.

Beg. He that devoutly sayse this orysone dayly, salle hafe remyssyone of alle his synnys.

This proeme, which is much defaced, tells us that the Latin prayer was taught to St. Paul by the Holy Ghost, and that Pope Innocent granted three hundred days of pardon to whoever said it devoutly. It also enumerates a quantity of evils from which the orison was an efficient protection.

21. *A prayers off the ffyve joyes of owre Lady [in] Ynglys, and of the ffyve sorowes*. f. 177, v°.

22. *Psalmus, Voce mea ad Dominum clamavi*. f. 178, r°.

23. Five Latin prayers, *Here bygynnys fyve prayers to the wirchips of the fyve wondys of oure Lorde Jhesu Cryste*. f. 178, r°.

24. A short prayer to our Saviour, entitled *Oracion in Ynglys*. f. 178, v°.

25. *A colett to owre lady Saynt Marye*, in Latin. f. 178, v°.

26. *Oracio in modo collecte, pro amico*. f. 178, v°.

27. *Antiphona sancti Leonardi cum collecta*. f. 178, v°.

28. *In nomine Patris, et Filii, et Speritus Sancti, Amen pro charite. Here begynnes the previté off the Passioun of owre Lorde Jhesu*. f. 179, r°.

Beg. Who so desyres to fynd comforthe and gostely gladnes in the Passione and in the Croyss of owre Lorde Jhesu.

Ad calcem. Explicit Bonaventure de misterii Passionis Jhesu Christi.

29. Three lines. f. 189, r°.

Of alle thynges it is the best,
Jhesu in herte fast to fest,
And lufe hym ower all thynges.

30. *Incipit tractatus Willelmi Nassyngtone, quondam advocati curie*

Eboraci, de Trinitate et Unitate, cum declaracione operum Dei, et de Passione Domini nostri Jhesu Christi, etc. f. 189, r°.

Beg. A, Lord God of myghtes maste, Fadere and Sone and Haly Gaste!
Fader, for thou ert Almyghty, Sone, for thou ert alle wytty.

Warton has confused this poem, which has no merit, with Nassyngton's translation of Waldeby. See p. xx. The mistake was corrected by Sir F. Madden in Warton's Hist. ii. 368, where the commencing lines do not seem to be accurately given.

31. A prayer, in verse. f. 191, v°.

Beg. Lorde Jhesu Cryste, Godd Almyghty,
I thanke the with alle my herte hally.

32. Another prayer in verse, written as prose. f. 191, v°.

Beg. Almyghty God in Trinité,
Inwardly I thanke the.

33. Another poetical prayer. f. 191, v°.

Beg. Jhesu that diede one the rude for the lufe of me.

This consists of twelve lines only, of which the first four, the 5th, 7th, 9th, and 11th rhyme, and the 6th, 8th, 10th, and 12th.

34. *Of the vertuz of the haly name of Jhesu. Ricardus Herimita super versiculo, Oleum effusum nomen tuum, in Cantic. etc.* f. 192, r°.

Beg. That es on Inglysce, Oyle owt-gettede es thi name.

Another copy is in MS. Harl. 1022, f. 62. The original Latin occurs in MS. Laud. 528.

35. *Narracio. A tale that Richerde Hermet [made].* f. 193, v°.

Beg. When I hade taken my syngulere purpos, and lefte the seculere habyte.

36. *A prayere that the same Richerd Hermet made, that es beried at Hampulle.* f. 193, v°.

A short Latin prayer.

37. *Ympnus quem composuit Sanctus Ambrosius, et est valde bonus.* f. 193, v°.

38. Two tales from Hampole *de imperfecta contricione.* f. 194, r°.

Beg. Rycharde Hermyte reherces a dredfulle tale of unperfite contrecyone.

Hampole appears to have taken these tales from Cæsarius.

39. *Moralia Richardi Heremite de natura apis; unde quasi apis argumentosa.* f. 194, r°.

Beg. The bee has thre kyndis. Ane es that scho es never ydille.

40. A tale from Hampole, *De vita cujusdam puelle incluse proptier amorem Christi.* f. 194, v°.

Beg. Alswa Heraclides the clerke telles, that a maydene forsuke hir ceté, and satte in a sepulcre.

41. Two short Latin extracts from *Richardus Herymyta.* f. 195, r°.

42. *A notabille tretys off the ten comandementys, drawene by Richerde the hermyte off Hampulle.* f. 195, v°.

Beg. The fyrste comandement es, Thy Lorde God thou salle loute.

43. *Item idem de septem donis Spiritus Sancti. Also of the gyftes of the Haly Gaste.* f. 196, r°.

Beg. The sevene gyftes of the Haly Gaste that ere gyfene to men and wymmene.

44. *Item idem de dilectacione in Deo. Also of the same delyte and gernyng of Gode.* f. 196, v°.

Beg. Gernyng and delite of Jhesu Criste, that has na-thing of worldes thoghtes.

A short tract in prose, but at the end is written, *Explicit carmen. Qui scripsit sit benedictus! Amen.*

45. *Incipit Speculum Sancti Edmundi, Cantuar' Archi[e]piscopi, in Anglicis. Here begynnys the Myrrour of Seynt Edmonde the ersebechope of Canterberye.* f. 197, r°.

Beg. Videte vocacionem vestram. This wordes sayse saynte Paule in his pistylle.

The original Latin of this, by Edmund Rich, is printed in *Biblioth. Patrum*, Lugd. 1677, tom. xxv. p. 316.

46. A commentary on the Lord's prayer, called, *Tractatus de Dominica oracione secundum etc.* f. 209, v°.

Beg. Pater noster qui es in celis. In alle the wordes that er stabilled, and sett to say in erthe, than es the Pater Noster the beste.

47. A poetical address to Christ. f. 211, r°.

Beg. Jhesu Criste, Saynte Marye sonne,
Thurgh whayme this werlde was worthily wroghte.

In stanzas of four lines. At the end is, *Explicit tractatus. Explicit. Amen. Thorntone. Amen.*

48. Another metrical orison. f. 211, v°.

Beg. Fadir, and Sone, and Haly Gaste,
Lorde, to the I make my mone.

In stanzas of six lines, the alternate lines rhyming.

49. An orison to Christ. f. 212, r°.

Beg. Jhesu Criste, Goddes sune of hevene, Kyng of Kynges, and Lorde of Lordes.

This brief prayer seems to be partly in verse, and partly in prose.

50. *Incipit a meditacione of the fyve woundes of oure Lorde Jhesu Criste, with a prayere in the same, etc.* In Latin verse. f. 212, r°.

Beg. Adoro te, piissime Jhesu, qui redimisti me !

51. *A medytacione of the Crosse of Criste, with a prayere.* In Latin verse. f. 212, v°.

Ad calcem. R. Thorntone dictus, qui scripsit sit benedictus. Amen.

52. A moral poem, in stanzas of four lines. f. 213, r°.

Beg. When Adam dalfe and Eve spane, Go spire, if thou may spede.

53. Six lines of poetry. f. 213, v°.

Beg. Jhesu Criste, have mercy one me,
Als thou erte kyng of magesté.

54. *Here begynnes a sermone that dane Johan Gaytryge made, the whilke teches how scrifte es to be made and whareof, and in scrifte how many thynges solde be consederide. Et est Petrus sentenciarum discrecionem prima.* f. 213, v°.

Beg. Als a grete doctour schewes in his buke, of alle the creatours that Gode made in hevene and in erthe.

There is another copy in MS. Harl. 1022, a volume which seems to contain several pieces also found in this manuscript.

55. Hymn to Christ. f. 219, r°.

Beg. Jhesu, thi swetnes wha moghte it se,
And thareof hafe a clere knoweynge.

In eight-line stanzas. It was written, probably, by the author of Arts. 47, 48, and 49, none of which have much poetical merit.

56. A prose tract on the love of God. f. 219, v°.

Beg. Dere frende, wit thou wele that the ende and the soveraynté of perfeccione standes in a verray anehede of Godd.

CAMD. SOC.

c

57. A moral poem, *areλ*. f. 222, r°.

Beg. Thi joy be ilke a dele to serve thi Godd to paye,
For alle this worldes wele, thou sese it wytes awaye.

Imperfect at the end, one leaf or more being wanting between f. 222 and f. 223, which renders the next article imperfect at the beginning.

58. A treatise on active and contemplative life, *ακεφ*. f. 223, r°.

Beg. mene that ware in prelacye, and other also that ware haly temporalle mene.

59. A treatise on sin. f. 229, v°.

Beg. Wit thou wele, dere frende, that thof thou had never done syne with thi bodi.

60. *Of Sayne Johan the Evaungelist*. f. 231, r°.

Beg. Of alle mankynde that He made, that maste es of myghte,
And of the molde merked and mesured that tyde.

An alliterative poem in 19 stanzas of 14 lines each, of which the first, third, fifth, and seventh rhyme, and the second, fourth, sixth, and eighth. At the close of each stanza are six shorter lines, of which the first, second, fourth and fifth rhyme, and the third and sixth.

61. A prose treatise on prayer. f. 233, v°.

Beg. Prayng es a gracyous gyfte of owre Lorde Godd tylle ylk mane.

One leaf or more is wanting between f. 236 and f. 237. The first letter is put S by mistake, but a P is written in the margin.

62. *De gracia Dei. Assit principio Sancta Maria meo*. f. 240, r°.

Beg. Off Goddis grace stirrand and helpand, and that na thyng may be done withowttene grace.

63. *Hic incipit quedam revelacio. A revelacyone schewed to ane holy womane now one late tyme*. f. 250, v°.

Beg. Alle manere of thyng that es bygune that may turne to the profyte of mannes saule.

A leaf is wanting between f. 253 and f. 254. This is a narrative by a woman of several visions of purgatory, revealed to her during sleep on the night of the Feast of St. Lawrence, 1422, and following evenings. She was visited by one Margaret, who was suffering pains in Purgatory, and who requested her to apply to the priests, Dane Perse Cowme, Sir Richerde Bowne, and Dane Johan Percy, f. 252, for assistance for her soul. The

relator mentions two of her confessors at f. 253, viz. Mayster Foreste and Syr Johan Wynburne.

64, 65. Two Latin hymns. f. 258, r°.

66. *Here bygynnys Sayne Jerome Spaltyre*, in Latin. f. 258, v°.

67. *Religio Sancti Spiritus. Religio munda*. f. 271, r°.

Beg. Off the Abbaye of Saynte Spirite, that es in a place that es callede Conscience.

A well-known allegorical treatise, common in manuscript, entitled, "The Abbaye of the Holy Goste." It is generally ascribed to Bishop Alcock, but Sir F. Madden clearly proves it to belong to an earlier period.

68. Part of a religious poem. f. 276, v°.

Beg. The begynnyng es of thre,
Fulle mekille therin men may see.

This is merely an extract from Hampole's Prick of Conscience.

On f. 277 are two alphabets in different styles of writing.

69. *Ista oracio que sequitur est de vij. gaudia* Beate Marie Virginis per sanctum Thomam et martirem, Cantuariensem archiepiscopum, edita*. f. 277, v°.

This is the well-known hymn, commencing,—

Gaude flore virginali,
Honore quoque speciali.

70. *Another salutacioun tille oure lady of hir fyve joyes*. In Latin verse. f. 277, v°.

Beg. Gaude, virgo, mater Christi,
Que per aurem concepisti.

71. *Ane antyme to the Fadir of Hevene, with a colett*, in Latin. f. 278, r°.

72. *Another antyme of the Passyoun of Criste Jhesu*, in Latin. f. 278, r°.

73. *A colecte of grete pardone unto Crist Jhesu*, in Latin. f. 278, r°.

74. A hymn to our Saviour. f. 278, v°.

Beg. Crucem coronam spiniam,
Clavos diramque lanceam
Devote veneremur.

* Sic in MS. pro gaudiis.

At the top of the page is written, "Thorntone. Misereatur mei Dei."

75. *A preyere to the wounde in Crystis syde*, in Latin. f. 278, v^o.

76. *Memento, homo, quod cinis es, et in cinerem reverteris*. f. 279, r^o.

Beg. Erthe owte of erthe es wondirly wroghte,
Erthe hase getyn one erthe a dignyté of noghte.

A poem in dialogue in four-line stanzas, each of which rhymes with the same syllable. Other copies, varying considerably from each other, are in MS. Porkington 10, art. 19; MS. Seld. supra 53; MS. Rawl. C. 307; MS. Rawl. Poet. 32; MS. Lambeth 853; MS. roll in the possession of Thomas Bateman, Esq. Jun., of Bakewell, Derbyshire.

77. *Hic incipit liber de diversis medicinis, et primo pro capite. aræλ.* f. 280, r^o.

Beg. For werke and vanytee in the hede. Take vervayne, or vetooyne, or filles of wormod, and make lee therof, and wasche thi heved therwith thrys in a weke.

This is a very curious collection of medical receipts. The authority of the *Rector de Oswaldkirke* is frequently referred to, ff. 288, 291, &c. There is also a receipt at f. 299, *secundum Syr Apiltone*; and another at f. 282, v^o, *secundum Magistrum Willelmum de Excestre*. The charms and many of the remedies are particularly curious. It is unfortunately imperfect, the MS. concluding abruptly with f. 314; but eight very small fragments of leaves belonging to the same treatise still remain after that folio. This may, however, have been originally, as now, the last piece in the volume; and, indeed, unless it were of unusual size, not much can be missing.

II. MS. CANTAB. Ff. ii. 38.

Formerly marked MS. More 690, under which reference it is mentioned by Percy, Ritson, Warton, and others. It is a folio volume on paper, containing 247 leaves, measuring 11½ inches by 8½, and written late in the reign of Henry VI.

1. A paraphrase on the seven penitential psalms, in verse. f. 1, r^o.

Another copy is in MS. Sloane 1853, which was edited by Mr. W. H. Black for the Percy Society, June 1842. The commencement of this copy

is wanting, the first line in the MS. being, "Ne cyrcumstaunce that long ther tylle," Mr. Black's ed. p. 22. This fragment agrees very closely with Mr. Black's edition; but the 88th, 90th, and 95th stanzas are much altered. Mr. Black mentions a fragment of another copy in MS. Harl. 1704. At the end is the following colophon:—"Here endyth the sevene salmes, and begynneth a Salutacion of oure Lady." The Latin sentences are entirely omitted in the present copy. A similar poem, in the same stanza, and with Latin sentences, is in MS. Digby 102.

2. A Salutation of Our Lady. f. 4, v°.

Beg. Heyle, fairest that evyr God fonde!
Heyle, modyr and mayden free!

Ad calcem. Here endyth the salutacion of oure lady, and begynneth the x. commaundementis of Almyȝty God.

Another copy in MS. Lambeth 853.

3. The Ten Commandments in verse. f. 5, r°.

Beg. Thou schalt have oo God and no moo,
And over alle thyng love hym also.

4. *Here suen the vij. werkis of merci bodili.* f. 5, r°.

Beg. Seynt Poule the apostelle thus seyth he,
Doyth alle youre werkys in charyté.

5. *Here suen the vij. werkis of merci gostli.* f. 5, v°.

Beg. Teche eche man, with charyté,
To kepe Goddes heestes, buxum to be.

6. *The v. bodyly wyttis.* f. 5, v°.

Beg. Kepe thy syght fro vanyté,
That thou noght coveyte that evelle may be.

7. *Here suen the v. goostly wyttys.* f. 5, v°.

Beg. Have mynde on the blys that never schalle blyne,
And on grete payne that synners shalle wynne.

8. *Here suen the vij. deedly synnes.* f. 5, v°.

Beg. Pryde ys hedd of alkyns synne,
That makyth mannys soule fro God to twynne.

9. *The vij. vertues contrarie to the vij. dedli synnes.* f. 6, r°.

Beg. Wyth scharpe thornes that weren fulle keene,
Myn hedd was crowned, 3e mone welle seene.

10. *Here suen the xij. Articulis of the Beleeve*, in prose. f. 6, r°.

Beg. The fyrste artycle of these twelve ys that God ys oon substaunce and thre persones in hymselfe.

11. *Here suen the vij. sacramentis schortly declarid of Seynt Edmonde of Pounteneye* [i. e. Edmund Rich], in prose. f. 6, v°.

Beg. Seynt Edmonde of Pountney seythe that baptyme ys thee fyrste sacrament.

12. *Here bygynneth a tretice of thre arowis that schullen be schett on domesday azenste them that schullen be dampnedd*, in prose. f. 6, v°.

Beg. Who so wole have in mynde the dredefulle day of doome, so that hee may be movyd with drede.

Attributed in some MSS. to Wickliffe. Other copies in MS. Tanner 336, and MS. Bibl. Publ. Cantab. Ff. v. 45. It is common in MSS.

13. *Here suen the viij. tokenes of mekenes*, in prose. f. 8, r°.

Beg. The fyrste tokene ys, that a verry meke man or womman hath no dysdeyne, or ys evelle apayed.

14. *Here sueth the life of Marye Mawdelyn*, in prose. f. 8, v°.

Beg. This woman Mary Mawdelyn was the fyrste in the tyme of grace that dydd hur penaunce for hur synne.

15. *Here begynneth the lyfe of Seynte Margaret*, in prose. f. 10, r°.

Beg. This woman Seynte Margaret had a grete man to hur fadur, and was a paynym.

16. *Here foloweth the life of Seynt Thomas*, in prose. f. 11, r°.

Beg. Thys holi martyr Seynte Thomas, ye schalle knowe that he was borne in the cyté of London.

Like most copies of this, a pen has been drawn through it cross-ways. It contains nine columns, but the two last are found out of their place on the recto of fol. 32.

17. *The xij. profytes that men may gete in sufferynge of bodely anger*. f. 13, r°.

Beg. Almyghty God, that made alle thyng
Aftur hys own ordynaunce.

18. *The mirrour of vices and of vertues, which also ys clepid the sevene ages*. f. 14, v°.

Beg. How mankinde doith bigynne,
Ys wondre to dyscrye soo ;

In game he ys begeten with synne.
 The chylde ys the modurs deedly foo
 Or they be fully partyd on twynne.

This ends imperfectly on the v° of fol. 15, and there appears to be some leaves wanting between f. 15 and f. 16, although the nearly obliterated signatures seem to follow consecutively. Another copy in MS. Lambeth 853.

19. *The compleynt of God.* f. 16, r°. ακεφ.

Beg. And therefore, man, whyles thou may,
 Make amendys or that thou dye.

This poem is written in dialogue between our Saviour and a sinner, recounting the torments that Christ suffered for man's sake. Another copy is in MS. Lambeth 853.

20. *The ix. lessons of dyryge, whych ys clepyd Pety Joob.* f. 19, r°.

Beg. Parce michy, Domine,
 Leef Lord, my sowle thou spare.

In stanzas of twelve lines, each ending with *Parce michy, Domine*. A copy is in MS. Harl. 1706, there ascribed to Hampole. See also MS. Douce 322. Another poem, with the same burden, generally follows this in most of the manuscripts.

21. *The proverbis of Salamon.* f. 23, r°.

Beg. Wast bryngyth a kyngdome in nede,
 Nede makyth a man to travayle.

22. *The markys of medytacyouns.* f. 27, v°.

Beg. Almyghty God in Trynyté,
 Fadur and Soone and Hooly Goost.

The two last columns of this are found out of their proper place on the recto of f. 13.

23. *On the Assumption of the Virgin.* f. 32, v°.

Beg. A lovely tale y yow tell may,
 Of Seynt Mary that swete may ;
 The begynnyng of thys lesson
 Ys of hur Assumpeyon.

Other copies are in MS. Chetham 8009, f. 4 ; MS. Harl. 2382. See also Warton's Hist. Engl. Poet. ii. 276.

24. *Here foloweth the lyfe of Seynt Kateryn.* f. 37, r°.

Beg. All tho that be crystenyd and dere,
 Lystenyth and ye may here

The lyfe of a swete vryrgyne,
Hur name ys clepydd Kateryn.

25. *Here foloweth the chartur of Criste. f. 39, v°.*

Beg. Who so will over-rede this boke,
And wyth hys goostly eye theron loke.

Other copies are in MS. Cott. Calig. A. 11.; MS. Harl. 2382; MS. Bibl. Reg. 17 C. XVII.

26. *Here foloweth the xv. tokenys before the day of dome. f. 42, v°.*

Beg. The grace of the Holy Goste,
That ys ay stedfaste.

27. *Here foloweth How the goode man taght hys sone. f. 45, r°.*

Beg. Lystenyth alle, and ye shall here
How the godeman taght hys sone.

This is a better copy than that in MS. Harl. 5396 (misquoted by Ritson as 1596), printed in Ritson's "Pieces of Ancient Popular Poetry," 1791, pp. 83-91, and supplies several good corrections. It is singular that Ritson should have stated the Harl. MS. to be the only copy he had met with, as he prints in the same volume another piece from this very MS. See Art. 32. Perhaps, however, Ritson may have used Mr. Baynes' transcripts, without seeing the original. Other copies are in MS. Harl. 2399; MS. Lambeth 853; MS. Ashmole 61.

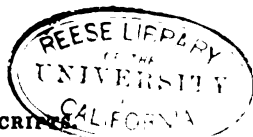
28. *Here foloweth a good ensauple of a lady that was in dyspeyre. f. 46, r°.*

Printed from this MS. and collated with another copy in MS. Ff. v. 48, in Hartshorne's Ancient Metrical Tales, p. 134-144. "Wysdom," in l. 67, ought to be "mysdone," and l. 99 is, "And founde in a crysome oure Savyour swote." Several words also are omitted, but it would require too much space to give a corrected collation. Another copy is in MS. Harl. 3810.

29. *The Lamentation of the Virgin. f. 47, r°.*

Beg. Lystenyth, lordynges, to my tale,
And ye schalle here of oon story,
Ys bettur then owthyr wyne or ale
That ever was made in thys cuntré.

Other copies in MS. Ff. v. 48; MS. Harl. 5396.



30. Another poem on the same subject. f. 47, v°.

Beg. Off alle women that ever were borne,
That bere chylder, abyde and see.

Another copy is in MS. Ff. v. 48, and is printed from that MS. in the Reliq. Antiq. ii. 213-215. It is also found in MS. Chetham 8009, f. 119; MS. Ashmole 61, f. 106; MS. Rawl. C. 86.

31. A poem against adultery. f. 48, r°.

Beg. Man for myschefe thou the amende,
And to my talkyng thou take gode hede.

A curious tale of a visit to Purgatory. Two other copies are in the same library, Ee. iv. 35, and Ff. v. 48, from which Mr. Wright has made an interesting abstract in his "St. Patrick's Purgatory," pp. 85-87. The best copy is in MS. Ashmole 61, ff. 136-138, which has a long and curious preface, wanting, I believe, in all other copies, and where it is stated that it was the ghost of Sir William Basterfeld, that suffered for "spouse-breke." The copy in MS. Ff. v. 48, is printed in Hartshorne's Ancient Metrical Tales, pp. 169-178; and another copy is in MS. Harl. 5396.

32. *Here foloweth how a merchande dyd hys wyfe betray.* f. 49, v°.

Printed from this MS. in Ritson's "Pieces of Ancient Popular Poetry," 1791, pp. 69-79. At l. 44 *yn* ought to be *ynto*. Ritson mentions a fragment of another copy in MS. Harl. 5396, and another, apparently a different version, is in the Auchinleck MS. art. 28. An imperfect copy is in MS. Porkington 10, art. 54.

33. *Here foloweth a gode mater of the marchand and hys sone.* f. 51, r°.

Beg. Lystenyn ye godely gentylmen and alle that ben here yn,
Of a ryche franklyn of Ynglond a song y wylle begyn.

Another version of the same tale, the scene laid at Bristol, occurs in MS. Harl. 2382. The present copy has been printed by me in a Collection of Early English Poetry, 8vo. Lond. 1844.

34. *Here foloweth the Erle of Tolous.* f. 55, r°.

Printed from this MS. in Ritson's "Ancient Engleish Metrical Romanceës," vol. iii. pp. 93-144, with much correctness, but with inattention to the old contractions. Thus at l. 770, the common contraction *w^t* is interpreted in two different ways in the very same line. Among minor

CAMD. SOC.

f

errors, *new* in l. 1021 should be *never*, and *Godd* in l. 1074 should be *Goddes*. *Gh* and *y* are substituted for the character *ȝ*. A copy of the time of Henry VIII. is in MS. Ashm. 45, ff. 3-31; and an earlier one in MS. Ashm. 61, ff. 27-38. See also p. xxvii.

35. *Syr Egyllamoure of Artas*. f. 63, r°.

Printed from this MS. in the present volume, pp. 121-176. A late MS. copy of this romance is contained in MS. Douce 261.

36. *Syr Tryamour*. f. 71, v°.

Beg. Heven blys that alle schalle wyne,
Schylde us fro dedly synne.

Another copy in Bp. Percy's folio MS. It was twice printed by Copland; and has been published by Mr. Utterson from a printed copy in Garrick's Collection, in "Select Pieces of Early Popular Poetry," vol. i. pp. 5-72.

37. The tale of the Emperor Octavian. f. 82, r°.

Printed by me from this MS. for the Percy Society, Sept. 1844, with collations from the Lincoln MS. See p. xxvii.

38. Bevis of Hampton. f. 94, v°.

Beg. Lordynges, lystenyth, grete and smale,
Meryar then the nyghtyngale
I wylle yow syng;
Of a knyght y wylle yow rowne,
That hyght Befyse of Hampton,
Wythowt lesyng.

This romance is evidently alluded to in Sir Thopas. There are several other MSS. of it in our public libraries.

39. The Seven Sages. f. 126, r°.

Beg. Some tyme ther was a nobleman,
Whos name was clepyd Dyaclysyan.
Of ryche Rome and that honour
Lorde he was and emperour.
An emperyce he had to wyfe,
The fayrest that myght bere lyfe;
A feyre lady and a gente,
Hur name was clepyd Dame Ilacent.

Percy and others have placed this as an unique romance, under the title of "Dioclesian the Emperor." This is a different copy from that pub-

lished by Weber, *Met. Rom.* vol. iii. pp. 3-153; but unfortunately two leaves are wanting, and one other has lost about half, being torn in the middle, and the lower part lost. The first deficiency occurs at fol. 127, the lower part of which leaf is wanting, whereby we lose part of the account of the wonderful proficiency the young prince made in science, and his discovery of the leaves which were placed under the corners of the bed. An entire leaf is wanting between f. 132 and f. 133, which contained the conclusion of the fourth tale and the commencement of the fifth. Another leaf is wanting between f. 134 and f. 135, which contained the conclusion of the seventh tale and nearly all the eighth. The conduct of the story is somewhat different from Weber's version. In the present copy, when the King goes "to hys towre" till his anger is somewhat abated, after he had heard of the supposed crime of his son, his steward comes and reminds him of his promise to grant him his first request, in consideration of certain favours performed in war. The steward then asked for the life of the prince for that day, a request which was immediately complied with. The tales are in the following order:—1. The pynote tree.—2. The Burgess of Rome.—3. The Boar and the herdsman.—4. The old wise man and his wife. The wife here kills her husband's favourite parrot as well as his hound. It is imperfect at the end.—5. The father murdered by his son. The beginning is wanting.—6. The widow who was comforted.—7. This tale does not appear to be in the copy printed by Weber. The greater part of it is wanting; but it commences with an account of a riotous son who kills his father in a wood, in order to inherit his estate.

Hyt was a knyzt of thys contré,
 And a nobleman was he,
 And he had a sone feyre,
 A godely chylde, schulde be hys heyre :
 The chylde lovyd welle spendyng,
 And ryet yn alle thyng ;
 Taverns and dyces lovyd he,
 And horys lovyd he grete plenté !
 Thus he spendyd alle that he myzt wyne,
 Tylle that hys catelle waxe alle thynne.
 He hym bethoght yn alle wyse
 How he myzt hys fadur sle with some queyntyse.
 So hyt befelle upon a day,
 He feyned hym syke and yn hys bed he lay,

And seyde ther was a boor yn that forest,
 That was a wondur vyious beest ;
 " Fadur, but yf y have a brede of hym,
 I dye fro the and alle my kynne."
 The godemans hert was fulle sore,
 That hys sone shulde dye for the brede of a boor ;
 He dyzt hym on a gode palfray,
 And to the wode he went hys way.
 The chylde spekyth with felows xij.,
 And the xiiij. was hymselfe,
 And mette hys fadur undur a tree,
 And assayle hym harde can he.
 He hewe hys fadur very smale,
 Alle yn pecys, as seyth thys tale,
 And home he went to bedd ageyn,
 And covyrd hym warme, hit ys not to layne.
 Tho tydynges come to that cyté,
 For hym was dele and grete pyté,
 For that noble knyght was sloon !

8. The concluding lines only of this tale remain, and are here given, as they may enable the reader to identify it.

He set anon and solde hys londe,
 And gadurd hym sylvyr, y undurstonde,
 And sethen passyd he over the see,
 That never aftur they myzt hym see.
 Thus schalle betyde of the, syr Emperour,
 And of thy wyfe so gret of honour ;
 Yf thou do thy sone to dedd,
 Thorow councele of thy wyvys redd,
 I besече God that hyt betyde of the,
 As dud of the knyzt of thys contré,
 That thus dud yn soche an entent,
 For sorowe yn pylgrymage he went.

9. The "squier and hys borowe," the latter of whom betrayed him.—
 10. The magpie.—11. Herowdes and Merlin.—12. Hippocrates and his
 nephew.—14. The two dreams.—15. The three ravens.
 40. The romance of Guy of Warwick. f. 147, r^o.

Reg. Sythen the tyme that God was borne,
 And Crystendome was set and sworne,

Mané aventewres hathe be-falle,
That ȝyt be not knowen alle.

This copy contains 12,156 lines, and is quite perfect. The conclusion, comprising the history of Heraud, commences on f. 217, v°, and has been erroneously described as a separate romance.

41. *Le Bone Florence of Rome.* f. 225, v°.

Printed from this MS. in Ritson's *Met. Rom.* vol. iii. pp. 1-92. Ritson's edition is generally very correct, but he has not used the character ȝ. Among the few errors of detail may be noticed l. 1108, which should be,—
“Then Mylys made xij. armed knyȝtes.”

42. *The romance of Robert of Sicily.* f. 240, r°.

Printed by me from this MS. in a *Collection of Early Poetry*, 8vo. 1844. Other copies are in MS. Harl. 525; MS. Harl. 1701; MS. Coll. Cai Cantab. D. 16; MS. Coll. Trin. Oxon. 57.

43. *The romance of Sir Degaré.* f. 243, v°.

Beg. Lystenyth, lordynges, gente and fre,
Y wylle yow telle of syr Degaré.

This copy ends imperfectly with p. 138 of Mr. Utterson's edition. Other copies are in MS. Auchinleck, Art. 18; MS. Douce 261; MS. Percy, p. 371.

In two places in this MS., some one has written a few lines from a curious song beginning, “Adewe, my prettye pussey.” The entire song is preserved in Sheale's MS. in the Ashmolean Museum.

III. MS. CANTAB. Ff. i. 6.

An octavo volume, on paper, written in a very negligent hand, about the year 1450, containing 159 leaves, measuring $8\frac{1}{2}$ inches by $5\frac{3}{4}$. It was formerly marked MS. More 60, and is described in Bernard's *Catalogue*, p. 363, as, “*Poema historicum lingua Anglica vetere*, 8vo.” In various parts of the book occur the names of Margery Hungelford, Anne Schyrley, Thomas Cotune, and W. Calverley. It is imperfect both at the beginning and end, and wants leaves in several places.

1. An extract from Gower. f. 1, r°. ακεφ.

Beg. Thow hast thy tyrannye y-wroȝt;
Lo, now yt ys sumdel y-boȝt!

2. A poem on pity. f. 9, r°.

Beg. [P]itee that I have sogthe so yore ago,
Wyth herte sore and fulle of bisy peyn.

Printed in Chaucer, ed. Urry, p. 421, under the title of, "How pyté is dede and buried in gentyle herte."

3. A lamentation of a lover. f. 11, r°.

Beg. As ofte as syghes ben in herte trewe,
And cristalle teres on dolefulle chekis trylle.

Thirteen stanzas of eight, with the burden, "So ofte and ofter I sygh for yowre sake." Another copy is in MS. Tanner 346.

4. A similar poem. f. 13, r°.

Beg. For lac of sight grete cause I have to pleyne,
Longe absense so sore me werreyth.

In eight-line stanzas, wanting a few lines at the end. Another copy is in MS. Tanner 346.

5. Another poem of the same nature. f. 14, r°.

Beg. I may welle sygh, for grevous ys my payne,
Now to deperte fram yow thys sodenly.

In 3 stanzas of 7, with the burden, "Alas for woo, depertynge hath me slayne."

6. A love song. αρελ. f. 14, v°.

Beg. Where y have chosyne, stedefast wolle y be,
Newyre to repente in wyll, thowth, ne dede.

7. The Cuckoo and the Nightingale. f. 15, r°.

Printed in Chaucer, ed. Urry, p. 543. This copy has several variations, and two additional stanzas.

8. Two stanzas, of seven lines each. f. 21, v°.

Beg. As in yow reastyth my joy and comfort,
Youre discesse ys my mortal payne.

9. The Parliament of Birds. f. 22, r°.

Printed in Chaucer, ed. Urry, p. 413. The last leaf is a little torn. At

the end is written, "Explicit Parliamentum Avium quod W. Calverley." A good copy of this poem is in MS. Coll. S. Joh. Oxon. 57.

10. An extract from Gower. f. 36, r°.

Beg. A king whylom was ȝonge and wys,
The whyche sette of hijs wyt gret prys.

11. The Parliament of Love. f. 42, r°.

Beg. What so evyr I syng or sey,
My wylle is good too preyse here welle.

12. A roundel on fortune. f. 44, v°.

Printed in Ritson's Ancient Songs and Ballads, vol. i. p. 129.

13. Six lines, beginning, "Pees maketh plenté." f. 44, v°.

These lines are generally found at the end of Lydgate's Life of the Virgin Mary. They are printed in the Reliq. Antiq. vol. i. p. 315.

14. A ballad. f. 45, r°.

Printed in the Reliq. Antiq. vol. i. p. 23.

15. A poem, with the burden, *And gyf me lysens to lyve in ease.* f. 45, v°.

Beg. As I walkyd apone a day,
To take the eyre of fylde and floure.

Ad calcem. Explicit in veritate. Da michi quod merui. Quod Lewestone.

16. Chaucer's Complaint to his Purse. f. 48, r°.

Printed by Urry, p. 549. See also Wanley's note on MS. Harl. 2251, Art. 133.

17. Rough memoranda. f. 48, v°.

18. The Complaint of Annelida, f. 49, r°.

Printed by Urry, p. 432.

19. The Legende of Thisbe of Babylon, f. 52, r°.

Printed by Urry, p. 343. At the end is written, "Explicit Pyramus et Tesbe. Nomen scriptoris Nicholaus plenus amoris."

20. The Complaint of Venus. f. 56, r°.

Printed by Urry, p. 533. A copy of this in MS. Ashmole 59, is entitled, "A balade made by that worthy knight of Savoye in Frenshe, calde *ser Otes Graunsoun*, translated by Chauciers." There is another copy in MS. Fairfax 16.

21. A love song. f. 57, v°.

Printed in the Reliq. Antiq. vol. i. p. 169.

22. An inventory of goods at Fyndyrne. f. 58, r°.

23. *Incipit littera Cupidinis dei Amoris directa suis subditis amatoribus.* f. 59, r°.

Printed in Urry's Chaucer, p. 534. The present copy is differently arranged, and wants several stanzas. It is written in the following order, the lines referring to Urry's edition, — ll. 1 to 133, ll. 204 to 273, ll. 343 to 413, and ll. 134 to 196.

24. An extract from Gower. f. 65, r°.

Beg. I rede that thou do right so.
Ha, gude fadur, certus no.

25. *Sir Degrevvaunt and theynke and thanks.* f. 80, r°.

Printed in this volume, pp. 177-256.

26. *The cronkelys of seyntes and kynges of Yngelond.* f. 94, r°.

This is a brief chronological list from Brute to Henry VI.

27. An account of the arms borne by the sovereigns of Europe. f. 97, r°.

Beg. The emperour of Allmyene, he beryth goold ane egylle with ij. heedes.

28. *La Belle Dame sans mercy.* f. 98, r°.

Printed in Urry's Chaucer, p. 422.

29. A ballad of congratulation on the return of a lover. f. 116, r°.

Beg. Welcome be ye, my sovereigne,
The cause of my joyfulle peine.

30. A song on an inconstant mistress. f. 117, v°.

Printed in Ritson's Ancient Songs and Ballads, vol. i. p. 129; and in the Reliq. Antiq. vol. i. p. 24.

31. Four lines of an old ballad. f. 118, r°.

Beg. Sith fortune hath me set thus in this wyse.

32. A love song. f. 118, v°.

Printed in the Reliq. Antiq. vol. i. p. 25. At the end is written the name "A. Godwhen," in a scroll.

33. Another love song. f. 118, v°

Beg. Alas, alas, and alas! why
Hath fortune donne so crewely?

34. A ballad. f. 119, v°.

Beg. Alas, what planet was y borne undir ?
My hert ys set thus veray feythfully.

35. A love song. f. 119, v°.

Printed in the Reliq. Antiq. vol. i. p. 25. At the top of this song is written "Croca Dytyyn."

36. A ballad. f. 120, r°.

Printed in the Reliq. Antiq. vol. i. p. 26. This also bears the name of "A. Godwhen."

37. Another ballad. f. 120, v°.

Printed in the Reliq. Antiq. vol. i. p. 202.

38. Musical notes. f. 120, v°, and f. 121, r°.

39. A ballad. f. 121, v°.

40. A moral poem. f. 122, v°.

Beg. In fulle grett hevynesse myne hert ys pwyght,
And sadely warpud mony a fowld.

41. A prayer to the Virgin. f. 124, r°.

Beg. Most glorius quene reynyng yn hevene,
Stere of the se, of alle this worldelle lady!

42. A ballad, with the burden, "A wikkyd tonge wole alwey deme amys." f. 125, r°.

Printed in Urry's Chaucer, p. 549.

43. Seven stanzas of seven lines each. f. 128, r°.

Beg. Ther is no more dredfulle pestelens,
Thane is tonge that can flattere and fage.

The fourth, fifth, and sixth stanzas, are taken from Troilus and Creseide, iii. 303—23, Urry's edition, p. 293.

44. Six lines from Lydgate. f. 129, r°.

Printed in Lydgate's Minor Poems, p. 74.

45. An allegorical poem. f. 129, r°.

Beg. By sapience tempre thy courage,
Of hasty ire daunte thy passiona.

46. A short poem. f. 130, v°.

Beg. Gretttere mater of dol an hevynesse,
Nor more cause haith no mane to complayne.

47. A ballad. f. 132, r^o.

Beg. Veryly } I schalle nat fayne.
 And truly }

48. A poem against marriage. f. 133, r^o.

Beg. Take hede and lerne, lytulle chyd, and see
 That tyme passyd wulle not ayene retorne.

49. *How myschaunce regnyth in Ingeland.* f. 134, v^o.

Beg. Now God, that syttyst an hygh in trone,
 Help thy peple in here greet nede.

50. *A compleint onto dame Fortune.* f. 137, v^o.

Beg. O thou Fortune, why art thou so inconstaunt
 To make this land so to meeve.

51. Four stanzas, entitled, *Sanguinus, Colericus, Flemmaticus, Malencolicus.* f. 140, v^o.

52. *A tretise for lavandres.* f. 141, r^o.

Printed in the Reliq. Antiq. vol. i. p. 26.

53. A poem, imperfect at beginning. f. 142, r^o.

Beg. Cassamus roos aftre this talkynge,
 And took yn counsel Ydore and Betys.

54. A ballad. f. 154, r^o.

Beg. A ! mercy, Fortune, have pitee on me,
 And thynke that thou hast done gretely amysse.

55. A moral poem. f. 155, r^o.

Beg. Chaunge not thi freende that thou knowest of oolde,
 For eny newe in trust that thou shalt finde.

This is imperfect at the end, the last leaf being torn, and some leaves also are wanting.

ON THE TERMINAL CONTRACTIONS.

In the process of printing *in extenso* from early English manuscripts, it is obvious that no degree of care can exclude error, unless we are perfectly satisfied that our explanations of the various contractions which are almost invariably found in ancient documents are correct. This subject is one of great importance, and so few editors have paid any attention to it, that perhaps some observations on the plan pursued in the present work may not be unacceptable; more especially as considerable misapprehension seems to prevail respecting recent opinions on the terminal contractions, which, it must be admitted, have been somewhat dogmatically pronounced, and unaccompanied with explanations of the principles on which they have been established. It is, indeed, easier to affirm that Ritson, Weber, and others, have given us erroneous texts, than to offer intelligible reasons for differing from them to any great extent; and, although we now know that part of their system of reading is erroneous, we must look further into the grammatical construction of the Middle-English language than has yet been attempted, before we can decide positively on receiving all the innovations of this kind that have been proposed. Space will not permit us to enter at length into the latter question, but enough will be said to convince the reader of the caution that must be exercised before we can adopt a system that shall be permanent.

These remarks apply almost exclusively to a few of the terminal contractions in early English manuscripts. In Latin MSS. there are seldom any difficulties of precisely the same kind; and certain abbreviations are common to English and Latin MSS., the meanings of which have long been satisfactorily established and agreed upon by all writers on palæography. The following contractions are used in the MSS. employed for the present volume:—

ʃ er, as þʃ, ther. toþʃ, tother. awñʃ, awneter.
þʳ that. þʳ thei. þʳ this. þʳ thou. þʳ the.

w^t *with*, or *wyth*. In MS. More 690, f. 203, the same line is repeated, one copy of which has w^t, and the other *wyth*.

p̄ *pre*, as p̄ued, *proved*. It is occasionally *per*, as p̄sed, *persed*, though the same word must be read differently in Syr Gawayne, p. 32.

ç *es*, as knyghtç, *knyghtes*. In some MSS. it is exclusively used for the plural, not the genitive case.

h^t *hit*.

p *per*, as pcyueft, *Percyuelle*. It is occasionally *par*.

f̄ *ser*, *sir*, *syr*. I have generally read *syr*, as more consonant with the usage of the Lincoln MS. Contractions for *words* represent those words in whatever way they may be spelt.

p̄ *pro*, as p̄misede, *promisede*.

q̄ q^d, *quod*, *quoth*.

ᵘ *ra*, as g^uip̄ed, *grailhed*.

ᵝ *ri*, as c^tstmasse, *Cristmasse*.

ᵘ *ru*, as t^e, *true*.

sp̄ial, *special*.

ᶜ *ur*, as goᵛno^c, *governour*.

ᵝ *ur*, as yo^r, *your*.

ᶜ *us*, as ell^ᶜ, *ellus*.

ᵝ *and*. In some manuscripts *ant*, but this of course depends on the practice of the MSS. themselves.

ā *am*, or *an*. A short stroke over a *vowel* generally denotes the absence of *m* or *n*. Sometimes in the Lincoln MS. this mark is erroneously placed, as in Sir Isumbras, 215, "thare þay sawe stōrmes bloo," f. 110, v^o, β. Compare also the following passage:—

þe nōnnes of hȳ þay were full fayne,
ffor þt he hade þ^r Sarazenes slayne
And þose haytheñ houndes ;
And of his pāynes sare guñ þam̄ rewe.

MS. Lincoln, f. 112, v^o, a.

Where the marks over the words *nonnes* and *paynes* must be superfluous.

ñ, ñ, sometimes *me*, *ne*. This prolongation of the last stroke is sometimes merely a flourish, but the final *e* is occasionally intended by it. In

the Promptorium we have this prolongation with the other mark of contraction, *ñ* or *ñ*. Compare the following lines :—

Nay, sche seyde, sone myne,
Ther ys neũ neyþyr of þem thyñ.

MS. Cantab. Ff. ii. 38, f. 83, r°, a.

But this mark is not so positive as the stroke over the letter, which latter can scarcely be considered a flourish. Sir F. Madden, however, in describing MS. Rawl. C. 86, which was written in 1508, reads “wha^{n̄},” at f. 106, *whanne*. See his *Introd.* to *Syr Gawayne*, p. lxvi.

ñ, ð, ðe, le. In later MSS. this contraction is even used with the final *e*. Concerning the explanation of this contraction there can be no reasonable doubt. The indications of the plural, or the infinitive, constantly depend upon it, and Mr. Wright is of opinion that before the fifteenth century, *ll* was never used at the end of a word without a final vowel, except by some very ignorant scribe. See his *Anecdota Literaria*, p. 26. In the MS. Ff. i. 6, little attention is paid to the final *e*, which will account for part of the grammatical errors to be found in our edition of Sir Degrevant; but some of our recent editors are scarcely more accurate than the scribes of the 15th century.

John, Johan. We sometimes find the word written Joh^an. *Johan* is the proper form of the word, *John* being a more modern orthography. When a monosyllable is required, it is generally spelt *Jon*, or Jho^{n̄}, *Jhone*, as in the Lincoln MS. f. 231, r°. See Wright's *Anecdota Literaria*, p. 27.

ñ, ne. Sometimes *nne*, as iñ, *inne*, A. S. *innan*, the adverbial form. So also in Sir Perceval, 260, “off Arthrus iñ,” *inne*, A. S. *inne*: and in l. 264, kyñ, *kynne*, l. 268, skynñ, *skynne*, and l. 272, chynñ, *chynne*. In certain cases we may be guided in some measure by the practice of the scribes themselves. Later MSS. are very arbitrary in such matters. In the following passage, had we found the contracted forms syñ and atwyñ, we should hardly have hesitated at printing the duplication of the *n* in each instance :—

So that deth fynde hym clene of *synne*,
Whan the body and the soule schal *atwyne*.

MS. in Canterbury Cath. Library, D. xiii.

In some cases we find the contraction *ū* for *un*, but this is not so usual in English MSS. An instance of it occurs in Sir Degrevant, l. 19, in the word *knowū*, where *knowne* would not suit the construction of the verse; and our reading is confirmed by the other copy of the romance in the Lincoln MS.

m̃, *me*, as *tham̃*, *thame*.

d', sometimes *de*, as in verbs in the infinitive mood, but in the best MSS. we generally find the *e* written at length. The Cambridge MS. of Sir Degrevant is most uncertain in this respect; as in the following passage:—

Now to fforest he ffounde
Both wyt horne ⁊ wt hound,
To breyng þe deere to þe grond
Was hys most glew.

Where *hound* and *grond* should both strictly have the final *e*, or the contractive mark above given. Again:—

fforþy they name hē þt stounde
A knyght of tabuff round,
As makēd is in þe mappe moūd.

And, in the following instance, each final word should properly have an *e*:—

ffor he was in þe holy lond,
Dede of armes for to ffond,
The heþnemen^o wt hys hond.

r^o *re*, as *þer^o*, *there*.

According to Sir F. Madden, the stroke through the top of the *h*, *h̃*, indicates the final *e*; but, as far as the Thornton MS. can be considered a fair guide, neither that mark, nor a similar one in words ending with *ght*, seem necessarily to imply an additional letter. On the contrary, I have observed words unnecessarily written with this mark, and adverbs with the *e* at length; and this is the only instance in which I differ wholly from the conclusions to which Sir F. Madden has arrived in his list of marks of abbreviations prefixed to Syr Gawayne. Here, again, it may happen that other MSS. vary; and, indeed, we constantly find MSS. of the fifteenth

century most irregularly written, bidding defiance to the criteria of any grammatical system. In such cases, unless we attempt a bold and extensive system of conjectural correction, our only plan is to be guided by the best explanations of the terminal contractions as they are used in more correct MSS. Our copy of Sir Degrevant, as has been already noticed, is often grammatically incorrect, and shows that, after the middle of the fifteenth century, the scribes gradually lost sight of the real use and importance of the terminal contractions. We have a curious instance of this at f. 81. r°, a.:—

And also sede for sowe,
Wyght horse for to *drow*,
And thought werke be lawe,
And wyth non^o op^o schore.

Where the grammatical construction of course requires *drowe*. In the same manner, at f. 80, v°, β, the word *about* should be *aboute*, the adverb, not the preposition:—

He was sterne and stoute,
And rode in a gay route,
And brak hys park^e *about*,
The best that he hade.

Various other instances of similar negligence might be quoted, but what is here before us is sufficient for our present purpose. The MSS. themselves, especially those of a later date, are not, therefore, to be always implicitly trusted; and we see how dangerous a plan it is to mix the texts of different manuscripts, the forms of the words and sometimes the construction of the sentences being so much at the mercy of the scribes. Thus, the text of the copy of Sir Degrevant in the Lincoln MS. is preferable to the one we have selected, but then we should have been reduced to the necessity of supplying the *lacuna* from an inferior MS., and thus have made up a text in two different styles of our language. In editing such pieces, we must remember that we are not dealing with a classical author, the scribes of whose works dealt with a language they were not accustomed to alter; but in early English manuscripts, whether taken from recitation or transcribed from others, the copyists do not appear to have

proceeded on any regular system. This is particularly the case with our ancient popular literature; and even in the MSS. of so standard a work as the *Canterbury Tales*, Mr. Wright has satisfactorily proved how fatal an error was Tyrwhitt's plan of selecting readings from a number of copies, without a proper regard to grammatical construction.

The Cambridge MS. of *Sir Degrevant* is written in two different hands of nearly the same period. In the first part, the terminal contractions are generally exhibited, especially the *ff*; but, in the remaining portion, they are with few exceptions altogether omitted, and the *ll* has neither the contraction nor the final *e*. The pieces from Chaucer in the same MS. seem to be more carefully transcribed in this respect.

P. xxv. l. 26. *Sancta Maria*.—I have proposed *ante Transfigurationem* to fill the evident *lacuna*, because *sancta Maria* would hardly refer to the Blessed Virgin, but more probably to St. Mary ad Nives, whose day is August 5th, the day before the Transfiguration. Mr. J. G. Nichols suggests to me that *sancta Maria* may be an error for *septimana*, a very plausible conjecture, and, to judge from the careless way the memorandum is written, not unlikely to be correct.

P. xxxii. l. 4. *Proptter*.—The Latin is given exactly as it is found in the MSS. themselves. In like manner, we have *imperfecta* for *imperfecta*, *spiniam* for *spineam*, *sinis* for *cinis*, and various other erroneous forms of a like kind.

THE ROMANCE
OF
SIR PERCEVAL OF GALLES.

[f. 161.] *Here bygynnes the Romance off Syr Percyvelle
of Gales.*

I.

Lef, lythes to me
Two wordes or thre
Off one that was faire and fre,
 And felle in his fighte ;
His righte name was Percyvelle, 5
He was fosterde in the felle,
He dranke water of the welle,
 And jitt was he wyghte !
His fadir was a noble-mane,
Fro the tyme that he begane, 10
Miche wirchippe he wane,
 Whenne he was made knyghte ;
In kyng Arthures haulle
Beste by-luffede of alle,

CAMD. SOC.

B

Percyvella thay gane hym calle, 15
Who so redis ryghte.

II.

Who that righte cane rede,
He was doughty of dede,
A styffe body one a stede
 Wapynes to welde ; 20
Thare-fore kyng Arthoure
Dide hym mekille honoure,
He gaffe hym his syster Achefflour,
 To have and to holde ;
Fro thethyne tille his lyves ende, 25
With brode londes to spende,
For he the knyght wele kende,
 He bytaughte hir to welde ;
With grete gyftes to fulfille,
He gaffe his sister hym tille, 30
To the knyght at ther bothers wille,
 With robes in folde.

III.

He gaffe hym robes in folde,
Brode londes in wolde,
Mony mobles untolde, 35
 His syster to take ;
To the kirke the knyghte 3ode
For to wedde that frely fode,
For the gyftes that ware gude,
 And for hir ownne sake ; 40

Sythene, withowttene any bade,
A grete brydale thay made,
For hir sake that hym hade
 Chosene to hir make ;
And after, withowttene any lett, 45
A grete justyng ther was sett,
Off alle the kempes that he mett
 Wolde he none forsake.

IV.

Wolde he none forsake,
The rede knyghte ne the blake, 50
Ne none that wolde to hym take
 With schafte ne with schelde ;
He dose als a noble knyghte,
Wele haldes that he highte,
Faste preves he his myghte, 55
 Deres hym none elde.
Sexty schaftes I say
Syr Percyvelle brake that ilke day,
And ever that riche lady lay
 One walle and byhelde ; 60
Thofe the rede knyghte hade sworne,
Oute of his sadille is he borne,
And almoste his lyfe forlorne,
 And lygges in the felde.

V.

There he lygges in the felde, 65
Many mene one hym byhelde,

Theroff the rede knyghte was blythe,
 Whenne he herde of that justynge kythe,
 And graythed hym armours ful swythe,

And rode thedir riȝte sone :

Agayne Percyvelle he rade 125

With schafte and with schelde brade,

To holde his heste that he made

Of maistres to mone.

IX.

Now of maistres to mone,

Percyvelle hase wele done 130

For the love of his ȝonge sone,

One the firste day.

Ere the rede knyghte was bownne,

Percyvelle hase borne downne

Knyght, duke, erle, and baroune, 135

And vencusede the play !

Right als he hade done this honour,

So come the rede knyghte to the stowre,

Bot "wo worthe wykkyde armour !"

Percyvelle may say ; 140

For ther was syr Percyvelle slayne,

And the rede knyghte fayne,

In herte is noȝte for to layne,

Whenne he went one his way !

X.

Whenne he went one his way, 145

Durste ther no mane to hym say,

Nowther in erneste ne in play,
 To byd hym habyde;
For he had slayne riȝte thare
The beste body at thare ware, 150
Syr Percyvelle with woundez sare,
 And stonayed that tyde.
And thanne thay couthe no better rede,
Bot put hym in a prevee stede,
Als that mene dose with the dede, 155
 In erthe for to hyde.
Scho that was his lady
Mighte be fulle sary,
That lorne hade siche a body,
 Hir aylede no pryde! 160

XI.

And now is Percyvelle the wighte
Slayne in batelle and in fyghte;
And the lady hase gyffene a gyfte,
 Holde if scho may,
That scho schalle nevermare wonne 165
In stede with hir ȝonge sonne,
Ther dedez of armez schalle be donne,
 By nyghte ne be daye;
Bot in the wodde schalle he be,
Salle he nothyng see 170
Bot the leves of the tree,
 And the greves graye:
Schalle he nowther take tent
To justez ne to tournament,

Bot in the wilde wodde went 175
 With bestez to playe.

XII.

With wilde bestez for to playe,
 Scho tuke hir leve and went hir waye,
 Bothe at barone and at raye,
 And went to the wodde. 180
 Byhynde scho leved boure and haulle ;
 A maydene scho tuke hir withalle,
 That scho myzte appone calle,
 Whenne that hir nede stode :
 Other gudez wolde scho nonne nayte ; 185
 Bot with hir tuke a tryppe of gayte,
 With mylke of thame for to bayte
 To hir lyves fode ;
 Off alle hir lordes faire gere
 Wolde scho nozte with hir bere, 190
 Bot a lyttile Scottes spere,
 Agayne hir sone zode.

XIII.

And whenne hir zong sone zode,
 Scho bade hym walke in the wodde,
 Tuke hym the Scottes spere gude 195
 And gaffe hym in hande ;
 " Swete modir," sayde he,
 " What manere of thyng may this bee,
 That ze nowe hafe takene mee ?
 What calle zee this wande ?" 200

Thanne byspakke the lady,
 "Sone," scho sayde, "sekerly
 It es a dart doghty;

In the wodde I it fande."

The childe es payed of his parte, 205
 His modir hase gyffene hym that darte,
 Therwith made he many marte
 In that wodde lande.

XIV.

Thus he welke in the lande
 With hys darte in his hande ; 210
 Under the wilde wodde wande

He wexe and wele thrafe :

He wolde schote with his spere
 Bestes and other gere,
 As many als he myghte bere ; 215

He was a gude knave !

Smalle birdes wolde he slo,
 Hertys, hyndez also ;
 Broghte his moder of thoo,
 Thurte hir none crave ; 220

So wele he lernede hym to schote,
 Ther was no beste that welke one fote,
 To fle fro hym was it no bote,
 Whenne that he wolde hym have.

XV.

Evene whenne he wolde hym have ; 225
 Thus he wexe and wele thrave,

And was reghte a gude knave
 With-in a fewe 3ere ;
 Fyftene wynter and mare
 He duellede in those holtes hare, 230
 Nowther nurture ne lare
 Scho wolde hym none lere :
 Tille it byfelle on a day,
 The lady tille hir sone ganne say,
 "Swete childe, I rede thou praye 235
 To Goddez sone dere,
 That he wolde helpe the,
 Lorde, for his poustee,
 A gude mane for to bee,
 And longe to duelle here !" 240

XVI.

"Swete moder," sayde he,
 "Whatkyns a Godd may that be,
 That 3e nowe bydd mee
 That I schalle to pray ?"
 Thenne byspakke the lady evene, 245
 "It es the grete Godd of hevene,
 f. 163] This worlde made he with-in sevene
 Appone the sexte d[a]y."
 ✓ "By grete Godd," sayde he thanne,
 "And I may mete with that manne, 250
 With alle the crafte that I kanne
 Reghte so schalle I pray !"
 There he levede in a tayte
 Bothe his modir and his gayte,

The grete Godd for to layte, 255
 Fynde hyme whenne he may.

XVII.

And as he welke in holtes hare,
 He sawe a gate as it ware,
 With thre knyghtis mett he thare
 Off Arthrus inne ; 260
 One was Ewayne fytz Asoure,
 Another was Gawayne with honour,
 And Kay the bolde baratour,
 And alle were of his kynne.
 In riche robes thay ryde ; 265
 The chylde hadd nothyng that tyde,
 That he myzte inne his bones hyde,
 Bot a gaytes skynne ;
 He was burely of body and therto ríjt brade,
 One ayther halfe a skynne he hade, 270
 The hode was of the same made
 Juste to the chynne.

XVIII.

His hode was juste to his chynne,
 The flesche halfe tourned with-inne,
 The childes witt was fulle thynne 275
 Whenne he scholde say oughte ;
 Thay were clothede alle in grene,
 Sicke hade he never sene,
 Wele he wened that thay had bene
 The Godd that he soghte ! 280

He said, "Wilke of 3ow alle three
 May the grete Godd bee,
 That my moder tolde mee
 That alle this werlde wroghte?"
 Bot thanne ansuerde syr Gawayne, 285
 Faire and curtaisely agayne,
 "Sone, so Criste mote me sayne,
 For swilke are we noghte!"

XIX.

Thanne saide the fole one the filde,
 Was comene oute of the woddez wilde, 290
 To Gawayne that was meke and mylde
 And softe of ansuare,
 "I salle sla 3ow alle three,
 Bot 3e smertly now telle mee
 Whatkyns thynges that 3e bee, 295
 Sene 3e no Goddes are!"
 Thenne ansuerde syr Kay,
 "Who solde we thanne say
 That hade slayne us to day
 In this hōltis hare?" 300
 At Kayes wordes wexe he tene,
 Bot he a grete bukke had bene,
 Ne hadd he stonde thame bytwene,
 He hade hym slayne thare!

XX.

Bot thanne said Gawayne to Kay, 305
 "Thi prowde wordes pares ay,

I scholde wynne this childe with play,
 And thou wolde holde the stille."
 "Swete sone," thanne said he,
 "We are knyghtis alle thre, 310
 With kyng Arthoure duelle wee
 That hovyne es on hylle."
 Thenne said Percyvelle the lyghte,
 In gayte skynnes that was dyghte,
 "Wille kyng Arthoure make me knyghte, 315
 And I come hym tille ?"
 Thanne saide syr Gawayne riȝte thare,
 "I kane gyffe the nane ansuare,
 Bot to the kyng I rede thou fare
 To wete his awenne [wille]." 320

XXI.

To wete thus the kynges wille,
 Thare thay hovene ȝitt stille,
 The childe hase takene hym tille
 For to wende hame.
 And als he welke in the wodde, 325
 He sawe a fulle faire stode
 Offe coltes and of meres gude,
 Bot never one was tame;
 And sone said he, "Bi seyne John,
 Swilke thynges as are ȝone 330
 Rade the knyghtes apone,
 Knewe I thaire name;
 Als ever mote I thryffe or thee,
 The moste of ȝone that I see

Smertly schalle bere mee 335
Tille I come to my dame !"

XXII.

He saide, "Whenne I come to my dame,
And I fynde hir at hame,
Scho wille telle the name
Off this ilke thyng." 340

The moste mere he thare see
Smertly over-rynnes he,
And saide, "Thou salle bere me
To morne to the kynge." 345

Kepes he no sadille gere,
Bot stert up one the mere ;
Hamewarde scho gunne him bere
Withowttene faylynge :
The lady was never more sore bygone,
Scho wiste never whare to wonne, 350
Whenne scho wiste hir 3onge sonne
Horse hame brynge !

XXIII.

Scho saw hym horse hame brynge,
Scho wiste wele by that thyng
That the kynde wolde oute-sprynge, 355
For thyng that be moughte.
Thanne als sone saide the lady,
"That ever solde I sorowe dry
For love of thi body,
That I hafe dere boghte !" 360

"Dere sone," saide scho [hym to],
 "Thou wirkeste th[ise]lfe mekille unroo,
 What wille thou with this mere do,
 That thou hase hame broghte?"
 Bot the boye was never so blythe, 365
 Als whenne he herde the name kythe
 Of the stode-mere stythe,
 Of na thyng thanne he roghte !

XXIV.

Now he calles hir a mere,
 Als his moder dide ere ; 370
 He wened alle other horsez were,
 And hade bene callede soo.
 "Moder, at 3onder hille hafe I bene,
 Thare hafe I thre knyghtes sene,
 And I hafe spokene with thame, I wene, 375
 Wordes in throo ;
 I have highte thame alle thre
 Before thaire kyng for to be,
 Siche one schalle he make me
 As is one of tho !" 380
 He sware by grete Goddez my3te,
 "I schalle holde that I hafe highte,
 Bot if the kyng make me knyghte
 To morne I salle hym sloo !"

XXV.

Bot thanne by-spakke the lady, 385
 That for hir sone was sary,

Hir thoghte wele that scho myȝt dy,
 And knelyde one hir kne;
 "Sone, thou has takyne thi rede
 To do thiselfe to the dede, 390
 In everilke a strange stede
 Doo als I bydde the!
 To morne es forthirmaste ȝole day,
 And thou says thou wille away
 To make the knyghte if thou may, 395
 Als thou tolde mee;
 Lyttille thou cane of nurtoure,
 f. 164] Luke thou be of mesure
 Bothe in haulle and in boure,
 And fonde to be fre!" 400

XXVI.

Than saide the lady so brighte,
 "There thou meteste with a knyghte,
 Do thi hode off, I highte,
 And haylse hym in hy!"
 "Swete moder," sayd he thenne, 405
 "I saw never ȝit no menne;
 If I solde a knyghte kenne
 Telles me wharby."
 Scho schewede hym the menevaire,
 Scho had robes in payre, 410
 "Sone, ther thou sees this fare
 In thaire hodes lye."
 "Bi grete God," sayd he,
 "Where that I a knyghte see,

Moder, as 3e bidd me 415
 Righte so schalle I !”

XXVII.

Alle that nyzte tille it was day
 The childe by the modir lay,
 Tille on the morne he wolde away,
 For thyng that myzte betyde. 420
 Brydille hase he righte nane ;
 Seese he no better wane,
 Bot a wythe hase he tane,
 And kenylles his stede.
 His moder gaffe hym a ryng, 425
 And bad he solde agayne it bryng,
 “ Sonne, this salle be oure takynnyng,
 For here I salle the byde.”
 He tase the ryng and the spere,
 Stirttes up appone the mere, 430
 Fro the moder that hym bere
 Forthe ganne he ryde !

Here is a Fytt of Percyvelle of Galles.

XXVIII.

One his way, as he ganne ryde,
 He fande an haille ther besyde,
 He saide, “ For oghte that may betyde, 435
 Thedir inne wille I.”

**He went inne withouttene lett,
He fande a brade borde sett,
A bryghte fire wele bett
Brynnande therby ;** **440**

**A mawnger ther he fande,
Corne therin lyggande,
Therto his mere he bande
With the withy.**

He saide, “ My modir bad me **445**
That I solde of mesure bee,
Halfe that I here see
Stylle salle it ly.”

XXIX.

The corne he pertis in two,
 Gaffe his mere the tone of thoo, 450
 And to the borde ganne he goo
 Certayne that tyde.
 He fand a lose of brede fyne,
 And a pychere with wyne,
 A mese of the kechyne, 455
 A knyfe ther besyde ;
 The mete ther that he fand
 He dalte it evene with his hande,
 Lefte the halfe lyggande
 A felawe to byde ! 460
 The tother halfe ete he ;
 How myȝte he more of mesure be ?
 Faste he fonded to be free,
 Thofe he were of no pryde.

XXX.

Thofe he were of no pryde, 465
 Forthirmore ganne he glyde
 Tille a chambir ther besyde,
 Moo sellys to see ;
 Riche clothes fande he sprede,
 A lady slepande on a bedde, 470
 He said, "Forsothe, a tokyne to wedde
 Salle thou lefe with mee."
 Ther he kyste that swete thyng,
 Of hir fynger he tuke a ryng,
 His awenne modir takynnyng 475
 He lefte with that fre.
 He went forthe to his mere,
 Tuke with hym his schorte spere,
 Lepe one lofte as he was ere,
 His way rydes he. 480

XXXI.

Now on his way rydes he,
 Moo selles to see;
 A knyghte wolde he nedis bee
 Withowttene any bade.
 He come ther the kyng was 485
 Servede of the firste mese,
 To hym was the maste has
 That the childe hade ;
 And thare made he no lett
 At ȝate, dore ne wykett, 490

Bot in graythely he gett,
 Syche maistres he made !
 At his first in comynge,
 His mere withowttene faylynge
 Kyste the forhevede of the kynge, 495
 So nerehande he rade !

XXXII.

The kyng had ferly thaa,
 And up his hande ganne he taa,
 And putt it forthir hym fraa
 The mouthe of the mere. 500
 He saide, " Faire childe and free,
 Stonde stille besyde mee,
 And telle me wythene that thou bee,
 And what thou wille here."

Thanne saide the fole of the filde, 505
 " I ame myne awnne modirs childe
 Comene fro the woddez wylde
 Tille Arthure the dere ;
 3isterday saw I knyghtis three,
 Siche one salle thou make mee 510
 On this mere by-for the,
 Thi mete or thou schere !"

XXXIII.

Bot thanne spak syr Gawayne,
 Was the kynges trenchepayne,
 Said, " Forsothe, is no3te to layne, 515
 I ame one of thaa ;



Childe, hafe thou my blyssyng
For thi feres folowyng,
Here hase thou fondene the kynge,
 That kane the knyghte maa!" 520
Thanne sayde Percyvelle the free,
"And this Arthure the kyng bee,
Luke he a knyghte make mee,
 I rede at it he swaa!"
Thofe he unborely were dyghte, 525
He sware by mekille Goddes myȝte,
"Bot if the kyng make me knyghte,
 I salle hym here slaa!"

XXXIV.

Alle that ther werene, olde and ȝynge,
Haddene ferly of the kyng, 530
That he wolde suffre siche a thyng
 Of that foulle wyghte.
On horse hovande hym by,
The kyng byholdez hym one hy;
Thanne wexe he sone sory, 535
 Whenne he sawe that syghte!
The teres oute of his eghne glade,
Never one another habade,
"Allas!" he sayde, "that I was made
 Be day or by nyghte! 540
f. 165] One lyve I scholde after hym bee,
That methynke lyke the,
Thou arte so semely to see,
 And thou were wele dighte!"

XXXV.

He saide, "and thou were wele dighte, 545
 Thou were lyke to a knyghte
 That I lovede with alle my myghte,
 Whilles he was one lyve;
 So wele wroghte he my wille
 In alle manere of skille, 550
 I gaffe my syster hym tille
 For to be his wyfe;
 He es moste in my mane,
 Fiftene ȝere es it gane
 Sene a theffe hade hym slane 555
 Abowte a littille stryffe!
 Sythene hafe I ever bene his fo,
 For to wayte hym with wo,
 Bot I myȝte hym never slo,
 His craftes are so ryfe!" 560

XXXVI.

He sayse, "his craftes are so ryfe,
 Ther is no mane apone lyfe,
 With swerde, spere, ne with knyfe,
 May stroye hym allane,
 But if it were syr Percyvelle sone; 565
 Who so wiste where he ware done,
 The bokes says that he mone
 Venge his fader bane."
 The childe thoghte he longe bade
 That he ne ware a knyghte made, 570

For he wiste never that he hade
 A fader to be slayne ;
 The lesse was his menyng,
 He saide sone to the kyng,
 " Syr, late be thi jangleynge,
 Of this kepe I nane !"

575

XXXVII.

He sais, "I kepe not to stande
 With thi jangleyns to lange,
 Make me knyghte with thi hande,
 If it salle be donne !" 580
 Thanne the kyng hym hendly highte
 That he schold dub hym to knyghte,
 With thi that he wolde doune lyghte
 And ete with hym at none.
 The kyng biholdez the vesage free, 585
 And evermore trowed hee
 That the childe scholde bee
 Syr Percyvelle sonne :
 It ranne in the kynges mode,
 His syster Acheflour the gude, 590
 How scho went in to the wodde
 With hym for to wonne.

XXXVIII.

The childe hadde wonnede in the wodde,
 He knewe nother evylle ne gude,
 The kynge hym-selfe understode
 He was a wilde manne ;

595

So faire he spakke hym withalle,
 He lyghtes doune in the haulle,
 Bonde his mere amonge thame alle,
 And to the borde wanne ! 600
 Bot are he myghte bygynne
 To the mete for to wyne,
 So commes the rede knyghte inne
 Emangez thame righte thanne,
 Prekande one a rede stede, 605
 Blode rede was his wede,
 He made thame gammene fulle gnede,
 With craftez that he canne.

XXXIX.

With his craftez ganne he calle,
 And callede thame recrayhandes alle, 610
 Kynge, knyghtes in-with walle,
 At the bordes ther thay bade ;
 Fulle felly the coupe he fett
 Before the kynge that was sett,
 Ther was no mane that durste hym lett, 615
 Thofe that he ware fadde.
 The coupe was filled fulle of wyne,
 He dranke of that that was ther-inne :
 Alle of rede golde fyne
 Was the coupe made ; 620
 He take it up in his hande
 The coupe that he there fande,
 And lefte thame alle sittande,
 And fro thame he rade !

XL.

Now fro thame he rade, 625
 Als he says that this made ;
 The sorowe that the kynge hade
 Mighte no tonge telle.
 " A ! dere God," said the kyng thanne,
 " That alle this wyde werlde wanne, 630
 Whethir I salle ever hafe that manne
 May make 3one fende duelle ;
 Fyve 3eres hase he thus gane,
 And my coupes fro me tane,
 And my gude knyghte slayne, 635
 Mene calde syr Percyvelle ;
 Sythene takene hase he three,
 And ay awaye wille he bee,
 Or I may harnayse me
 In felde hym to felle !" 640

XLI.

" Petir !" quod Percyvelle the 3ynge,
 " Hym thanne wille [I] downe dynge,
 And the coupe agayne brynge,
 And thou wille make me knyghte."
 " Als I am trewe kyng," said he, 645
 " A knyghte salle I make the,
 For-thi thou wille brynge mee
 The coupe of golde bryghte !"

Up ryses syr Arthoure,

Went to a chamboure 650
 To feche doune armoure
 The childe in to dyghte ;
 Bot are it was doune caste,
 Ere was Percyvelle paste,
 And on his way folowed faste 655
 That he solde with fyghte.

XLII.

With his foo for to fighte ;
 None other gates was he dighte
 Bot in thre gayt skynnes, righte
 A fole als he ware ; 660
 He cryed, " How, mane, on thi mere,
 Bryng agayne the kynges gere,
 Or with my dart I salle the fere,
 And make the unfere !"
 And after the rede knyghte he rade 665
 Baldely, withowttene bade,
 Sayd, " A knyght I salle be made
 For some of thi gere !"
 He sware by mekille Goddez payne,
 " Bot if thou brynge the coupe agayne, 670
 With my dart thou salle be slayne,
 And slongene of thi mere."
 The knyghte byhaldez hym in throo,
 Calde hym fole that was hys foo,
 For he named hyme soo 675
 The stede that hym bere ;

XLIII.

And for to see hyme with syghte,
 He putt his umbrere on highte,
 To byhalde how he was dyghte
 That so tille hym spake ; 680
 He sayde, " Come I to the, appert fole,
 I salle caste the in the pole,
 For alle the heghe days of 3ole,
 Als ane olde sakke !"

Thanne sayd Percyvelle the free, 685
 " Be I fole or whatte I bee,
 Now sone of that salle wee see
 Whose browes schalle blakke !"

Of schottying was the childe slee,
 At the knyghte lete he flee, 690
 Smote hym in at the eghe
 And oute at the nakke.

XLIV.

For the dynt that he tuke,
 Oute of sadille he schoke,
 Who so the sothe wille luke, 695
 And ther was he slayne.

f. 166] He falles downe one the hille,
 His stede rynnes whare he wille :
 Thanne saide Percyvelle hyme tille,
 " Thou art a lethir swayne !" 700
 Then saide the childe in that tyde,
 " And thou woldeste me here byde,

After thi mere scholde I ryde,
 And brynge hir agayne.
 Thenne myzte we bothe with myzte 705
 Menskfully togedir fyghte,
 Ayther of us as he were a knyghte,
 Tille tyme the tone ware slayne."

XLV.

Now es the rede knyghte slayne,
 Lefte dede in the playne, 710
 The childe gone his mere mayne
 After the stede ;
 The stede was swifter than the mere,
 For he hade no-thinge to bere
 But his sadille and his gere, 715
 Fro hym thofe he ȝede.
 The mere was bagged with fole,
 And hir-selfe a grete bole,
 For to rynne scho myzte not thole
 Ne folowe hym no spede ; 720
 The childe saw that it was soo,
 And tille his fete he ganne hym too,
 The gates that he scholde goo
 Made he fulle gnede.

XLVI.

The gates made he fulle gnede, 725
 In the waye ther he ȝede,
 With strenght tuke he the stede
 And broghte to the knyghte ;

"Methynke," he sayde, "thou art fele,
 That thou ne wille away stele, 730
 Now I houpppe that thou wille dele
 Strokes appone hyghte !
 I hafe broghte to the thi mere,
 And mekille of thyne other gere,
 Lepe on hir as thou was ere, 735
 And thou wille more fighte !"
 The knyghte lay stille in the stede,
 What sulde he say whenne he was dede ?
 The childe couthe no better rede,
 But downe gunne he lyghte. 740

XLVII.

Now es Percyvelle lyghte
 To unspoyle the rede knyghte,
 Bot he ne couthe never fynd righte
 The lacynge of his wede ;
 He was armede so wele 745
 In gude iryne and in stele,
 He couthe not gett of a dele
 For nonkyns nede.
 He sayd, "My moder bad me,
 Whenne my dart solde brokene be, 750
 Owte of the irene brenne the tree,
 Now es me fyre gnede !"
 Now he getis hym flynt,
 His fyre-irene he hent,
 And thenne withowttene any stynt 755
 He kyndilt a glede.

XLVIII.

Now he kyndils a glede,
 Amonge the buskes he jede,
 And gedirs fulle gude spede
 Wodde a fyre to make ; 760
 A grete fyre made he thanne,
 The rede knyghte in to brenne,
 For he ne couthe nott kenne
 His gere off to take.
 Be thanne was syr Gawayne dyght, 765
 Folowede after the fyghte
 Betwene hym and the rede knyghte,
 For the childes sake.
 He fand the rede knyght lyggand,
 Slayne of Percyvelle hande, 770
 Besyde a fyre brynnande
 Off byrke and of akke.

XLIX.

Ther brent of birke and of ake
 Gret brandes and blake,—
 “What wylt thou with this fyre make ?” 775
 Sayd Gawayne hym tille ;
 “Peter !” quod Percyvelle thenne,
 “And I myghte hym thus kenne,
 Out of his irene I wolde hym brenne
 Righte here on this hille.” 780

Bot thenne sayd syr Gawayne,
 "The rede knyghte for thou has slayne,
 I salle unarme hym agayne,
 And thou wille holde the stille!"
 Thanne syr Gawayne doun lyghte, 785
 Unlacede the rede knyghte,
 The childe in his armour dight
 At his awnne wille !

L.

Whenne he was dighte in his atire,
 He tase the knyghte bi the swire, 790
 Keste hym reghte in the fyre
 The brandes to balde :
 Bot thenne said Percyvelle one bost,
 "Ly stille therin now and roste,
 I kepe nothyng of thi coste 795
 Ne noghte of thi spalde."
 The knyghte lygges ther on brede,
 The childe es dighte in his wede,
 And lepe up apone his stede,
 Als hym-selfe wolde. 800
 He loked doune to his fete,
 Saw his gere faire and mete,
 "For a knyghte I may be lete,
 And myghte be calde."

LI.

Thenne sayd syr Gawayne hym tille, 805
 "Goo we faste fro this hille,

In haste scho come hym agayne,
 Sayde, "It is not to layne,
 Mene tolde me that thou was slayne 835
 With Arthours mene !

LIII.

"Ther come one of my mene,
 Tille 3onder hille he gane me kenne,
 There thou sees the fyre brene,
 And sayde that thou was thare." 840
 Ever satt Percyvelle stone stille,
 And spakke nothyng hir tille,
 Tille scho hade sayde alle hir wille,
 And spakke lesse ne mare.
 "At 3ondere hille hafe I bene, 845
 f. 167] Nothyng hafe I there sene
 Bot gayte skynnes I wene,
 Siche ille farande fare."
 "Mi sone, and thou ware thare slayne,
 And thyne armes of drawene, 850
 I couthe hele the agayne
 Als wele als thou was are!"

LIV.

Than wist Percyvelle by thatt,
 It servede hym of somwhatt
 The wylde fyre that he gatt, 855
 Whenne the knyghte was slayne ;

And righte so wolde he thare
 That the olde wiche ware,
 Oppone his spere he hir bare
 To the fyre agayne; 860
 In ille wrethe and in grete
 He keste the wiche in the hete,
 He sayde, " Ly stille and swete
 Bi thi sone, that lyther swayne!"
 Thus he leves thayme twoo, 865
 And one his gates gane he goo;
 Siche dedis to do moo
 Was the childe fayne.

LV.

Als he come by a wodd syde,
 He sawe tene mene ryde, 870
 He said, " For oughte that may betyde,
 To thame wille I me."
 Whenne those tene saw hym thare,
 Thay wende the rede knyghte it ware,
 That wolde thame alle for-fare, 875
 And faste gane thay flee;
 For he was so gates cledde,
 Alle belyffe fro hym thay fledde,
 And ever the faster that thay spedde
 The swiftlyere sewed hee, 880
 Tille he was warre of a knyghte,
 And of the menevaire he had syght,
 He put up his umbrere one hight,
 And said, " Syr, God luke thee!"

LVI.

The childe sayde, " God luke the !" 885
 The knyght said, " Now wele the be !
 A ! lorde Godd, now wele is mee,
 That ever was I made !"

For by the vesage hym thoghte
 The rede kny3te was it no3te, 890
 That hade theme alle by-soughte,
 And baldely he bade ;
 It semede wele bi the syghte
 That he had slayne the rede kny3t,
 In his armes was he dighte 895
 And one his stede rade.
 Sone sayde the knyghte tho,
 And thankede the childe fulle thro,
 "Thou hase slayne the moste foo
 That ever 3itt I hade !" 900

LVII.

Thenne sayde Percyvelle the free,
 " Wherefore fledde 3ee
 Lange are, whenne 3e sawe mee
 Come rydande 3ow by ?"

Bot thanne spake the olde knyghte, 905
 That was paste out of myghte
 With any mane for to fyghte,
 He ansuerde in hy ;
 He sayde, " Theis childrene nyne,
 Alle are thay sonnes myne, 910

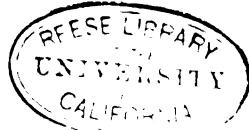
For ferde or I solde thame tyne,
 Therfore fledd I.
 We wende wele that it had bene
 The rede knyȝte that we hade sene ;
 He walde hafe slayne us by-dene 915
 With-owttene mercy.

LVIII.

“ Withowttene any mercy
 He wolde hafe slayne us in hy ;
 To my sonnes he hade envy
 Moste of any menne. 920
 Fiftene ȝeres es it gane
 Syne he my brodire hade slane,
 Now hadde the theefe undirtane
 To sla us alle thenne ;
 He was ferde lesse my sonnes sold hym slo, 925
 Whenne thay ware eldare and moo,
 And that thay solde take hym for thaire foo,
 Where thay myȝte hym kenne ;
 Hade I bene in the stede
 Ther he was done to the dede, 930
 I solde never hafe etyne brede
 Are I hade sene hym brenne !”

LIX.

“ Petir !” quod Percyvelle, “ he es brende,
 I haffe spedde better thanne I wend.”
 Ever at the laste ende 935
 The blythere wexe the knyghte !



By his haulle thaire gates felle,
And 3erne he prayed Percyvelle
That he solde ther with hym duelle,
 And be ther alle that nyghte. 940
Fulle wele he couthe a geste calle,
He broghte the childe in-to the haulle,
So faire he spake hym with-alle
 That he es doune lyghte ;
His stede es in stable sett, 945
And hymselfe to the haulle fett,
And thanne, withowttene any lett,
 To the mette thay thame dighte.

LX.

Mete and drynke was ther dighte,
And mene to serve thame fulle ryghte, 950
The childe that come with the knyghte
 Enoghe ther he fand ;
At the mete as thay beste satte,
Come the portere fro the 3ate,
Saide a mane was theratte 955
 Of the Maydene-lande ;
Saide, "Syr, he prayes the
Off mete and drynke for charyté,
For a messagere es he,
 And may nott lange stande." 960
The knyght badde late hym inne,
For he sayde, "It es no synne,
The mane that may the mete wynne
 To gyffe the travellande."

LXI.

Now the travellande mane 965
 The portere lete in thane,
 He haylsede the knyghte as he cane,
 Als he satt on dese ;
 The knyghte askede hym thare,
 Whase mane that he ware, 970
 And how ferre that he walde so fare,
 Withowttene any lese.
 He saide, " I come fro the lady Lufamour,
 That sendes me to kyng Arthoure,
 And prayes hym, for his honoure, 975
 Hir sorowes for to sesse ;
 Up-resyne es a sowdane,
 Alle hir landes hase he tane,
 So by-seges he that womane
 That scho may hafe no pese." 980

LXII.

He sayse that scho may have no pese,
 " The lady, for hir fayrenes,
 And for hir mekille reches,
 He wirkes hir fulle woo ;
 He dose hir sorow alle hir sythe, 985
 And alle he slaes doune rythe ;
 He wolde have hir to wyfe,
 And scho wille noȝte soo.
 Now hase that ilke sowdane
 Hir fadir and hir eme slane, 990

f. 168] And hir brethir ilkane,
 And is hir moste foo ;
 So nere he hase hir now soughte,
 That tille a castelle es scho broghte,
 And fro the walles wille he noghte 995
 Ere that he may hir too.

LXIII.

“ The sowdane sayse he wille her ta ;
 The lady wille hir-selfe sla,
 Are he that es hir maste fa
 Solde wedde hir to wyfe ! 1000
 Now es the sowdane so wyghte,
 Alle he slaes doune ryghte,
 Ther may no mane with hym fyghte,
 Bot he were kempe ryfe.”
 Thane sayde Percyvelle, “ I the praye 1005
 That thou wolde teche me the waye
 Thedir als the gates laye,
 Withowttene any stryfe ;
 Mighte I mete with that sowdane,
 That so dose to that womane, 1010
 Al-sone he solde be slane,
 And I myjte hafe the lyfe !”

LXIV.

The messangere prayed hym mare
 That he wolde duelle stille thare,
 “ For I wille to the kynge fare 1015
 Myne erandez for to say.”

" For thenne mekille sorowe me betyde,
 And I lenger here habyde,
 Bot ryghte now wille I ryde
 Als so faste als I may !" 1020
 [T]he knyghte herde hym say so,
 3erne he prayes hyme to-too
 His nyne sonnes with hym to goo;
 He nykkes hyme with nay.
 Bot so faire spekes he, 1025
 That he takes of thame three
 In his felawchipe to be,
 The blythere were thay !

LXV.

Thay ware blythe of ther bade,
 Busked thame and forthe rade, 1030
 Mekille myrthes thay made,
 Bot lyttille it amende ;
 He was paste bot a while
 The montenance of a myle,
 He was by-thoghte of a gyle, 1035
 Wele werse thane thay wende.
 Thofe thay ware of thaire fare fayne,
 Forthwarde was thaire cheftayne ;
 Ever he sende one agayne
 At ilke a myle ende, 1040
 Untille thay ware alle gane ;
 Thane he rydes hym allane,
 Als he ware sprongene of a stane,
 Thare na mane hym kende.

LXVI.

For he walde none sold hym kene, 1045
 Forthe rydez he thenne,
 Amangez uncouthe mene

His maystrés to make.

Now hase Percyvelle in throo
 Spokene with his emes twoo, 1050
 Bot never one of thoo

Took his knowlage:

Now in his way es he sett,
 That may hym lede, withowttene lett,
 Thare he and the sowdane salle mete, 1055

His browes to blake.

Late we Percyvelle the 3ynge
 Fare in Goddes blessynge,
 And untill Arthoure the kynge
 Wille we agayne take. 1060

LXVII.

The gates agayne we wille tane,
 The kyng to Carebedd es gane,
 For mournynge es his maste mane,

He syghes fulle sore.

His wo es wansome to wreke, 1065
 His hert es bownne for to breke,
 For he wend never to speke

With Percyvelle no more.

Als he was layde for to ly,
 Come the messangere on hy 1070

With lettres fro the lady,
 And schewes thame righte thare.
 A fote myȝte the kyng noȝt stande,
 Bot rede thame thare lyggande,
 And sayde, "Of thyne erande 1075
 Thou hase thyne answare."

LXVIII.

He sayde, "thou wote thyne ansuare,
 The mane that es seke and sare,
 He may fulle ille ferre fare
 In felde for to fyghte." 1080
 The messangere made his mone,
 Saide, "Wo worthe wikkede wone!
 Why ne hade I tournede and gone
 Agayne with the knyghte?"
 "What knyghte es that," said the kyng, 1085
 "That thou mase of thy menyng?
 In my londe wot I no lordyng
 Es worthy to be a knyghte."
 The messangere ansuerd agayne,
 "Wete ȝe his name es for to layne, 1090
 The whethir I wolde hafe wetene fayne
 What the childe highte."

LXIX.

"Thus mekille gatt I of that knyght,
 His dame sonne he said he hight;
 One what maner that he was dight 1095
 Now I salle ȝow telle:

He was wighte and worthly,
 His body bolde and borely,
 His armour bryghte and blody,
 Hade bene late in batelle : 1100
 Blode rede was his stede,
 His aktone and his other wede,
 His cote of the same hede,
 That tille a knyghte felle."
 Thane comanded the kyng 1105
 Horse and armes for to brynge,—
 "If I kane trow thi talkynge,
 That ilke was Percyvelle!"

LXX.

For the luffe of Percyvelle
 To horse and armes thay felle, 1110
 Thay wolde no lengare ther duelle,
 To fare ware they fayne;
 Faste forthe gane thay fare,
 Thay were aferde fulle sare,
 Ere thay come whare he ware 1115
 The childe wolde be slayne.
 The kyng tase with hym knyghtis thre,
 The ferthe wolde hym-selfe be;
 Now so faste rydes hee,
 May folowe hym no swayne. 1120
 The kyng es now in his waye,
 Lete hym come whenne he maye,
 And I wille forthir in my playe
 To Percyvelle agayne.

LXXI.

Go we to Percyvelle agayne. 1125
 The childe paste oute on the playne,
 Over more and mountayne,
 To the Maydene-lande ;
 Tille agayne the evene tyde,
 Bolde bodys sawe he byde, 1130
 Pavelouns mekille and unryde
 Aboute a cyté stonde ;
 On-huntyng was the sowdane,
 He lefte mene many ane,
 Twenty score that wele kane, 1135
 Be the ȝates ȝemande ;
 f. 169] And ellevene score one the nyghte,
 And tene one the daye lighte,
 Wele armyde at alle righte,
 With wapyns in hande. 1140

LXXII.

With thaire wapyns in thaire hande,
 There wille thay fight ther thay stande,
 Sittande and lyggande
 Ellevene score of mene.
 In he rydes one a rase, 1145
 Or that he wiste where he was,
 In-to the thikkeste of the prese
 Amanges thame thanne ;
 And up stirt one that was bolde,
 By-gane his brydille to holde, 1150

And askede whedire that he wolde
 Make his horse to rynne.
 He said, "I ame hedir come
 For to see a sowdane ;
 In faythe righte sone he salle be slane, 1155
 And I myghte hym kene !

LXXIII.

" If I hym oghte kene may,
 To morne, whenne it es lighte daye,
 Then salle we togedir playe
 With wapyns unryde." 1160
 They herde that he had undirtane
 For to sle thaire sowdane ;
 Thay felle aboute hym everilkane
 To make that bolde habyde.
 The childe sawe that he was fade, 1165
 The body that his bridille hade,
 Evene over hym he rade
 In gate there bisyde :
 He stayred about hym with his spere,
 Many thurgh gane he bere ; 1170
 Ther was none that myȝt hym dere
 Percevelle that tyde.

LXXIV.

Tide in townne who wille telle,
 Folkes undir his fete felle,
 The bolde body Percevelle 1175
 He sped thame to spille ;

LXXVI.

Now fonde he no sekirnes, 1205
 Bot under the walle ther he was
 A faire place he hym chese,
 And downe there he lighte.
 He laide hym doune in that tyde,
 His stede stode hym besyde, 1210
 The fole was fayne for to byde,
 Was wery for the fyght.
 Tille one the morne that it was day,
 The wayte appone the walle lay,
 He sawe an uggly play 1215
 In the place dighte :
 3itt was ther more ferly,
 Ther was no qwyk manne left therby ;
 Thay called up the lady
 For to see that sighte. 1220

LXXVII.

Now commes the lady to that sight,
 The lady Lufamour the brighte,
 Scho clambe up to the walle one hight
 Fulle faste to beholde ;
 Hedes and helmys ther was, 1225
 I telle 3ow withowttene lese,
 Many layde one the gresse,
 And many schelde brode ;
 Grete ferly thaym thoghte
 Who that wondir had wroghte, 1230

That had thame to dede broghte,
 That folke in the felde :
 And wold come none innermare,
 For to kythe what he ware,
 And wist the lady was thare 1235
 Thaire warysonne to 3elde.

LXXVIII.

Scho wold thaire warysone 3elde ;
 Fulle faste forthe thay bihelde,
 If thay myghte fynde in the felde
 Who hade done that dede : 1240
 Thay luked undir thair hande,
 Sawe a mekille horse stande,
 A bloody knyghte liggande
 By a rede stede.
 Then said the lady so brighte, 1245
 “3ondir ligges a knyghte
 That hase bene in the fighte,
 If I kane righte rede ;
 Owthir es 3one mane slane,
 Or he slepis hym allane, 1250
 Or he in batelle es tane,
 For bloody are his wede !”

LXXIX.

Scho says, “Bloody are his wede,
 And so es his riche stede,
 Siche a knyght in this thede 1255
 Saw I never nane ;

What so he es and he maye ryse,
 He es large there he lyse,
 And wele made in alle wyse,
 Ther als mane salle be tane." 1260
 Scho calde appone hir chaymbirlayne,
 Was called hende Hatlayne,
 The curtasye of Wawayne
 He weldis in wane;
 Scho badd hym wende and see, 1265
 "3if yone mane one lyfe be,
 Bid hym com and speke with me,
 And pray hym als thou kane."

LXXX.

Now to pray hym als he kane
 Undir the wallis he wane, 1270
 Warly wakend he that mane,
 The horse stode stille;
 Als it was tolde un-to me,
 He knelid downe one his kne,
 Hendely hailed he that fre, 1275
 And sone said hym tille,—
 "My lady, lele Lufamour,
 Habyddis the in hir chambour,
 Prayes the for thyne honour
 To come, 3yf 3e wille." 1280
 So kyndly takes he that kyth,
 That up he rose and went hym wyth,
 The mane that was of myche pyth,
 Hir prayer to fulfille.

LXXXI.

Now hir prayer to fulfille 1285
 He folowed the gentilmans wille,
 And so he went hir untill,
 Forthe to that lady.

Fulle blythe was that birde brighte,
 Whenne scho sawe hym with syghte, 1290
 For scho trowed that he was wighte,
 And askede hym in hy ;

f. 170] At that fre gan scho frayne,
 Thoghe he were lefe for to layne,
 If he wiste who had thame slayne 1295
 Thase folkes of envy.
 He sayd, " I soghte none of tho,
 I come the sowdane to slo,
 And thay ne wolde noghte late me go ;
 Thaire lyfes there refte I !" 1300

LXXXII.

He sayd, " Belyfe thay solde aby!"
 And Lufamour, that lele lady,
 Wist fulle wele ther-by
 The childe was fulle wighte.
 The birde was blythe of that bade, 1305
 That scho siche an helpe hade,
 Agayne the sowdane was fade
 With alle for to fighte.
 Faste the lady hym byhelde,
 Scho thoght hym worthi to welde, 1310

And he myghte wyne hir in felde
 With maystry and myghte.
 His stede thay in stabille set,
 And hymselfe to haulle was fet,
 And than, with-owttene any let, 1315
 To dyne gunne thay dighte.

LXXXIII.

The childe was sett one the dese,
 And served with reches,
 I telle 3ow with-owttene lese,
 That gaynely was get ; 1320
 In a chayere of golde,
 Bi-fore the fayrest to byholde,
 The myldeste maydene one molde,
 At mete als scho satt ;
 Scho made hym semblande so gude, 1325
 Als thay felle to thaire fude,
 The maydene mengede his mode
 With myrthes at the mete :
 That for hir sake righte tha,
 Sone he gane undir-ta 1330
 The sory sowdane to sla,
 Withowttene any lett.

LXXXIV.

He sayd, " Withowttene any lett,
 When the sowdane and I bene mett,
 A sadde stroke I salle one hym sett 1335
 His pride for to spylle !"

Then said the lady so free,
 " Who that may his bon be,
 Salle hafe this kyngdome and me,
 To welde at his wille !" 1340
 He ne hade dyned bot smalle,
 Whenne worde come in-to the haulte,
 That many mene with-alle
 Were hernyste one the hille ;
 For tene thaire felawes were slayne, 1345
 The cité hafe thay nere tane ;
 The mene that were with-in the wane,
 The comone belle gunne knylle.

LXXXV.

Now knylyne thay the comone belle.
 Worde come to Percevelle, 1350
 And he wold there no lengere duelle,
 Bot lepe fro the dese ;
 Siche wilde gerys hade he mo,
 Sayd, " Kinsmene, now I go,
 For alle 3one salle I slo 1355
 Longe are I sese !"

Scho kiste hym withowttene lett,
 The helme one his hede scho sett ;
 To the stabille fulle sone he gett,
 There his stede was. 1360

There were none with hym to fare ;
 For no mane thenne wolde he spare,
 Rydis furthe withowttene mare
 Tille he come to the prese.

LXXXVI.

Whenne he come to the prese, 1365
 He rydes inne one a rese,
 The folkes that by-fore hym was
 Thaire strenght hade thay tone :
 To kepe hym thane were thay ware,
 Thaire dynttis deris hym no mare, 1370
 Thenne who so hade strekyne sare
 One a harde stone :
 Were thay wighte, were thay woke,
 Alle that he tille stroke,
 He made thaire bodies to roke, 1375
 Was ther no better wone.
 I wote he sped hym so sone,
 That day by heghe none
 With alle that folke hade he done,
 One lefe lefte noghte one ! 1380

LXXXVII.

Whenne he had slayne alle tho,
 He loked forthir hyme fro,
 If he myghte fynde any mo
 With hym for to fyghte :
 And als that hardy bihelde, 1385
 He sese ferre in the felde
 Fowre knyghtis undir schelde
 Come rydand fulle righte.
 One was kyng Arthour,
 Anothir Ewayne the floure, 1390

The thirde Wawayne with honoure,
 And Kay the kene knyghte.
 Percevelle saide withowttene mare,
 " To zondir foure wille I fare,
 And if the sowdane be thare, 1395
 I salle holde that I highte ! "

LXXXVIII.

Now to holde that he hase highte,
 Agaynes thayme he rydis righte,
 And ay lay the lady brighte
 One the walle, and byhelde 1400
 How many mene that he had slane,
 And sythene gane his stede mayne
 Foure kempys agayne,
 Forthir in the felde.
 Then was the lady fulle wo, 1405
 Whenne scho sawe hym go
 Agaynes foure knyghtys tho,
 With schafte and with schelde.
 They were so mekyl and unryde,
 That wele wende scho that tyde, 1410
 With bale thay solde gare hym byde,
 That was hir beste belde.

LXXXIX.

Thofe he were beste of hir belde,
 As that lady byhelde,
 He rydes forthe in the felde 1415
 Evene thame agayne.

Then sayd Arthoure the kyng,
 " I se a bolde knyghte owt spryng,
 For to seke feghtyng
 Forth wille he frayne ; 1420
 If he fare forth to fighte,
 And we foure kempys agayne one knyght,
 Littille menske wold to us lighte,
 If he were sone slayne."
 They fore forthward right faste, 1425
 And sone kevelles did thay caste,
 And evyr felle it to frayste
 Untille syr Wawayne.

XC.

Whenne it felle to syr Wawayne
 To ryde Percevelle agayne, 1430
 Of that fare was he fayne,
 And fro thame he rade ;
 Ever the nerre hym he drewe,
 Wele the better he hym knewe
 Horse and hernays of hewe, 1435
 That the childe hade.
 " A ! dere God," said Wawayne the fre,
 " How gates may this be,
 If I sle hym, or he me,
 That never 3it was fade ? 1440
 And we are sister sones two,
 And aythir of us othir slo,
 He that lifes wille be fulle wo
 That ever was he made !"

XCI.

Now no maistrys he made, 1445

Syr Wawayne there als he rade,

Bot hovyde style and habade,

His concelle to ta.

"Ane unwyse mane," he sayd, "am I,

That puttis myselfe to sicke a foly, 1450

Es there no mane so hardy

That ne anothir es als wa ?

Thogfe Percevelle hase slayne the rede knyght,

jitt may another be als wyghte,

And in that gere be dyghte, 1455

And takene alle hym fra !

If I suffire my sister sone,

And anothir in his gere be done,

And gete the maystry me appone,

That wolde do me wa ! 1460

XCII.

f. 171] "It wolde wirke me fulle wa,

So mote I one erthe ga,

It ne salle noghte be-tyde me swa,

If I may righte rede ;

A schafte salle I one hym sett, 1465

And I salle fonde firste to hitt ;

Thenne salle I kene be my witt

Who weldys that wede."

No more carpys he that tyde,

Bot sone to-gedyr gone thay ryde, 1470

Mene that bolde were to byde,
 And styff appone stede ;
 Thaire horse were stallworthe and strange,
 Thair scheldis were un-failande,
 Thaire speris brake to thaire hande, 1475
 Als thame byhoved nede.

XCIII.

Now es brokene that are were hale,
 And thane by-gane Percevale
 For to telle one a tale,
 That one his tonge laye. 1480
 He sayde, " Wyde whare hafe I gane,
 Siche anothir sowdane
 In faythe sawe I never nane,
 By nyghte ne by daye !
 I hafe slayne, and I the kene, 1485
 Twenty score of thi mene,
 And of alle that I slewe thenne,
 Me-thoghte it bot a playe ;
 Agayne that dynt that I hafe tane,
 For siche one aughte I never nane, 1490
 Bot I qwyte two for ane,
 Forsothe and I maye !"

XCIV.

Then spake syr Wawayne,
 Certanely is noghte to layne,
 Of that fare was he fayne, 1495
 In felde there thay fighte ;

By the wordis so wylde
 At the fole one the felde,
 He wiste wele it was the childe,
 Percevelle the wighte ! 1500
 He sayse, " I ame no sowdane,
 Bot I am that ilke mane,
 That thi body bygane
 In armours to dighte ;
 I giffe the prise to thi pyth, 1505
 Unkyndely talked thou me with,
 My name es Wawayne in kythe,
 Who so redys righte."

XCV.

He sayse, "Who that wille rede the aryghte,
 My name es Wawayne the knyghte." 1510
 And than thay sessene of thaire fighte,
 Als gude frendes scholde.
 He sayse, "Thynkes thou noghte whenne
 That thou woldes the knyghte brene,
 For thou ne couthe noghte kene 1515
 To spoyle hym alle colde."
 Bot thenne was Percevelle the free
 Als blythe als he myghte be,
 For thenne wiste he wele that it was he,
 By takens that he tolde. 1520
 He dide thenne, als he gane hym lere,
 Putt up hys umbrere,
 And kyste togedir with gud chere
 Those beryns so bolde.

XCVI.

Now kissede the beryns so bolde, 1525
 Sythene talkede what thay wolde ;
 Be thenne come Arthour the bolde,

That there was knyghte and kyng,

Als his cosyns hadd donne,
 Thankede God also sone, 1530
 Off mekille myrthis thay mone

At thaire metyng.

Sythene, withowttene any bade,
 To the castelle thay rade
 With the childe that thay hade, 1535

Percevelle the 3ynge.

The portere was redy thare,
 Lete the knyghtis in fare,
 A blythere lady thane 1540

XCVII.

“ Mi grete socour at thou here sende,
 Off my castelle me to diffende,
 Agayne the sowdane to wende,

That es my moste foo.”

‘Theire stedis thay sett in the stalle ; 1545
 The kyng wendis to haulle,
 His knyghtis 3ode hym with-alle,

Als kynde was to go :

Thaire metis was redy,
 And ther-to went thay in hy, 1550

The kyng and the lady,
And knyghtis also.

XCVIII.

Wele welcomed scho the geste
With riche metis of the beste,
Drynkes of the derreste 1555
Dightede by-dene.
Thay ete and dranke what thay wolde;
Sythene talked and tolde
Off othir estres fulle olde,
The kyng and the qwene. 1560
At the firste by-gynnyng,
Scho frayned Arthour the kyng
Of childe Percevelle the 3yng,
What life he had in bene?
Grete wondir had Lufamour 1565
He was so styffe in stour,
And couthe so littille of nurtour,
Als scho had there sene.

XCIX.

Scho had sene with the childe
Nothyng bot werkes wylde, 1570
Thoghte grete ferly one filde
Of that foly fare.
Then said Arthour the kyng
Of bold Percevelle techyng,
Fro the firste bygynnyng, 1575
[Ti]lle that he come thare.

[Whenne that] his fadir was slayne,
 [Thenne his modi]r to the wode gane,
 here hir allane,
 [In the holtis hare] 1580
 Fully feftene ȝere
 To play hym with the wilde dere,
 Littille wonder it were
 Wilde if he ware!"

C.

When he had tolde this tale 1585
 To that semely in sale,
 He hade wordis at wale
 To thame ilkane.
 The[n] said Percevelle the wighte,
 "ȝif I be noghte ȝitt knyghte, 1590
 Thou salle halde that thou highte
 For to make me ane."
 Than saide the kyng fulle sone,
 "Ther salle other dedis be done,
 And thou salle wynne thi schone 1595
 Appone the sowdane."
 Then said Percevelle the fre,
 "Als sone als I the sowdane see,
 Righte so salle it sone be,
 Als I hafe undirtane." 1600

CI.

He says, "Als I hafe undirtane
 For to sla the sowdane,

So salle I wirke als I kanne
 That dede to bygynne."
 That day was ther no more dede 1605
 With those worthily in wede,
 Bot buskede thame and to bedde ȝede,
 The more and the mynne;
 Tille one the morne erely
 Comes the sowdane with a cry, 1610
 Fonde alle his folkes hym by
 Putt unto pyne!
 Sone asked he wha
 That so durste his mene sla,
 And wete hym one lyfe gaa, 1615
 The maystry to wynne?

CII.

Now to wynne the maystry;
 To the castelle gane he cry
 If any were so hardy
 The maistry to wynne, 1620
 f. 172] "A man for ane,
 Thoghe he hadd alle his folke slane,
 Here salle he fynde Golrotherame
 To mete hym fulle ryghte;
 Appone siche a covenande, 1625
 That ȝe hefe up ȝour hande,
 Who that may the better stande
 And more es of myghte,
 To bryng that other to the dede,
 Browke wele the londe on brede, 1630



And hir that is so faire and rede,
Lufamour the brighte!"

CIII.

Thenne the kyng Arthour,
And the lady Lufamour,
And alle that were in the towre, 1635
 Graunted ther-with.
Thay called Percevelle the wight,
The kyng doubbed hym to knyghte ;
Thofe he couthe littille in sighte,
 The childe was of pith : 1640
He bad he solde be to prayse,
Therto hende and curtayse,
Syr Percevelle the Galayse
 Thay called hym in kythe !
Kyng Arthour in Maydene-lande 1645
Dubbid hym knyghte with his hande,
Bad hym ther he his fo fande,
 To gyff hym no grythe !

CIV.

Grith takes he nane ;
He rydes agayne the sowdane 1650
That highte Gollerothrame,
 That felle was in fighte.
In the felde so brade
No more carpynge thay made,
Bot sone togedir thay rade 1655
 Theire schaftes to righte !

Gollerotheram, thofe he welde wede,
 Percevelle bere hym fro his stede
 Two londis one brede,
 With maystry and myghte ! 1660
 At the erthe the sowdane lay,
 His stede gunne rynne away,
 Thane said Percevelle one play,
 " Thou haste that I the highte !"

CV.

He said, " I highte the a dynt, 1665
 And now methynke thou hase it hynt,
 And I may als I hafe mynt,
 Thou schalt it never mende !"
 Appone the sowdane he duelled
 To the grownde ther he was felled, 1670
 And to the erthe he hym helde
 With his speres ende :
 Fayne wolde he hafe hym slayne
 This uncely sowdane,
 Bot gate couthe he get nane, 1675
 So ille was he kende !
 Thane thynkes the childe
 Of olde werkes fulle wylde,
 " Hade I a fire now in this filde,
 Righte here he solde be brende !" 1680

CVI.

He said, " Righte here I solde the brene,
 And thou ne solde never more thenne

Fighte for no wymmane,
 So I solde the fere !”
 Thenne said Wawayne the knyghte, 1685
 “Thou myghte and thou knewe righte,
 And thou woldest of thi stede lighte,
 Wynne hym one were.”
 The childe was of gamene gnede,
 Now he thynkes one thede, 1690
 “Lorde ! whethir this be a stede,
 I wende had bene a mere !”
 In stede righte there he in stode,
 He ne wiste nother of evylle ne gude,
 Bot then chaunged his mode, 1695
 And slaked his spere.

CVII.

Whenne his spere was up tane,
 Then gane this Gollerothiram,
 This ilke uncely sowdane,
 One his fete to gete. 1700
 Than his swerde drawes he,
 Strykes at Percevelle the fre,
 The childe hadd no powsté
 His laykes to lett :
 The stede was his awnne wille, 1705
 Saw the swerde come hym tille,
 Leppe up over an hille
 Fyve stryde mett :
 Als he sprengt forby,
 The sowdane keste up a cry, 1710

The childe wanne owt of study,
That he was inne sett.

CVIII.

Now ther he was in sett ;
Owt of study he gett,
And lightis downne withowttene lett, 1715
 Agaynes hym to goo.
He says, " Now hase thou taughte me
How that I salle wirke with the."
Than his swerde drawes he,
 And strake to hym thro : 1720
He hitt hym evene one the nekk-bane,
Thurgh ventale and pesane,
The hede of the sowdane
 He strykes the body fra !
Then fulle wightly he ȝode 1725
To his stede there he stode ;
The milde maydene in mode
 Mirthe may scho ma !

CIX.

Many mirthes then he made,
In-to the castelle he rade, 1730
And boldly he there habade
 With that maydene brighte ;
Fayne were thay ilkane
That he had slane the sowdane,
And wele wonne that wymmane 1735
 With maystry and myghte !

Thay said Percevelle the 3yng
 Was beste worthy to be kyng,
 For wele, withowttene lesyng,
 He helde that he highte. 1740
 Ther was no more for to say,
 Bot sythene appone that other day,
 He weddys Lufamour the may,
 This Percevelle the wighte !

CX.

Now hase Percevelle the wight 1745
 Wedded Lufamour the bright,
 And is a kyng fulle righte
 Of alle that lande brade.
 Thane kyng Arthour in hy
 Wolde no lengare ther ly, 1750
 Toke lefe at the lady,—
 Fro thame than he rade ;
 Left Percevelle the 3yng
 Off alle that lande to be kyng,
 For he had with a ryng 1755
 The maydene that it hade.
 Sythen, appone the tother day
 The kyng went on his way,
 The certane sothe als I say,
 Withowttene any bade. 1760

CXI.

Now thane 3ong Percevelle habade
 In those borowes so brade,

For hir sake that he hade
 Wedd with a ryng.
 Wele weldede he that lande, 1765
 Alle bewes to his honde,
 The folke that he byfore fonde
 Knewe hym for kyng.
 Thus he wonnes in that wone
 Tille that the twelmonthe was gone, 1770
 With Lufamour his lemmane,
 He thoghte on no thyng:
 Now on his moder that was,
 How scho levyde with the gres,
 With moste drynke and lesse, 1775
 In welles there thay spryng.

CXII.

f. 173] Drynkes of welles ther thay spryng,
 And gresse etys withowt lesyng,
 Scho liffede with none othir thyng
 In the holtes hare. 1780
 Tille it byfelle appone a day,
 Als he in his bedd lay,
 Tille hymselfe gunne he say,
 Syghande fulle sare,
 "The laste 3ole day that was, 1785
 Wilde wayes I chese,
 My modir alle manles
 Leved I thare!"
 Thane righte sone saide he,
 "Blythe salle I never be, 1790

Or I may my modir see,
And wete how scho fare."

CXIII.

Now to wete how scho fare,
The knyght busked hym ȝare,
He wolde no lengare duelle thare 1795
For noghte that myghte bee ;
Up he rose in that haulle,
Tuke his lefe at tham alle,
Bot at grete and at smalle,
Fro thaym wendis he. 1800
Faire scho prayed hym evene thane,
Lufamour his lemmane,
Tille the heghe dayes of ȝole were gane
With hir for to bee.
Bot it served hir of nothyng : 1805
A preste he made forthe bryng
Hym a messe for to syng,
And aftir rode he.

CXIV.

Now fro thame gunne he ryde :
Ther wiste no mane that tyde 1810
Whedirwarde he wolde ryde,
His sorowes to amende ;
Forthe he rydes allone,
Fro tham he wolde everichone,
Mighte no mane with hym gone, 1815
Ne whedir he wolde lende.

Bot forthe thus rydes he ay,
 The certene sothe als I 3ow say,
 Tille he come at a way
 By a wode ende ;
 Then herde he faste hym by,
 Als it were a womane cry,
 Scho prayed to mylde Mary
 Som socoure hir to sende.

1820

CXV.

Scho sende hir socour fulle gude,
 Mary that es mylde of mode!
 As he come thurgh the wode
 A ferly he fande ;
 A birde brighteste of ble
 Stode faste bondene tille a tre,
 I say it 3ow certainly,
 Bothe fote and hande.
 Sone askede he who,
 Whenne he sawe hir tho,
 That had served hir so,
 That lady in lande.
 Scho said, "Syr, the blake knyghte,
 Solde be my lorde with righte,
 He hase me thus gates dighte
 Here for to stande !"

1825

1830

1835

1840

CXVI.

Scho says, "Here mone I stande,
 For a faute that he fande,

That salle I warande
 Is my moste mone!
 Now to the I salle say, 1845
 Appone my bedd I lay
 Appone the laste 3ole day,
 Twelve monethes es gone :
 Were he knyghte, were he kyng,
 He come one his playnge, 1850
 With me he chaungede a ryng,
 The richeste of one!
 The body myght I noghte see,
 That made that chaungyng with me,
 Bot what that ever he be, 1855
 The better hase he tone!"

CXVII.

Scho says, "The better hase he tane,
 Siche a vertue es in the stane,
 In alle this werlde wote I nane
 Siche stone in a ryng; 1860
 A mane that had it in were,
 One his body for to bere,
 There scholde no dyntys hym dere,
 Ne to the dethe bryng."
 And then wiste syr Percevale 1865
 Fulle wele by the ladys tale,
 That he had broghte hir in bale
 Thurgh his chaungyng.
 Thane also sone sayd he
 To that lady so fre, 1870

"I salle the louse fro the tre,
Als I ame trewe kyng!"

CXVIII.

He was bothe kyng and knyght;
Wele he helde that he highte,
He loused the lady so bryghte, 1875
Stod bowne to the tre.

Downe satt the lady,
And 3ong Percevalle hir by,
For-waked was he wery,
Rist hym wolde he : 1880

He wende wele for to ryst,
Bot it wolde nothyng laste;
Als he lay althir-best
His hede one hir kne,
Scho putt on Percevelle wighte, 1885
Bad hym fle with alle his myghte,
"For 3onder comes the blake knyghte,
Dede mone 3e be!"

CXIX.

Scho sayd, "Dede mone 3e be,
I say 3ow, syr, certanly, 1890
3onder out comes he

That wille us bothe sle!"
The knyghte gane hir answeare,
"Tolde 3e me noghte lang ere,
Ther solde no dynttis me dere, 1895
Ne wirke me no woo?"

The helme on his hede he sett,
 Bot or he myght to his stede get,
 The blak knyght with hym mett
 His maistrys to mo. 1900
 He sayd, "How ! hase thou here
 Fondene now thi playfere ?
 3e schalle haby it fulle dere
 Er that I hethene go !"

CXX.

He said, "Or I hethyn go 1905
 I salle sle 3ow bothe two,
 And alle siche othir mo,
 Thaire warysone to 3elde."
 Than sayd Percevelle the fre,
 "Now sone thane salle we see, 1910
 Who that es worthy to bee
 Slayne in the felde !"
 No more speke thay that tyde,
 Bot sone togedir gane thay ryde,
 Als mene that wolde were habyde, 1915
 With schafte and with schelde.
 Thane syr Percevelle the wight
 Bare downe the blake knyght ;
 Thane was the lady so bright
 His best socour in telde. 1920

CXXI.

Scho was the beste of his belde ;
 Bot scho had there bene his schelde,

He had bene slayne in the felde
 Right certeyne in hy ;
 Ever als Percevelle the kene 1925
 Sold the knyghtis bane hafe bene,
 Ay went the lady by-twene,
 And cryed, " Mercy !"

Than the lady he forbere,
 And made the blak knyghte to swere 1930
 Of alle evylles that there were
 Forgiffe the lady :
 And Percevelle made the same othe,
 That he come never undir clothe
 To do that lady no lothe, 1935
 That pendid to velany.

CXXII.

f. 174] " I did hir never no velany ;
 Bot slepande I saw hir ly,
 Than kist I that lady,
 I wille it never layne ; 1940
 I tok a ryng that I fandē,
 I left hir, I undirstande,
 That salle I wele warande,
 Anothir ther agayne."

Thofe it were for none other thyng, 1945
 He swere by Jhesu hevene kyng,
 To wete withowttene lesyng,
 And here to be slayne !
 " And alle redy is the ryng,
 And thou wille myne agayne bryng, 1950

Here wille I make the chaungyng,
And of myne awnne be fayne!"

CXXIII.

He saise, "Of myne I wille be fayne."
The blak knyghte ansuers agayne,
Sayd, "For sothe it is noghte to layne, 1955
 Thou come over late;
Als sone als I the ryng fande,
I toke it sone off hir hande,
To the lorde of this lande
 I bare it one a gate; 1960
That gate with grefe hafe I gone,
I bare it to a gude mone,
The stalwortheeste geant of one
 That any mane wate:
Es it nowther knyghte ne kyng, 1965
That dorste aske hym that ryng,
That he ne wolde hym downe dyng
 With harmes fulle hate!"

CXXIV.

"Be thay hate, be thay colde,"
Thane said Percevelle the bolde; 1970
For the tale that he tolde
 He wex alle tene!
He said, "Heghe one galous mote he hyng,
That to the here giffes any ryng,
Bot thou myne agayne brynge, 1975
 Thou haste awaye gevene;

And ȝif it may no nother be,
 Righte sone thane telle thou me
 The sothe wilke that es he,
 Thou knawes that es so kene ! 1980
 There es no more for to say,
 Bot late me wynne it, ȝif I may,
 For thou hase giffene thi part of bothe away,
 Thof thay had better bene."

CXXV.

He says, "Thofe thay had better bene." 1985
 The knyghte ansuerde in tene,
 "Thou salle wele wete withowttene wene,
 Wiche that es he :
 If thou dare do als thou says,
 Sir Percevelle de Galays, 1990
 In ȝone heghe palays
 Therinne solde he be !
 The riche ryng with that grym,
 The stone es bright and nothyng dym,
 For sothe ther salle thou fynd hym, 1995
 I toke it fro me ;
 Owthir with-in or with-owt,
 Or one his play ther abowte,
 Of the he giffes littille dowte,
 And that salle thou see !" 2000

CXXVI.

He says, "That salle thou see,
 I say the fulle sekirly."

And than forthe rydis he
 Wondirly swythe.
 The geant stode in his holde, 2005
 That had those londis in wolde,
 Saw Percevelle that was bolde,
 One his lande dryfe.
 He calde one his portere,
 "How gate may this fare?" 2010
 I se a bolde mane ȝare
 One my lande ryfe!
 Go reche me my playlome,
 And I salle go to hym sone;
 Hym were better hafe bene at Rome, 2015
 So ever mote I thryfe!"

CXXVII.

Whethir he thryfe or he the,
 Ane iryne clobe takes he;
 Agayne Percevelle the fre
 He went than fulle right. 2020
 The clobe wheyhed reghte wele,
 That a freke myght it fele,
 The hede was of harde stele,
 Twelve stone weghte!
 There was iryne in the wande, 2025
 Ten stone of the lande,
 And one was by-hynde his hande,
 For holdyng was dight.
 Ther was thre and twenty in hale,
 Fulle evylle myght any mene smale, 2030

That mene telles nowe in tale,
With sicke a lome fighte.

CXXVIII.

Now are thay bothe bowne,
Mett one a more browne,
A mile without any towne, 2035
 Boldly with schelde.
Thane saide the geant so wight,
Als sone als he sawe the knyght,
"Mahowne, loved be thi myght!"
 And Percevelle byhelde. 2040
"Art thou hym that," saide he thane,
"That slew Gollerotherame?
I had no brothir bot hym ane,
 Whenne he was of elde."
Than said Percevelle the fre, 2045
"Thurgh grace of God so salle I the,
And sicke geantez as ȝe,
 Sle thaym in the felde!"

CXXIX.

Sicke metyng was seldom sene,
The dales dynned thaym by-twene, 2050
For dynttis that thay gaffe by-dene,
 Whenne thay so mett:
The gyant with his clobe-lome
Wolde hafe strekyne Percevelle sone,
Bot he ther-under wightely come 2055
 A stroke hym to sett.

The geant missede of his dynt,
 The clobe was harde as the flynt;
 Or he myght his staffe stynt,
 Or his strenght lett, 2060
 The clobe in the erthe stode,
 To the midschafte it wode;
 Then Percevelle the gode,
 Hys swerde owt he get.

CXXX.

By then hys swerde owt he get, 2065
 Strykes the geant withowttene lett,
 Merkes evene to his nekk,
 Reght evene there he stode;
 His honde he strykes hym fro,
 His lefte fote also, 2070
 With sicke dyntis as tho
 Nerre hym he ȝode.
 Then sayd Percevelle, "I undirstande
 Thou myghte with a lesse wande
 Hafe weledid better thi hande, 2075
 And hafe done the some gode;
 Now bese it never for ane
 The clobe of the erthe tane,
 I telle thi gatis alle gane,
 Bi the gude rode !" 2080

CXXXI.

He says, "By the gud rode!
 As evylle als thou ever ȝode,

Of thi fote thou getis no gode,
 Bot lepe if thou may!"

The geant gan the clobe lefe, 2085
 And to Percevelle a dynt he ȝefe
 In the nekk with his nefe,

Sone neghede thay.

At that dynt was he tene,
 He strikes off the hande als clene 2090
 As ther hadde never none bene,

That other was alwaye :
 Sythen his hede gane he off hafe;
 He was ane unhende knave
 A geant berde so to schafe, 2095
 For sothe als I say !

CXXXII.

f. 175] Now, for sothe als I say,
 He lete hym ly there he lay,
 And rydis forthe one his way
 To the heghe holde. 2100

The portare saw his lorde slayne,
 The kayes durste he nocht layne,
 He come Percevelle agayne,

The ȝatis he hym ȝolde.
 At the firste bygynnyng, 2105
 He askede the portere of the ryng,
 If he wiste of it anythyng ;

And he hym than tolde.
 He taughte hym sone to the kiste,
 Ther he alle the golde wiste, 2110

Bade hym take what hym liste
Of that he hafe wolde.

CXXXIII.

Percevelle sayde hafe it he wolde,
And schott owtt alle the golde ;
Righte there appone the faire molde 2115
The ryng owte glade.

The portare stode besyde,
Sawe the ryng owt glyde,
Sayde ofte, "Wo worthe the tyde
That ever was it made !" 2120

Percevelle answerde in hy,
And asked where-fore and why
He banned it so brothely,
Bot if he cause hade?

Thenne alsone said he, 2125
And sware by his lewté,
"The cause salle I telle the,
Withowttene any bade !"

CXXXIV.

He says, "Withowtten any bade,
The knyghte that it here hade, 2130
Theroff a presande he made,
And hedir he it broghte ;
Mi mayster tuke it in his hande,
Ressayved faire that presande ;

He was chefe lorde of this lande, 2135
 Als man that mekille moghte !
 That tyme was here fast by
 Wonnede a lady,
 And hir wele and lely
 He luffede, als me thoghte ; 2140
 So it byfelle appone a day,
 Now the sothe als I salle say,
 Mi lorde went hym to play,
 And the lady bysoghte.

CXXXV.

“ Now the lady byseches he 2145
 That scho wolde his lemane be,
 Fast he frayned that free
 For any kyns aughte.
 At the firste bygynnyng,
 He wolde hafe gyffene hir the ryng, 2150
 And whenne scho sawe the tokynyng,
 Thenne was scho unsaughte.
 Scho gret and cried in hir mone,
 Sayd, “ Thefe, hase thou my sone slone,
 And the ryng fro hym tone 2155
 That I hym bitaughte ?”
 Hir clothes ther scho rafe hir fro,
 And to the wodd gane scho go ;
 Thus es the lady so wo,
 And this is the draghte ! 2160

CXXXVI.

- " For sicke draghtis als this,
 Now es the lady wode i-wys,
 And wilde in the wodde scho es
 Ay sythene that ilke tyde :
 Fayne wolde I take that free, 2165
 Bot alsone als scho sees me,
 Faste away dose scho flee,
 Wille scho noghte abyde !"
 Then sayde syr Percevelle,
 " I wille assaye fulle snelle 2170
 To make that lady to duelle,
 Bot I wille noghte ryde :
 One my fote wille I ga
 That faire lady to ta ;
 Me aughte to bryng hir of wa, 2175
 I laye in hir syde !"

CXXXVII.

- He sayse, " I laye in hir syde ;
 I salle never one horse ryde
 Tille I hafe sene hir in tyde,
 Spede if I may ! 2180
 Ne none armoure that may be
 Salle come appone me,
 Tille I my modir may see
 Be nyghte or by day !
 Bot reghte in the same wode 2185
 That I firste fro hir zode,

That salle be in my mode,
 Aftir myne other play ;
 Ne I ne salle I never mare
 Come owt of ȝone holtis hare, 2190
 Tille I wete how scho fare,
 For sothe als I saye.

CXXXVIII.

“ Now for sothe als I say ! ”
 With that he helde one his way,
 And one the morne, whenne it was day, 2195
 Forthe gonne he fare.
 His armour he leved therin,
 Toke one hym a gayt skynne,
 And to the wodde gane he wyne
 Among the holtis hare. 2200
 A sevenyght long hase he soghte,
 His modir ne fyndis he noghte,
 Of mete ne drynke he ne roghte,
 So fulle he was of care !
 Tille the nynte day byfelle, 2205
 That he come to a welle
 Ther he was wonte for to duelle,
 And drynk take hym thare.

CXXXIX.

When he had dronkene that tyde,
 Forthirmare gane he glyde, 2210



Than was he warre hym besyde
Of the lady so fre :
Bot whenne scho sawe hym thare,
Scho byganne for to dare,
And sone gaffe hym answare, 2215
That brighte was of ble.
Scho bigan to calle and cry,
Sayd, "Siche a sone hade I!"
His hert lightened in hy
Blythe for to bee. 2220
Be that he come hir nere,
That scho myght hym here,
He said, "My modir fulle dere,
Wele byde 3e me!"

CXL.

Be that so nere getis he, 2225
That scho myghte nangatis fle,
I say 3ow fulle certeynly
Hir byhoved ther to byde;
Scho stertis appone hym in tene,
Wote 3e wele withowttene wene, 2230
Had hir myghte so mekille bene,
Scho had hym slayne that tyde :
Bot his myghte was the mare,
And up he toke his modir thare,
One his bake he hir bare, 2235
Pure was his pryde.
To the castelle, withowttene mare,
The righte way gone he fare,

The portare was redy ȝare,
 And lete hym inne glyde. 2240

CXLI.

In with his modir he glade,
 Als he sayse that it made ;
 With siche clothes als thay hade,
 Thay happed hir forthy.
 The geant had a drynk wroghte, 2245
 The portere sone it forthe broghte,
 For no mane was his thoghte,
 Bot for that lady ;
 Thay wolde not lett long thone,
 Bot lavede in hir with a spone, 2250
 Then scho one slepe felle also sone,
 Reght certeyne in hy.
 Thus the lady there lyes
 Thre nyghttis and thre dayes,
 And the portere alwayes 2255
 Lay wakande hir by.

CXLII.

f. 176] Thus the portare woke [by],
 Ther whills hir luffed s[icurlly],
 Tille at the laste the lady
 Wakede, als I wene. 2260
 Thenne scho was in hir awenne [wate],
 And als wele in hir gate,
 Als scho hadde nowthir arely ne late
 Never ther owte bene.

Thay sett thame downe one thaire kne, 2265
 Thanked Godde alle three,
 That he wolde so appone thame see,
 As it was there sene.
 Sythene aftir gane thay ta
 A riche bathe for to ma, 2270
 And made the lady in to ga,
 In graye and in grene.

CXLIII.

Thane syr Percevelle in hy
 Toke his modir hym by,
 I say 3ow than certesly, 2275
 And home went hee ;
 Grete lordes and the qwene
 Welcomed hym al-bydene,
 Whenne thay hym one lyfe sene,
 Than blythe myghte thay bee ! 2280
 Sythen he went into the Holy Londe,
 Wanne many cités fulle stronge,
 And there was he slayne, I undirstonde,
 Thus gatis endis hee.
 Now Jhesu Criste, hevens kyng, 2285
 Als he es Lorde of alle thyng,
 Grante us alle his blyssyng !
 Amene for charyté !

Quod Robert Thorntone.

*Explicit Syr Percevelle de Gales. Here endys the
 Romance of Syr Percevelle of Gales, cosyne to Kyng
 Arthoure.*

OF

I.

5

10

II.

He was mekille mane and lange,
 With schuldirs brode and armes strange,
 That semly were to see; 15
 So was he bothe faire and heghe,
 Alle hym loffede that hym seghe,
 Se hende a mane was hee!
 He luffede glewmene wele in haulle,
 He gafe thame robis riche of palle, 20
 Bothe golde and also fee;
 Of curtasye was he kynge,
 Of mete and drynke ne nythyng,
 One lyfe was none so fre.

III.

Als fayre a lady to wyfe had he 25
 Als any erthly mane thurte see,
 With tunge als I 3ow nevene;
 Knave childire had thay thre,
 Thay were the faireste that myghte be
 Undir the kynge of hevene! 30
 Bot in his hert a pride was broghte,
 Of Goddis werkes gafe he noghte,
 His mercys for to nevene; ✓
 So longe he reynghed in his pride,
 That God wolde no lenger habyde, 35
 To hym he sent a stevene.

IV.

It felle so appone a daye,
 The knyghte went to the wode hym to playe,
 His foreste for to see;
 And als he come by a derne sty, 40
 A fowle herde he synge one hy
 Fulle heghe upone a tree,
 And said, " Welcome, syr Ysambrace,
 Thou hafes forgetyne whate thou was,
 For pride of golde and fee! 45
 The kyng of hevene gretis the soo,
 Werldes wele the bus for-goo,
 In elde or 3outhe thou salle dry woo,
 Chese whethir es lever to thee!"

V.

With carefulle herte and sygheynggez sare, 50
 The knyghte felle on his knes al bare,
 And bothe his handis uphelde :—
 " Werldes wele I wille for-sake,
 And to Goddes mercy I me bytake,
 To hym my saule I zelde! 55
 In 3outhe I maye bothe ryde and goo,
 When I ame alde I may nott so,
 My lymmes wille waxe unwelde;
 Now, Lorde, 3if it thi wille bee,
 In 3owthede penance send thou mee, 60
 And welthe appone myne elde!"

*Of Talking Bird
Arabian Nights*

VI.

The foule thane toke ane heghe flyghte,
 Alle-one he leved that drery knyghte,
 And sone he went awaye ;
 And whenne he of the fowle had no syghte, 65
 His stede, that was bothe stronge and wyghte,
 Sone dede downe undir hym laye.
 His hawkes and his howndis bothe,
 Wente to the wode, als thay were wrothe,
 Ilkone a dyverse waye. 70
 Whate wondir was thofe hym ware wo,
 One fote now moste hym nedis goo,
 To pyne turnes alle his playe !

VII.

And als he wente by a wod schawe,
 Thare mett he with a lyttile knave 75
 Come rynnande hym agayne ;
 And wele wers tythynges he hym tolde,
 Brynned were alle his byggynges bolde,
 His bestes werene alle slayne !
 “ A ! Lorde, ther es no thyng lefte one lyfe 80
 Bot thi thre childir and thi wyfe,
 f. 110] The sothe es noghte to layne !”
 The knyghte thane ansuerde with herte so vey,
 “ With thi that I may one hir see,
 My wyfe and my childire thre, 85
 3itt was never mane so fayne.”

VIII.

Bot als he wente by hym allone,
 His hirde-mene mett he everylkone,
 With a fulle drery swoghe,
 And saide thaire fee was fro thame revede, 90
 " Certis, syr, us es noghte levyde -
 A stotte unto 3oure plowghe !"
 Thay wepede sare and gaffe thame ille ;
 The knyghte bad thay solde be styлле,
 " I wytte 3ow noghte this woghe ; 95
 God that sent me alle this woo,
 Wele hase he sent me also,
 And 3itt may send y-noghe !"

IX.

A dolefulle syghte the knyghte gane see
 Of his wyfe and his childir three, 100
 That fro the fyre were fiede ;
 Alle als nakede als thay were borne
 Stode togedir undir a thorne,
 Braydede owte of thaire bedd.
 Bot changede never the knyghttes blee, 105
 To he sawe thame so nakede bee
 He levyde so comly clede.
 The lavedy bade hir childir be blythe,
 " I see 3oure fadir 3ondir one lyve,
 For nothyng that 3e drede !" 110

X.

They wepede alle and gafe thame ille,
 The knyghte bad thay solde be styлле,
 " And wepe 3e noghte so sore ;
 For alle the sorowe that we aryne inne,
 It es ilke dele for oure syne, 115
 We ware worthi wele more !
 Bot we kane nonekyns werkes wyrke,
 Owre frendis of us wille sone be irke,
 Of lande I rede we fare ;
 Of my-selvne hafe I no thoghte, 120
 Bot I may helpe my childir noghte,
 For thame es alle my kare !"

XI.

The knyghte offe his mantille of palle,
 And over his weyfe he lete it falle
 With a fulle drery mode ; 125
 His riche surcote i-wysse schare he,
 And gafe his pore childir thre,
 That nakede byfore hym stode.
 " Now salle 3e alle," he said, " do my rede,
 To seke thare God was qwike and dede, 130
 That done was one the rode ;
 For Jesus Criste so hende es he,
 That who so sekis hym with herte fre,
 He sendis thame lyves fode."

XII.

And with a knyfe son gerte he schare 135
 A crose appone his schuldir bare,
 In storye als I ȝowe saye ;
 Alle those that there his frendis ware,
 They wepid alle and syghede sare,
 Thayre sange was waylawaye ! 140
 The knyghte and his lady hende
 Toke lefe at thaire dere frendes,
 And made thaire fondynge daye ;
 For thame weped bothe olde and ȝynge,
 Thare was a carefulle departynge, 145
 And sythene thay went thaire waye.

XIII.

With thame tuke thay fulle littille gude
 That myghte helpe tham to thaire lyves fode,
 Nowther golde ne fee ;
 Bot in the lande to begge thaire mete, 150
 Were so that thay myghte any gete
 For saynte charité.
 Fyve wokes thus them gunne thay over-passe,
 Als it Jhesu Cristes wille was,
 With thaire childir three ; 155
 Tho that are was wonte to wele and wyne,
 The myschevous poverté that thay were inne
 Grete dole it was to see !

XIV.

3itt in a wode thay were gone wylle,
 Towne ne myghte thay none wyne tille, 160
 Als wery als thay were ;
 Bot whenne thre dayes tille ende was gane,
 Mete ne drynke ne hade thay nane,
 Thay weped for hungre sore !
 Nothyng sawe thay that come of corne, 165
 Bot the floures of the thorne,
 Up-one those holtes hore ;
 Thay entirde thane to a water kene,
 The bankes were fulle ferre bytwene,
 And watirs breme als bare. 170

XV.

The knyghte his eldeste sone tase there,
 And over the water he hym bare,
 And sett hym one the bryme ;
 And sayde, " Luke, my sone, that thou be styлле,
 To whils I feche thi brother the tille, 175
 And playe the with the blome."

The knyghte that was bothe hend and gude,
 Agayne swythe over the water he wode,
 His medille sone over to brynge ;
 So come a lyonne with latys un-mylde, 180
 And in hir pawes scho hent the childe,
 And to the wode faste gane rynne.

XVIII.

Littille wondir thofe thame wo were,
 For bothe thaire childir leve thay there,
 [Hys lovely sonnes two.
 Hys wyfe thane toke he there,] 210
 And over the water he thane bare
 His 3ongeste sone also.
 And thurgh a foreste 3ode thay three,
 And entred in towarde; the Greckes see,
 Thare thay sawe stormes bloo : 215
 And appone the lond thus als thay stude,
 Thay sawe come saylande over the flode
 A thowsand schippes and moo.

XIX.

And als thay stode so appone the lande,
 And lokede in-to the see strande, 220
 Those schippes sawe thay ryde
 With toppe-castelles sett one lofte,
 Of riche golde thame semed wroghte,
 Stremours fro thame ferre gane glyde.
 The sowdanne hym-selfe was therinne, 225
 That Cristendome was commene to wyne,
 Thare wakkyns woo fulle wyde!
 The knyghte thoghte that he wolde wende
 In-to that havene at ferrere ende,
 A littile ther bysyde. 230

*remaining
 saga would
 London*

XX.

Those schippes landed by that land syde,
 The folke come up with mekille pryde,
 3aa moo thene I kane nevene ;
 The knyghte thane karpede to the lady free,
 " What maye thiese ferly folkkes bee ?" 235
 He spake with lowde stevene :
 f. 111.] " In this foreste lange hafe we gane,
 Mete ne drynke myghte we gete nane
 More thane thiese dayes sevene ;
 Aske we thiese folkes of thaire mete, 240
 And luke 3ife we maye any gete
 For Goddis lufe of hevene !"

XXI.

Untille a galaye thus gane thay wyne,
 There the sowdane of those Sarazenes was inne,
 That fulle richely was wroghte ; 245
 Thay askede hym some lyves fode
 For His lufe that dyede on the rode,
 And made this worlde of noghte !
 The Sarazens said he was a spyne,
 Whenne that thay herde hym swa gates crye, 250
 That thaire schippes had soghte ;
 The sowdane bade do hym awaye,
 " For thay lefe nott on owre laye,
 Loke that 3e gyffe hym noghte !"

XXII.

A knyghte saide to the sowdane kyng, 255
 "Now certis, syr, it es a wondir thyng
 3one pore mane for to see ;
 For he es bothe lange and heghe,
 The faireste mane that ever I seghe,
 A knyghte hym semes to bee. 260
 His wyfe es whitte as walles bone,
 Hir lyre es als the see fome,
 And bryghte als any blee."
 The sowdane than gret rewthe thoghte,
 And command that thay solde be broghte, 265
 He wolde hymselfe thame see.

XXIII.

Whenne he hir sawe, hym rewed sare,
 So semly als thay bothe ware,
 If thay were robed riche.
 The sowdane byddes hym gold and fee, 270
 "If thou wille duelle and be with me,
 And helpe me to my fyghte ;
 If thou be doghty mane of dede,
 Thou salle be horssede on a stede,
 My-selfe salle dube the knyghte!" 275

XXIV.

Fulle stille thane stode syr Ysambrace,
 A Sarazene he sawe wele that he was,
 And sone he sayde hym naye :

"Certis, that salle I never mare
 Agayne Crystyndomme fyghte no fare, 280
 And lefe appone thi laye.
 Now in this foreste hafe we gane,
 Mete ne drynke we myghte gete nane,
 This es the sevent daye ;
 I aske 3ow some lyves fode 285
 For His lufe that dyed on rode,
 And late us wende oure waye."

XXV.

The sowdane sawe that lady thare,
 Hym thoghte als scho an angelle ware,
 That ware commene owte of hevene. 290
 He saide, "Wille thou selle thi wyffe to me ?
 And I wille gyff the golde and fee,
 3aa more than thou kane nevene :
 I salle the gyffe tene thowsand pownde
 Of florence that bene rede and rownde, 295
 And gud robes sevene ;
 And scho salle be lady of alle my lande,
 And alle salle bowe hir to fote and hande,
 And noghte withstande hir stevene."

XXVI.

Sir Ysambrace sayd thane schortly, "Naye, 300
 My wyfe wille I nott sellc awaye,
 Bot mene me for hir slaa ;

I wedded hir in Goddes laye,
 To halde hir to myne endyng daye,
 3aa bothe in wele and waa." 305
 The gold thane on his mantille thay talde,
 And tille hyme-selfene thay gane it falde,
 His wyefe thay tuke hym fraa ;
 And appone the lande thay hym kaste,
 And bett hym tille his rybbis braste, 310
 And made his flesche fulle blaa !

XXVII.

The littille childe one lande was sett,
 And sawe how mene his fadir bett,
 He wepid and was fulle waa.
 The lady grete and gafe hir ille, 315
 Unnethes thay myght halde hir stille,
 That ne scho hir-selve walde slaa.
 Hir armes scho sprede and lowde gane crye,
 And ofte scho cryed one oure lady,
 " Salle we departe in two ? 320
 Allas ! for salle I never blythe be,
 My weddede lorde salle I never see,
 Now wakyns alle my woo !"

XXVIII.

Whenne the wounded knyght myght up-stande,
 He tok his childe by the hande, 325
 Wepande awaye went hee.

XXIX.

XXX.

(Thay drewe up sayle of ryche hewe,
 The wynde thame sonne owte of havene blewe
 With that lady so free.
 The wonded knyghte hym downe sett, 355
 And for his wyfe fulle sare he grett,
 Whils he thaire schipe myghte see.
 And whenne the knyght myghte upstande,
 He toke his childe by the hande,
 And awaye thane faste went hee. 360

XXXI.

Sythene sett he hym downe undir a tree,
 Unnethes myghte he with ehgne see,
 So had he wepede sare !
 Mete and drynke forthe he droghe,
 He gafe his childe at ete y-noghe, 365
 His hert thane was fulle sare ;
 In his mantille of skarlet rede
 Y-mange his golde he did his brede,
 And with hyme he it bare.

XXXII.

The knyghte come to a banke fulle drye, 370
 And thare byhoves hym al nyghte to lye,
 For ferrere myghte noghte he ;
 There come in the mournynge an egle flyande,
 And sone the knyghtes mantille he fande,
 And awaye therwith gane flye. 375

The knyghte folowed that egle to the see;
 And that same tyde come an unycorne,
 His 3ongeste sone away hase he borne,
 Swylke sorowe that knyghte gane dree!

XXXIII.

Ofte was that knyghte bothe wele and woo, 380
 Bot never 3itt als he was thoo;
 f. 112.] He sett hym one a stone.
 With carefulle mode and drery stevene,
 Unto the heghe kyng of hevene
 Made he thane his mone. 385
 "A! Lorde," he saide, "fulle wo es me,
 So faire childir als I hafede thre,
 And nowe ame I lefte allone!
 Now Gode, that beres the heghe crowne,
 The waye he wysse me to some towne, 390
 For fulle wille I ame of wone!"

XXXIV.

Bot als the knyghte went thorow a lawe,
 Smethymene thore herde he blawe,
 And fyres thore bryne and glewe;
 He askede tham mete for charyté, 395
 And thay bade hym swynke, "And swa do we,
 Hafe we none other ploghe."
 "For mete," he sayde, "I wold wyrke fayne,"
 The knyghte ansuerde fulle sone agayne,
 "Bathe bere and drawe y-noghe." 400

Thane mete thay gafe hym fulle gud wone,
 And thay garte hym bere iryne and stone
 Owte of a sory sloghe.

XXXV.

And thus bare the knyght iryne and stone
 Unto the sevene wyntter were alle gone; 405
 And wroghte hym-selvene fulle woo;
 And untill that he couthe make a fyre,
 And than thay gafe hym ȝomans hyre,
 Wele more he wroghte thane twoo!
 A smethymane thus was he thore 410
 Fully sevene ȝere or more,
 And blewe thaire belyes bloo;
 And by that he hade hym-selfene dyghte
 Alle the atyre that felle to a knyghte,
 Bot that he was noghte horsed ryghte 415
 To batelle whenne he solde goo.

XXXVI.

Alle those sevene ȝere, I undirstande,
 The sowdane werreyede in Cristene lande,
 And wakkenede woo fulle wyde;
 The Crystene kynges hase fledde so lange, 420
 To thay hafe getyne tham powere strange,
 Those Sarazenes for to byde.
 A daye of batelle than was sett,
 That Cristyne and haythene samene solde mete
 A littylle ther besyde. 425
 Sir Ysambrace hym umbithoghte

Appone a horse that coles broghte
That he wolde thedir ryde.

XXXVII.

Bemes thane herde he blowe fulle lowde,
[And sawe knyghtes and beryns prowde,] 430
And swerdes drawene one lofte.
He sett hym downe appone his kne,
To Jhesu Criste than prayes he,
And enterely hym bysoghte :
" Nowe, Lorde," he saide, " thou lene me grace
in this felde, 435
3one heythene sowdane that I may zelde
The woo he hase me wroghte !"

XXXVIII.

The knyghttes herte it was fulle gude,
And forthe he went with hardy mode,
And thryse he gonne hym sayne 440
For no wapene wolde he stynt ;
There lyffede none that hent his dynt,
Tille that his horse was slayne.
Than the knyghte to the grownde soughte,
A Crystyne erle hym helpede one lofte, 445
And owte of the batelle he hym broghte
Untille an heghe mountayne ;
And stoppede his wondis that gunne blede,
And sythene he horsede hym one a stede,
And thane he soghte agayne. 450

XXXIX.

Bot whenne he was horsede on a stede,
 He sprange als any sparke one glede
 With grymly growndyne gare ;
 The beryns he hitt appone the hode,
 Thorowe the breste-bane it wode, 455
 And ȝit es sene whare his horse stode,
 And salle be evermare !
 Thane rode he up at ane heghe mountayne,
 And thare the sowdane hase he slayne,
 And many that with hym were ; 460
 Thre dayes and thre nyghttes
 Agaynes the Sarazenes helde he fyghttes,
 And the batelle ve[n]queste he thare.

XL.

And whenne the Sarazenes were alle slayne,
 The Crystene kynges were fulle fayne, 465
 Thay made thame gamene and glee.
 The kyng thane askede after that mekille
 knyght,
 That hase done so doghetyly in this fyghte,
 That I may never hym see :
 Erles and baronns thay hafe hym soghte, 470
 And byfore the kyng thay hafe hym broghte,
 A fulle sare wondide mane was hee !
 The kyng his name faste fraynes thane,
 • "Sir," he saide "I am a smethymane,
 Whate es ȝour wille with me ?" 475

XLI.

The kyng ansuerde the knyghte thane,
 "Wondir I hafe that any smethyman
 In werre was ever so wyghte."
 The kynge bad that he solde hafe mete and
 drynke,
 And alle that he wolde after thynke, 480
 Tille he hade coverde his myghte;
 And thane by his crowne the kyng sware,
 That whenne he were coverde of his care,
 That he wolde dubbe hym knyghte.
 And at a nunrye the knyght was levede, 485
 To hele the wondes in his hevede,
 That he had in the fyghte.

XLII.

The nonnes of hym thay were fulle fayne,
 For that he hade the Sarazenes slayne,
 And those haythene houndes; 490
 And of his paynnes sare gunne thame rewe,
 Ilke a daye thay made salves newe,
 And laid thame tille his wondes.
 Thay gafe hym metis and drynkis lythe,
 And helid the knyghte wondir swythe; 495
 And within a lyttill stownde,

XLIII.

The knyghte purvayed bothe slavyne and pyke,
 And made hymselfe a palmere lyke,
 And thoghte that he wolde wende.



His leve he tuke, withowttyne lesse, 500
And thanked mekille the pryores,
And alle hir nunnes hende.
The righte waye thane takes he
To a havene of the Grekkes see,
Als Jhesu Cryste hym sende. 505
A schippe he fonde alle redy zare,
With a marynere alle bowne to fare,
In Acris gunne thay lende.

XLIV.

Whenne thay in that havene lenede,
With wery bones the knyghte up-wenede 510
In to that haythene stede;
And sevene jere he was fully thore,
With hungre, and thriste, and bones sore,
In storye thus als we rede.
Fulle weryly thane 3ode he thore aye, 515
And wrechidly one nyghttis he laye
In his povre wede,
Goddess werkkes for to wyrke,
To serve Gode and haly kyrke,
And to mende hir are mysdede. 520

XLV.

So it by-felle hym sonne onone,
That alle a syde of a cunntre he hase thurgh gone,
Bot mete ne drynke couthe he gete none,
Ne house to herbere hymne inne;
Withowttene the burghe of Bedeleme, 525

He layde hym downe by a welle streme,
 Fulle sore wepande for pyne.
 And als he laye, abowte mydnyghte
 Thare come an angelle faire and bryghte,
 And broghte hym brede and wyne. 530
 "Palmere," he sayse, "welcome thou bee,
 f. 113] The kyng of hevene wele gretis the,
 Forgyffene erre synnes thyne !

XLVI.

"And welecome," he sais, "Syr Ysambrace !
 Forgeffene es the alle thi tryspase, 535
 For sothe als I the sayne !
 And wele the gretis now oure hevens kyng,
 And grauntes the nowe his dere blyssynge,
 And byddes the torne agayne."
 The knyghte knelide thane appone his knee, 540
 Jhesu Criste thane thankede hee,
 He wepide so was he fayne :
 Bot wyste he never whedirwarde to gonne,
 For had he nowre no wonnyng wone,
 Bot aye to walke in payne. 545

XLVII.

Sevene kynges landes hase he gone thurgh,
 Untille he come tille a riche burgh,
 Thare als a castelle inne stode ;
 Thenne herde he telle ther wonned a qwene,
 That was a lady fayre and schene, 550
 And grete worde of hir 3ode,

XLVIII.

That everylke a daye scho gyffes at hir zate,
 To povre mene that golde wille take,
 Fulle many fand scho there;
 Ilkone hade a florence, noghte to layne; 555
 Sir Ysambrace was never so fayne,
 Hym hungrede never so sare!
 Of povre mene that myghte ille goo,
 Thay tuke inne welle a sexty or moo,
 Of thame that sekeste were; 560
 And in thay tuke syr Ysambrace,
 At myschefe thay sawe wele that he was,
 And of hym thame rewede sare.

XLIX.

The riche qwene in haulle was sett,
 Knyghttes hir serves to handes and fete, 565
 Were clede in robis of palle;
 In the floure a clothe was layde,
 "This povre palmere," the stewarde sayde,
 "Salle sytt abowene 3ow alle."
 Mete and drynke was forthe broghte, 570
 Sir Ysambrace sett and ete noghte,
 Bot loked abowte in the haulle.
 So mekille he sawe of gamene and glee,
 And thoghte what he was wonnt to be,
 And terys lete he falle. 575

L.

So lange he satt and ete noghte,
 That the lady grete wondir thoghte,
 And tille a knyghte gane saye,
 " Bryng a chayere and a qwyschene,
 And sett 3one povre palmere ther-in, 580
 That he to me telle maye
 What tydans that he hase herde and sene
 In haythynenes, whare he hase bene
 In many a wilfulle waye."
 (A riche chayere than was ther fett, 585
 This povre palmere ther-in was sett,
 He tolde hir of his laye.

LI.

And so nobilly he base hir tolde,
 That scho myghte frayne hym what scho wolde,
 To whils that he there sett; 590
 " Now, palmere," scho said, " I salle the gyffe
 Evermare whils I may lyfe,
 Thou salle hafe clothe and mete,

LII.

" And a mane to serve the daye and nyghte,
 And a chambir faire and bryghte 595
 Withinne the castelle walle."
 The palmere thanks that lady free,
 And in hir courte thare thus duellys he,
 And thanks God of alle.
 He duellid there fulle many a 3ere, 600

Tille that he was bothe hale and fere,
 And servede in that haulte ;
 He was mane bothe fayre and heghe,
 Alle had wondir that hym see,
 So styлле he was with-alle. 605
 And when knyghtes went to put the stane,
 Twelve fote over thaym everylke ane,
 He keste it als a balle ;
 Therefore at hym thay hade envy ;
 A tornament than did thay crye, 610
 Thay thoghte to do hym quede,
 And schames dede with-alle.
 That daye the tournament solde be stede,
 Thay horsede hym on ane olde crokede stede,
 And jitt for-thoghte thame alle. 615

LIII.

Bot by syr Ysambrace hade redyne thurgh the
 felde,
 There was none that undir schilde
 Durst mete his crokede stede,
 That he ne gafe hym swylke a clowte,
 That bothe his eghne stode one strowte ; 620
 Wele a sevene score garte he blede!
 And some he keste into a slake,
 That bothe braste neke and bakke,
 And many fiede for drede :
 The qwene hirselfe at hym faste loghe, 625
 And sayd, " My palmere es styffe enoghe,
 He es wele worthi to fede !"

LIV.

And so it byfelle ones appone a daye,
The palmere wente to the wode to playe,
 Als it was are his kynde; 630
The palmere sawe a neste one heghe,
A rede clothe therinne he seghe
 Owte-wappande with the wynde;
And to the neste thane gane he wynne,
His awene golde he sawe therinne, 635
 His mantille thare gane he fynde.
With eghne whenne that he sawe the golde,
That his wyfe was fore solde,
 His sorowe bygane to mene.

LV.

The golde unto his chambir he bare, 640
And hyd it fulle prevaly thare,
 And wepande he went awaye;
And aye whenne he gunne the golde see,
He grette fulle sare for his lady,
 And to pyne tornes alle his playe ! 645
So lange the palmere lede that lyffe,
That with knyghtes it wexe fulle ryffe,
 And to the lady thay gane it saye.

LVI.

And so it felle appone a daye,
The palmere went to the wode to playe, 650
 His myrthis for to mene;

The knyghtes brake up his chambir dore,
 And fande the golde right in the flore,
 And bare it unto the qwene ;
 And als sone als scho saw it with syghte, 655
 In swonyng than felle that swete wyghte,
 For scho had are it sene !
 Scho kyssede it, and sayde, " Allas !
 This golde aughte syr Ysambrace,
 My lorde was wonte to bene !" 660

LVII.

Than scho to the knyghtes tolde,
 How scho was for that golde solde,
 And hir lorde was wondide sore ;
 " Bot faste whenne 3e the palmere see,
 Dose hym swythe to speke with me, 665
 Aftir hym me langes fulle sore."
 The knyghtes gane brynge hym to the haulte,
 The lady gane hym to concelle calle,
 And fraystes at hym there,
 " Was thou ever gentylle mane ? 670
 Whare and howe that thou this golde wanne ?"
 His sorowe thane wexe the mare !

LVIII.

With dulefulle mode and herte fulle sare,
 He gafe the lady ane ansuare,
 And one his knee hym sett ; 675

And a fulle nobille tale ther tille hir he tolde,
 " My wyfe was for this golde solde,
 Myselfe was fulle sare bett !"
 And downe than knelide the lady byfore his
 face,
 And sayde, " Welecome, my lorde syr Ysam-
 brace !" 680
 Fulle grete joye scho hade in herte.

LIX.

Thane aythir of other were so fayne,
 That thay myghte no lengere layne,
 Bot to the knyghtes it tolde ;
 f. 114] Thane crownede he was with riche gyfte, 685
 And made hym kynge, that are was knyghte,
 Over alle those knyghttes bolde.

LX.

And whenne he was kynge and bare the crowne,
 He sent his sande fra towne to towne,
 Tille ylke a ryche ceté, 690
 And he gerte krye in borowes bolde,
 Riche and povre, bothe 3onge and olde,
 That alle solde crystende bee ;
 And thay that wolde noghte do swaa,
 He wolde thame bathe brynne and slaa, 695
 Solde nothyng for thaire lyfe gaa,
 Silvere, golde, nor fee !

LXI.

A riche kynge was syr Ysambrace,
 In mare welthe thane ever he was
 Of haythene landes thare ; 700
 Crystene lawes to kepe in that tyde,
 Sandes he sente fulle ferly wyde
 To thame that haythene ware.
 Bot thay turnede alle tille ane assent,
 That schortly there-to thay newolde conscent, 705
 Bot to a batelle fare.
 Thay sayde, and thay myghte hym hent,
 That he solde come to thaire perlement,
 And there be bothe hangede and brynt,
 And alle that with hym were. 710

LXII.

A daye of batelle thus was ther sett,
 And alle the haythene ther was mett
 Sir Ysambrace to slaa ;
 Fele Sarazenes semblede that tyde,
 Fra fele ferre costes to that batelle thay ryde 715
 With knyghtes many and maa.
 Sir Ysambrace was fulle of care,
 He hade no mene with hym to fare,
 His mene awaye gane gaa :
 The Sarazenes faylede hym at that nede, 720
 Be he was horsede one his stede
 Thay were alle fiede hym fraa.

LXIII.

Sir Ysambrace was thane fulle waa,
 He kyssede his lady and wolde furthe gaa
 With sorow and hert fulle sare; 725
 A dolefulle worde thane gunne he saye,
 "Nowe, certis, lady, hafe now gud daye,
 For nowe and evermare!"
 "A! lorde," scho sayd, "helpe that I were dyghte
 In armours, als I were a knyghte, 730
 And with the wille I fare;
 And God that made bothe see and lande,
 My saule I wyte into thy hande,
 For I kepe to lyffe no mare!"

LXIV.

Sone was the lady dyghte 735
 In armours, als thofe scho were a knyghte,
 And had bothe spere and schelde;
 Agaynes thrytty thowsandez and maa
 Come there nane bot thay twaa,
 Nyne hundrethe sone hafe thay
 slayne! 740
 And righte als thay solde hafe takene bee,
 There come rydande knyghttes three
 Appone thre bestes wylde;
 One on a lebarde, another on a unycorne,
 And one on a lyone he come by-forne, 745
 That was thair eldeste childe!

LXV.

In angells wede were thay alle clede,
 An angelle thame to the batelle lede,
 That semely was to sene :
 Thay slewe the haythene knyghttes swa, 750
 And of the Sarazenes many als wa,
 3a twenty thowsandez and thre.
 Sir Ysambrace prayed the knyghtes swaa,
 Hame with hym that thay walde gaa,
 And be of his men3é ; 755
 Thay ansuerde, als the angelle tham kende,
 “ For the were we to the batelle sende,
 Thyne awenne sonnes are wee ! ”

LXVI.

Ofte was syr Ysambrace wele and woo,
 Bot never 3itt als he was tho, 760
 One knees than he hym sett ;
 He grett, and sayde wyth mylde stevene,
 “ Thankede be the heghe kyng of hevene,
 My bale thane hase he bett ! ”
 Sir Ysambrace and that lady free 765
 Kyssed alle thaire childir three,
 Ilkane for joye thay grett ;
 Mare joye myghte never no mane see,
 Thane men myghte one thame see,
 In armes whenne thay were mett. 770

LXVII.

A ryche ceté was there besyde,
 And syr Ysambrace byfore gane ryde
 His sonnes hame for to lede ;
 Chambirs fande thay faire and bryghte,
 Robys faire and redy dyghte, 775
 And thare thay chaunged thaire
 wede ;
 Riche metis wantted thame nane,
 Nowther of wylde nor of tame,
 Nor no riche brede.
 Fyve landis thus gunne thay wynne, 780
 And stabylde Crystyndome thame inne,
 In storyes thus als we rede.

LXVIII.

A fulle riche kynge thane was syr Ysambrace,
 And coverde he hase alle his myscas,
 He lyffes nowe fulle richely ; 785
 Ilkane of his sonnes he gafe a lande,
 Durste na mane agayne thame stande,
 Whare so that thay solde fare.
 Thay lyffede and dyed with gud entent,
 And sythene alle tille hevene thay went, 790
 Whenne that thay dede ware.
 Praye we now to hevenes kynge,
 He gyffe us alle his dere blyssynge
 Nowe and evermare !
 Amene. Amene.
Explicit Syr Ysambrace.

THE ROMANCE
OF
SIR EGLAMOUR OF ARTOIS.

I.

- f. 63] Jhesu Lorde oure hevyn kynge,
Graunt us alle thy dere blessynge,
And bylde us in thy bowre !
And yf ye ony yöye wylle here
Of them that beforne us were, 5
That leved in grete honowre,
Y schalle telle yow of a knyght,
That was bothe hardy and wyght,
And stronge in eche a stowre ;
Of dedes of armys there ye may here, 10
He wynnith the gree with yurney clere,
And in the fylde the flowre.

II.

- In Artas he was geton and borne,
And thus he holdyth hym beforne,
Lystenyth, y schalle yow say. 15
To dedes of armes he ys wente,
Wyth the Erle of Artas he ys lente,
He faylyth hym not nyght nor daye.

CAMD. SOC.

R

Syr Prynsamowre the erle hyght,
 Syr Egyllamowre men calle the knyzt, 20
 That was evyr and aye ;
 Whylle the erle had hym in holde,
 Of dedes of armes he was bolde,
 For no man seyde he naye.

III.

The erle had never chylde but oon, 25
 That was a maydyn as whyte as fome,
 That hys ryght heyre schulde bee ;
 The maydenys name was Crystyabelle,
 A feyre thyng of flesche and felle,
 Ther was none soche in Crystyanté. 30
 Syr Egyllamowre so hym bare,
 That above alle erthely thynges sche lovyd hym
 mare,
 That lady bryght of blee ;
 Certenly bothe day and nyght,
 So dud he hur that nobylle knyght, 35
 That was the more peté !

IV.

The knyght was bothe bolde and stronge,
 Therfore the lady lovyd hym longe,
 Lystenyth, y schalle yow telle.
 Ther come lordys of ferre londe, 40
 For to assay hur, y undurstonde,
 Wyth ferse folke and felle.

Syr Eglyllamowre he dud to crye
Of dedes of armys utturly,
For the love of Crystyabelle. 45
What maner of man that hur wolde have,
So sore strokes he them gave,
For evyr he dud them to dwelle !

V.

Tylle hyt befelle upon a day,
The knyght to hys squyer can say, 50
Yn hys chaumbur there he was at reste,
“Belamye, and thou cowdyst hyt layne,
A counselle y wolde to the sayne,
Thou walkyst bothe est and weste.”
“3ys, syr, permafay, 55
What some ever that ye to me say,
Y schalle hyt nevyr owte caste.”
“The erlys doghtyr, so God me save !
The love of hur but y have,
My lyfe dayes be at the laste !” 60

VI.

The squyer seyde, “So muste y the,
Ye have tolde me yowre prevyté,
Y schalle gyf yow an answer ;
Ye are a knyght of lytylle londe,
Take hyt not at evelle, y undurstonde, 65
For mekylle wolde have mare.

Yf y to that lady thys telle for thy sake,
 Perauentour on-henely sche wolde hyt take,
 And lyghtly let me fare."
 "Dere frende, y prey the that thou me behete, 70
 That thou wylt that lady in thys maner grete,
 What some ever happe to be hur answer."

VII.

"Syr, than umbe-thenke on thys thyng,
 Ther woweth hur emperours and kynges,
 Erllys and barons done alsoo; 75
 3yt wylle sche not have of thoo,
 But in godenes hur holdyth so,
 Thewhyche y trowe ys for thy love and no mo.
 Sche wolde never a kynge forsake,
 And soche a sympulle knyght to take, 80
 But yf thy love were in hur herte wrought;
 Y swere be God, heven kynge,
 Wystre hur fadur of soche a thyng,
 Fulle dere hyt schulde be boght!"

VIII.

The knyzt answeyrd with wordes mylde, 85
 "My squyer, evyr syth thou were a chylde,
 Thou haste byn lente wyth me;
 At dedes of armes in many a stowre,
 Where wvste me ever have dyshonoure?
 Say on, so God save thee!" 90

"Nay, syr, be Jhesu Cryste bryght,
 Ye are a nobylle knyght
 As any ys knowyn in Crystyanté!
 Yn dedes of armes, be God on lyve!
 Ye are countyd worthe odor v.,
 God a mercy, syr!" seyde hee.

95

IX.

The knyzt answeyrd and seyde, "Allas!"
 Mornyng to hys bedd he gays,
 That rychely was y-wroght.
 Bothe hys handys he caste up sone,
 To Jhesu Cryste he made a boone,
 That Lorde that us hath boght;
 "The erlys doghtyr, that swete thyng,
 So mote hyt be at my 3ernynge,
 On hur ys alle my thoght,
 That y myzt wedde hur to my wyfe,
 And sethen reches in my lyfe,
 Owt of care then were y broght!"

100

105

X.

Upon the morowe the maydyn smalle,
 Sche wente before hur fadur in halle,
 Amonge hur byrdys bryght;
 Of alle gentyls semyth none to hur but he,
 The lady seyde, "For Goddys peté,
 Where ys myn owne knyght?"

110

Hys squyer answeryd with sympulle chere, 115

< " He ys syke and dedd fulle nere,
 He preyeth yow of a syght,
 For he ys caste in soche a care,
 But ye hym helpe he wylle forfare,
 He levyth not oon sevenyght!" 120

XI.

The erle to hys doghtyr spake,
 " Doghtur," he seyde, " for hys sake,
 Lystenyth, y schalle yow say ;
 Aftur mete do ye as hynde,
 To hys chaumbur loke ye wynde, 125
 He hath servyd us many a day
 Fulle trewly in hys entente ;
 Yn yustynge ne in turnament
 He seyde us nevyr nay.
 Alle dedes of armes that he may of here, 130
 He wynnyth the gree with jurney clere,
 And my worschypp aye."

XII.

Aftur mete the lady gente
 Dedde hur fadurs commaw[n]demente,
 Scho takyth hur wey to wynde ; 135
 Tylle hys chaumbur can sche goo,
 With hur sche toke but maydenys two,
 There the knyght can lende.

Then seyde that lady whyte as flowre,
"How faryth my knyght syr Egyllamowre, 140
That doghty was evyr and hende?"
His squyer seyde, "Make gode chere,
Here comyth the erlys doghtyr dere,
Y pray God that ye parte gode frende!"

XIII.

Then seyde thys lady whyte as lely flowre, 145
"How faryth my knyght syr Egyllamowre,
That doghty ys ever and ware?"
"Damycele," he seyde, "as ye may see,
Thus y am caste in care for love of the,
In anger and yn care." 150
"Syr," the maydyn seyde, "so mote y thee,
And ye had ony care for me,
Myn herte wolde be fulle sore!"
"And y myght turne to my lyfe,
Y wolde wedde yow to my wyfe, 155
Yf that yowre wyllle were."

XIV.

The lady sweryd be Crystys myght,
"Syr, ye are a nobylle knyght,
And comyn of gentylle blode ;
And ever trewly undur the schylde, 160
Thou wynnyst the gre in ylke a felde
Worschypfully, be the rode !

Y wylle avyse me as tyte,
 And at my fadur wylle y wete,
 Gyf that hys wylle be goode ; 165
 f. 64.] As y am lady feyre and gente,
 When my fadur and y be at assente,
 Y wylle not fayle the, be the rode !"

XV.

The knyght kepte no more blys, *heeded, Cared*
 When he had geton graunt of thys, 170
 But made hur fulle gode chere ;
 He commawndyd a squyer for to go,
 And take an hundurd pownd or two,
 And gyf hur maydenys clere.
 " Damycelle," he seyde, " so God me save ! 175
 Thys to yowre maryage schalle ye have,
 Thys ys the fyrste tyme that ever ye come
 here."
 Sche thanked hym anon-ryght,
 Sche toke hur leve and kyssyd the knyght,
 And seyde, " Farewelle, my fere." 180

XVI.

Crystyabelle hath takyn hur way
 To hur fadurs chaumbur there he lay,
 Was made of lyme and stone ;
 And he seyde, " Welcome, as whyte as flowre !
 How faryth thy knygt, syr Egyllamowre ?" 185
 Sche answeyrd hym anone,

"Grete othys to me he sware,
 That he was botyd of mekylle care,
 And gode comfort to hym hath tane;
 He tolde me and my maydenys hynde, 190
 To-morowe he wolde over the rever wynde
 Wyth hys hawkys ylke a oon."

XVII.

The erle seyde, "As mote y the,
 Doghtyr, y schalle ryde to see them flee,
 For comforte of that knyght." 195
 The erle buskyd and made hym yare
 For to ryde ovyr the revere,
 To see that semely syght.
 Alle the day he made gode chere;
 A wrath felle, as ye may here, 200
 Anone betwene them twoo,
 Or hyt nyghed the nyȝt fulle nere,
 That made them of stryvys were,
 And afturward dud them woo!

XVIII.

As he rode homeward be the way, 205
 The knyght can to the erle say,
 "Gode lorde, wylle ye me here?"
 "Ye," he seyde, "so mote y the,
 What some ever thou seyst to me,
 Hyt ys to me leve and dere; 210

For oon the beste knyghtes art thou,
 That in thys londe ys levyd now,
 Awnturs ferre or nere."
 "Gode lorde, for charyté,
 Crystyabelle, yowre doghtur fre, 215
 When schalle sche have a fere?"

XIX.

The erle seyde, "So God me save,
 Y knowe no man that hur schalle have,
 Sche ys so bryght of blee!"
 The knyght can to the erle pray, 220
 "Lorde, y have servyd yow many a day,
 Vowche-safe ye hur on mee!"
 "Ye," he seyde, "be Crystys payne,
 Yf thou wynne hur, as y schalle ye sayne,
 In dedes of armes three, 225
 Broke hur wele, my doghtyr dere,
 And alle Artas ferre and nere,
 Y holde ther-to," seyde hee.

of Line. MS
 11

XX.

The knyght sweryd, "As mote y thee,
 At my jurney wolde y bee, 230
 And y wyste evyr whare."
 The erle seyde, "Here be weste
 ✓ Ther dwellyth a yeaunt in a foreste,
 Soche oon thou nevyr sayste are ;

SIR EGLAMOUR OF ARTOIS.

131

Cypur treys there growe owte longe, 235
 Grete hertys there walke them amonge,
 The fayreste that on fote may fare :
 Go thedur and fett me oon away ;
 Syr knyght, than dare y hardely say
 That thou haste byn thare." 240

XXI.

q. l. MS

Be Jhesu swere the knyght than,
 " Yf he be ony Crystyn-man,
 Y schalle hym nevyr forsake.
 Holde wele my lady and my londe."
 " Jys," seyde the erle, " here myn honde !" 245
 Hys trowthe to hym he strake.

XXII.

Aftur mete, os y yow telle,
 He takyth hys leve of Crystyabelle, <
 Hys leve then takyth hee.
 " Damycelle," he seyde anon than, 250
 " For thy love y have undurtane
 Dedes of armys thre."
 " Syr," sche seyde, " make yow gladd,
 For an hardere fytt never ye had,
 Be God in no cuntré ! 255
 Or that yurney be over passyd,
 For my love ye schalle sey fulle ofte alas !
 And so schalle y for thee.

XXIII.

"Syr knyght, when thou an-huntyng fowndes,
 Y schalle gyf the two greyhowndys, 260
 As wyght as any roo;
 As y am trewe gentylwoman,
 Ther was never beste that on fote ran
 Awey fro them myght goo.
 A fulle gode swerde y schalle geve the, 265
 Seynt Poule fonde hyt in the Grekes see,
 Of soche knowe y no moo.
 Ther was never helme of yron nor stele,
 And thou have to hytte hyt wele,
 But hyt wylle thorow hyt goo!" 270

XXIV.

He seyde, "God 3ylde yow, lady gente!"
 He takyth hys leve and forthe he wente,
 Hys way now hath he tane;
 A brode wey he helde forthe faste
 Tylle he come to a foreste, 275
 Soche oon sawe he nevyr none;
 Cypur treys were growyn owte,
 The wode was wallyd abowte,
 And wele corvyn wyth ryche ston.
 Forthe he wente, y undurstonde, 280
 Tylle a brode yate that he fonde,
 Ther-ynne the knyght ys gone.



XXV.

He blewe hys horne in that tyde;
Hertys reson on eche a syde,
Wythowtyn any lesynge : 285
Then hys howndys began to baye,
That harde the jeant there he laye,
And he rysyth fro hys restynge.
“ Me thynkyth howndys that y here,
Yondur ys a thefe to stele my dere, 290
He were welle bettur to be at the see!
Be hym that lett me be geton and borne, — of L. 45
Yn werse tyme blewe he never hys horne,
Neythur hys bowe bende in no manys fee.”

XXVI.

Anon the jeant hath take hys way 295
To the ȝate there he lay,
Hys bakk he sett ther tylle.
Then had syr Egyllamowre don to dedd
A grete herte, and tan the hedd,
The pryce he blewe fulle schylle ! 300
He come where the yeant was,
And seyde, “ Gode syr, let me passe,
Yf hyt be yowre wylle.”
“ Nay, thefe traytur, thou art tan !
My chefe herte thou haste slayn, 305
That schalt thou lyke fulle ylle !”

XXVII.

> The yeant to the knyzt ys gon,
 A clobb of yron in honde hathe tan,
 That was mekylle and fulle unwelde;
 Grete strokys the yeant gafe, 310
 And to the erthe flei hys stafe
 Two fote on every syde.
 "Thefe traytur, what dost thou here
 Yn my foreste to stele my dere?
 Here, thefe, thou schalt abyde!" 315
 Syr Eyllamowre hys swerde owt drowe,
 And to the yeant he gafe a sowe,
 And blyndyd hym in that tyde!

XXVIII.

That lorelle had loste hys syght,
 3yt he fyghtyth with that knyght 320
 Alle that day fulle yare;
 Tylle on the todur day abowte prime,
 Syr Eyllamowre waytyd hys tyme,
 And to herte hym bare! *earth*
 He thanked God that weldyth thys worlde, 325
 And at the yeant he smote harde,
 The thefe began to rore!
 f. 65.] Sythen he mett hym, os y say,
 Upon the grownde there he lay,
 He was xl. fote and more. 330

L. 15'
 C. 50'

XXIX.

He thankyd God and hys knyfe,
 Therwith he berevyd the jeaunt hys lyfe ;
 He thanked God hylle !
 Syr Egyllamowre wente hys way
 Wyth the yeauntes hedd, os y yow say, 335
 To a castelle of stone there-by.

XXX.

The contré come hym abowte,
 To see the hedd that was grete and stowte,
 Soche a hedd sawe they never none.
 Before the erle he hyt bare, 340
 “ Lo ! lorde, y have byn thare,
 And that bare ye wytnesse echon.” —
Make we mery, so have we blys,
Thys ys the furste fytt of thys
 That we have undurtane. — 345





XXXI.

“ What ! ” seyde the erle, “ Yf thys be done,
 Thou getyst anodur jeaunt sone,
 Buske the forthe to fare ;
 In Sydon, in that ryche cuntré,
 There dar no man abyde nor bee 350
 For drede of a wylde bare.

Beste and man alle sleyth hee,
 That ever he may wyth eye see,
 And grevyth them wondur sore ;
 Hys toschys passen a fote longe, 355
 The flesche that fastenyth them amonge
 They kever hyt nevyr more."

XXXII.

That nobylle knyzt he seyde not naye;
 Upon the morowe, when hyt was day,
 Hys leve then takyth hee. 360
 Forthe he wendyth, y understonde,
 A fowrtenyght jurney on the londe,
 And also mekylle on the see,
 Tylle ageynys the none-tyde,
 Yn a foreste there he can ryde 365
 Where the bore had wonte to bee ;
 Tydyngys of hym sone he fonde,
 Slayne men on every honde,
 That grymly was to see !

XXXIII.

[Syr Eyllamowre restyd hym undur an oke ; 370
 Tylle on the morowe that he can wake,
 The sonne rose hye and schon ;
 Swythe further in the foreste he drowe,
 On the see he harde a sowe,
 And thedurward the knyght ys gon. 375

Bryght helmes he fonde strawed wyde,
 As men of armys had loste ther pryde,
 That wyckyd bore had them slayne !
 To a clyfe of ston than rydyth hee,
 And say the bore come fro the see, 380
 Hys morne-drynke he had tane.

XXXIV.

The bore say hym there as he stode,
 And whettyd hys tuschys as he were wode,
 And to hym come asyde ;
 Syr Egyllamowre wened welle to do, 385
 And wyth a spere rode hym too
 As faste as he myght ryde.
 Gyf he rode nevyr so faste,
 Hys gode spere in sonder braste,
 The hedd wolde not in hym glyde ; 390
 He come to hym wyth a swowe,
 Hys gode stede undur hym he slowe,
 On fote the knyght muste abyde.

XXXV.

Tylle a banke he sett hys syde,
 Was undur a roche large and wyde, 395
 Hys herte hyt was fulle sore.
 Hys nobylle swerde he drowe owte tho,
 And fyghtyth with the wylde swyne with woo
 Thre dayes and more ;

Tylle on the iiijth day abowte noon, 400
 He thoght hys lyfe dayes were y-done,
 For fyght wyth that wylde bore.
 The knyght cowde no bettur redd,
 But stroke faste on the swynes hedd,
 Hys tuschys he brake thore. 405

XXXVI.

He thankyd God that ylke stownde,
 And gaf the bore hys dethys wound,
 The boke of Rome thus can telle.
 The kyng of Sydon an-huntyng ys gon
 Wyth men of armys mony oon, 410
 The bore then harde he zelle.
 He comawnded a squyer for to fare,
 "Some man ys fyghtyng with that bore,
 Y trowe fulle wele there he schalle dwelle."
 The squyer rydyth to a clefe of ston, 415
 And say a knyght ley hym on
 Wyth a swerde scharpe and felle.

XXXVII.

The squyer hovyd and behelde them two,
 And ageyne to the kyng he can go,
 And seyde, "Lorde, the bore ys slayne!" 420
 "Seynt Mary!" seyde the kyng, "who myzt
 hyt bee?"
 "Jys, syr, a knyght y see,
 To God y trowe be fulle bayne!"

He beryth of golde a fulle feyre syght,
 A stede of aser and a knyght, 425
 Alle armyd for to gone.
 That bryght upon hys hedd hyt ys
 A lady of golde in hur ryches,
 Hys sperys of sabulle everychone."

XXXVIII.

The kyng swere, " So mote y thee, 430
 Hys gentylle armys wylle y see."
 And thedur he takyth hys way.
 Be that had syr Egyllamowre
 Ovyr-come alle hys styffe stowre,
 And to reste hym down he lay. 435
 The kyng seyde, " God reste with the!"
 " Lorde, welcome mote yow bee,
 Of pese y yow pray ;
 Y have so foghtyn with the bore,
 That be my feyth y may no more, 440
 Thys ys the fourthe day!"

XXXIX.

The kyng seyde, " Be Goddys myght,
 Here schalle no man with the fyght,
 Grete synne hyt were the to tene! *ing*
 Thou haste ben ferre and wyde-where, 445
 And now haste slayn the wylde bore,
 That many a mannys bane hath bene.

Worschypfully undur the schylde,
 Thou haste slayn thy foo and wonne the fylde,
 That we alle have seyn. 450
 Y have wetyn, syth y was man of aray,
 He hath slayne syxty on a day,
 Welle armyd men and clene !"

XL.

Ryche metys forthe he broght,
 The ryche wyne forgetyth he noght, 455
 And clothys there were spradd.
 The kynge swere, " So mote y thee,
 Y wylle dyne for love of thee,
 Thou haste byn strongly stadd."
 " Ye," he seyde, " permafay, 460
 Now hyt ys the fyrste day
 That evyr oon fote y fledd."
 The kynge preyd that gentylle knyght
 For to be wyth hym alle nyght,
 And reste hym in a ryche bedd. 465

XLI.

Aftur mete, as y yow say,
 The kynge can to the knyght pray
 Of what londe that he was.
 He seyde, " My name ys syr Awntour,
 Y dwelle with syr Prynsamowre, 470
 The erle of Artas."

Knyghtys nere the kyng the drowe,
 " Yondur ys he that Arrook slowee,
 The yeauntys brodur Maras !"
 The kyng preyed the knyght so free, 475
 Two dayes wyth hym to be,
 Or that he schoulde forthe passe.

XLII.

" Ther ys a jeaunt here besyde,
 That sorowe doyth ferre and wyde
 On us and odur moo, 480
 That y dar no way ryde owt,
 But men of armys me abowte,
 Fulle seldone have y thus sene soo.
 f. 66.] Thys wyld bore that thou haste slayne here,
 He hath fedd hym xv. yere, 485
 Crystyn men for to sloo !
 Now ys he wente with care ynogh
 To berye hys brodur that thou slogh,
 That evyrmore be hym woo !"

XLIII.

To splatt the bore they wente fulle tyte, 490
 Ther was no knyfe that wolde hym byte,
 So harde of hyde was hee.
 " Syr Awntour," seyde the kyng, " thou hym
 slowe,
 Y trowe thy knyfe be gode y-nogh,
 Gyf that thy wylle bee." 495

The knyght to the bore ys gon,
 And clevyth hym be the rugge-bone,
 That grete yoye hyt was to see.
 "Lorde," seyde the knyght, "y dud hym falle,
 Gyf me the hedd and take thou alle, 500
 Thou wottyst wele hyt ys my fee."

XLIV.

Aftur cartys can they sende,
 Ageyn none home with that they wende,
 The cyté was them nere ;
 Alle the cuntré was fulle fayne 505
 That the wekyd bore was slayne,
 They made hym fulle gode chere.
 The quene seyde, " God schylde us fro schame,
 When the jeaunt ys comyn home,
 Newe tydyngys gete we sone ; 510
 For he ys stronge and stowte,
 And therof y have mekylle dowte
 That he wylle do us grete dere or we have
 done."

XLV.

Syr Egyllamowre, that nobylle knyzt,
 Was sett with the kynges doghtyr bryght, 515
 For that he schoulde be blythe ;
 The maydenys name was Organata so fre,
 Sche preyeth hym of gode chere to bee,
 And besechyd hym so many a sythe.

Aftur mete sche can hym telle 520
 How that geant wolde them quelle :
 The knyght began to lagh anone.
 " Damyselle," he seyde, " so mote y thee,
 And he come whylle y here bee,
 Y schalle hym assay sone ! " 525

XLVI.

Ageyne the evyn the kyng can dȳt
 A bath for that nobylle knyght,
 Of ȳerbys that were fulle gode ;
 And alle the nyght ther-in he lay
 Tyl on the morowe that hyt was day, 530
 That men to mete yode. *went*
 Be the kynge he herde hys masse,
 The wekyd geant comyn was,
 And cryed as he were wode.
 " Syr kynge," he seyde, " sende thou to me 535
 Organata thy doghtur free,
 Or thou schalt spylle thy blode ! " *<*

XLVII.

Syr Egyllamowre, that nobylle knyght,
 Armyd hym anon-ryght,
 And to the wallys wendyth hee. 540
 The borys hedd he made forthe to bere,
 And sett hyt upon a spere,
 That Maras myght hym see.

The jeant lokyd upon the hedd,
 " Allas! my bore, art thou dedd? 545
 My tryste was mekylle on the!
 Be that lay that y leve ynne, *law .. beine*
 My lytylle spote hoglyn,
 Dere boght thy dethe schalle bee!"

XLVIII.

The yeant on the walle dange, *smite* 550
 At eche stroke the fyre owt sprange,
 For nothyng wolde he spare!
 Yn-to the cyté he caste a crye,
 " Thevys, trayturs, ye schalle aby
 For sleynge of my bore! 555
 Thys stone walle y schalle down dyng,
 And with myn hondys y schalle yow hynge
 Or that y hens fare!"
 With the grace of God, or hyt were nyght
 The yeant had hys fulle of fyght, 560
 The boke seythe some dele more!

XLIX.

" Syr Awntur," seyde the kyngé than,
 " Y rede we arme us ylke-on,
 Thys fende wylle felly fyght."
 The knyght swere be the rode, 565
 " Y schalle assay hym, thogh he were wode,
 Fulle mekylle ys Goddys myght!"

Syr Eyllamowre was not agaste,
 Of the helpe of God was alle hys tryste, x
 And of hys swerde so bryght ; 570
 He rode a course to assay hys stede,
 He toke hys leve and forthe he yede,
 And alle prayed for that knyght.

L.

Syr Eyllamowre the felde hath tane ;
 The geant say and tulle hym came, 575
 And seyde, " Art thou comyn, my fere ?
 Y trowe thou halpe to sle my bore,
 Thou schalt abyde trewly therfore,
 Hyt schalle be boght fulle dere ! " x
 Syr Eyllamowre wened welle to do, 580
 And wyth a spere rode hym too,
 As man of armes clere ;
 The yeant buskyd and made hym bowne,
 Hors and man he stroke alle downe,
 The knyght was dede fulle nere. 585

LI.

The knyght cowde no bettur redd,
 When hys nowbylle stede was dedd,
 But to hys fote he hath hym tane ; x
 Sethen so nere he can hym goo,
 Hys ryght arme he stroke hym froo, 590
 Faste be the schouldur-bone.

Thowe the lorelle had loste hys hande,
 Alle day stondyth he faste fyghtande
 Tylle the sonne to reste was goon ;
 Then was he so wery he myȝt not stonde, 595
 The blode ran so faste fro hym on every honde,
 That lyfe dayes hadd he nevyr oon.

LII.

When the thefe began to rore,
 Alle that in that cyté wore
 For yoye the bellus can ryng. 600
 Edmonde was the kynges name,
 " Awnturs," he seyde, " be seynt Jame,
 Here schalt thou be kyng !
 To-morowe schalle y crowne the,
 And thou schalt wedd Organata, my doghtur fre,
 Wyth a fulle ryche ryng." 606
 The knyȝt answeyrd with wordes mylde,
 " Syr, yf you yoye of yowre chylde,
 For here may y not lende." *write*

LIII.

" Syr knyght, for thy nobylle dede, 610
 Y schalle geve the a nobylle stede,
 Also redd as ony roone ;
 Yn yustying ne in turnement,
 Thou schalt never soffur dethys wound,
 Whylle thou syttyst hym upon." 615

Seyde Organata that swete thyng,
 "Y schalle geve the a gode golde ryng,
 Wyth a fulle ryche stone;
 Whedur that ye be on water or on londe,
 And that ryng be upon yowre honde, 620
 Ther schalle nothyng yow slon."

LIV.

He seyde, "God ȝylde yow, lady clere."
 "Syr, y schalle abyde yow thys xv. yere,
 Yf that ye wylle me wedd.
 Worschypfully, so God me save, 625
 Kyng nor dewke schalle me not have,
 Thowe he be comely cladd."
 The knyght answeyrd, "Permafay,
 Withyn thys xv. yere ye schalle here say
 How that y have spedde." 630
 The knyght takyth hys leve and farys,
 Wyth the geauntys hedd and the borys,
 The weyes owre Lord wylle hym lede.
Thys ys the seconde fytt of thys,
Make we mery, so have we blys, 635
For ferre have we to rede.



LV.

Into the londe of Artas
 Syr Egyllamowre can passe,
 There the erlys were;
 Alle that cuntrey was fulle fayne, 640
 That he homeward was comyn ageyne,
 Alle tho that he fonde there.

- f. 67] Crystyabelle herde telle of hys comyng home,
 Ageyne the knyght then ys sche gone,
 Sche buskyd and made hur 3are. 645
 "Syr," sche seyde, "how have ye faryn?"
 "Damycelle, wele, and in travelle byn
 To brynge us bothe owt of care."

LVI.

- There he kyssyd the lady gente,
 And to halle they wente, 650
 The erle there-wyth to tene.
 The hedys to hym there he down layde,
 "Lo ! lorde," the knyght sayde,
 " In Sydon have y bene."
 Therfore was the erle fulle woo, 655
 " Y trowe ther wylle no develle the sloo,
 Be Cryste, syr, so y wene ;
 Thou art abowteward, y undurstonde,
 To wynne alle Artas of myn honde,
 And wynne my doghtyr schene." 660

LVII.

- The knyght seyde, " So mote y the,
 Noght but y worthy bee,
 Helpe God that ys beste !"
 The erle seyde, " 3yt hyt schalle falle,
 That oon schalle come and pay for alle, 665
 Thowe thou be nevyr so preste."



The knyght preyed the erle so free,
"xij. wekys that ye wylle geve me,
My boonys for to reste."

LVIII.

Aftur soper, as y yow telle, 670
He wendyd to chaumbur with Crystyabelle,
There laumpus were brennyng bryght;
That lady was not for to hyde,
Sche sett hym on hur beddys syde,
And welcomyd home that knyght. 675
"Damycelle," he seyde, "so have y spede,
With the grace of God y schalle the wedd;"
Therto ther trowthys they plyght.
So graciously he come hur tylle,
Of poyntes of armys he schewyd hur hys fylle,
That there they dwellyd alle nyzt. 681

LIX.

Be xij. wekys were comyn and gone,
Crystyabelle as whyte as fome,
Alle pale was hur hewe!
Sche prayed hur gentylle women so fre, 685
That they wolde layne hur privyté,
"To me that ye be trewe!"
The erle brennyth for sorow and care,
"Have doo, syr knyzt, and make the yare,
Thy jurnay comyth alle newe." 690

When Crystyabelle herde ther-of say,
 Scho mornyd for hym bothe nyzt and day,
 That sone myght hur rewe.

LX.

“ Syr, at grete Rome, as y the telle,
 Ther lythe a dragon ferse and felle; 695
 Herkenyth, y schalle yow say.
 The fende ys of so grete renowne,
 Ther dar no man come nere the town
 Be xv. myle of way.
 Arme the, syr knyzt, and thedur wende, 700
 And loke thou slee hym with thyn honde,
 Or ellys thou sey me nay.”
 “ Syr, that was never my purpos
 For to leve oon soche a trase,
 Be nyght nor be day. 705

LXI.

“ With the grace of God Almyght,
 Wyth the worme 3yt schalle y fyght,
 Thowe he be nevyr so wylde.”
 Asturward, as y yow telle,
 He takyth hys leve of Crystyabelle, 710
 As fayre as floure in felde :
 “ Damycelle,” he seyde, “ a poynt of armys ys
 ondone,
 Me be-hovyth to wende and come fulle sone,
 Wyth the helpe of Mary mylde !

SIR EGLAMOUR OF ARTOIS.

151

A golde rynge y schalle geve the, 715
Kepe hyt wele, my lady free,
Yf Cryste sende the a chylde."

LXII.

Forthe he wendyth, as y yow say,
To grete Rome he takyth the way
To seke the worme so bolde; 720
Tokenynges sone of hym he fonde,
Slayne men on every honde,
Be hunderdes he them tolde.
Yf he were never so bolde a knyght,
Of that worme when he had a syght 725
Hys herte began to folde;
Hyt was no wondur thoghe he were wrothe,
He stroke hym and hys stede bothe
To the grounde so colde!

LXIII.

The knyzt rose and hys schylde up sett, 730
That wyckyd worme ther-with mett
Wyth byttur dynte and felle;
He schett fyre ryght sore,
Evyr nere the nyght the more,
As the develle of helle. 735
Syr Egylamowre, for sothe to say,
Halfe the tonge he stroke away,
That fende began to jelle!

And with the stompe that hym was levyd,
He stroke the knyght in the hedd 740
A depe wounde and a felle.

LXIV.

The knyght seyde, "Now am y schente!"
Nere that wyckyd worme he wente,
Hys hedd he stroke away ;
And sythen so nere ys he gone, 745
He clevyd hym by the rugge-bone,
The felde he wan that day.
The emperoure stode in hys towre,
And say the fyght of syr Egyllamowre,
And to hys men can say, 750
"Do to crye in Rome the worme ys slayne,
That hathe a knygt done hym selfe allone,
Pertly be my fay!"

LXV.

Yn grete Rome they dyd to crye,
Every offycer in hys bayly, 755
"The dragon hath tan hys 3ynde."
The emperoure hath tan the way
To the knyght, there as he lay
Besyde the dylfulle thyng ;
And alle that ever myght ryde or goo 760
Come syr Egyllamowre unto,
And wyth blysse home can hym brynge.

They were so fayne the worme was slayn,
 Wyth procescions hym comyng ageyn,
 They dydd the bellus to ryng.

765

LXVI.

The emperoure hath a doghtyr bryght,
 Hath undurtane to hele that knyght,
 Hur name ys Dawntowre;
 Scho savys hym fro the dedd,
 And with hur handys sche helyth hys hedd 770
 A twelmonyth in hur bowre.

LXVII.

The ryche emperoure of Rome,
 He sende aftur the dragon sone
 That in the felde was leyde;
 Hys syde was herde as any bras, 775
 Hys whyngus grene as any gras,
 Hys hedd as fyre was redd.
 Hys body gretter then a tunne;
 The nobylle knyzt the felde hath wonne,
 And slayn hym in that tyde; 780
 The emperoure was mekylle of pryde,
 And made to bete hym bak and syde,
 Ryght thorowe hys owne rede.

LXVIII.

When they sye that grete beste,
 Mony a man was of hym agaste, 785
 And fro hym flewe fulle sone;

Ther mett hym thre hundurd and moo,
 The emperoure badd they schulde hym take tho,
 Hys wyll to be done.
 f. 68.] To seynt Laurens kyrke they hym bare, 790
 There schalle he lye for evyrmare,
 That fowle worme withowten wone.
 When they remevyd that fowle thyng,
 Mony a man felle in dede swownyng,
 For stynke that fro hym come. 795

LXIX.

Then come letturs to Artas,
 That the worme in Rome slayn was,
 A knyght then hath hym sloon.
 So longe at leche-crafte can he dwelle,
 A man-chylde had Crystyabelle, 800
 As whyte as whallys boon.
 The erle had made to God a vowe,
 "Doghtur, in-to the see schalt thou
 Yn a schypp allone ;
 And that bastard that to the ys dere, 805
 Crystyndome schalle he non have here !"
 Hyr maydenys wepte everychon.

LXX.

Thowe sche were never so feyre a wyght,
 3yt was a schypp fulle redy dyght,
 That sche in forthe schulde fare. 810

Sche lokyd on hur sone with hur eye,
" Sone," sche seyde, " now schalle we dye,
Thy fadur schalle see us no mare !"
Hur chaumbur women that be hur can stonde,
They weptyn faste and wrang ther hande, 815
They had fulle mekylle care.
When they wyste that sche schoulde forthe passe,
Then they cryed and seyde, " Allas !
Now are we lafte fulle bare."

LXXI.

Thys lady was in care cladd, 820
To a schypp they have hur ladd,
Alle and hur frely fode.
Sche seyde, " Feyre fadur, y yow pray,
Let a preste me a gospelle saye
For fendys on the flode." 825
Sche preyd hur gentylwomen so free,
" Grete wele my lorde, whan ye hym see."
They weptyn as they were wode.
Hur chaumbur women in swownyng dud falle,
And so dud hur frendys alle, 830
That wolde hur ony gode.

LXXII.

The lady syghed with herte so sore,
A wynde rose and to a roche hur bare,
And there-up can sche londe.

Sche was fulle fayne, y undurstonde, 835
 Sche wende there had be a kende londe,
 And thedurward can sche wende.
 Nothyng ellys fonde sche thare,
 But fowlys mony that wylde ware,
 Faght faste on every honde; 840
 A *gryffe* come in alle hur care,
 Hur yonge sone away he bare
 Yn-to a cuntré unkende.

LXXIII.

Than that lady seyde, " Allas !
 That ever y woman borne was, 845
 My chylde ys thus rafte me froo ! "
 Yn the londe of Ysraelle can he lyght,
 A gryffon seythe the boke he hyght
 That wroght the lady woo.
 The kyng of Israelle an-huntyng ys wente, 850
 And say where the grype was *lente*, *landed*
 And thedurward can he goo ;
 He stroke on the chylde with hys bylle,
 And the chylde cryed lowde and schylle,
 And he rose and levyd the chylde soo. 855

LXXIV.

A squyer to the chylde can passe,
 Yn a scarlet mantelle fowndyn he was
 Wyth a fulle a ryche pane ;

Yn a scarlet mantelle woundyn,
And with a goldyn gyrdylle bowndyn, 860
Hys eyen grey as crystalle stone.
Alle they sweryn be the rode,
"Thys chylde ys comyn of gentylle blode,
Where that ever that he was tane."
For that he fro the gryffon felle, 865
They namyd the chylde syr Degrabelle,
That welsome was of wone.

LXXV.

The kyng lafte huntyng at that tyde,
And home with the chylde can he ryde,
That fro the grype was hente. 870
" Dame," he seyde to the qwene,
" Mekylle of solas have we sene,
To day God hath me sente."
Therof he was bothe glad and blythe,
He sende aftur a norse swythe, 875
Hys sydes were bothe large and gente.
Kepe we thys chylde of mekylle honowre,
And speke we of hys modur whyte as flowre,
What weyes oure Lord hath hur lente.

LXXVI.

Alle nyght in the roche sche laye, 880
A wynde rose ageynys day,
And fro the londe hur dryvys.

Sche had neydur reste then odor,
 But eche storme gretter then odor,
 On God fulle faste scho cryes. 885
 As the boke of Rome says,
 Sche was meteles vj. dayes,
 For care hur herte clevyth.
 Be the vij. day abowte none,
 Jhesu sende hur socowre sone, 890
 Yn Egypt forthe sche ryvyth.

LXXVII.

The kyng of Egyp stode in a towre,
 He say that lady whyte as flowre,
 Was wrekyd on the sonde;
 He comawndyd a squyer for to go to the see, 895
 And loke what in the yondur schyp may be,
 The wynde hath drevyn hur to the londe.
 To that schypp he come fulle tyte,
 Upon the syde then can he smyte,
 Than sche up can stonde. 900
 For feyntnes sche myght not speke a worde,
 The lady leynyd hur on the borde,
 And made sygnys wyth hur hande.
Make we mery for Goddys est,
Thys ys the thrydd fytt of owre geste, 905
 That dar y take an hande.



LXXVIII.

The squyer wyste not what she mente,
 Ageyne to the kyng he went,
 And knelyd downe on hys kne.
 "Lorde, in the yondur schyp nothyng ys, 910
 But a woman in lyknes,
 Sche rose and lokyd on me.
 A fayrer thyng say y never none,
 That ever was made of flesche and bone,
 But hyt were Mary free! 915
 Sche makyth me sygnes with hur honde,
 As sche were of an unknowen londe
 Beyonde the Grekys see."

LXXIX.

Be Jhesu swere that gentylle kynge,
 "Y wylle se that gentylle thyng," 920
 And thedur he goyth apase.
 To the schyp he come anon;
 Ageyne the kyng sche rose sone,
 That lady that was so feyre of face :
 That damycelle that was so mylde, 925
 So sore had gret for hur chylde,
 Sche was wexyn alle horse.
 To a chaumbur they hur ladd,
 Dylycyus metys they hur badd,
 Wyth gode wylle sche them tase. 930

LXXX.

Aftur mete hur frayneth the kyng,
 "Of whens art thou, my swete thyng,
 For thou art bryght of blee?"
 Sche seyde, "Y was borne in Artas,
 Syr Prynsamowre my fadur was, 935
 The lorde of that cuntré.
 Sythen hyt befelle upon a day,
 Y and my maydenys went to play
 Be the syde of the see.
 There was a lytyle bote stode, 940
 Y and my squyer ther in yode,
 Un-Crystynman was hee.

LXXXI.

"On londe y lafte my maydenys alle,
 My squyer on slepyng can falle,
 f. 69.] A mantelle y ovyr hym drewe." 945
 The kyng seyde, "Make gode chere,
 Thou art my brothurs doghtyr dere."
 For yoye on hym sche logh.
 Kepe we thys lady whyte as flowre,
 And speke we of syr Egyllamowre, 950
 Now comyth to hym care y-nogh.

LXXXII.

When syr Egyllamowre was hole and sounde,
 And wele recovyrd on hys wounde,
 He buskyd and made hym yare;

SIR EGLAMOUR OF ARTOIS.

161

He thankyth the emperoure of thys, 955
Hys doghtur and the emperes,
And alle that evyr ware thare.
Crystyabelle was in hys thoght,
The dragonys hedd forgeteth he noȝt,
Upon hys spere he hyt up bare ; 960
Be xij. wekys were comyn to ȝende,
Yn the londe of Artas can he londe,
And to hym come letturs of care.

LXXXIII.

The cuntré herde telle, y undurstonde,
That syr Egyllamowre was come to londe ; 965
Grete yoye they made in dede.
A squyer wente ageyne hym sone,
“ Lo ! lorde, what the erle hath done !
Fayre Crystyabelle ys dedd !
A man-chylde had sche with hur borne, 970
The erle hath hys lyfe forlorne,
He was bothe whyte and rede ;
Yn a schypp on the see he dud them two,
And wyth wyndys let them goo ! ”
The knyght swownyd in that tyde. 975

LXXXIV.

“ Lorde God ! ” seyde the knyght so free,
“ Where ever the gentylle women bee,
Yn chaumbur that wyth hur was ? ”

The squyer answeryd hym fulle sone,
 "Lorde, when sche to the see was done, 980
 Ylke oon toke ther wey to passe."
 Unto the halle than can he fare,
 Among the lordys that were thare
 Be the erle of Artas :
 "Have thou here thy dragonys hedd, 985
 Alle ys myn that here ys levydd,
 Thou syttyst in my place."

LXXXV.

A grete rewthe hyt was to here,
 How he callyd Crystyabelle hys fere,
 And seyde, "Art thou gone to the see ? 990
 God that dyed on crosse verye,
 On thy soule have mercy,
 And on thy yong sone so free !"
 And for fere of syr Egyllamowre,
 The erle rose up and toke a towre, 995
 There evyr more wo hym bee !
 "Gentylle men, so God me save,
 Alle that ordre of knyght wylle have,
 Ryse up and take hyt at me."

LXXXVI.

The gentyls that come hym tylle, 1000
 Then they were fulle fayne to do hys wylle,
 He gave them ordurs sone ;

Yn the halle that he there hadd,
 V. and thretty knyghtys he madd,
 Be that odur day abowte none ; 1005
 And he that was the porest of them alle,
 He gaf for Crystyabellys soule
 Londys to leve upon.
 A thousand, as y undurstonde,
 He toke with hym, and went into the Holy
 Londe, 1010
 There God on cros was done.

LXXXVII.

Syr Egyllamowre, as ye may here,
 He dwellyd in the Holy Londe xv. yere,
 The hethen men amonge ;
 Fulle doghtyly he hym bare, 1015
 There ony dedes of armys ware,
 Ageyne them that levedd wronge.
 Be the xv. yerys were comyn and gone,
 The chylde that the grype hath tane
 Waxe bothe bolde and stronge ; 1020
 Yn yustying ne yn turnament,
 Ther my3t no man with-sytt hys dynte,
 But he to the erthe them thronge.

LXXXVIII.

Syr Degrabelle was wyse and wyght,
 The kyng of Ysraelle hath made hym kny3t 1025
 And prynce wyth hys honde.

Lystenyth, lordyngys, leve and dere,
 What armys that thys chylde bere,
 And ye wylle undurstonde.

LXXXIX.

He bare, Aserre, a grype of golde, 1030
 Rychely beton on the molde,
 Yn hys clothys hangyng
 A chylde in a skarlet mantelle bounde,
 As he was broght to londe
 Thorowe that grype, withowt lesynge. 1035

XC.

The kyng of Ysraelle waxe fulle olde,
 To Syr Degrabelle hys sone he tolde,
 "Y wolde thou haddyst a wyfe;
 For y trowe thou art me dere,
 When y am dedd, thou getyst no pere, 1040
 Of ryches thou art so ryfe."
 A messengere come before the kyng,
 "Yn Egypt wonnyth a swete thyng,
 The feyrest that evyr bare lyfe;
 The kyng hath soche othys sworne, 1045
 No man schalle have hur that ys borne,
 But he wyne hur wyth stryfe."

XCI.

The kynge swere, "And sche be gode,
 Therefore we wylle not let be the rode,
 Have done soneand buske theswythe." 1050

And he comawndyd a messengere to gon,
 To bydd hys knyghtys everychon
 That they were there belyve.
 They buskyd them wyth ryalle fare,
 And to the see they went fulle yare, 1055
 And passyd the watur lythe;
 Be th[r]e wekys were comyn to 3ende,
 Yn the londe of Egypt can they wende,
 Ther forsus for to knowe swythe.

XCII.

A messengere wente before to telle, 1060
 "Here comyth the kyng of Ysraelle
 Wyth mony a man semelé;
 The prynce hys sone with many a kny3t,
 For to wowe yowre doghtur bryght,
 Yf that yowre wylle bee." 1065
 He seyde, "Be God, y hope y schalle
 Fynde redy yustying for them alle,
 They be welcome to me;
 And yf they come on gode array,
 To ther mete y schalle them pray, 1070
 As mote y thryve or the."

XCIII.

Trumpus in the topp-castelle rose,
 The ryche kyng to the londe gose
 Wyth hys knyghtys clad in palle;

x The chylde, that was of xv. yere, 1075
 Gothe them among, as ye may here,
 A fote above them alle ;
 The kyng of Egypt ageyn hym wente,
 And sythen be the honde hym hente,
 And bad hym to the halle. 1080
 “ Y prey the thou gyf me a syght
 Of Crystyabelle, yowre doghtur bryght,
 As whyte as bone of whalle.”

XCIV.

Owt of a chaumbur was sche broght,
 With mannys hondes as sche were wroght, 1085
 Or corvyn on a tree ;
 By rome some stode and hur behelde,
 “ Wele were hym that hur myght welde,”
 To hym-selfe seyde hee.
 The kyng of Ysraelle that lady can asche, 1090
 Yf she myght the see ovyr-passe,
 Hys sonnys wyfe for to bee.
 Tho seyde sche, “ Yf he may
 Gete me with hys schafte to-morowe at day,
 Thy askyng grawnte y the.” 1095

XCV.

Grete lordys were at the assent ;
 Waytys blewe, to mete they wente
 Wyth a fulle ryalle chere.

Two kynges the deyse began,
 Syr Degrabelle and Crystyabelle than, 1100
 Thowe they were sybbe fulle nere.
 Kynges wente to sytt y-wys,
 Ylke squyer in hys offyce
 To serve hys lorde fulle dere ;
 Aftur mete than seyde they 1105
Deus pacis, clerkys cunne seye
 f. 70.] Yn the halle there men may hyt here.

XCVI.

At morne when day sprange,
 Gentyll men to haruds thrange,
 Syr Degrabelle was dyght ; 1110
 Trumpus in the felde rose,
 Eche lorde to odor goys,
 That was a semely syght.
 Grete lordys made to crye,
 “ What maner of man ys hee, 1115
 That beryth the grype so bryght ? ”
 Harowdes of armes conne them telle,
 “ That ys the prynce of Ysraelle,
 Be war, for he ys wyght ! ”

XCVII.

The kyng of Egypt hath take a schafte, 1120
 The chylde satt and nere hym raght,
 Thogh he be nevyr so kene ;

Ageyn the kyng the chylde can fare,
Hors and man he bare downe thare
 Strongely on the grene. 1125
The kynge seyde, " So God me save,
Thou art beste worthy hur to have."
 Thus seyn they alle-be-dene.
Lordys they justyd there that day,
The squyers on the morne, withowt nay, 1130
 Doghty men and kene.

XCVIII.

Two kynges have there trowthe plyght
To Crystyabelle that was so bryght,
 To the churche they conne hur lede.
Thus graciously he hath spedd, 1135
Hys owne modur he hath wedd,
 Thus harde y a clerke rede.

XCIX.

Hys armes they bere hym beforne,
Sche thenkyth how hur chylde was away borne,
 And grete sorow she made in thoght. 1140
" Lorde, in thyn armes a fowle y see,
That sometyme rafte a chylde fro me,
 A knyght fulle dere hym boght."
The kyng swere be Goddys myght,
" In my foreste can he lyght, 1145
 A grype to londe hym broght."

He comawndyd a squyer for to wende,
 And aftur hys cofur he hym sende,
 Ther in hyt was leyde so softe ;
 There y wot he toke owte thare 1150
 The mantelle and the gyrdylle bothe,
 That rychely was be-wroght.

C.

The lady seyde, "Fulle wo ys me,
 They were rafte fro me in the see!"
 On-swownyng downe sche brayde. 1155
 "How longe sethen?" the kyng can say.
 "xv. yere, syr, permafay!"
 They grauntyd alle that sche sayde.

CI.

"Gode Lorde, we alle thou wys and rede,
 A sybbe maryage thys day have we made 1160
 In the spryngyng of the mone ;
 Y rede ye loke, so God me save,
 What maner of man that hur schalle have,
 That hyt were done full sone."
 "Ye, ffadur, y trowe, hyt be gode, 1165
 And so dothe my modur, be the rode !
 But y weddyd hur before none ;
 Therfore ther schalle no man have hur, be seynt
 Mary,
 But he hur wyne os doghtyly,
 As y myselfe have done." 1170

CII.

Grete lordys conne to odur saye,
 " For hur love we wylle turnay,
 Wyth swerdus in owre honde;
 He that wynnyth that lady clere,
 He schalle wedd hur to hys fere, 1175
 There hym lovyth beste to lende."
 Harowdes of armes than they wente,
 For to dyscrye thys turnayment
 In eche londys zende;
 Syr Egyllamowre was in that cuntré sone, 1180
 And herde telle of thys grete renowne,
 And thedurward can he wende.

CIII.

For Crystyabelle was put in-to the see,
 Now soche armes beryth he,
 Lystenyth, y wylle yow dyscrye. 1185
 He bare of Aser, a schyp of golde,
 A lady as sche dye schoulde,
 And a chylde lay hur bye;
 Hys maste of sylvyr and of golde,
 The chylde was but of oon nyght olde, 1190
 And evyr in poynte to dye;
 And of redd golde was hys fane,
 Hys gabulle and hys ropys everechone
 Was portrayed verely.

CIV.

Gentylnen that herde of thys crye, 1195
 Thedur come they redylye,
 Tho that doghty were ;
 The kyng of Sydone came fulle sone
 Wyth mony knyghtys herde of bone,
 That yoly colourys bare. 1200
 Schaftys they made in the felde,
 That grete lordys myght them welde,
 Fulle faste they turnayed thare ;
 Syr Egyllamowre, thogh he come laste,
 3yt was he not away caste, 1205
 The knyght was cladd in care.

CV.

Crystyabelle, that lady smalle,
 Was broght to a corner of the walle,
 There the crye was made.
 The chylde that was of xv. yere elde, 1210
 Was aventurs in the felde,
 And yn a stowre he rode ;
 When he began to smyte,
 Fro hys handys they went not that tyde,
 Ther wolde none hys dyntys abyde ; 1215
 He sende a knyght anon fulle style
 Unto syr Egyllamowre, to wyt hys wyllle,
 And seyde, " Wylle ye not ryde ? "

CVI.

He seyde, " Syr recreawntes,
 I am fer comyn owt of hethennes, 1220
 Grete synne hyt were me to tene ! "
 Hys owne sone seyde, " So mote y the,
 Than schulde ye not have armyd be,
 More worschyp had hyt bene."

CVII.

The knyght answeryd, and on hym logh, 1225
 " Haste thou not 3yt askyd me y-nogh,
 But thou on me more praye ? "
 " Syr, y am aventurs in thys stowre
 For a lady whyte as flowre,
 To wynne hur yf y may." 1230
 " Be Jhesu," seyde the knyght then,
 " Y wylle loke yf y can
 For hur love onythyng turnay ;
 Be God, sometyme have y sene,
 In as herde aventurs have y bene, 1235
 And wonne fulle wele away."

CVIII.

Grete lordys with weponys longe,
 Gentylnen to horsus spronge,
 Doghty men echone ;
 And syr Egyllamowre turnyd hys swerde flatt,
 And gafe hys sone soche a patte, 1241
 That to the erthe he ys gone.



Alle they sweryd upon the molde,
“ He that beryth the schylde of golde
Hath wonne hur hymselfe allone.” 1245
The lady seyde, “ Be Goddys peté,
My sone ys dedd ! fulle wo ys me !
That kene knyght hath hym slone ! ”

CIX.

Harowdes of armes swore owt than,
“ Yf ther be ony gentylman, 1250
To make hys body gode.”
These grete lordys seyde now,
“ Beste worthy, syr knyght, art thou
To wedd thys frely fode.”
To onarme hym the knyght goys, 1255
In cortyls, sorcatys and schorte clothys,
That doghty weryn of dede.
Two kyngys the deyse began,
Syr Egyllamowre and Crystyabelle than,
Jhesu us alle spede ! 1260

CX.

Sche askyth be what chesone he bare
A schyp of golde, bothe maste and ore ;
He tolde hur, as he was hynde.
He seyde, “ For in the see was done
f. 71.] My lemman and my yongest sone, 1265
And there they made ther 3ende.”

That lady lettyd for no schame,
 " Gode syr, what ys yowre name ? "
 He tolde hur in that stownde,
 " Men calle me, there y borne was, 1270
 Syr Egyllamowre of Artas,
 That with the worme was woundyd."

> CXI.

There was many a robe of palle,
 The chylde servyd in the halle +
 At the fyrste mete that day. 1275
 Prevély scho to hym spake,
 " 3ondur ys thy fadur that the gate ! "
 A grete yoye hyt was to see ay !
 When he knelyd downe on hys kne,
 There was mony an herte soré, 1280
 Be God that dyed on a tree !
 Hyt ys sothe seyde, be God of heven,
 Mony metyn at on-sett stevyn ;
 And so befelle hyt there !

CXII.

The kyng of Israelle can hym telle 1285
 How he fonde syr Degrabelle,
 Knyghtys lystenyd ther-to than.
 Syr Egyllamowre knelyd on hys kne,
 " A ! Lorde God, 3ylde hyt the,
 Thou haste made hym a man ! " 1290

The kynge seyde, "Y hym geve
Halfe my kyngdome whylle y leve,
My sone as whyte os swan."
The kynge of Sydon seyde also,
"And my doghtur Organata y gyf hym to, 1295
For my londys hys fadur wan."

CXIII.

Syr Egylamowre prayed these lordys hynde,
Home to Artas that they wolde wynde,
At hys wedding to bee.
They grauntyd alle that there ware ; 1300
They buskyd them with ryalle fare,
And sone come ovyr the see.

CXIV.

Schyppus lay wrekyd on the sonde,
Eche lorde toke odur be the honde,
Pagys ther horsys conne dryve ; 1305
Thys behelde syr Prynsamowre,
He felle bakward ovyr a towre,
And brake hys nekk belyve !
A messengere come before to telle,
What maner aventurs there befelle : 1310
Wyth God may no man stryve !
Alle the nyght there they laye,
Tylle on the morowe that hyt was day,
To wedd that lady whyte belyve.

CXV.

Ther was many a lorde of pryde, 1315
A kynge ladde hur on eche a syde,
Hyt was a semely syght ;

Sythen a byschop can them wedde,
 Than thanked they God they had so spedde,
 And Mary mekylle of myght! 1320
 Sethen to wedde them can they goo,
 Syr Degrabelle and Organata tho,
 He was a fulle feyre knyght.
 There was throwyn golde in that stounde,
 The mowntans of a thousand pounce, 1325
 Gete hyt who so myght.
 The mynstrels that were of ferre londe,
 They had mony robys, y undurstonde,
 And mony a ryche gyfte.
 Sythen to the castelle they wente, 1330
 To holde brydale they hente,
 Hyt lastyd a fourtenyght.

CXVI.

When the brydale was alle y-done,
 Eche oon toke ther leve to gone,
 There they were levest to lende. 1335
 Mynstrels that there were in that stounde,
 Ther gyftys were worthe iij. c. pounce,
 The bettur myght they spende.
 In Rome thys geste cronyculd ys;
 Jhesu brynge us to that blys, 1340
 That lastyth withowten ende! *Amen.*

*Here endyth syr Egyllamowre of
 Artas, and begynneth syr Tryamowre.*

THE ROMANCE
OF
SIR DEGREVAUNT.

f. 80.] *Sire Degrevvaunt, and theynke and thanke.*

I.

Lord Gode in Trynité,
Yeff home hevene ffor to se,
That lovethe gamene and gle,
 And gestys to ffede.
Ther ffolke sitis in ffere, 5
Shulde mene herkene and here
Off gode that beffore hem were,
 That levede on arthede;
And y schalle karppe off a knyght,
That was both hardy and wyght, 10
Sire Degrevaunt that hend hyght,
 That dowghty was of dede.
Was nevere kyngh that he ffond,
In ffraunce ne in Englund,
Myght sette a schafft of hys hond 15
 One a stythe stede !

CAMD. SOC.

2 A

Wyth kyng Arrtor, y wene,
And wyth Gwennor the quene,
He was knowun ffor kene,
That comelych knyght ; 20
In Hethenesse and in Spayne,
In ffraunce and in Bryttayne,
Wyth Persevalle and Gawayne,
ffor herdy and wyght !
He was dowghty and dere, 25
And ther newew ffulle nere,
Ther he of dedys myght y-here,
↳ By days or by nyght.
ffor-thy they name hem that stounde
A knyght of tabulle round, 30
As makid is in the mappe-mound,
In storye full ryght.

He was ffayre mane and ffree,
And gretlech yaff hym to gle,
To harp and to sautr , 35
And geterne ffull gay ;
Well to play in a rote,
Off lewtyng, welle y wote,
And syngyng many suet not,
He bare the pryces aey. 40

Yet gainenes hade he mere,
 Grehoundes ffor hert and hare,
 Both ffor bokes and the bare,
 Be nyght and be day ;
 ffelle ffaukons and ffayre, 45
 Haukes of nobulle eyre,
 Tylle his perke ganne repeyre,
 By sexxty, y dar say.

IV.

He wold be upp or the day
 To honte and to revay, 50
 Gretly yaff hem to pley
 Eche day to newe ;
 Tho here hys mas or he went,
 Trewly in gode entaunt,
 And seththe to bowe into the bente, 55
 There games inne grewe.
 Now to fforest he ffounde,
 Both wyt horne and with hound,
 To breyng the deere to the grond
 Was hys most glew ; 60
 Certus wyff wold he none,
 Wench ne lemone,
 Bot as an anker in a stone
 He lyved evere trew.

V.

There was sesyd in hys hand	65
A thousand poundus worth off land,	
Off rentes well settand,	
And muchlle delle more ;	
An hounded plows in demaynus,	
ffayere parkes in-wyth haynus,	70
Grett herdus in the playnus,	
Wyth muchelle tame store.	
Castelos wyth heygh wallus,	
Chambors wyth noble hallus,	
ffayer stedes in the stallus,	75
Lyard and soore ;	
Wher he herd of anny cry,	
Evere he was redy,	
He passede never fforth by	
In lond where they were.	80

VI.

He lovede welle almos-dede,	
Powr men to cloth and ffede,	
Wyth menske and manhede,	
Offe met he was ffre ;	
And also gestes to calle,	85
And mensteralus her in halle,	
He yaff hem robes off palle,	
Off gold and off fee.	

SIR DEGREVANT.

181

In ych place whaer he comme,
 When he wente ffram heme, 90
 They hade halowed hys name
 Wyth gret nobullé ;
 In ych lond where he wentt,
 So many mene he hadd schennt,
 In justus and on tornament 95
 He whan evere the gre !

VII.

There wonede an eorl him be-syd,
 3e a lord off mochelle pryd,
 That hadd viij. fforestes fful wyd,
 And bowres ffulle brode ; 100
 He hade a grete spyt of the knyght,
 That was so hardy and wyght,
 And thought howe he best myght
 That dowghty to grode.
 He was sterne and stoute, 105
 And rode in a gay route,
 And brak hys parkes about,
 The best that he hade ;
 Ther-inne he made a sory pley,
 The ffattest he ffield in ffey 110
 By sixty one a day,
 Suche maystries he made !

VIII.

He drowhe reveres with ffysh,
 And slogh hys forsteres y-wys.
 The knyght wyste not of thys, 115
 ffor soth y yow say ;
 ffor he was in the holy lond,
 Dedde of armes for to ffond,
 The hethenemene with hys hond
 He ffeld hem offten in ffey. 120
 Hys steward hadd a lettre y-sent,
 A mesyngere hath hyt hent,
 And forth hys wey ys y-went,
 As ffast as ever he mey :
 When he tylle hys lord come, 125
 The lettre in hys hand he nome,
 He sey, " Alle 3oode to schome !"
 And went one hys wey.

IX.

f. 81.] Wyth the knyght was none abad,
 He buskyd hyme fforth and rade 130
 ffram the ffrount of the garnad,
 As ffaste as he myght ;
 Sone he pased the see,
 He and hys meney,
 And come in-to hys contré 135
 By the twelthe nyght.

Tyll hys maner he went,
 A ffeyre place he fond schent,
 Hys husbondus that yaf rent
 Was y-heryzed dounryght : 140
 His tenauntrie was alle done,
 The best in every tone ;
 His ffayre perkes wer comene,
 And lothlych by-dyght !

X.

He closed hys perkes ayene ; 145
 His hushondus they were ff[a]yene,
 He lent hem oxone and wayne
 Of his owne store,
 And also sede for [to] sowe,
 Wyght horse for to drow, 150
 And thought werke be lawe,
 And wyth none other schore.
 ffor-thi a lettre has he dyght
 To this eorl opo[n] myght,
 He preyd hem to do him ryght, 155
 Ar telle hyme whereffore ;
 And wyth sqwere he him sent,
 Off an honderd pond of rent,
 And fforth hys wey ys he went
 To wytt hys answer. 160

XI.

The squiere nolde nat downe lyght,
Bot haylis this eorl opone hyght,
And sethes bowrone and knyght,
 With wordes fulle wise ;
He held the lettre by the nooke, 165
And to the eorle he hit toke ;
And he there-one gane loke,
 And seyde his avys,
And spake to the squiere,
“ Ne were thow a messengere, 170
Thow shuld abey ryght here,
 Undere this wode rys !
I wulle ffore thy lordes tene,
Honte hys fforesstus and grene,
And breke his perkes hydene, 175
 Proudeste of prys ! ”

XII.

Thanne the squiere seyde sone,
“ Syre, that is nat well done,
Ye have lefft hyme bot whone
 In herde is nat to hyde : 180
He that seyth that hit is ryght,
Be he squiere othere knyght,
Here my glove one to ffyght,
 What chaunce so be-tyde !

Syr, yeff hit be youre welle, 185
 Thenkes that ye lian done ylle,
 Y rede ye amend to schkylle,
 ffor wothes is ever wyde ! ”
 The eorl answeryd y-wyse,
 “ Y wolle nat amend that mese, 190
 Y counte hyme nat at a cres
 ffor alle hys mechelle pryd ! ”

XIII.

Than the eorl wax worth,
 And swore many a gret owth,
 He schold be messaggere lothe 195
 But he hys wey wente !
 He toke his leve with-uten nay,
 And wendus fforth one his way,
 As ffast as ever he may,
 Over the brode bent. 200
 He come home at the none,
 And told how he hade done ;
 The knyght asked him as sone,
 What answer he sent.
 “ Sir, and he may as he ment, 205
 His game wolt he never stent,
 Thyself and he may the hent,
 I telle the, for y-schent.”

XIV.

Than syr Degrevvaunt syght,
 And byheld the hevene up-an hyght, 210
 "Jhesus, save me in my ryght,
 And Maré me spede !
 And y schalle yeff Gode a vow,
 Some of us schalle hyt row !
 Hyt schalle not be for his prow, 215
 And y may right rede !"
 Anone to armus they hom dyght,
 As fast as evere they myght,
 Both squier and kynnyght,
 Wys under wede ; 220
 Ther was armed one hye
 Tene score knythis redy,
 And iij. hondred archerus by,
 ffulle goode at here nede.

XV.

Anone to the forest they found, 225
 There they stotede a stound ;
 They pyght pavelouns round,
 And loggede that nyght.
 The eorle purveyede him an ost,
 And com in at another cost, 230
 Wyth his brag and his bost,
 Wyth many a fferres knyght ;

He uncouplede his houndus
 With-inne the knyghtus boundus;
 Bothe the grene and the groundus 235
 They halowede an hyght:
 Thus the forest they fray,
 Hertus bade at abey;
 One a launde by a ley
 These lordus dounne lyght. 240

XVI.

Sextene hertus wase y-slayne,
 And wer brought to a pleyne,
 Byfore tho cheff cheventene
 Y-leyd wer y-ffere.
 Thane seys the dukes on the land, 245
 “ Wher ys now sir Degrevvaund?
 Why wol not come this gyant
 To rescow his dere?
 Hys proud hertes of grese
 Bereth no chartur of pes; 250
 We schalle have som ar we sese,
 Y wold he wer here!
 Trewely, are he went,
 He schuld the game repent,
 The proud lettre that he sent 255
 By hys sqwere.”

XVII.

f. 82.] Syre Degrevvaunt was so nere,
 That he the wordes can here ;
 He seyde, " Avaunt banere,
 And trompes apone hyght ! " 260
 Hys archerus that were thare,
 Both lase and the mare,
 As swythe were they thare,
 To shote were they dyght.
 Thane the eorle was payd, 265
 Sone his batelle was reyde,
 He was nothyng afreyd
 Off that feris knyght ;
 Now ar they met one a feld,
 Both with spere and sheld, 270
 Wyghtly wepenes they weld,
 And fersly they ffyght !

XVIII.

And whan the batelle enjoined,
 With speres ferisly they foynede,
 There myght no sege be ensoynd, 275
 That faught in the ffeld ;
 Wyth bryght swerdus one the bent
 Rych hawberkes they rent,
 Gleves gleteryng glent
 Opone geldene scheldus. 280

They stykene stedus in stoure,
 Knyghtus thorow her armere,
 Lordus off honore,

Opone the hethene heldus ;

• Thenne ffoughtene so ferisly, 285
 Ther weste non so myghty,
 Who schold have the victory,
 Bot He that alle weldus.

XIX.

The doughty knyght sure Degrevaunt
 Leys the lordes one the laund, 290

Thorw jepun and jesseraund,

And lames the ledes :

Schyre scheldus they schrede,

Many dowghty was dede,

Ryche maylus wexen rede, 295

So manye bolde dedus.

Thus they fowghtene one frythe,

Kene kyneghus in-with kyth,

Wo wrekes thare wryth,

These doughty one dede ! 300

Burnes he hadde y-borne dounc,

Gomes wyth gambisoune

Lyes opone bent broune,

And sterff undere stede.

XX.

Sire Degrevaunt, the gode knyght, 305
 Br[i]ghtenes the basnettus bryght;
 Hys fferis ferysly they fyght,
 And ffelles home to grond :
 The knyghtus of the eorlus hous,
 That were y-halden so chyvalrous, 310
 And in batelle so bountyveus,
 They deydene alle that stond !
 The eorl hovede and beheld,
 Both with spere and with scheld,
 How they ffayre in the ffeld, 315
 And syght un-sound ;
 The best mene that he ledde,
 He hadd y-lefft home to wedde,
 With ffyfty spers is he ffiledd,
 And wodelech was y-wounded. 320

XXI.

Syr Degrivvant and his mene
 ffield home ffaste in the fene,
 As the deere in the dene
 To dethe he thame denges !
 Wyth scharpe exus of stelle 325
 He playtede here basnetus welle,
 Many a knygh gart he knelle
 In the morny[n]g.

Sire Degrevvant was fulle thro,
 Deperted her batelle a-two ; 330
 The eorl sley and was wo,
 One a stede cane he spryng :
 He laf slawe in a slak
 fforty score on a pak,
 Wyd opene one here bake, 335
 Dede in the lyng.

XXII.

Syre Degrevvant gat a sted,
 That was gode in ilk a ned ;
 Many a side grat he bled,
 Thorow dent of his spere, 340
 And schased the eorl within a whylle,
 More then enleve mele.
 Many bold gert he syle,
 That byfore dud hym dere !
 He come schygyng ayene, 345
 And of hys folk was fyene,
 And fond nevere one slayne,
 Ne worse be a pere.
 He knelyde doune in that place,
 And thankyd God of his grace ; 350
 And alle wend that there was
 Tylle his feyre manere.
Here endyth the furst fil.
Howe say ye ? will ye any more of hit ?

XXIII.

Blevē to soper they dyght,
 Both squiere and knygh[t] ;
 They daunsēd and revelide that nyght, 355
 In hert were they blythe.
 And whane the eorl come hame;
 He was wonded to schame;
 The lady ses he was lame,
 And swouned fulle swyth ! 360
 Offte she cryed, " Alas !
 Have ye nat perkus and chas ?
 What schuld ye do a this place,
 Swych costus to kythe ? "
 " Dame," he seys, " y was thare, 365
 And me rews now fulle sare,
 Y take m[y] leve for evere mare
 Swych wornges to wrythe ! "

XXIV.

One the morow sire Degrevva[n]t
 Dyght him at is avennaunt, 370
 On a sted fferraunt
 Y-armed at ryghtes.
 To the castelle he rad,
 With folkys that he had ;
 At the barnekynch he abad, 375
 And lordelych doune lyght,

And axed yef ther eny were,
 That wold hyme delyvere him ther
 Off thre corsos of wer,

Hym and xij. knythus ;

380

He prayd the portere
 ffor to bene his mesengere,
 And to wit an answeare,
 And anone he him hytus.

XXV.

The portere went to the halle,

385

And to the eorl he cane calle,

“ Her is comen to thus walle,

Y-armed apone a sted,

Sire Degrevvant the gode knygt,

With hey helmes bryght,

390

Many bold mene and wyght,

Wyse undere wede ;

He axit justes of were,

And prays the of answeare :

He mad me his mesager

395

To walk one his ned.”

f. 83.] The eorl answerd an hy,

“ Here is none redy.”

Hit semes as that dowghty

Sire Degrevaunt drede.

400

XXVI.

The contase wendes to the halle,
 And hure doughter withalle ;
 Sche was jentelle and smalle,
 And lovesome to seyght.
 She lokyd one that aunterous, 405
 And seygh, " Sire kynghtes,
 Thou art a mane marvelus,
 My troth y the plyght !
 Yeff Gode hath lent the grace,
 That thou hast vencoust thy foos, 410
 Ne sekkes nat at oure ples
 Be day ne be nynght."
 The knyght spekes to that free,
 " Maydame, wytes nat me,
 Muchelle mawgré have he 415
 That chalangeth unryght ! "

XXVII.

He sais, " My perkes ar stroyed,
 And reveres endreyde ;
 Y gretly ame anoyde,
 ffor south as y yow say ! 420
 Whyle y wared in Spyane,
 He made my londes barreyne,
 My wodes and my warreyne,
 My wylde ys away !

Y shalle do yow withowtene dred, 425
 He that dede me that dede,
 Y schalle quite heme his mede,
 Y telle yow in ffay,
 Yeff y dey in the pleyne!
 That my fosteres hath slayne, 430
 He shalle award home eyane,
 As sone as y may!"

XXVIII.

Thane spekes that wis in-with wane,
 "Ye have welle good mene y-slayne,
 Y rede ye be at ane 435
 Or there dey any moo."
 The knyght answeres an hy,
 "He schalle that bargayne aby,
 That dede me this v[y]lany,
 As evere mote y goo! 440
 Madame, yef hit be youre welle,
 Y pray yow take hit not to ille,
 Y ame holdene ther-tylle
 To fyght on my ffoo;
 Y telle yow trewly, 445
 Hyt leyves not so lyeghtly,
 Many dowghty schalle dey
 Or hyt ende soo!"

XXIX.

The knyth hoves in the feld
Bothe weth ax and with sheld ; 450
The eorlus doughdere beheld
That borlich and bolde,
ffor he was armed so clene,
With gold azoure ffule schene,
And with his trewe-loves bytwene, 455
Was joy to behold.
She was comlech y-clade,
To ryche banrettes hur lade,
Alle the beut[é] sche hade
That frely to folde ; 460
Wyth love she wendus the knyzt,
In hert trewly he hyeght,
That he shalle love that swet wyzt,
Acheve how hit wold.

XXX.

How as evere hit cheve ; 465
The knyght takes his leve,
“ Madame, takes not a-greve
A thyng that y yow say ;
Gret welle the eorl they lord,
And sey we shalle not acord, 470
Tylle my thyng be restored,
That he hath done away.



SIR DEGREVANT.

197

Here afore myght he eyth
Sone have made me aseyth ;
Nowe schalle he, magré his tyeth, 475
 For alle is grete arey !
Trewly y undertake,
Were hit not for youre sake,
Y schalle hym wynly wake
 Or to-morow it were day ! 480

XXXI.

“ Y lette ffor my gentriose
To do swych robberyse,
ffor seche ffayre laydés,
 There casteles to ffray ;
Sene y mey do no mare, 485
Tylle his freth wyle y fare,
Y wolde no wyld best spare
 ffor soth alle this day ! ”
Anone to forest they founde,
Both with horne and with hound, 490
To breng the dere to the grond
 Alaund ther they lay :
Thus this games he begane,
Rachis reyally rane ;
Sexti bockes, ar he blane, 495
 Hadde he felde in ffay.

XXXII.

Sire Degrevant, ar he reste,
Temede the eorl one the beste,
And hontede his forste
 Wyth bernus fulle bolde ; 500
His depe dychys he drowe,
Hys whyght swannes he slow,
Grete luces y-nowe
 He gat home wold.
Now hyme lykys no pley, 505
To honte ne to revey,
ffor mayd Melidore the may
 His care wax alle cold !
As he hounted in a chas,
He told his squier his case, 510
That he loved in a place
 A frely to ffolde.

XXXIII.

“ My love is leliche y-lyeght
One a worthy wyeght,
There is no berelle so bryght, 515
 Ne cristalle so clere ;
She is waré and wyse,
Rode ronne hit ys,
As the rose in the ris,
 Wyth lylve in lere. 520

She ys precious and palle,
 ffere feyrest of alle,
 Y say hure ones one a walle,
 Y neyzed hure so nere ;
 Y hade leve she were myne 525
 Thane alle the gold in the Reyne,
 ffausoned one florene,
 She is myne so drere ! ”

XXXIV.

His squier answered y-wyse,
 “ Lat me wyte what she is, 530
 And y wol syker the this,
 In payne of my lyff,
 That y wolle do that y mey,
 Both be nyght and be day,
 Yef y cane be any way 535
 Wyn hure to youre wyf ;
 And here y shalle the ensure,
 Thi conselle nevere descure,
 Whylle my body may endure,
 Wyth swerd and wyth knyef 540
 That y shalle faythly fyeght,
 Both in worng and in ryght,
 Or he be squier or knyght,
 Ayenese the wolle streff.”

XXXV.

" Melydore ys hure naume, 545
 Whyegh as the seys ffame;
 My bolde burnes wold me blame,
 What bot is that y ley?
 f. 84.] That I shoulde wow in a stede,
 Aȝeyn alle mene rede, 550
 And bothe my lyff and my dede
 Ys loken in hur tye;
 ffor she is frely and fair,
 And the eorlus owne eyer,
 I wolde nothing off their, 555
 Broche ne bye.
 I wolde aske tham na mare
 But hyr body all bare,
 And we frendes for evermare,
 What doel that I drye!" 560

XXXVI.

That sqwyer seyde hys avyse,
 " Think that ȝe ere enemys;
 Lat some wye that ys wys
 Walk one thus nede,
 ffor I dare saffly swere, 565
 Gyff he take the in werre,
 Alle Englonð here
 Wold spek of thi dede,

SIR DEGREVANT.

201

And say hyt ys a folly,
ffor to love thin enemy, 570
Gyf thou gett a vylony,
But maugré to mede ;
Other ladyes wolde say,
My³the no womman the apay
Bete maiede Mylder the may, 575
Vlonkest on wede ? ”

XXXVII.

Then saide syr Degrivaunt,
“ Thou shal not mak thin avaunt
That I shall be recreaunt,
ffor frende ne for foo ! 580
Thou woldest halde me ful made,
ffor the erle ful rade ;
Troust I be so made
To leve my love so ?
At even arme the well 585
Bothe in yren and in stel,
And we shullen to the castel
Bytwy^x us owne two ;
Sertenly this ylke ny³th,
I wylle see hyr with sy³th, 590
And spek with that byrde bry³th,
ffor wel or for wo ! ”

XXXVIII.

Tow ryche cou[r]sers thei hente,
 And forthe here weys thei wente ;
 Undir a lynd or thei lente, 595
 By a launde syde.
 Whyle hyt dawed ly3th day,
 The eorle buskede on hys way,
 Out at a posterne to play
 With kny3th of pryde. 600
 Sir Degryvaunt helde hym styll,
 Whyle the eorle passyde the hyll,
 And seid hys squier hym tyll
 Pryvaly that tyde,
 “ I rede we hye us ful 3erne 605
 In at the 3ond posterne,
 And let us halde us in derne
 The burde tyll abyde.”

XXXIX.

Syr Degryvaunt tok non hede ;
 In at the posterne he 3ede. 610
 The porter hade ben in drede,
 Hadd he ben thare.
 He that the 3att schulde kepe,
 He was go for to slepe ;
 In at an orcherd thei lepe, 615
 Y-armede as thei ware.

The knyȝt and the squiere
 Resten in a rosere,
 Tylle the day wex clere,
 Undurne and mare ;
 Whyle that hurde thei a bell
 Ryng in a chapell ;
 To chyrche the gay dammisel
 Buskede hyr ȝare.

620

XL.

Sche come in a vyolet,
 With whyȝthe perl overfret,
 And saphyrus therinne i-sett
 On everyche a syde ;
 All of pall work fyn,
 With miche and nevyn,
 Anerlud with ermyn,
 And overt for pryde.
 To tell hure botenus was toore,
 Anamelede with azoure ;
 With topyes and trechoure
 Overtrasyd that tyde,
 Sche was recevyd a spanne
 Of any lyvand manne ;
 Off rede golde the rybanne
 Glemyd hure syde.

625

630

635

640

XLI.

Hyr here was hy3thtyd on hold
 With a coronal of golde;
 Was never made upon mold
 A worthelyche wy3th.
 Sche was frely and fair, 645
 And well hyr semed hyr geyr,
 With ryche boses a payr,
 That derely were by-dy3th
 With a front endent,
 With peyrl of orient, 650
 Out of Syprus was sent
 To that burd bry3th;
 Hur kerchevus was curyus,
 Hyr vyssag ful gracious.
 Sir Degrivaunt that amerus 655
 Had joye of that sy3th.

XLII.

By that the masse was i-seid,
 The halle was ryaly areyd;
 The eorlle hadd i-revayd,
 And in hys 3erd ly3thus : 660
 Trompers tromped to the mete,
 They weshen and went to sette,
 So duden all the grete,
 Ladyes and kny3ttus.

SIR DEGREVANT.

205

When the lordys were drawin, 665
 Ladyes rysen, was not to leyn,
 And wentten to chaumbur a3eyne,
 Anon thei hom dy3thus ;
 Dame Mildore and hyr may
 Went to the orcherd to play, 670
 Ther syr Degrivaunt lay
 Thei com anon-ry3thus.

XLIII.

Syr Degrivaunt withouten lett
 In an aley he hyr mete,
 And godlyche he hyr gret, 675
 That worthelyche wy3th,
 f. 85.] And seyd, “ Certys, lady and fre,
 Jhesu save the and see,
 Thi servaunt wold I be,
 My trou3th I the ply3th ! 680
 I wold spek, hadd I space,
 Privély in a place ;
 My lyff ys loken in thi grace,
 Thou worthilyche wy3th ! ”
 The byrd was gretely affraid, 685
 But natheles hoo was wel paid,
 He was so ryally arayd,
 That commolyche kny3th.

XLIV.

The byrd answerus on hyȝth,
 “ Whethur thou be squier or knyȝth, 690
 Me thenkus thou not dost ryȝth,
 Sothely to say ;
 That thou commyst armid on werre,
 To maydenus to afferre,
 That walkes in here erbere 695
 Privély to play.
 By God and by Sent Jame,
 Y know not thi name,
 Thou erte gretely to blame,
 I tell the in fay !” 700
 The knyȝt kneled hyr tyll,
 “ Medame, yf hit be ȝoure wyll,
 I graunt I have done yll,
 I may not ageyn-say.

XLV.

“ As God save me of synne, 705
 I myȝth with non other gynne
 Tyl ȝour spech for to wynne,
 By day ne be nyȝthe ;
 fro I telle the my name,
 I am not for to blame, 710
 And yf hit turne me to grame,
 I shal anon-ryȝth :

Hyt ys I, syre Degryvaunt !
 And hit wēre ȝoure avenaunt,
 I wold be ȝoure servaunt, 715
 As y am trew knyȝth ! ”
 Sho seyde, “ Tratur, lat be the,
 Be Hym that dyed on tre,
 My lord hymself shal the see
 Hanged on hyȝth ! ” 720

XLVI.

Than syr Degryvaunt louȝh,
 As he stod under the bow,
 “ Madame, ȝe wyteth me with wouȝh,
 Gyf hyt be ȝoure wyll !
 I had never no gylt, 725
 Of al that blod that was spylt,
 That wyll I prove, as thou wylt,
 Above the ȝondur hyll :
 Corteyns lady and wyse,
 As thou arte pervenke of pryse, 730
 I do me on thi gentryse,
 Why wolt thou me spyll ?
 And I be slayn in this stede,
 Thou shalt be cause of my dede ;
 ȝet wolt thou rew that rede, 735
 And lyke hyt ful yll ! ”

XLVII.

Sche said, " Tratur, thou shalt bye !

Why were thou so hardye

To do me this vylanye,

By day ar by ny3th ?

740

For oure folk that thou hast slayn,

Thou shalt be honged and drawyn,

Therof my fadyr wol be fayn

To see that with sy3th ! "

The kny3t spak to this fre,

745

" Seththe hyt may no bettur be,

Go feche all hys many

With me for to fy3th ;

And here my trou3th er I leton,

The geyest of hem shal gron,

750

Gyf ther come fourty for on,

My trou3th I the ply3th !

XLVIII.

" And her my trou3th I the ply3the,

Tho that lepeth now ful ly3th

Shal be ffay, and we ffy3th,

755

ffor all here michel pryde ! "

The stout man was astered,

Hys squiere rau3th hym hys swerd ;

Thanne the borlych berde

No lenger durst byde.

760

Tyl hyr chaumbur sche went,
 And swore the knyȝth shulde be schent.
 The mayde hur hood of hoe hent,
 And knelyd that tyde ;
 " Meydame, oppon ȝowlus nyȝthe
 My waryson ȝe me hyȝth ;
 Y ne axe the bote ȝonde knyȝth
 To slep by my syde !"

765

XLIX.

Blyve the burde gat a blame,
 But sche ne let for no schame,
 That sche ne asked the same,
 Sothly to say.

770

" Damesel, go do thi best,
 I pray the let me have my rest ;
 Go and glad thi gest,

775

In all the devyl way !
 ffor as ever Gode me save,
 Haddest thou asked a knave,
 The symplust that I have,

Hadd be more to my pay :
 I swere the by Goddus grace,
 Come he never in this place,
 He passed never syche a pace,
 By nyȝthe ne by day !"

780

L.

"Maydame," sche seid, "gramercy 785
 Of thi gret cortesy."
 Blyve a chaumbur ther-by
 Busked was ȝare,
 And in sche feches the knyȝth,
 Prevaly withouten syȝthe, 790
 As wymmen conn mychel slyȝth,
 And ther wyllles ware.
 Sche dyȝt to hys sopere
 The foules of the ryvere,
 Ther was no deyntethus to dere, 795
 Ne spyces to spare.
 The knyȝt sat at hys avenaunt,
 In a gentyl jesseraunt;
 The mayd mad hym semblaunt,
 And hys met schare. 800

L.I.

Of all the met that she schare,
 The knyȝt ete never the mare;
 Whan he syȝthe ful sare,
 The mayden gan smyle.
 Sone after he seys, 805
 "What useth the eorl a-dayes?
 Hontes he ar revayes?
 What does he this whyle?"

- f. 86.] The burd answerus agayn,
 " Seththe hys chyvalry was slayn, 810
 He passed never out on the playn
 Halvendel a myle ;
 Hys hurtus has hym so y-deryd,
 He has byn gretely afferyd :
 The ȝatus has byn ay y-speryd 815
 ffor dred of thi gyle !"

LII.

- " Or hys ȝatis be y-speryd,
 I shal mak hym afferyd,
 I shal schak hym by the berd
 The nexte tyme we mete ! 820
 But I let for hur sake,
 That I have chosen to my mak,
 Sche doys me unwynly to wak,
 With wongus ful wete !
 I had levere sche were sauȝthe, 825
 Then all the golde in hys auȝthe,
 And I in armus hade y-lauȝthe
 That commely and swete.
 Thane durste I saffly syng,
 Was never emporoure ne kyng 830
 More at hys lykyng,
 And honde I the hete."

LIII.

The mayd answerus aȝeyn,
 " Me think thou travelus in vayn,
 Thou hast oure kunred y-slayn, 835
 How myȝt hit so be ?
 I swere the by Godus myȝthe,
 Com thou ever in hur syȝth,
 Thou bes honged on hyȝthe
 Hyie one a tre ! 840
 Hyr preferrys par-amoure
 Both dukes and emperoure ;
 Hyt were hyr disonowre
 For to taken the :
 The duke of Gerle for hir has sent, 845
 That he wol have a tornament,
 Hyt ys my lordys assent,
 Withynne for to be.

LIV.

" Tho duke comes of so gret arey
 To juste and to tornay ; 850
 Thou comes nat at that play
 By counsayl of me.
 Hyt is my lordys ensent,
 Come thou to that torniment,
 Sertaynly thou be schent 855
 And all thi meynye ! "

" Damesele, withouten drede,
 Thou hast warnyd me of this dede ;
 Of this gret gentyl rede
 God for-3elde the !
 And y swere be Sent Luke,
 I shal juste with that duke,
 Or I gete a rebuke,
 How ever that hyt be !

860

LV.

" And, damesel, for thi chere,
 And for my god sopere,
 Thou shalt have my squiere,
 Lok yf the paye ;
 Here i-gyf I 3ow be band
 An c. pownd worth of land,
 To tak hyr by the hond,
 And do as y the saye."
 Whan here trouthus were ply3the,
 Sone torches were i-ly3the,
 And gaff hym ordyr of kny3the,
 For sothe as I say.
 " Recumaunde, for Godys pyne,
 To my lady and thinne,
 As thou wolt that I be thin,
 To my dethus day !

865

870

875

880

LVI.

" Recumaund me pryvaly
 To that fayre lady,
 Or hur thonke ly3therely
 That I am pore ;
 Ther shal emporoure ne kyng, 885
 That shal hyr to bed bryng,
 That I shall make a lettyng,
 I sey the tho sothe.
 Here my trouth I the ply3the,
 Seyn fyrst I see hyr with sy3the, 890
 I sleped never o ny3the
 Halvendel an houre !
 Pray that corteys and hende
 That sche wold be my frend,
 And some socoure me send 895
 ffor hyr mychel honowre."

LVII.

The maid seis, " I take on hand,
 That I shal do thyn errand,
 Or I be flemyd out of lond,
 Y lete for no dred ; 900
 I shall teche the a gyn
 Out of this castel to wyn,
 And how thou shal come in
 Thyn erond to spede.

SIR DEGREVANT.

215

Ther ys a place in the wall, 905
Bytwyne the chaumbur and the hal,
Thor lyȝthe a mychel watur-wal
Of fourty feyt brede :
Ther shalt thou come in a nyȝthe
Prevaly withouten syȝth, 910
And here thi chaumbur shal by dyȝt,
And I can ryȝth rede."

LVIII.

" Damesel, for Godus grace,
Teche me to that ylke place."
The maid prevaly apace 915
Passes byfore,
And ledes hym out at a gate,
In at a watur-gate,
Ther men vytayled by bate
That castel with cornes. 920
" At ebbe of the see,
Thou shalt not wad to the kne."
The knyȝt kyst that fre.
Erly at the morow
ffayir thei passed that flode, 925
To tho forest thei ȝoud,
And toke here stedus where thei stod
Undur the hawthrone.

LIX.

Syre Degryvaunt ys whom went
And aftyr hys reten sent ; 930

To that gret tornament
Thei busked hem 3are.

But leve we now that gentyl kny3t,
And spek we of that byrd bry3t ;
How thei gestened that ny3t 935

Carp wyll we mare.
Erly one the mowroun
The lady lou3h hyr to scorne,
Sche seys, " Thi maydynhed is lorne,
God gyf the care ! " 940

f. 87.] " Maydame, gyff hyt so be,
Hyt deres no man but me !
I fouchesaff on that fre,
And hyt so ware."

LX.

Tho lady lou3hwes uppon hy3t, 945

" Damesele, for Godys my3t,
How peyis the that kny3t,
As evere mote thou the ? "

" I dare make myn avaunt
ffor my lord syre Degryvaunt, 950
Corteys and avenaunt,
I know non so fre !

Sertaynly this ylke nyȝthe,
 Hys squier ys mad knyȝthe,
 He and I ys trouthe plyȝthe 955
 My housbond to be ;
 And he hath gyf us by band,
 An c. pownd worth of land :
 Here the chartur in thi hand,
 Thiself may hyt see ! ” 960

LXI.

Than that lady was glad
 By sche that chartur had rad,
 “ Had thou syre Degrivaunant had,
 Then had thou wel i-gon.”
 “ Nay, meydame, so mot I thryve, 965
 Ther ys now lady on lyve,
 That he wol wed to wyff,
 But only the allone.
 Y warne the of o thing,
 Ther shall be emporoure ne kyng, 970
 That shal the to bede bryng,
 I owttake none,
 That hee wol make a lettyng ;
 He sendys the syche a gretying,
 Lo ! here ys a rede gold ryng, 975
 With a ryche stone.”

LXII.

The lady loked on that ryng,
 Hyt was a gyfte fore a kyng,
 " This ys a merveylous thing !
 Wenus thou I be wode 980
 To do syche a ffoly,
 To love my lordys enemy,
 Thow he were to so dowȝty ?
 Nay, by the rode !
 Y do the wele for to wyte, 985
 Y nel non housbond have ȝyte :
 Seye the knyȝthe whan ȝe mete,
 I wol hym no gude !
 The duk of Gerle hase i-hȝyt
 That he wol soupe here this nyȝt, 990
 And gyf my chaumbur were i-dȝyt,
 Nothing for-ȝeed."

LXIII.

The duk ys comen over the see
 With a ful grete meyné ;
 The eorl cortays and fre 995
 ffayre hym gan praye
 To dwel at hys costage,
 At bouche and court and wage,
 With knyȝt, squiere, and page,
 Tyl the tent day. 1000

A thousand hors and thre
 Of the dukus meyné
 Ylke nyȝt tok lyveré
 Off cowne and off hay ;
 The ryche duk whan he eet, 1005
 The eorle hertely hym hete,
 And with mayd Myldore the swet,
 To have hyre for ay.

LXIV.

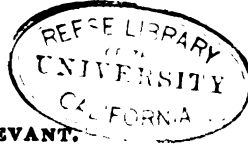
The k[n]yȝthus of the eorles house
 Held the duk so chyvalrous, 1010
 ffor he was gay and amorous,
 And made hyt so tow.
 The eorl tol[d] hym anon,
 What armes he hadde cone,
 And how hys chyvalré was slone 1015
 Undir the wod bowe.
 “ The baneret that wonnes here by
 Wol asayl the cry,
 He wroȝthe me this vylany,
 And dud me this wouȝhe ! ” 1020
 The duk answerus on hyȝthe,
 “ Here my trouth I the plyȝthe,
 Whedur he wol tornay or fyȝthe,
 He shal have i-now ! ”

LXV.

The duk answerus on hyȝthe, 1025
 " Wherby k[n]owus thou the knyȝthe?"
 The eorle tauȝth hym ful ryȝthe,
 With wordys, I wene.
 " He beres in cheef of azour,
 Engrelyd with a satur, 1030
 With doubule tressour,
 And treweloves bytwene;
 Hys bagges this blake,
 ffor he wol no man forsake,
 A lyoun tyed to an ake 1035
 Off gold and of grene :
 An helme ryche to behold ;
 He beres a dolfyn of gold,
 With trewelovus in the mold,
 Compasyd ful clene. 1040

LXVI.

" He ys a lyoun in feld,
 When he ys spred undur scheld !
 Hys helme shal be wel steled,
 That stond shal as stak :
 He ys so stalloworth in stoure, 1045
 By seynt Martyn of Toure,
 Couthe he love paramoure,
 I k[n]ew never hys mak !



SIR DEGREVANT.

221

All the londes that I welde,
Wold I gyf in my 3elde, 1050
To se hym falde in the feld,
 Ho wold hyt undurtake."
The duk lou3h hym to scorune,
Hys othe heyly has i-swrn,
" He shal abyte to mowrun, 1055
 Syre, for thi sake !"

LXVII.

And on morow the duk hym dy3the,
Also fast as he mi3the,
The eorl hardy and wy3the,
 Cruel and kene. 1060
The sonne schonne en clere,
They uschen in with banere,
v. hunderyd kny3tus in fere,
 I-armed ful clene,
And the servitourus by-syde : 1065
All that contray so wyde
Come thedur that tyde,
 That solas to sene.
Sire [D]egrivaunt out of the west
Brou3th out of the fforest 1070
Thre hundred kny3ttus of the best,
 Was greythed al on grene.

LXVIII.

Ther was non so hardy,
 That durst asayl the cry ;
 The held this duk so douȝty, 1075
 f. 88.] ffor hys mychel pryd.
 But when thei se syre Degrivans
 Com armed up a ferauns,
 Thei thonked Gode of here shaunce,
 All that other syde ! 1080
 Then thei drowe hym ful nere,
 Baneret and bachelere,
 To ben undur hys banere,
 To tornay that tyde,
 With trompe and with nakere, 1085
 And the scalmuse clere ;
 ffolke frouschen in fere,
 In herd ys not to hyde.

LXIX.

And when the renkus gane mete,
 ffele was fouled undur fete, 1090
 Knyȝthus strewed in the strete,
 Stonyȝed with stedys ;
 With swerdus smartely thei smyt,
 The temes sadely ful tyte,
 Ther was no lengur delyte, 1095
 These worthely in wedus !

Baronus syttys on the bent
 With shuldrys shamly shent;
 Bryzthe browus and bent
 Brodelyche bledus! 1100
 Many harmes has thei hent,
 That was never at hore asent,
 To come to that tornament,
 To do suche dedus.

LXX.

Syre Degrivaunt, withouten les, 1105
 Prykkus fast therow the pres;
 To the cheventayn he ches,
 And rau3th hym a strok:
 The duk dotered to the ground,
 On erthe swyfftly he swouned, 1110
 Syre Degrivaunt, within a stound,
 He wan hys sted blak.
 He was stalwor3th in stoure,
 ffor he loved paramoure;
 The lady lay in the toure 1115
 That shuld be hys mak.
 Syre Degrivaunt, are he blan,
 This sey many a man,
 Syxty stedus he wan,
 And brou3th to stak. 1120

LXXI.

Syre Degrevaunt every day,
 The sertayn soth for to say,
 Al the prys of the play
 Was put on that fre ;
 Sone that douȝty undur sheld 1125
 Had y-venkessyd the feld,
 Many a man hym byheld,
 So hardy was he !
 Ladyes seyden al-bydene,
 Bothe contasse and qwene, 1130
 “ ȝond gentyl knyȝt on grene
 Hath deservyd the gre ! ”
 Bryȝthe burdus in ther houre
 Loved that knyȝth paramoure,
 Gret ladyes of honoure, 1135
 And that hym seyen.

LXXII.

The duk was horsed agayn,
 And prycked fast thorw the playne ;
 The eorl and he with a trayn
 To the castel gan fare : 1140
 Thane an heroud gon crye,
 And prayd al the chyvalrye
 To soupe at the maungerye,
 Gyff ther wyllus ware.

The good knyȝt syre Degryvaunce, 1145
 He had y-made repurveaunce
 ffor al hys retenaunce,
 Fourty days and mare,
 In the syde at a fel,
 At a wel feyre castel, 1150
 Whyle hym was lefte for to dwel,
 ffor to sle care.

LXXIII.

The sterne knyȝthus and the stout,
 Whylk that tornymment without,
 Ryden away in hys rout, 1155
 Thre hundred and mo;
 And c. pound and a stede
 He send the mynstralus to mede,
 Off gyffte was he never gnede,
 ffor wele nor for wo! 1160
 Tyl hys castel he rade,
 A ryal maungerye he made,
 Alle the bold ther abade,
 Ther scapyd non hym fro.
 At even seyde syr Degryvauns, 1165
 " I wol se the countenauns
 Of the chyvalrye of Frauns,
 As ever mote I go! "

LXXIV.

Syr [D]egrivaunt at evyn-ly₃thus
 Armed hym at al ry₃thus, 1170
 And callyd to hym toly kny₃thus,
 That pryvest were ay ;
 “ Have dy₃t ₃ow on stedus
 In two damysel wedus,
 ffor I wol found in my nedus 1175
 As fast as I may.
 Tak ether of ₃ow a spere,
 Bothe of pes and of were,
 Greyth myn hors on hore gere,
 And lok that thei be gay ; 1180
 That they be trapped a get,
 In topteler and in mauntolet,
 In a fyn vyolet,
 And makes non delay.”

LXXV.

And whan here hors were held, 1185
 Thei toke ther sperus and there scheldus,
 And prycked fast over the felde,
 No lenger wolde thei dwel ; ✓
 And sy[th]en thei ryden even west
 Thorw a fayr forest, 1190
 With two trompess of the best,
 That range as a bell.

On an hull he gan hym rest,
 Thei gaf hym hys helm in hys rest,
 He was the sternest gest 1195
 ffro heven to helle !
 Syr Degrivaunt, withouten abad,
 To the eorlus castel he rade,
 He found the ȝat so brad,
 Swyche hap hym felle. 1200

LXXVI.

And rydes up to the des,
 As thei were servid of here mes,
 To mayd Myldor he ches,
 And chalangys that fre !
 The duk sterte up an hyȝt, 1205
 “ Here my trouthe y the plyȝt,
 I shal delyver the this bryȝt,
 To-morow shalt thou se,
 Bytwene undurne and prime ;
 Loke at thou come at that tyme, 1210
 Other swowne shal i[n] sweme,
 The lady shall i-se.
 f. 89.] And trewly, withouten les,
 Thou shalt be servid, or I sess,
 Bothe of werre and of pess, 1215
 Of ayther cours thre.”

LXXVII.

The kny3th was so dressé,
 Hytt was gret joye to se,
 So fayre an hors-man as he
 Seye thei never are ; 1220
 Some loked one hys stede,
 And some on hys rych wede,
 And some the resone gan rede
 What the kny3the bare.
 He loutes down to them alle, 1225
 Bothe to the [riche] and to the smalle,
 And rydys out of the halle,
 And buskys hym 3are.
 Of all that loked one the kny3t,
 Was non that knew hym with sy3t, 1230
 Bot mayden Myldor the bry3t,
 Of all that ther ware.

LXXVIII.

Hammard he rydes ry3th,
 And as fast as he my3th,
 On the mowro he hym dy3th 1235
 Ry3th as he dude are ;
 And fyndys the duk in the feld,
 Bothe with spere and with sche[l]d :
 The eorl hoved and byheld,
 Brem as a bare ! 1240

Than seid the duke one the land,
 " Whare ys now this geand ?
 He wol hald no covenant,
 ffor alle hys gret fare ! "
 But when he say syre Degrivaunt 1245
 Come armed up a fferauns,
 Hys hert wex recreaunt,
 And sy3th ful sare !

LXXIX.

The duke send a squiere
 To wytt what hys wyll were, 1250
 To juste o pesse or off were,
 So sore he hym dredus !
 The kny3t answerd ther-tyll,
 Bothe with resone and with skyll,
 " Hyt shal be at hys wyll, 1255
 Tak hap what ledus ! "
 Then the dou3thy hym dy3th
 As faste as thei my3th,
 Thei set helmus on hy3th,
 Thes dou3ty on dedus : 1260
 To gret sperus of pese
 Bothe these lordes hem chese,
 And prikes fast thorw the prese
 Opon stout stedus.

LXXX.

Ther stedes styrres hom faste, 1265
 The knyȝthus jusset or thy cast,
 Ther good speres al to-brast,
 That weren gode at nede ;
 Syr Degrivaunt, as he had ment,
 And gaf the duk swych a dynt, 1270
 That bothe styroppus he tynt,
 And hond I the hete.
 The duke rekyvered aȝyne,
 Hys frencheþys were fayn,
 The proford hym payn-mayn, 1275
 Vernage and Crete ;
 The duk swore by gret God of hevene,
 “ Wold my hors so evene,
 ȝet wold I sett all one seven
 ffor Myldor the swet ! ” 1280

LXXXI.

Tow gret sperus ha they ton,
 And gerd there stedus whyll the gron !
 Wytt ȝow wel that many on
 Lokede on them two ;
 The douȝty knyȝthus of pryde, 1285
 Thorw the renckus gon thei ryde,
 Bote they myssede at that tyde,
 Thorw hap hyt fell so.

The good knyȝth, syre Aunterus,
 Come in at the thryd cours, 1290
 ffor he loved paramours,
 In hert that he was thro,
 And strykus the duk thorw the scheld,
 Wyd opon in the feld;
 The eorl hoved and byheld, 1295
 In hert he was wo!

LXXXII.

The damessel toke the stede,
 And thorw the renkus gone hym lede,
 And seys, "Have this for thi mede,
 Tyl thou gete mo." 1300
 ȝet she spekys a word of pride,
 "On this stede wol I ryde
 By my lemmanus syde,
 I[n] lond whare I go."
 That knyȝt dressyd hym in hys gere, 1305
 Hys felawe rauȝth hym a spere,
 A scharpe wepon of were,
 The duk for to slo;
 And seis, "Syre duke avenaunt,
 I pray the hold couvenaunt, 1310
 ȝondur ys a knyȝthe erraunt,
 Why taryest thou hym so?"

LXXXIII.

The duk lay on the grownd,
 On erthe swyftely he swound,
 He was stonyed that stownd, 1315
 Trewely that tyde ;
 And ȝit she cryes upone hyȝth,
 “ ȝondur ys armed a knyȝth,
 All redy and y-dyȝth,
 Thi comes for to abyde.” 1320
 The duke answerd ther-tyle,
 Bothe with reson and skyle,
 “ I am y-hurte ful yle,
 In herd is not to hyde !
 Pray hym tak hit nat a-greff, 1325
 He ses I am at myscheff,
 Y hathe nat y my lyff,
 So sore ys my syde ! ”

LXXXIV.

Syre Degryvaunt toke hys stede,
 And gaff the mynstrallus to mede, 1330
 And to forest thei spede
 As faste as the may ;
 The duke that was this y-dyȝt,
 He toke his leve that ylk nyȝt
 Bothe with baroun and with knyȝt, 1335
 And went one hys way.

Sire Degrivaunt on the morwoun
 Com a3é to the thorun,
 Ther hys stede stod by-forun,
 And lenges all that day ; 1340
 Privayly at the ny3th
 He come in with hys kny3th,
 To spek with Myldore the bry3th,
 Spede yf he may.

LXXXV.

The mayde wyst by a gyne, 1345
 That the kny3th was comen in ;
 The lady of heye kyne
 Perseved the thou3th.
 “ Damesele, so have I rest,
 Thou hast geton the a gest 1350
 Off wylde men of the west,
 Delayne thou hom nou3th ;
 Privayly withouten sy3th
 Do me carp with that kny3th,
 Here my trou3th y the ply3th, 1355
 f. 90.] Hee has dere y-bou3th ! ”
 Thanne the mayden was glade,
 Sche dude as the lady bade,
 And up at the grese hoe him lade,
 And to chaumbur hym brou3th.” 1360

LXXXVI.

The lady of honowre
 Metes the [knyzt] in the doure,
 Knelyd down in the floure,
 And fel hym to feet;
 ffrek as fuyre in the flynt 1365
 He in armes had hyre hynt,
 And thrytty sythes, are he stynt,
 He kyst that swet!
 " Welcome, syre Aunterous,
 Me thenkus thou art mervelous; 1370
 Wyst my lord of this hous,
 With grame [he] wolde the gret!"
 Swythe chayres was i-sete,
 And quyschonus of vyolete,
 Thus this semely was i-sete 1375
 With mouth for to mete.

LXXXVII.

" Damesele, loke ther be
 A ffuyre in the chymené,
 ffagattus of fyre tre,
 That fetchyd was 3are." 1380
 Sche sett a bourd of yvore,
 Trestellus ordeyned therfor,
 Clothus keverede that over,
 Swyche seye thei never are!

Towellus of Eylyssham, 1385
 Whyȝth as the seeys fame,
 Sanappus of the same,
 Thus servyd thei ware;
 With a gyld salere,
 Basyn and ewere, 1390
 Watyr of everrose clere,
 They wesche ryȝth thare.

LXXXVIII.

Paynemayn prevayly
 Sche brouȝth fram the pantry,
 And served that semely, 1395
 Same ther thei seet.
 Sche brouȝt fram the kychene
 A scheld of a wylde swynne,
 Hastelettus in galantyne,
 An hand y ȝow hete. 1400
 Seththe sche brouȝt hom in haste,
 Ploverys poudryd in paste,
 Ther ware metus with the maste,
 I do ȝow to wytte;
 ffatt conyngus and newe, 1405
 ffesauntus and corelewe,
 Ryche she tham drewe
 Vernage and Crete.

LXXXIX.

To tell here metus was tere,
 That was served at here sopere, 1410
 Ther was no dentethus to dere,
 Ne spyces to spare ;
 And evere sche drow hom the wyn,
 Bothe the Roche and the Reyn,
 And the good Malvesyn 1415
 ffelde sche hom ;are.
 And evere Myldore sche sete
 Harpyng notus ful swet,
 And other whyle sche et,
 Whan hur leveste ware ; 1420
 Songe 3eddyngus above,
 Swyche murthus they move,
 In the chaumbur of love
 Thus thei sleye care !

XC.

Ther was a ryall rooffe 1425
 In the chaumbur of loffe,
 Hyt was buskyd above
 With besauntus ful bry3th
 All off ruel bon,
 Why3th oger and parpon, 1430
 Mony a dere wrothe stone,
 Endentyd and dy3the.

Ther men myȝth se, ho that wolde,
 Arcangelus of rede golde,
 ffyfty mad of o molde, 1435
 Lowynge ful lyȝth;
 With the Pocalyps of Jon,
 The Powlus Pystolus everychon,
 The Parabolus of Salamon
 Payntyd ful ryȝth. 1440

XCI.

And the foure gospellorus
 Syttyng on pyllorus;
 Hend, herkeneth and herus,
 Gyf hyt be ȝoure wyll.
 Austyn and Gregory, 1445
 Jerome and Ambrose,
 Thus the foure doctorus
 Lystened than tylle:
 There was purtred in ston
 The fylesoferus everychon, 1450
 The story of Absolon,
 That lyked ful ylle;
 With an orrelegge one hyȝth
 To ryng the ours at nyȝth,
 To waken Myldore the bryȝth, 1455
 With bellus to knylle.

XCII.

Square wyndowus of glas,
 The rechest that ever was,
 Tho moynelus was off bras
 Made with menne handus ; 1460
 Alle the wallus of geete,
 With gaye gablettus and grete,
 Kynggus syttyng in ther sete
 Out of sure londus.
 Grete Charlus with the crounne, 1465
 Syre Godfray the Boylounne,
 And Arthur the Bretounne,
 With here bryzt boundus.
 The floure was paned over-al
 With a clere crystal, 1470
 And overe keveryd with a pal,
 A-fflore where she stondes.

XCIII.

Hur bede was off aszure,
 With testur and celure,
 With a bryzt bordure 1475
 Compasyd ful clene ;
 And all a storye as hit was
 Of Ydoyne and Amadas,
 Perreye in ylke a plas,
 And papageyes of grene. 1480

The scochenus of many knyȝt
 Of gold and cyprus was i-dyȝt,
 Brode besauntus and bryȝt,
 And trewelovus bytwene ;
 Ther was at hur testere 1485
 The kyngus owne banere :
 Was nevere bede rydere
 Of empyce ne qwene !

XCIV.

ffayre schetus of sylk
 Chalk-whyȝth as the mylk, 1490
 Quyltus poyned of that ylk,
 Touseled they ware ;
 f. 91.] Coddys of sendall,
 Knoppus of crystal,
 That was mad in Westfal 1495
 With women of lare.
 Hyt was a mervelous thing
 To se the rydalus hyng,
 With mony a rede gold ryng,
 That home up bare ; 1500
 The cordes that thei one ran,
 The duk Betyse hom wan,
 Mayd Medyore hom span
 Of meré maydenus hare.

XCV.

Ryȝt abouȝt mydnyȝt, 1505
 Seyd syre Degryvaunt the knyȝt,
 " When wolt thou, the worthely wyȝt,
 Lysten me tyll ?
 ffor love my hert wyl to-brest,
 When wylt thou bryng me to rest ? 1510
 Lady, wysse me the [best],
 Gyf hyt be thi wyll."
 The burde answered [ffulle ȝa]re,
 " Nevene thou that eny mare,
 Thou schalt rew hit ful sare, 1515
 And lyke hit ful ylle !
 Sertes tho thou were a kyng,
 Thou touchest non swych thing,
 Or thou wed me with a ryng,
 And maryage fulfyllen ! 1520

XCVI.

" Leff thou well, withouten lette,
 The ferste tyme y the mette,
 Myn hert on the was sette,
 And my love on the lyȝth !
 I thouȝthe never to have non 1525
 Lord nothur lemman,
 Bot onely the allon ;
 Caysere ne knyȝth,

Kyng ne non conquerour,
 Ne no lord of honour, 1530
 And gyff hit were the emperour,
 Most proved of myȝth !
 ffor-thy, syre, hald the styлле,
 Whyle thou get my fadyr wylle."
 Tho knyȝt sentus ther-tylle, 1535
 And trouthus thei plyȝth.

XCVII.

And whan here trouthus was plyȝt,
 Than here hertus were lyȝt,
 Was never faukons off flyȝt
 So fayn as thei ware ! 1540
 Thai lay doun in ther bede,
 In ryche clothus was spred,
 Wytte ȝe wel, or thei were wed,
 Thei synnyd nat thare.
 Than spekus tho burd bryȝth 1545
 To syre Degrivaunt the knyȝth,
 " Swet syre, come ylke nyȝth,
 And loke how we fare."
 And the bold bachylere
 Toke the damysele clere ; 1550
 This thei dured that ȝere,
 Thre [qua]rterus and mare.

XCVIII.

At [mis]somere in a nyȝth,
 The [mo]ne schone wondur bryȝt,
 S[ire De]grivaunt and hys knyȝt 1555
 [Bu]sked to wend.
 [The] douȝty knyȝthus so fre
 [L]yȝth down by a tre;
 A prout fostere gane tham se
 A-laund ther thei lende, 1560
 And folewes hom thorw the wode,
 Alle the weyes that thei ȝode,
 And how thei passed the fode,
 The knyȝthus so hende:
 So dud the weyt one the walle, 1565
 The eorlus owne mynstralle,
 Sey tham wende to the halle,
 And wyst nevere what hyt mende.

XCIX.

The pypere haldus hys pays,
 Tyl no man he hyt says; 1570
 Mynstralus shuld be cortays,
 And skyl that thei ben.
 The foster tolde anone-ryȝthus
 To the eorle and hys knyȝthus,
 How thei come armede a-nyȝthus, 1575
 As he hadde y-sen.

The styward was chyvalrous,
 Syre Eymour the kayous,
 With offycyrus of that hous,
 Cruel and kene, 1580
 A gret buschement hadde he [sette],
 Ther the fostere hom mette,
 And thouȝth syre Degryvaunt lette
 The wayes ful grene.

C.

The stywarde heylé hath swornne, 1585
 “ And he come be thi[s thor]nne,
 We bryng hys he[d on th]e mornne,
 And non othur mede ! ”
 Dame Myldor w[ist righte no]uȝth
 What al this folkys [had th]ouȝth, 1590
 She wende no man that ha[d ben]e wrouȝth
 Hadde wyten of hore [dede] ;
 And syre Degryvaunt hadde y-[hiȝt]h,
 Ryȝth as he was trew knyȝth,
 To speke with Myldore that nyȝth, 1595
 And lette for no drede.
 God, as ȝe are muchel of myȝt,
 Save syre Degryvaunt the knyȝt,
 And lene hym grace in that fyȝt
 Wel for to spede ! 1600

CI.

Syre Degrivaunt at evene-ly;th
 Armede hym and hys kny;th,
 And toke on privayly for sy;th
 Two gownes off grene ;
 Nothur schelde ne spere, 1605
 Ne no wepen of werre,
 Bot twey swerdus thei berre
 Off Florence ful kene.
 Whan thei come to the slac,
 The bolde buschament brac, 1610
 nte opone stedus bac
 [Ar]mede ful clene.
 [Si]re Degrivaunt, ys nat to layne,
 [B]lyve hys swerde had y-drayne,
 He that come formast was slayne 1615
 In the schaw schene !

CII.

Whan thei syre Degrivaunt mett,
 Sevene sperus one hym y-sett
 Evene in hys bassonett
 Brasten a-two. 1620
 Some bare hym thorw the gowne,
 Some brast one hys haberjowne ;
 Hys sqwyere was borne downe,
 Hys swerd cast hym fro !

Then syre Degryvaunt lyȝth, 1625
 And rescowede hys knyȝth,
 And cryed to hym an hyȝth,

“ Why wolt thou lyen so ? ”

f. 92.] The beste stedes that thei hade
 By the scholders he them scharde, 1630
 He was never so hard y-stade
 ffor wele ne for wo !

CIII.

The styward syre Eymere
 Com a lytyl to nere,
 Hys hede by the colere 1635
 He kerves away !

The body syttys opon the hors,
 Hyt was uncomely to the cors,
 The stede stert over a fosse,
 And strykys a-stray ; 1640

Y wyst never how hyt ferde.
 He betus hom fast to the erthe ;
 With hys two-honde swerde
 He made swyche paye,
 That syxty lay one the feld, 1645
 Bothe with spere and with schelde,
 That never wepen myȝth [welde]
 Sen that ylke day !

CIV.

The panter, the botelere,
 The eorlus cheff sqwyere, 1650
 They lyes slay y-fere
 In the schawe schene!
 Than the remenaunt fles
 On the sort that thei sees,
 And some lorkus undur tres 1655
 In slowes unshene.
 Thonkede be Godes grace,
 He has venkest hys face,
 And made a chyvalrous chace,
 That crewel and kene! 1660
 Nouȝth fourty fot fram the wal,
 He slowe the marchal of the hal,
 And other gode sqwyers with-al,
 Mo then fyftene!

CV.

By that hyt dawed ney day, 1665
 By that he hade endyd this play,
 Some scaped away,
 And many one was slayne.
 Than sayd syre Degryvaunt the knyȝt,
 " Here my trouthe y the plyȝt, 1670
 I shal speke with Myldore to nyȝt,
 To dey in the payne."

Thei set here stedus ther thei stode,
 And fayre passede the flode,
 To the eorlus castel the[i] 3ode 1675
 The gatus ful gayn :
 Than the lady so bryȝth,
 ffayre she welcomed the knyȝth ;
 She had nat hard [of] hore fyȝth,
 Therof were thei fayn. 1680

CVI.

She had wondur in hyr wyt,
 Why here clothus ware to-slyt,
 As thei in holtus had byn hyt
 With dyntus of spere :
 [The]re gay gownus of grene 1685
 [We]re ful schamely be-sene ;
 “ [Le]ve syre, where have ȝe bene,
 [ȝoure] clothus to tere ? ”
 The knyȝth sat semely,
 And seide tyl hyre prevely, 1690
 “ We sey [never selly]
 That sh[oulde us] auȝth dere ;
 But as [we came] by a thorne,
 Thus [wer ou]re gownus to-torne ;
 We sh[alle] have new to-morne, 1695
 We [cownt]e hyt not a payre.”

CVII.

The kni;[th] had fou;ten as a bare,
 [Therfore h]ym fersted ful sare;
 [The m]ayde brou;th hym ful ;are
 [The s]pyces and the wyn. 1700
 Dyverse spices thei ete,
 And ofte with mowthus thei mete;
 Sche brou;the hem Vernage and Crete,
 And wyne of the Reyne.
 He toke his leve at the day 1705
 At mayde Myldore the may,
 ;et wyste ho note of the fray
 That she hard seth;ne.
 The kny;th one wendys his way,
 Ther the dede men lay, 1710
 And seyde soufft one his play,
 “ ;ondur was stout hyne!”

CVIII.

Thei brou;the home on bere
 The stywarde syre Eymere,
 And other gode sqwyere, 1715
 Off fryththus unfayne;
 And cryide out over alle,
 Both gret and smalle.
 The mayde wyndus to the halle
 Tythyngus to frayne. 1720

The ȝorle spekus to that fre,
 " Y wytt syr Degrivaunt and the
 The slauȝthtur of my mené;
 This is ȝowre false treyne!
 By Hym that dyede one tre, 1725
 This day shall thou [dede] be!
 I wat welle hit [es he]
 That hase the be[layne!]"

CIX.

The mayde answer[d agayne],
 And seis, " Peter! I [am f]ayne 1730
 And that knyȝth be [not slay]ne;
 What bote is that I lye?
 Sene he was chosene my fy[rst] make,
 Shall I hym never forsake,
 What dethe that I take, 1735
 Or dool that I drye!"
 Thane the ȝorle wax wode,
 And swore be bonus and blode,
 " Mete ne drynk shall do me gode,
 Ar I se the dye!" 1740
 The contasse knelyd tho anone,
 " Gode schylde, syr, that he be slone,
 We hade never chyl[d] but hyr one!"
 And cryid ful hye.

- f. 93.] And giff 3e holde us a-gret,
 Shall I never ete mete." 1770
 The 3orl for angur gane swet,
 And sy3the ful sare ;
 " Damesele, ar thou be spylte,
 I forgiff the the gylte,
 Hit is alle as thou wylte ; 1775
 I cane say na mare !"

CXII.

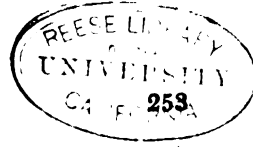
- Bylyve a lettur ho sent,
 Thorw the 3orlus comandment ;
 A messengere has hit hent,
 With tythingus ful newe. 1780
 She bad hym cume prively
 With hys best chyvalry,
 As he was gode and dou3ty,
 And holdene for trewe ;
 And hoe shuld make swych acord 1785
 Bytwene hym and hur lorde,
 That shulde be a coumforde
 Tyl alle that hym ever knewe.
 3et syr Degrivant hym drade,
 Syxty kny3thus he clade, 1790
 Tyl the 3orlus castel he spede
 By the day dewe.

CXIII.

The 3orle metus hym withoute,
 With sterne kny;thus and stoute,
 Wonder low gane he loute, 1795
 And haylus that hende;
 And says, "Syr, by Goddys grace,
 Welcome to this place,
 We have ben to longe fase,
 Now wyl I be thi frende." 1800
 Prively that no man wyste,
 Alle wrongus was redressyde,
 The 3orle and he hade keste,
 And to chaumbur thei wende.
 Withoutyne more rehersynge 1805
 Made was the sau;thlynge,
 And grauntyd hym Myldore the 3inge
 Tille hys lyves ende.

CXIV.

Was never sych a purvyaunce
 In Englund ne in Fraunce, 1810
 As was at sir Degrivaunce
 And Myldore the schene;
 Ther com tyl hir weddyng
 An emperoure and a kyng,
 Erchebyschopbz with ryng 1815
 Mo then fyftene!



SIR DEGREVANT.

The mayster of hospitalle
Come over with a cardinale,
The gret kyng of Portyngalle,
 With kny3thus ful kene; 1820
Alle the lordys of that lond
War holy at that offorand,
And ladyes, y undyrstond,
 Emperyce and qwene !

CXV.

One the Trinité day, 1825
Thus in romance herd y say,
He toke hyr in Godus lay
 Tylle hys lyvys ende.
Solempnely a cardinal,
Revescyd with a pontifical, 1830
Sang the masse ryal,
 And wedded that hend.
And the ryche Emperoure
Gaff [hyre] at the kyrke dore,
With w[orschy]p and honoure, 1835
 As f[or hi]s owne frend ;
And [sa]w gold in that stonde,
W[elle] a thowsand ponde,
Lay glyteryng in the gronde,
 By the way as thei wende ! 1840

CXVI.

Thane the semelede the sale,
 Kyng and cardynale,
 And the emperoure ryale,
 With barnus ful bolde;
 So dud ladies bydene, 1845
 Both contasse and qwene,
 Bryȝth burdys and schene,
 Was joye to beholde!
 ffro the mangery bygane,
 Wyne in condyt rane 1850
 Redy tyll ylke mane,
 Take ho so wolde.
 Ther com in a daunse
 ix. doseperus of Fraunce,
 Methowȝth syche a countynaunce 1855
 Was joye to beholde!

CXVII.

I knewe never mane so wys,
 That couth telle the servise,
 Ne scrye the metys of prys
 Was servyd in that sale; 1860
 Mynstrallus hade in halle
 Grete gyftys withalle,
 Ryche robus of palle,
 With garnementus hale.

Ylke day that fourtynyȝth 1865
 Justyng of seryd knyȝthus,
 To revele ho best myȝth,
 With wyne and with ale;
 And one the fyftethe day,
 Thus in romaunce h[erd I] say, 1870
 They toke here leve and [wen]t here way,
 Thys worthely to w.....

CXVIII.

Al thei maketh ther avaunt
 Off the lord syre Degrivaunt,
 Cortays and avenaunt, 1875
 Ladyes and knyȝthus.
 He gaff stedus that stound
 Worth a thousand pound,
 Withouten haukes and hound,
 And faukun of flyȝthus! 1880
 The ȝorle dyede that same ȝere,
 And the contasse clere;
 Bothe hore beryelus y-ffere
 Was gayly bydyȝth.
 Syr Degrivaunt bylefte ther eyre, 1885
 With brod londus and faire,
 Was never perus myȝth hym peyre
 By resone ne ryȝth.

CXIX.

Thrytty wyntur and mare
Thei lyvede to-gydur without care, 1890
And sevene chylður she hym bare,
 That worthy in wede ;
And sene sche dyed, y undurstond,
He seysed hys eyre with hys hond,
And went into the Holy Lond, 1895
 Hevene be hys mede !
At Port-gaff was he slone,
ffor-justyd with a Soudone :
Thus to Gode is he gone,
 Thus douzty in dede ! 1900
Lord Gode in Trinité
Gyff hem Heven for to see,
That loves gamene and gle,
 And gestus to fede !

NOTES.

SIR PERCEVAL OF GALLES.

L. 1. *Lef, lythes to me.*—A curious short poetical tale in MS. Porkington 10, commences with the same two lines. Lady C. Guest, in her abstract of this romance in the Mabinogion, p. 398, prints *gef* instead of *lef*, although there is a facsimile from the original MS. on the opposite page.

L. 7. *He dranke water of the wella.*—Compare l. 2208. Chaucer probably had these lines, or at all events an English translation of Perceval, in his mind, when in Sire Thopas he says,

“Himself dronke watir of the well,
As did the knight sir Persivell,
So worthy undir wede.”—ed. Urry, p. 146.

the last line possibly alluding to the rough dress of young Perceval, but the phrase is common in the old romances.

L. 11. *Miche wirchippe he wane.*—“And as for syr Percyvale, he was called that tyme of his tyme one of the best knyghtes of the world, and the best assured.” *Morte d'Arthur*, ii. 89.

L. 18. *He was doughty of dede.*—Compare Mr. Robson's Romances, p. 75,—

He is duȝti of dede,
A blithe burne on a stede.

L. 21. *Tharefore kyng Arthoure.*—Dr. Forman, in a curious paper on giants, gives the following minute account of King Arthur :—

“King Arthur was fifteen foote longe in the prime of his yers. His

CAMD. SOC.

2 L

berd was somewhat flaxen, but gray in his age, and longe and very brod; his hair gray and longe, a brod full face, somewhat ruddy, a gren juell in his right eare; a thick body, well made, and a full breste; a ringe on the lyttel finger on his right hand set with rubies. He slue fifty knightes with his own handes that dai he was slaine. He had five thousand and more men in his last battell, and Murdred had four thousand, and all were slaine ner Glassenbury. And he was buried by Morgan le Fay in the valle of Avalen. He was buried fifteen foote depe." *MS. Ashmole*, 802, f. 56.

To this we may add the annexed account of the pretended moving of the bones of Arthur and his queen. A similar narrative is given in Robinson's translation of Leland, 4to. Lond. 1582; and this may be taken from the last mentioned writer, or perhaps from Giraldus Cambrensis.

"Memorandum quod anno Domini millesimo trecentesimo sexagesimo octavo, et regni regis Edwardi tertii post conquestum quadragesimo secundo, tempore reverendi in Christo patris dompni Walteri de Moncton, Dei gratia tunc abbatis monasterii beatæ Mariæ Glastoniæ, qui novum opus chori feliciter consummavit, nono Maii amotus fuit tumulus incliti regis Arthuri ab inferiore parte chori versus magnum altare, propter ampliacionem chori et honorem regis ejusdem; in cujus tumulo inventæ fuerunt duæ cistæ, ossa regis ejusdem et Gwinaveræ uxoris suæ continentes, sigillis regis Edwardi, avi regis Edwardi tertii post conquestum, et Alienoris uxoris suæ, filiæ domini Ferandi regis Hispaniæ, consignatæ, cedula testimoniali supposita super cistam regis Arthuri, cujus tenor sequitur in hac forma;

"Hæc sunt ossa nobilissimi regis Arthuri et Gwenaveræ reginæ uxoris ejusdem, quæ anno Incarnationis Dominicæ millesimo ducentesimo septuagesimo octavo, xiiij. kalendis Maii, per dominum Edwardum regem Angliæ illustrem, hic fuerunt sic locata, præsentibus domina Alienora ejusdem domini regis consorte et filia domini Ferandi regis Hispaniæ, domino Amadeo comite Sabaudia, domino Henrico de Lacye comite Lincolnia, domino Willelmo de Midilton, Thoma Norwicensi electo, magistro Thoma Beck tunc archidiacono Dorsetiæ et prædicti regis thesaurario, et multis aliis magnatibus Angliæ." *MS. Ashmole*, 826, f. 107.

L. 24. *To have and to holde*.—The same phrase still remains in our prayer-book, in the order for the Solemnization of Matrimony.

- L. 77. *Thay gaffe syr Percyvelle the gree,
Beste worthy was he.*—

Compare the following lines, which are spoken of Chaucer :—

Off poetes ever hase he the gree,
For of alle moste worthy is hee.

MS. Fairfax 16.

L. 83. *Knyghte*.—In MS. *kynghte*, an irregular form for the Lincoln MS., but we find it frequently in Sir Degrevant, and later transcripts.

L. 85. *And therefore gyffes he a gyfte*.—That is, makes a resolution. See l. 163. So Gower,

“ My fader god, y ȝeve a ȝyfte,
Alle ydelle was y never ȝytt,
Ne never schalle wyle y may go.”

L. 249. *By grete Godd*.—The writer here forgets that Perceval was then ignorant of the very name of the Almighty, and could not consistently make such an oath.

L. 261. *One was Ewayne fytz Asoure*.—See the note on l. 264, and and Syr Gawayne, p. 312. It is not improbable that *vytt* in Syr Gawayne, p. 188, may be a corruption of *fitz*, rather than of *wytt*, somewhat boldly conjectured by Sir F. Madden.

L. 262-3. *Gawayne with honour, and Kay*.—The courtesy of the first of these knights, and the malice of the other, are frequently alluded to by the old romance writers, as we shall presently have occasion to notice more particularly. They are mentioned together in the prologue to the *Cursor Mundi*, which contains a curious and well-known enumeration of the old romances. In a fragment of a MS. of the 15th century in the Ashmolean Museum, these same lines, with several curious alterations and additions, are introduced; and the reader may not be displeased to have the opportunity of comparing the variations. The writer, however, does not extend his censure to the Gesta,—*Non reprehendo eos qui Gesta Imperatorum*. It is as follows:—

But alle meschef in this world here
Is for-thi that men willen nouȝt lere

To kepe the sevene sacramentis,
 Ne be obedient to the comandementis;
 Ful litil pris sette thei therby,
 But suwen evere her owen foly.
 Hem is levere for to here
 Romaunces, many and sere,
 Of Alisaundre the Conquerour;
 Of Julius Cesar the Emperour;
 Of Grece and Troie the stronge stryve,
 Ther many a thowsand lesten her lyve;
 Of Bruyt, that barn bald of hand,
 The firste conquerour of Engeland;
 Of kyng Arthurgh that was so riche,
 To whom in hys tyme was non liche;
 Of ferlies that to his knyztis felle,
 And adventuris, as ȝe han herd telle,
As of Gawayn and Kay, and othere stable,
 Whiche that weren of the rounde table;
 How kyng Charlis and Rouland fauzt;
 With Sarasyns wolde thei nouȝt sauzt;
 Of Tristem and of his lief Isot,
 How he for hire bicom a sot;*
 Of Odan and of Amadas,
 How Dydan diȝed for Ennyas;
 Of Felice and of Dymmafou,

That litil profit hangeth uppon;
 Of Pirremus and Tysebe,

Ther was gret sorwe, withoute lese;
 Of Paris and of Elyna,
 Achilles and Pollexina.
 Storis also of serkyn thyngis,
 Of prince, prelat, and of kyngis;
 Sangis faire of selcouth ryme,
 Englisch, Frensch, and Latyne,
 To rede and here ilk man is prest,
 Thise thyngis that hem liketh best,

* i. e. a fool. The incident here alluded to does not occur in the metrical romance of *Tristrem*, printed by Sir Walter Scott from the Auchinleck MS., but it is found in the Anglo-Norman version in the Douce MS. Curious pictures illustrating this romance are contained in MS. Addit. 11,619.

As jedyngis, japis, and folies,
 And alle harlotries and ribaudies;
 But to here of Cristis Passioun,
 To many a man it is ful laytson.

MS. Ashmole 60, f. 4, 5.

L. 264.—*Alle were of his kynne*.—If the prose Merlin can be depended upon, the Ewayne just alluded to may have been the natural son of King Leodagan, for, according to that authority, Ywain, the natural son of King Urien, had the seneschal's wife for his mother, and consequently was not related to Arthur. In the Mabinogion, p. 299, however, he is mentioned as the son of Urien, who, by-the-bye, had two sons of that name. Gawayne was the eldest son of Loth, sovereign of the province of Lothian and the adjacent territories, by Anna, half-sister of Arthur; and Kay was Arthur's foster-brother. It ought to be added that the various authorities frequently differ in some of these particulars.

L. 281. *Wilke of ȝow alle three*.—The following corresponding passage is given from the French romance, and I regret that space has not permitted more illustrations from the same source:—

Fait li valetz, en qui jeo croi,
 N'estes-vus Deus ? Nenil, parfoi.
 Qui estes donc ? chevaler sui.
 Onc mès chevaler ne conui,
 Fait li valetz, ne nul ne vi,
 N'onques mais parler n'en oi;
 Mais vus estes plus beals que Deus;
 Car susse-jeo ore autre tiels,
 Ausi luisanz e ausi faitz.
 A cest mot près de li s'est traitz
 E li chevalers li demande,
 Veis-tu hui en ceste lande
 Cink chevalers e treis puceles ?
 Li valetz à altres noveles
 Enquere e demander entent,
 E à sa lance sa main tent,
 Si la prent, e dit, Beals sire chiers,
 Vus qui avez non chevalers,
 Que est ȝeo que vus tenez ?
 Ore sui-jeo mult mal asenez,

Fait li chevaler, çeo m'est vis,
 Jeo quidoë, beal douz amis,
 Noveles aprendre de toi,
 E tu les viels oir de moi.
 Jeo le te dirrai, çeo est ma lance.
 Dites-vus, fait-il, que hom lance,
 Si com jeo faz mon gaveloz ?
 Nenil, valetz, tu ies tut sotz,
 Eins en fiert l'en tut demanoia.
 Donc valt mielz li uns de ces trois
 Gaveloz que vus veex çï,
 Que quant que jeo voil jeo en occi
 Oiseals e bestes al bosoign,
 E ai les occi de si loign
 Cum l'em porreit un boson traire.
 Valet, de ce n'ai-jeo que faire;
 Mais des chevaliers me respont :
 Di moi si tu siez où il sont,
 E les puceles veis-tu.
 Li valetz al pié de l'escu
 Le prent, e dit tut en apert,
 Ceo que est, e de quei vus sert ?
 Valet, fait-il, est-çeo gabez,
 Que en autres noveles me menez,
 Que jeo ne te quier ne demand ?
 Jeo quidoë, si Deus m'amend,
 Que tu noveles me deisses,
 Einz que de moi les apreisses;
 E tu viels que jeo t'en apreigne.
 Jeo le te dirrai coment que preigne,
 Car à toi volentiers m'acord.
 Escuz ad non çeo que jeo port.
 Escuz ad non ? voir, fait-il,
 Ne l' doi mie tenir vil,
 Car il m'est tant de bone foi
 Que si nuls lance on trait à moi,
 Encontre tost l'escuz se trait,
 Ceo est li services quil me fait.

Perceval, MS. Arundel, Coll. Arm. 14, f. 151.

L. 291. *To Gawayne that was meke and mylde*.—Gawayne's con-

stant character in the old romances, of course not including Malory's "Morte d'Arthur." See Rom. of the Rose, 2209, and Tyrwhitt's Glossary, in v. *Gawain*. Sir F. Madden has given a complete history of this hero, drawn up with great care. It is curious to observe the conflicting accounts of the place of his death and burial. Aubrey, in his "Naturall History of Wilts," MS. in the Library of the Royal Society, p. 356, says, "On the south-downe of the farme of Broad-Chalke is a little barrow called Gawen's barrow." This does not seem to have been yet quoted, and may be thought worthy of notice. The following account of him is given by Dr. Forman :—

"Sir Gawine was twelve foote and a half in height, more slender made then Sir Tristram, and had longe leges, a red head and a red berde, a taunie face, longe hair on his head, and his berd was longe and thine, many wrinkells in his forhed and aboute his eyes. He drawed in his nether lip, that his teath were seen over yt ; a full round black ey, a long straight nose, a peace of flesh cut awai on the ball of his right chek. The top of the lyttell finger of his lefte hand was cut away ; a great voice, a mild countenance."—*MS. Ashmole*, 802.—(Cf. Sir F. Madden's Introduction to *Syr Gawayne*, pp. xviii. xix.)

L. 306. *This prowde wordes pares ay*.—According to the prose Merlin, Kay "was a strong, and a puissant, and a good knight, and, if it had not been that his mode of speech was annoying and displeasing to other knights, they would have esteemed and praised him still more than they did ; but his companions forsook him because of his language, which misbecame him. This blot Keux took from the nurse who suckled him, for he had it not from the nature of his mother, who was a good dame and a wise." See Southey's notes to Malory, p. 459.

L. 346. *Bot stert up one the mere*.—It was considered a disgrace in the days of chivalry to ride on a mare, which is no doubt the reason young Perceval is here represented as riding on one, to add to the absurdity of his appearance. See the Mabinogion, p. 401. There is a curious passage to this effect in Bede's Hist. Eccl. lib. ii. c. 13, in the account of the Pagan priest Coifi destroying the temple at Godmundingham, when he was converted to Christianity,—*"Statimque, abjecta superstitione vanitatis, rogavit*

sibi regem arma dare et equum emissarium, quem ascendens ad idola destruenda veniret; non enim licuerat pontificem sacrorum vel arma ferre vel præter in equa equitare." The carrying arms and riding on a *horse* are here distinctly pointed out as the characteristic of a soldier early in the seventh century. It is probably for this reason that in drawings and illuminations of the Middle Ages, where knights are represented mounted, even in tapestry worked by ladies, the sex of the animal is generally made very apparent. In the romance of Richard I. the Sultan of Damascus rides on a mare when he encounters that sovereign. See Warton's *Hist. Engl. Poet.*, ed. 1840, i. 167.

L. 397. *Lyttill thou cane of nurtoure*.—It may be worth noticing that in the original MS. at the bottom of this folio, the scribe (probably Thornton) has written, "Here is ix. qwayers."

L. 471. *A tokyne to wedde*.—Compare l. 2150. A ring was sometimes a betrothing present. Compare the following passage in the Erle of Tolous, 394—405; after the Empress had given the Earl a ring,—

The erle wente home to hys ynnys,
 And grete yoye he begynnys,
 When he founde the ryng;
 Yn hys herte he waxe blythe,
 And kysyd hyt fele sythe,
 And seyde, "My dere derlynge,
 On thy fyngyr thys was,
 Wele ys me y have thy grace
 Of the to have thys ryng;
 Yf evyr y gete grace of the quene,
 That any love betwene us bene,
Thys may be oure tokenyng."

L. 495. *Kyste the forhevede of the kyng*.—A similar occurrence, as Dunlop observes, is mentioned in the old ballad of King Estmere,—

Then they pulled out a ryng of gold,
 Layd itt on the porters arme;
 "And ever we will thee, proud porter,
 Thow wilt saye us no harme."
 Sore he looked on Kyng Estmere,
 And sore he handled the ryng,

Then opened to them the fayre hall yates,
He lett for no kind of thyng.

Kyng Estmere he stabled his steede
Soe fayre att the hall bord;
The froth that came from his brydle bitte,
Light in King Bremor's beard.

Saies, "Stable thy steed, thou proud harper,"
Saies, "Stable him in the stalle;
It doth not beseeme a proud harper
To stable him in a kyng's halle."

Percy's Reliques, ed. 1840, p. 18.

So also Sir Degrevant rides up "to the des" of the Duke Betyse. See the present volume, p. 227.

L. 512. *Thi mete or thou schere*.—This line by mistake is repeated in the original MS.

L. 626. *Als he says that this made*.—That is, wrote. To *make*, to write poetry, as in *Piers Ploughman*, p. 229. See Mr. Wright's note, and Jamieson, in v. *Makar*.

L. 688. *Whose browes schalle blakke*.—That is, who shall be slain, or vanquished. The same phrase occurs again at l. 1056.

L. 853. *Than wist Percyvella by thatt*.—That is, he then knew her to be a witch, not *intuitively*, as Lady C. Guest says in her abstract of this romance in the "*Mabinogion*," p. 404; for l. 826 does not necessarily imply that knowledge on the part of Perceval.

L. 855. *Wylde fyre*.—Not the destructive element formerly so called, but merely a fire rudely made in the open air.

L. 895. *In his armes*.—That is, in the arms of the red knight.

L. 1017. *For thenne*.—Perceval here begins speaking. These two speeches are so arranged, that it is not very easily seen where the first ends and the second begins.

L. 1024. *He nykkes hym with nay*.—A common phrase of denial in old poetry. Compare Wright's *Lyric Poetry*, p. 32; Audelay's *Poems*, p. 28; Sir Gawayne, gloss. in v. *Nikked*; *Percy's Reliques*, ed. 1840, p. 17.

L. 1409. *Mekyl*.—This word is defaced in the manuscript, but compare l. 1131.

L. 1698. *Then*.—"The," MS.

L. 1705. *His awnne wille*.—Perhaps the word *at* ought to be inserted before this passage. The reverse of f. 172 is very pale.

L. 1775. *Lesse*.—This word is partly defaced in the manuscript.

L. 1802. *Lemmane*.—In Shakespeare's time the word is generally used in a bad sense, as in *Twelfth Night*, Act. ii. Sc. 3, and other places. See Dyce's *Remarks*, p. 75, where a wrong reference is given. The following extract from a very rare tract will give a good illustration of the word :—

"One demanded of his friend what was the reason that when a man meets a light wench, the first word he speaks to her is, Gentlewoman, will you goe to the taverne? O, saies the other, a *leman* is never good without wine."—*Jests to Make you Merie*, 1607, p. 4.

Mr. Collier, in his *Shakespeare*, vol. iii. p. 353, gives another apposite quotation of similar import. At p. 240 the term is applied to a man.

L. 1803. *The heghe dayes of 3ole*.—The feast of Christmas was generally celebrated with great splendour. See Sir F. Madden's notes to *Gawayne*, p. 310 ; Sir Amadas, 141.

Hit wes at Cristemasse,
Nouthur more ne lasse,
The kyng made feste
Of his knyhtes beste.

Kyng Horn, 805-8.

L. 1864. *Ne to*.—"Ne the to," MS.

L. 1884. *His hede one hir kne*.—By no means an unusual position in the old romances. See an extract from *Syr Gawayne* at p. 302. So in the ballad of *Thomas and the Elf Queen*,—

She seid, "Thomas, I the hight,
Come lay thy hed on my kne,
And thou shalle se the feyrest sight
That ever saw men of the cuntré."

MS. Bibl. Publ. Cantab. Ft. v. 48, f. 118.

L. 1946. *He swere*.—Here, and in a few other places, it is difficult to mark the speeches precisely, the narrative being confused with them. See also *Isumbras*, 469.

L. 2041. *That*.—This word, although in the manuscript, does not appear to be necessary to the construction of the sentence.

L. 2044. *Whenne he*.—These words are repeated in the manuscript.

L. 2064. *Hys*.—"He," MS.

L. 2189. *Ne I ne salle*.—So in the MS. though the first two words appear to be redundant.

L. 2275. *Certenly*.—The MS. erroneously reads "centenly."

L. 2284. *Thus gatis endis hee*.—The epitaph of our hero, as given in the French romance, recommends him to posterity for his achievement of the San Graal, in which he is said to have been assisted by two other knights. No mention of the circumstance occurs in this abridgement. The epitaph is as follows,—

Cy gist Parceval le Gallois,
Qui du saint Graal depieça
Les aventures acheva.

Hist. Lit. de France, tom. xv. p. 250.

L. 2285. *Now Jhesu Criste*.—The third romance in Mr. Robson's collection, p. 93, concludes in a similar manner.

SIR ISUMBRAS.

L. 1.—There are several early copies of this romance, differing considerably from each other. It would take too much space to point out all the numerous variations, but the commencing lines of each are here given.

Hynd in halle, yf ye wylle here
Of elders that befor hus were,
That gud were at nede;
Jhesu Cryst, Heven kyng,
Grant us alle thi blessyng,
And heven tyle owre mede.
I wylle yow telle of a knyȝt,
That was bothe hardé and wyȝth,
And duȝty in every dede;

His name was callyd Ysumbras,
 For seche a knyȝth as he was
 Non levys now in lede.

MS. Advocates' Library, Edinburgh, 19. 3. 1.

[H]ende in halle, and ȝe schalle here
 Of elders that be-forne us were,
 There lyves how thei dyde lede,
 I schall ȝow telle a wonder case,
 Frendes, herkyns how it was,
 ȝe schalle have heven to mede.
 I wyll ȝou telle of a knyght,
 That was both herdy and wyght,
 A dughy mone he was;
 Syre Isombras was his name,
 A nobulle knyght of ryalle fame,
 And stronge in every cas.

MS. Ashmole 61, f. 9.

Hic incipit de milite Ysumbras.

Hende in halle, and ȝe wole here
 Off eldres that before us were,
 [There lyves how thei dyde lede.]
 Jhesu Cryst, hevene kyng,
 Geve hem alle hys blessyng,
 [And heven tille theire mede.]
 I wole ȝow telle off a knyȝt,
 That was bothe hardy and wyȝt,
 And doughty man of dede;
 Hys name was callyd sere Ysumbras,
 So douȝty a knyȝt as he was,
 Ther levyd non in lede.

MS. Coll. Cavi Cantab. 175.

Here begynneth the hystorye of the valyaunte knyght syr Isenbras.

Lordynges, lysten and youe shall heare
 Of elders that before us weare,
 That lyved in lande and deede;
 Jesu Chryste, heaven kynge,
 Graunte them all hys dere blessinge,
 And heaven to theyr meede.

Ye shall well heare of a knyght,
 That was in warres full wight,
 And doughtye of hys deede;
 Hys name was syr Isenbras,
 Manne nobler than he was
 Lyved none with brede.

MS. Douce 261, f. 1.

God that made both erthe and hevene,
 And alle this worlde in deyes sevene,
 That is fulle of myȝthe;
 Lende us alle his blessynge,
 Lasse and more, olde and ȝynge,
 And kepe us day and nyȝte!
 I wylle ȝou telle of a knyȝte,
 That dowȝty was in eche a fyȝte,
 In towne and eke in felde;
 Ther durste no man his dynte abyde,
 Ne no man aȝeyn hym ryde
 With spere ne with schelde.

MS. Cotton. Calig. A. 11. f. 128.

He that made both erthe and heven,
 And al this worlde in daies sevyn,
 That is ful of myghth;
 Send us alle his blessing,
 Las and more, olde and yong,
 And kepe us day and nyght!
 Y wol ȝou telle of a knyght,
 That was douȝty in ilke fight,
 In towne and eke in felde,
 Ther durst no man his dynt abide,
 With spere ne with schilde.
 Man he was riche y-nowe,
 Ox to drawe in his plowe,
 And stedis in his stalle;
 Man he was curteyse and hynde,
 Every man was his frende,
 He was lord of alle.
 Curteis and hynde he was,
 His name was clepid sir Isombras.

MS. in the Royal Library at Naples.

The MS. last mentioned is described by Mr. Laing in the *Reliq. Antiq.* vol. ii. p. 67, and was apparently transcribed in the year 1457. To the same gentleman I am indebted for the account of the Edinburgh manuscript, and to the Rev. J. J. Smith for the extract from the copy in Caius College library. The copy in MS. Douce 261, was written as late as 1564, and probably copied from one of the early printed editions. Copland printed an edition of *Isumbras*, in 4to. no date, a copy of which is in Garrick's collection of old plays in the British Museum; and one leaf of another early edition is preserved in Douce's library. Copland's edition has been reprinted by Mr. Utterson, in his "Select Pieces of Early Popular Poetry," 8vo. Lond. 1817, i. 77-112.

L. 16. *So was he bothe faire and heghe.*—The Caius College MS. reads,—

" He was long man and hey,
The fayreste that evere man seye,
A gret lord was he."

L. 19. *He luffede glewmene.*—In the romance of Sir Degrevant are several curious notices of gifts to minstrels. See the present volume, pp. 180, 225, 254, and Sir Eglamour, p. 176. In "Manners and Household Expenses," p. 141, is printed a curious roll containing the names of the minstrels who played before Edward I. at Whitsuntide in 1306. They were divided into ranks, five of them being styled kings, each of whom had five marks. At p. 110 of that work mention is made of a valuable gold cup being given to a minstrel; but robes and garments were the more usual presents. See *Piers Ploughman*, ed. Wright, pp. 259, 274. The title of king* was merely a popular dignity, and does not necessarily imply a greater degree of "dignity" than Ritson allowed the old "glewmene." Like all professors of music and the light arts, the majority of them were always a wandering class of persons, whose manner of living must generally have excluded them from any rank in society. They were, however, of "great admittance" in the houses of the nobility. We have a curious

* Percy, in the notes to his *Essay*, has collected much curious information relative to this title of the ancient minstrels.

instance of this in the romance of Orpheo, who, when he is questioned by the king of the fairies how he had the audacity to enter his palace, replies,—

“ Syre,” he seyde, “ I trow wele
I ame bot a pore mynstrelle,
And ȝit it ys the maner off us,
For to seke to gret lordes hous;
And thoff we not welcome be,
ȝit we behovyth to profere our gle.”

Sir Orfeo, MS. Ashmole 61.

The reader will find a curious passage concerning the courtesy of the minstrels in the present volume, p. 242. For further information on the subject, see the dissertations of Percy and Ritson, Warton's *Hist. Engl. Poet.* ed. 1840, ii. 309, &c. In the sixteenth century, the order had fallen altogether into disrepute. See Northbrooke's *Treatise*, ed. Collier, p. 114.

L. 28. *Knave*.—“ Gentyll,” Edinburgh MS.

L. 47. *Werldes wele*.—This line is omitted in the Cottonian MS.

L. 71. *Whate wondir was thofe hym ware wo*.—This line occurs in other romances, as in Octavian, MS. Cantab. Ff. ii. 38, f. 84.

L. 79. *His bestes werene alle slayne*.—The Cottonian MS. reads, “ Thy menne be manye sleynne;” and Copland's edition, “ With venyme are they blowe,” *i. e.* swelled. See Malone's *Shakespeare*, ed. 1821, xii. 425.

L. 102. *Alle als nakede als thay were borne*.—That is, they jumped out of their beds to avoid the fire. See l. 104. The custom of sleeping without night linen has been so frequently illustrated, that a passing remark is all that is necessary. From the Norman Conquest to the time of Elizabeth night-gowns were scarcely known, both sexes sleeping quite naked. The Saxons, however, appear to have worn close shirts at night. See Wright's notes to *Piers Ploughman*, p. 557; Sir F. Madden's notes to *Havelok*, p. 198; Strutt's *Dress and Habits of the People of England*, ed. Planché, ii. 224; Reynard the Foxe, ed. Thoms, p. 175.

L. 107. *He levyde so*.—“ That erste were,” MS. Cott.

L. 110. *That*.—MS. Cott. has “ be,” which seems a better reading.

L. 123. *Offe*.—Perhaps we should read “ tooke offe.”

L. 126. *His*.—“ Hir,” MS.

L. 137. *I ȝowe*.—“ Clerkes,” Cott. MS.

L. 143. *And made thaire, &c.*—The Cottonian MS. reads, “And forth they wente her waye.”

L. 152. *For saynte charité.*—That is, “for holy charity.” Later writers made a kind of allegorical saint of Charity. Ophelia sings, “By Gis and by Saint Charity,” in *Hamlet*, Act iv. Sc. 5; and Spenser writes,—

“Ah! dear Lord, and sweet Saint Charity!
That some good body once would pity me.”

L. 185. This line, which is wanting in the original, has been supplied from the Cottonian MS. For *went* read *wente*.

L. 298. *Hir to.*—Perhaps we should read “to hir.”

L. 300. *Schortly naye.*—So, in an inedited tale,—

When they come in hys presence, they seyde hym *schortly naye*,
For they knewe full wele hys lyfe, how he had levyd many a day.

MS. Cantab. Ff. ii. 38, f. 52.

L. 343. *Mete and drynke.*—This and the next triplet are transposed in the MS., but their present arrangement is necessary to the sense.

L. 347. “The kny3te was kalled a3eyne,” Cott. MS.

L. 376. *The knyghte folowed, &c.*—The Cottonian MS. reads,—

“The kny3te was both hende and fre,
And folowed hym to the Grekes see,
Ther over the gryffyn he fly3e.”

L. 380. *Ofte was that, &c.*—A kind of proverbial phrase occurring in other romances. It is repeated at p. 119.

Ofte hade Horn be wo,
Ah never wors then him wes tho.

Kyng Horn, 119–20.

L. 398. *For mete, he sayde.*—Perhaps it would be better to transpose this and the next line.

L. 498. *A palmere lyke.*—Compare the romance of Octavian, l. 1357.

Pyk and palm, schryppe and slaveyn,
He dyghte hym as palmer, queynt of gyn.

Weber's Met. Rom. iii. 214.

L. 520. *Hir*.—So in the MS., but probably an error for *his*.

L. 548. *Inne stode*.—The MS. reads “stode inne,” but the metre requires our arrangement.

L. 606. *To put the stane*.—A game of considerable antiquity. Fitzstephen mentions casting of stones among the amusements of the young Londoners in the twelfth century. See Langtoft's Chronicle, p. 26; Octavian, 895; Strutt's Sports and Pastimes, ed. 1830, p. 75; Sir F. Madden's notes to Havelok, p. 192.

L. 786. *He gaf a lande*.—In Copland's version, the distribution to the three sons is more particularly described. See Mr. Utterson's reprint, p. 112.

SIR EGLAMOUR OF ARTOIS.

L. 1. *Jhesu Lorde*.—Copland's edition of this romance commences as follows:—

Jesu Christe, heaven king,
 Graunt us all his deer blessing,
 And build us in his bower;
 And give them joy that wil here
 Of elders that before us were,
 That lived in great honour.
 I will tel you of a knight,
 That was bothe bolde, hardy and wight,
 And stife in every stoure;
 Where any deedes of armes were,
 The price he wan with sheeld [and spere],
 And ever he was the flower.

L. 54. *Thou walkyst, &c.*—The Lincoln MS. reads, “In the es alle my trayste.” The Cotton. MS. agrees with our text.

L. 70. *Dere frende, &c.*—The Lincoln MS. reads,

Mayster, the mane that hewes over hey,
 The chyppis fallis in his eye,
 Thus fallis it now and ay was.

- L. 73. *Than umbe-thenke*.—"Umbe than thenke," MS.
 L. 96. *God a mercy*.—"Gramercy," Lincoln and Cott. MSS.
 L. 97. *Answeryd*.—"Sykud," Cott. MS.
 L. 107. *And sethen reches in my lyfe*.—The Lincoln MS. reads, "And rejoyse hir alle my lyfe."
 L. 111. *Hur byrdys*.—The Lincoln MS. has "the beryns," a much better reading.
 L. 120. "He lyves not tylle nygth," Cott. MS.
 L. 122. *Hys*.—"Goddis," Linc. and Cott. MSS.
 L. 128. *Yustynges*.—"Batelle," Linc. MS.
 L. 139. *Then seyde that, &c.*—This and the next line are repeated shortly afterwards. The Lincoln MS. gets rid of the repetition by the following reading,—

For na man ne wald scho spare,
 Tille his chambir for to fare,
 Where that he gane lende.

L. 141. *That doghty was evyr*.—Six lines are here omitted in the Cottonian MS.

L. 153. *Sore*.—The Lincoln MS. reads "sare," which agrees better with the rhythm.

L. 177. *Thys ys the fyrste tyme, &c.*—The Lincoln MS. with more elegance reads, "For 3e come never are here."

L. 191. *Over the rever wynde*.—Compare Sir Thopas,

He couthe hunt at the wilde dere,
 And ride an-haukyng by the rivere.—*ed. Urry, p. 145.*

L. 195. After this line the Lincoln MS. reads,—

Appone the morne whenne it was daye,
 Syr Eglamour tase the waye
 Tille a revere fulle ryght.

L. 201. *Anone betwene them twoo*.—Instead of this and the three following lines the Lincoln MS. reads, "Be that it neghede to nyghte."

L. 211. *Oon*.—Perhaps we should read "oon of."

L. 213. *Awnturs*.—The Lincoln and Cotton. MSS. read "owther," which is probably correct.

- L. 222. Read, "Vowche ye hur safe on mee."
 L. 239. *Hardely*.—"Savely," Cott. MS.
 L. 247. *Aftur mete, &c.*—The Lincoln MS. reads,
 After mete, als I ȝow saye,
 Syr Eglamour he tase the waye
 To telle that lady free.
 L. 256. "Or thy jurnay shalle alle passe," Cott. MS.
 L. 266. *Seynt Poule*.—Omitted in Lincoln MS.
 L. 285. "A nobille dere he chese," Linc. and Cott. MSS.
 L. 288. "And repid hym of his resse," Lincoln MS.
 L. 300. *The pryce he blewe fulle schylle*.—The note blown at the death of a hert, or rather "three notes or more," as in Sir Tristrem, p. 280,
 He blewe priis as he can,
 Thre mot other mare.
 According to another authority, the *pryce* consisted of "two longe notes and the rechate." See notes to Syr Gawayne, p. 322.
 L. 312. *Two*.—"A," Lincoln MS.
 L. 330. *He was xl*.—The Lincoln MS. reads "feftene," and the Cottonian MS. "fyfty."
 L. 337. *Contré*.—"Courte," Lincoln MS.
 L. 343. *Make we mery, &c.*—These three lines are omitted in the Lincoln MS.
 L. 345. "Of syr Eglamour that he has tane," Cott. MS.
 L. 347. *Jeaunt*.—The Lincoln and Cotton. MSS. read "journaye," which is clearly right.
 L. 355. *Passen a fote longe*.—The Lincoln MS. reads "are halfe a ȝerde lange."
 L. 362. *Afourtenyght*.—"A monethe," Lincoln MS.
 L. 364. *None*.—"Evyne," Lincoln MS.
 L. 381. *Morne-drynke*.—Ellis makes excellent use of this incident. These old romancers had the practice of investing all their characters with habits of every-day life. The present passage may be illustrated by the notes of the commentators on Falstaff's "morning draught of sack" in Malone's Shakespeare, ed. 1821, viii. 85.

L. 399. *More*.—"Somdele mare," Lincoln MS.

L. 408. *The boke of Rome thus can telle*.—The Lincoln MS. reads, "Als that the buke us tellis." The Cottonian MS. agrees with our text. The word *Rome* is, perhaps, a corruption of *Roman*, the romance. Compare the following passage:

And by-japeth the folk
With gastes of Rome.

Piers Ploughman, ed. Wright, p. 453.

So, in l. 1339, we are told that "In *Rome* thys geste cronyculd ys," while the printed edition reads, "In *romaunce* this chronicle is." A "grete boke of Rome" would therefore be a large volume of pieces written in the French or Romans language. Sir F. Madden seems to think the phrase may refer to a history treating of Roman affairs. See his *Gesta Romanorum*, Introd. p. iv. But then we find it in pieces that have no reference whatever to either the genuine or fabulous history of Rome.

L. 427. *That bryght*.—"The crest," Cott. MS.

L. 445. *Thou haste ben, &c.*—The Lincoln MS. reads,

For thou hase foghttene with a bare,
That hase walked fulle wyde-whare.

L. 452. *Syxyty*.—"Fourty," Lincoln MS.

L. 455. *Ryche*.—"Renyche," Linc. and Cott. MSS.

L. 460. *Ye, he seyde*.—The Cotton. MS. here omits six lines. The Lincoln MS. reads,

"3a, so helpe me God," the knyght says,
"I hafe foghetyne foure dayes,
And never a fote I fiede."

L. 469. *Awntour*.—According to this copy Eglamour, for some reason not explained, thinks proper to conceal his name from the king. See also ll. 493, 562, 602. This is not, however, the case in all the copies, nor does Ellis allude to it in his abstract of this romance. Sir Awntour is probably one form of the generic title *Sir Aunterous* applied to an adventurous knight, as in Sir Degrevant, 1369, and other places. One of Arthur's knights, however, was so called. See Ellis's *Met. Rom.*, ed. 1805, i. 268.

L. 479. *That sorowe doyth, &c.*—The Lincoln MS., which here agrees with the Cottonian copy, reads,

My dogheter that es of mekille pryde,
He wolde hir hafe me fra."

L. 501. *Hyt ys my fee.*—After this line the Lincoln MS. reads,

The kyng said, "So God me save,
Of the bare what thou wille have,
Thou hase it boghte fulle dere."

L. 510. *Sone.*—"Here," Lincoln MS. The three lines following are omitted in the Lincoln and Cotton. MSS.

L. 531. *Met.*—"Matens," Cotton. MS.

L. 532. *He.*—We should probably read "had."

L. 548. *Spote.*—"Spotted," Cotton. MS.

L. 555. *Bore.*—"Bare," Cotton. MS.

L. 568. *Syr Egyllamowre.*—This and the two next lines follow l. 561 in the Lincoln MS.

L. 572. *Leve.*—"Helme," Lincoln and Cott. MSS.

L. 605. *Organata.*—Omitted in Lincoln MS.

L. 608. *Yf you yoye of yowre chylde.*—So in the play of the Shepherds,

No, so God me blys, and gyf me joy of my chylde.

Towneley Mysteries, p. 113.

L. 614. *Wound.*—The Lincoln and Cotton. MSS. read "dynt," which is clearly necessary for the rhyme.

L. 634. *Thys ys the, &c.*—This triplet is omitted in the Lincoln MS.

L. 637. *Into the londe of Artas.*—This and the eight following lines are somewhat different in the Lincoln MS.—

By the sevene wekes were comene to ende,
In the lande of Artas gunne he lende,
Whare that the erle was;
Alle bot the erle were fulle fayne
That he in qwerte was commene agayne,
In trouthe* bathe mare and leese.

* In a somewhat later hand "the cowrt" is written above these words, apparently an altered reading.

Cristabelle, whytt als fame,
 Herde telle that he was comene hame;
 Tille his chambir scho mad hir jare.

L. 655. *The*.—The Lincoln MS. reads, "The erle was thane fulle wondir wa." The Cott. MS. agrees with our text.

L. 664. *The erle seyde*.—This triplet is omitted in the Lincoln MS.

L. 668. *xij*.—The Lincoln MS. reads "feftene," which does not agree with l. 682; the Cotton. MS. reading "twenty" in the latter place.

L. 669. *My boonys for to reste*.—The Lincoln and Cotton. MSS. here insert three lines,—

Thorowe prayere of those gentylle-mene,
 Twelve wokes he gaffe hym thane,
 No langere wold he freste.

L. 680. *He schewyd hur hys fylle*.—The Lincoln and Cotton. MSS. read, "that hym byfelle."

L. 687. "And to her for to be trewe," Cott. MS.

L. 699. *xv*.—"Seven," Cotton. MS.

L. 703. *Syr, that was never*.—Instead of this and the five following lines the Lincoln and Cotton. MSS. read,

The knyght says, "I hafe donne poyntes twa,
 Thorow the myght of God I salle do ma,
 Or elles ende ther for aye."

L. 709. *Afturward*.—"Aftyr mete," Cotton. MS.

L. 715. *Golde*.—"Good," Cotton. MS.

L. 718. "And als the buke of Rome says," Lincoln MS.

L. 720. *Bolde*.—"Wylde," Lincoln MS. After this line the three following occur in the Lincoln MS.

The knyght wendis on his waye,
 Herkyns now I salle ȝow saye,
 To seke that dragone bolde.

L. 723. "Knyghttis lay fulle colde," Lincoln MS.

L. 734. *Nyght*.—I had thought we might read *knight*, but the Lincoln MS. has, "Ever agayne *evyne* mare and mare."

L. 737. *The tonge*.—"His taye," Lincoln MS.

L. 740. *Hedd*.—The Lincoln MS. reads "hevede," which agrees better with the rhyme. In later copies of these romances the change of the language frequently causes injudicious alterations.

L. 756. "The worme has evylle endyng," Cott. MS.

L. 765. *They dydd the bellus to ryng*.—The following lines are here inserted in the Lincoln MS., which complete our imperfect stanza:—

The emperour with hym tuke hym hame,
Octoveane was his name,
A lord of gret honour;
Bot alle that ever saw his hede,
Thay sayd that he was bot dede,
This knyght syr Eglamour.

L. 768. *Dawntowre*.—"Dyature," Lincoln MS.

L. 772. *The ryche emperoure*.—Line 772 to l. 795 inclusively are wanting in the Lincoln MS., and l. 778 to l. 783 in the Cotton. MS.

L. 787. *Thre hundurd*.—"Forty fote," Cotton. MS.

L. 792. "To the day of dome," Cotton. MS.

L. 801. *As whyte as whallys boon*.—That is, as white as the bone or tooth of the walrus. Compare the note on l. 922. Numerous instances of this phrase might be quoted from the old poets; e. g.

Lady, as whyte as whales bone,
There are thyrti agaynst me one.
Squyr of Lowe Degré, 537.

This is the flower that smiles on every one,
To show his teeth as white as whales bone.
Love's Labour's Lost, v. 2.

L. 808. *A wyght*.—"Ne whyte," Cotton. MS. The Lincoln MS. differs somewhat in the subsequent lines. See f. 143, v°.

L. 822. *Alle*.—"Sche," Cotton. MS.

L. 825. *For fendys on the flode*.—The nickers of Beowulf and Layamon. In a well-known passage of the latter poet, a lake in Scotland is thus described:—

That is a seolcuth mere
 I-set a middel-særde,
 Mid fenne and mid ræode,
 Mid watere swithe bræde,
 Mid fæcen and mid feoʒelen,
 Mid univele thingen.
 That water is unimete brade,
 Nikeres ther bathieth inne;
 Ther is alvene ploʒe
 In atteliche pole.

L. 829. *Hur chaumbur women*.—This triplet is placed after l. 813 in the Lincoln MS.

L. 832. *The lady syghed, &c.*—Instead of this triplet, the Lincoln MS. reads as follows,—

Now leve this knyght syr Eglamour,
 And speke we of this lady whytt als flour,
 So wilsome wayes echo ʒode;
 The lady dryves nyght and daye
 Tille an ile, als I ʒowe saye,
 Thare wilde bestis gane lende.

L. 836. *A kende*.—"Byggyd," Cotton. MS.

L. 848. *A gryffon seythe, &c.*—The Cotton. MS. reads,—

That wroʒte the ladé both day and nyȝt
 Sorow and mykylle wo.

L. 853. *He strokes on, &c.*—This triplet is omitted in the Lincoln MS.

L. 857. *Fowndyn*.—"Wonden," Cotton. MS.

L. 858. *A ryche*.—The article here seems redundant, and it is omitted in the Cotton. and Lincoln MSS.

L. 861. *Hys eyen grey as crystalle stone*.—Grey eyes were formerly considered a great mark of beauty, though perhaps from the comparisons "grey as glass," and "grey as a cristal stone," Malone may be right when he says the term meant what we now call a blue eye. See Malone's *Shakespeare*, ed. 1821, iv. 118. Thus in *Venus and Adonis*,—

Her two *blue* windows faintly she upheaveth :

and in the same poem the eyes of *Venus* are termed *grey*,—"Mine eyes are

grey and bright." This may, however, be merely accidental, and when we find Chaucer writing, "Her eyen graie as is a faucon," there cannot be much doubt which colour is intended. See *Romaunt of the Rose*, 546, the original French being *vers*. So in the romance of *Launfal*,—

Alle yn fere they made proferynge
That Launfal schuld hys lemman brynge :
Hys heed he gan to laye.
Than seyde the quene, " Wythout lesynge,
Yyf he bryngeth a fayrer thyng,
Put out my eeyn gray."

Ritson's Met. Rom. i. 205.

L. 865. *For that he fro the gryffon felle*.—"It must be left," says Ellis, "to the sagacity of the reader to find out the language in which the word *Degrabell* has this meaning." See his *Met. Rom.*, ed. 1805, iii. 275.

L. 873. *To day*.—"Thys chyld," Cotton. MS.

L. 876. *Large*.—"Long," Cotton. MS.

L. 877. *Kepe we*.—"Leve 3e," Cotton. MS.

L. 883. *Reste then odur*.—The Lincoln MS. reads, "maste ne rothir," which is evidently correct, and reminds one of the account of Prospero's "rotten carcase of a boat" in the *Tempest*, Act i. sc. 2. It is possible, however, that the original reading may have come nearer the following line,—

The chyld had nodur reste ne ro.
Octavian, Camb. MS. 1192.

L. 884. *Storme*.—The Lincoln MS. has "wawe," a better reading.

L. 885. "That sterynly on hir chippe gunne stryfe," Lincoln MS.

L. 888. "Agayne those carefule clevys," Lincoln MS.

L. 895. *To the see*.—"And se," Cotton. MS.

L. 904. *Make we mery, &c.*—This triplet is omitted in the Lincoln MS. The Cotton. MS. reads as follows,—

Makes mery, for yt ys beste,
For this ys the laste geste
That I now take in honde.

L. 913. *A fayrer thyng say y never none*.—The Virgin is often re-
CAMD. SOC. 2 o

presented of extreme beauty. So when Thomas of Erceldoun first beheld the fairy queen,—

He seid, "Yonde is Mary of myght,
That bare the childe that died for me ;
But I speke with that lady bright,
I hope my hert wille breke in thre!"

MS. Cantab. Fl. v. 48, f. 116.

L. 920. *Gentyllie*.—"Swete," Cott. MS.

L. 922. *To the schyp, &c.*—The Lincoln MS. reads,—

The lady whytte als wallis bone,
He bade hir speke in Goddis name ;
Agaynes hym up scho rase.

L. 925. From this line to l. 937 inclusive, the Lincoln MS. is imperfect, the leaf being torn.

L. 930. *Sche them tase*.—"Sche with hem gose," Cott. MS.

L. 945. *A mantelle y ovyr hym drewe*.—The following lines are here inserted in the Lincoln MS.—

The wynde rase and to a roche us bare,
A fowle tuke my sqwyere thare,
Sothe-weste with hym he droghe.

The Cott. MS. reads the third line thus,—

"And swyftly away hym threwe."

L. 958. *On*.—"Of," Cott. MS.

L. 961. *xij*.—"Seven," Cott. MS. The Lincoln MS. is here torn, by which ll. 961 to 964 are partially wanting, and ll. 965 to 974 are altogether lost.

L. 965. *Come to londe*.—"Comand," Cott. MS.

L. 966. "With the dragons hede," Cott. MS.

L. 975. *Tyde*.—"Stede," Cott. MS. So also in the similar tale of Torrent of Portugal,—

Whan he herd telle of Desonelle,
Swith on sownyng there he felle
To the ground so cold.—p. 88.

L. 985. *Hedd*.—"Hevede," Lincoln MS.

L. 986. "And whare es myne that I here levede," Lincoln MS.

L. 990. *Gone to the see.*—"In the see," Cott. MS. When Eglamour implores mercy on his wife's soul, he seems to have forgotten the virtue of the magical ring he had presented to her previously to his last journey. See l. 715.

L. 1000. *The gentyls that.*—"Gentylle men," Cott. MS.

L. 1006. *And he that was, &c.*—Instead of this triplet, the Lincoln MS. reads as follows,—

Alle that were sembled ylke one,
He gaf thame for to lyfe appone,
For Cristabelle saule to mone.

L. 1020. *Bolde.*—"Stren," Cott. MS. The next triplet is omitted in the Lincoln MS.

L. 1025. *Kyng.*—"Knyg," MS.

L. 1059. "Therfore for to kythe," Cott. MS.

L. 1065. In Lincoln MS. ll. 1069—71 are omitted, and the following lines are here inserted,—

The meessangere spake with blythe chere,
The kyng of Israelle comes here
With a fulle faire semblee.

L. 1081. *Y prey the, &c.*—The Lincoln MS. reads,—

"Gud syr, we pray, gyf that we myghte,
Of þowre nece [to] hafe a syghte."

L. 1087. *By rome some stode.*—"Hys sone stode styлле," Cott. MS. The Lincoln MS. agrees with the one quoted, omitting "style."

L. 1096. *The.*—"On," Cott. MS.

L. 1100. *Crystyabelle.*—"His modir," Lincoln MS.

L. 1102. *Kynges.*—"Knighttis," Lincoln and Cott. MSS.

L. 1104. *Fulle dere.*—"There," Cott. MS.

L. 1105. *Seyde.*—"Weschen," Cott. MS.

L. 1111. *Trumpus in the felde rose.*—In the Lincoln MS. this triplet is inserted after l. 1119, and in place of it we read,—

The kyng of Egippe gunne hym by
 Into a faire felde witterly,
 With many a doghety knyghte.

L. 1136. *Hys owne modur he hath wedd.*—A similar incident occurs in one of the stories in the *Gesta Romanorum*, and in the romance of Sir Degoré. See Sir F. Madden's *Gesta Romanorum*, p. 520.

L. 1140. After this line, the Cotton MS. has the following,—

Sche grette, therfore, and sorow gan make,
 And alle was for hyr sones sake,
 A grett swonyng sche made;
 "What now?" sayde he, "my lady clere,
 Why makes thou so sympulle chere?
 Methynkes thou art not glade."

And the Lincoln MS. inserts the following,—

He sayd, "Qwair now, my lady dere?
 Why makis thou thus febille chere?
 Methynke als thou had thoghte."

L. 1143. After this line, the Lincoln MS. inserts the following,—

In a skarelett mantille was he wondene,
 And with a gold girdille bowndene,
 That fulle richely was wroghte.

L. 1150. "I wote he toke hem out fulle rathe," Cott. MS., a reading which is preferable to that in our text, "there" and "thare" being unnecessary to the construction of the sentence, besides destroying the rhyme. The Lincoln MS. reads,—

Thay tuk thame owte thane fulle rathe,
 The mantille and the gyrdille bathe.

L. 1159. "Lo, sone, alle that we done hade," Cott. MS.

L. 1189. *Hys maste of.*—This and the next line are transposed in the MS. The Lincoln MS. reads,—

In the see so gryme and balde,
 Purtrayed of a nyghte alde.

L. 1191. "In every poynte to the ye," Cott. MS.



- L. 1201. *Schaflys*.—"Renges," Cott. MS.
 L. 1203. "Thaire-selvne made tham zare," Lincoln MS. The Cotton. MS. agrees with our text.
 L. 1206. After this line, the Lincoln MS. reads,—

Haurauds of armes bygane to crye,
 Grete lordis fulle rathely
 Into a felde so brade.

- L. 1211. *Aventurs*.—"Aunterus," Cott. MS.
 L. 1216. *He sende a knyght*, &c.—Instead of this triplet the Lincoln MS. reads,—

His fadir hovede and byhelde
 How he fellid in the felde
 The knyghtis alle bydene.
 His sonne hym sawe and rade hym tille,
 Said, "Syr, why hovys thou as stille
 Amange thir knyghtis kene?"

- L. 1219. *He seyde, syr recreawntes*.—The Lincoln MS. reads, "Syr, he said, atrayed I es;" and the Cotton. MS., "He seyde hit ys for werynesse." Our text seems sufficiently intelligible, and is another instance of the generic appellations before alluded to. See the note on l. 469.

- L. 1225. *Answeryd*.—"Smylyd," Cott. MS.

- L. 1231. *Be Jhesu*.—"Peter," Lincoln MS. The same variation occurs at ll. 241, 919. This triplet is nearly lost in the Lincoln MS., the leaf being torn.

- L. 1245. *Hymselfe allone*.—"Fulle gayne," Cott. MS. This triplet and the next are transposed in the Lincoln MS.

- L. 1251. Six lines are here inserted in the Lincoln MS.—

"Say forthe, whils he was thare,
 That wille juste or turnay any mare,
 He wold be aunterous by the rode!"
 His sone said, "Ne ware his swerd so brighte,
 Alle the day myght I with hym fyght,
 Thofe he were werse thane wode!"

- L. 1258. *Two kyngys the deyse began*.—That is, took the principal places at the high table. See l. 1099. Compare the Cokwoldes Daunce, 200,—

"Than seyð thei all at a word,
That cokwoldes schuld *begynne the bord*,
And sytt hyst in the halle."

L. 1267. Instead of ll. 1267 to 1281, the Lincoln MS. has,—

Knowlege of hym gunne scho taa,
"Swete syr, how felle it swa,
That thay were broghte to grownde?"
"Dameselle, I was in a ferre contré,
Hir fadir dide thame to the see,
With the wawes to confounde!"
In swouny[n]ge thane felle that lady free,
"Welcome, syr Eglamour, to me!
Dere hase thou boghte me are!"
Grete lordis thane told scho sone,
How that scho to the se was done;
Thay wepede bothe lease and mare!
"In the wawes grete and graye,
A gryffone bare my childe awaye!"
Gentille-mene thane syghede sare.

L. 1272. "Tho of a worme had a wonde," Cott. MS.

L. 1297. Instead of ll. 1297 to 1305, the Lincoln MS. reads as follows :—

Syr Eglamour prayed the kynges three,
In Artasse at his weddyng to be,
His lykyng for to have.
Thay graunted hym bathe mare and lease,
The gret lordis that thare was,
Thare Jhesu Crist thame save!
Kygnes and dukis, I undirstande,
And gret lordis of other lande,
Thaire stremours made thay fulle rathe;
Trompis in topcastells thay rase,*
Alle maner of mene to schippe gase,
A comly wynd thame drave;
Thorow the myght of God, this fayre navé
Alle in lykyng passed the see,
In Artasse up thay raffe.

* Compare l. 1072.

The erle in his castelle stode,
 Gentille-mene sone to lande ȝode,
 Knyghtis to horse gan dryve.

L. 1312. The Lincoln MS. thus concludes, commencing its principal variations at this line,—

And thus in Artaase are thay lent,
 Eftir the emperour thay sent
 To that mangery so free;
 And in alle the lande garte thay crye,
 Wha that wolde com to that mangerye,
 Dere welcome solde thay be.
 Sir Eglamour to the kirk gunne ga,
 Sir Degrebelle and Organata,
 The ladys bryghte of blee.
 The kyng of Iraelle sayd, " I ȝow gyffe
 Halfe my kyngdome whils I lyffe,
 Brouke alle wele after me."
 With myrthe that mangery was made,
 Fowrtty dayes it habade
 Amange thase lordis hende;
 And sy[th]ene, for sothe, als I ȝow saye,
 Ilk a mane tuke his awene waye
 Where hym lyked beste to lende.
 Mynstrales were gyffene gyftis fre,
 That thay myght the better bee,
 The boldlyere for to spende.
 In Rome this romance* crouned es;
 Now Jhesu brynge us to his blysse,
 That lastis withowttyne ende! Amene.
Amen, Amen, par charyté. Amene.

L. 1327. *That were of ferre londe.*—Foreign minstrels were patronised to a large extent by the English and French courts. See *Manners and Household Expenses*, p. 141.

L. 1329. "In hert they were lyȝt," Cott. MS.

L. 1337. *iiij. c.*—"An hondred," Cott. MS.

* Compare the romance of *Torrent of Portugal*, p. 112.

SIR DEGREVANT.

L. 15. *Myght sette a schafft of hys hond.*—Not an uncommon phrase in the old romances. So in Octavian,—

Ther was no man yn hethyn londe
Myght sytte a dynte of hys honds.
MS. Cantab. 1064.

Ther was no knight in Ingland
 That might a dint stond of his hond.
Horn Childe, p. 292.

L. 18. *Gwennor.*—The Lincoln MS. spells her name *Gaynore*, as in various early authorities. So Skelton, i. 70.

“ And dame *Gaynour*, his quene,
 Was somewhat wanton, I wene.”

The name of this queen seems to have passed into a kind of proverb in Shakespeare's time. See a passage in *Love's Labours Lost*, iv. 1, which the commentators might have illustrated by the following extract from Florio's “*New World of Words*,” ed. 1611, p. 224,—“*Guinedra*, a word of mockerie for the Tartares queene or emprise, *as we say, queene Guiniver.*” Dr. Forman thus describes this celebrated sovereign,—

“ Quene Guiniver, she was twelve foote longe, and went all in white ; a longe lean visage, mixed of red and white, and a crown on her hed ; a whitish flaxen haire, a clear complexion, a brod and hie forhed, a round forhed, graie eyes, a full round eye ; a lyttle shorte nose and slender ; a gren jewell in her lefte eare ; a straight bodied gown of whit silk, and a whit mantell ; a hie collar in her gowne, and a plain faling band, brod without lace, and her gown buttoned up close before. She had noe hoope, noe fardingalle ; a smalle long hand. She lived almost a hundred years.”—*MS. Ashmole 802.*

L. 26. *And ther newew ffulle nere.*—The Lincoln MS. reads, “ Ever he drewe hym fulle nere.” This line, as given in our text, affords ground for conjecturing that the present romance might originally have concerned

Agravain, who was the son of King Lot, by Belisent, half-sister of Arthur, and consequently his *neww*. At all events, Agravain, in the list of the Knights of the Round Table, is the only name that approaches *Degrevant*. See the British Bibliographer, i. 116-7. In two places in the Cambridge MS., the knight's name is written without the *d*; and, although I have restored the letter between brackets for the sake of uniformity, it is very possible that the English translator may have mistaken *d'Egrivauns* for the entire name. That it is a translation from the Anglo-Norman seems probable from the name being sometimes written *Degrevauns*, and *Degrewaunce*, as at p. 225, which in that language would be the form of the nominative case, whereas *Degrevaunt* is the accusative.

L. 31. *Mappe-mound*.—It would be difficult to say what authority is here indicated, if, indeed, it is not altogether fanciful. The *Mappa Mundi* mentioned by Maundevile, p. 315, seems to have been literally a map of the world. In Bernard's *Catalogus Lib. Man. Bib. Angl.* tom. ii. p. 85, mention is made of a MS. called, "*Mappa Mundi* ; continet geographicam et historicam descriptionem Europæ, Asiæ, et Africæ; miracula mundi; historias diversorum temporum et locorum."

L. 37. *To play in a rote*.—Compare the following extract from an unpublished poem by Lydgate in MS. Fairfax 16, which contains notices of the musical instruments here mentioned,—

For they koude the practyke
Of al maner mynstralcy,
That any mane kane specifye;
For ther wer *rotys* of Almanye,
And eke of Arragone and Spayne:
Songes, stamper, and eke daunces,
Dyvers plenté of pleasaunces,
And many unkouth notys newe
Of swich folkys as lovde trewe;
And instrumentys that dyde excelle,
Many moo thane I kane telle.
Harpys, fytrels, and eke *rotys*,
Wel accordyng with her notys,
Lutys, rubibis, and geterns,
More for estatys than taverns:

Orguys, cytolya, monacordys;
 And ther wer founde noo discordys
 Nor variaunce in ther souna,
 Nor lak of noo proporsiouns.

A similar enumeration occurs in the Squyr of Lowe Degré, p. 189-90.

L. 39. *And syngyng many suet not.*—Singing was considered a necessary accomplishment for a young man of rank in the days of chivalry. So in Ipomydon, 53,—

Tholomew a clerk he toke,
 That taught the chyld uppon the boke,
 Bothe to *syng*e and to read.

The acquirements of Horn are described as having been similar to those of Sir Degrevant,—

Horn was bothe war and wise,
 At hunting oft he wan the priis,
 Loved he nothing mare;
 Harpe and romaunce he radde aright,
 Of al gle he hadde in sight
 That in lond ware.

Horn Childe and Maiden Rimnild, p. 291.

L. 80. *Where they were.*—"Aywhare," Lincoln MS.

L. 91. *Hade halowed.*—"Hafe haldyne up," Lincoln MS.

L. 92. "With mekille melody," Lincoln MS.

L. 95.

*In justus and on tornament,
 He whan evere the gre!*

Compare Horn Childe and Maiden Rimnild, p. 297,—

At justes and at turnament,
 Whiderward so thai went,
 Ever thai gat the gre.

L. 96. "The knyghte was hardy," Lincoln MS.

L. 99. "Of brade londis and wyde," Lincoln MS.

L. 110. *In ffey.*—"Aye," Lincoln MS.

L. 131. "Fra Flaundres un-to Degranade," Lincoln MS.

L. 142. "The beste innes in ylke towne," Lincoln MS.

L. 149. "Alsua the sothe for to schewe," Lincoln MS.

L. 157. *And wyth sqwere*, &c.—The Lincoln MS. reads,—

With a sqwyere he it sent,
Of ten powndis worthe of rent;
Forthe on his way es he went
To wret his ansuare.

L. 160. After this line the Lincoln MS. has the following stanza, not found in the Cambridge copy,—

The sqwyere wold noghte habyd,
Bot forthe faste gunne he ryde
Unto the paleese of Pryde,
Thare the erle wounde:
Sone so he of hym had syghte,
Sir Sere of Cypirs he highte,
Was buskede with many knyghte
In the foreste to hunte;
He was steryne and stowte,
With many knyghtes hym abowte.
The sqwyere thought gret dowte
To byde his firste brount!
Therefore wold he noghte lett,
Sone with hym als he mett,
Evene to hym was he sett
With his horse front.

L. 168. "And saide, Art thou wysse?" Lincoln MS.

L. 180. *In herde is nat to hyde*.—Compare the romance of Octavian, Cambridge MS. l. 1305,—

The folke seyde they were blythe
To wynde to the batelle swythe,
In herte ys noght to hyde.

Also, Horn Childe, p. 295,

Horn, at thi wille schal it be,
In herd is nought to hide.

L. 188. "For wathes walkes wyde," Lincoln MS.

L. 196. "Bothe away went," Lincoln MS.

L. 205. *Sir, and he may.*—This and the next three lines are omitted in the Lincoln MS.

L. 234. "Tille his rachis rebundys," Lincoln MS.

L. 241. *Sextene.*—The Lincoln MS. reads "sixty."

L. 244. "Of that contré," Lincoln MS.

L. 245. *Dukes.*—The Lincoln MS. reads "erle," which is no doubt the correct reading.

L. 271. *Wyghtly.*—The Lincoln MS. reads "worthy." The reader may, perhaps, trace in this scene some slight resemblance to the stirring ballad of Chevy Chase.

L. 281. *They stykene stedus in stoure.*—This and the next three lines are omitted in the Lincoln MS.

L. 285. *Ferisly.*—"Frekly," Lincoln MS.

L. 296. "So many doghety bledis," Lincoln MS.

L. 300. "Wyse undire wedis," Lincoln MS.

L. 308. "And stirred thame on thaire stedis," Lincoln MS.

L. 328. "And many worthy wight," Lincoln MS.

L. 330. *Her.*—So in MS. for "his."

L. 331. *Sley.*—The Lincoln MS. has "fled," which is more likely to be correct.

L. 342. *Enleve.*—"Halfendele," Lincoln MS.

L. 346. *Fyene.*—So in MS., but perhaps an error for "fayne," as in the Lincoln MS.

L. 352. The couplet after this line is not found in the Lincoln MS., and the second line is written in a different and later hand. Compare the Rime of Sire Thopas,—

Lo, Lordis mine, here is a fit;
If ye woll any more of it,
To tell it woll I fond.

L. 360. *Swouned.*—"Syghed," Lincoln MS.

L. 365. *Was.*—The MS. by mistake reads "wys."

L. 368. "Swilk maystrés to dyghte," Lincoln MS.

L. 399. *Hit semes as, &c.*—The Lincoln MS. reads,—

That schames that ilk doghety
Sir Degrevaunt dedis.

- L. 407. "The semys to be envyous," Lincoln MS.
 L. 409. *Yeff*.—"Sir," Lincoln MS.
 L. 425. "Dame, I do ȝow owt of drede," Lincoln MS.
 L. 428. *Y telle ȝow in ffay*.—This line and l. 432 are transposed in the Lincoln MS.
 L. 456. *Was joy to behold*.—This line and l. 460 are transposed in the Lincoln MS. which is better than the arrangement in our text.
 L. 479. *Wynly*.—"Unwynly," Lincoln MS.
 L. 504. "Gate he untalde," Lincoln MS.
 L. 515. *Berelle so bryght*.—Compare Wright's Lyric Poetry, p. 25,—
 Ichot a burde in a bour *ase beryl so bryht*,
 Ase saphyr in selver semly on syht.
 L. 518. *Rode ronne hit ys*.—See the same work, p. 26,—
 Hire rode is *ase rose* that red is on *rys*,
 With lilye-white leres *lossum* he is.

See also King Horn, 15,—

So whit so eny lylie flour,
So rose-red wes his colour.

- L. 521. *And*.—No doubt a mistake for "in," as the Lincoln MS. reads.
 L. 522. *Of alle*.—"In haulte," Lincoln MS.
 L. 523. *Y say hure ones one a walle*.—This is love on first sight most completely. The following singular confession from the mouth of a princess occurs in the romance of Sir Ferumbras,—

Be ye not the duke of Burgoyne, sir Gy,
Neuwe unto king Charles so fre ?
Noe, certes, lady, it is not I,
It is yonder knight that ye may see.
A ! him have I loved many a day,
And yet know I him nought ;
For his love I do all that I maye,
To chere him with dede and thought.

L. 527. "And also in Floreyne," Lincoln MS.

L. 528. *Drere*.—A mistake in the MS. for *dere*.

L. 538. *Descure*.—The Lincoln MS. reads *discover*, which is curious, because the change would reasonably be expected to take place in the later MS. See my notes on Octavian, p. 63.

L. 546. *Whyegh as the seys ffame*.—We have already had this comparison in Sir Eglamour, p. 122. This phrase is by no means unusual in early English poetry.

L. 561. *Hys avyse*.—"Are 3e wyse," Lincoln MS.

L. 573. *Other*.—"Sertys," Lincoln MS.

L. 595. *Or*.—"Are," Lincoln MS. This is of course the correct reading.

L. 600. *Kny3th*.—"Knyghtis," Lincoln MS.

L. 625. *Sche come in a vyolet*.—This description of the lady's costume is so curious that the corresponding part of the Lincoln MS., which omits a few lines, and has several variations, is here given,—

Scho come in a velvet,
With white perle overfret,
And faire were thay in sett
On everylke a syde;
Alle of palle-werke fyne,
Cowchide with newyne,
Furrede with ermyne,
And coverde with pryde.
To telle hir botonus were dure,
Thay were anamelde with asure,
With terepys and with tredoure
Glemerand hir syde.
Hir here hillyd on holde
With a coroune of golde;
Was never made on this molde
So worthy ne so mylde.
Scho was frely and fayre,
Wele semyd hir achayere,
With riche bogys and fayre,
And derely bydyghte

With a frountelle endent
 With perle of the oryent,
 Owt of Cypræe was it sent
 To that bird brighte;
 Her courchefs were curious,
 Hir face gay and gracyous,
 Sir Degrevaunt was amorous
 And had joy of that syghte.

L. 644. *A.*—We should read *so*, as in the Lincoln MS.

L. 662. *They weshen and went to sette.*—It was the ancient custom to wash the hands before and after meals. See again in the present romance, l. 1392, and the note on Syr Eglamour, l. 1105.

Then the lordes that wer grete,
 They wesh and seten doun to mete,
 And folk hem served swyde.

Emaré, 218.

The wyȝe wesche at his wylle, and went to his mete.

Syr Gawayne, ed. *Madden*, p. 84.

L. 665. *Lordys.*—So in the MS., but we should no doubt read *bordys*.

L. 670. *Went to the orchard to play.*—In the middle ages it was customary for the guests, after dinner was concluded, to amuse themselves in the fields and gardens. See Wright's *Anecdota Literaria*, p. 74. When the weather did not permit out-door amusements, chess, dancing, and similar pastimes engaged their attention. The following extracts are taken from the romance of Lanfal, in Ritson's *Met. Rom.* i. 198, 199 :

And aftyr mete syr Gaweyn,
 Syr Gyeryes and Agrafayn,
 And syr Launfal also,
 Went to daunce upon the grene,
 Unther the tour ther lay the quene,
 Wyth sixty ladyes and mo.
 * * * * *
 They hadde menestrales of moch honours,
 Fydeler, sytolys, and trompours,
 And elles hyt were unryght;

Ther they playde, for sothe to say,
After mete the somerys day,
All what hyt was neygh nyght.

L. 675. *And godlyche*.—"Ferly faire," Lincoln MS.

L. 678. *Jhesu save the and see*.—The Lincoln MS. omits the two last words. The phrase is not unusual in early poetry.

Sire Edward of Carnarvan, *Jhesu him save ant see!*
Sire Emer de Valence, gentil knyht ant free.

Wright's Political Songs, p. 216.

Now God you save our queene, madame,
And *Christ* you save and see;
Heere you have chosen a newe newe love,
And you will have none of mee.

Percy's Reliques, ed 1840, p. 102.

L. 683. *Lyff*.—"Lufe," Lincoln MS. In that MS. this and the previous line are transposed.

L. 705. *Of*.—"Fra," Lincoln MS.

L. 728. "On none on ȝone hille," Lincoln MS.

L. 730. *Pervenke of pryse*.—The Lincoln MS. reads "prudeste of pryse," and in the Cambridge MS. the first word is rather obscurely written, as if it were *perveulte*. The phrase corresponds exactly to the more modern one, "the pink of courtesy," as in *Romeo and Juliet*, Act ii. sc. 4.

Parvenke de pris e sauntz pier,
Sount femmes sur tote autre rien.

Wright's Lyric Poetry, p. 7.

The primerole he passeth, *the parvenke of pris*.

Ibid. p. 26.

L. 747. *Hys*.—"ȝour," Lincoln MS.

L. 768. *To slep by my syde*.—For notices of the great laxity of manners among great families in the feudal times, see *Wright's Anecdota Literaria*, pp. 75-6. In the romance of *Kyng Horn*, Rimenild makes love in a manner that would not be considered very delicate in these days, and numerous references may be made to our early writers on the same subject.

L. 776. *In all the devyl way!*—A common expression in our early writers, equivalent to "In the name of the devil!"

Come in, wiffe, in *twenty devilles waye!*
Or elles stand their all daye.

Chester Plays, i. 53.

That all the worlde may say,
Come downe, in *the devyll way!*

Skelton's Works, i. 336.

L. 782. *Never*.—So in MS. but perhaps a mistake for *ever*. The Lincoln MS. reads “evermore.”

L. 786. *Of thi gret cortesy*.—A leaf is here wanting in the Lincoln MS., and ll. 786—992 inclusively are lost.

L. 795. *Ther was no*, &c.—This and the next line are repeated at p. 236. We might perhaps read *deynteyus*, but the MS. in both cases has clearly *p*.

L. 800. *And hys met schare*.—It was formerly considered a mark of respect or good will to carve a joint for a guest, a task which was often, if not generally, performed by ladies. See a very apposite passage produced by Boswell, in his edition of Malone, vol. viii. p. 38. “Your husband is wondrous discontented.—*Vit*. I did nothing to displease him; *I carved to him at supper time*.” *Vittoria Corombona*.

L. 832. *And honde I the hete*.—The same asseveration occurs at l. 1272, and in other places. See the note on l. 1396.

L. 860. *God for-zelde the!*—A common expression, which has even been retained by Shakespeare.

Gode the forzilde, quod the knyghte.

Robson's Romances, p. 78.

L. 976. *Stone*.—In case any one may compare the original MS. it may be necessary to observe that the mark over the *n* indicating the final *e* is so very indistinct as to be scarcely discernible.

L. 1005. *The ryche duk whan he est*.—These four lines and the next are transposed in the Lincoln MS.

L. 1012. “And made so mekille draye,” Lincoln MS.

L. 1013. *The eorl*, &c.—This and the next line are transposed in the Lincoln MS.

CAMD. SOC.

2 Q

L. 1021. "The duke ansuerde this knyght," Lincoln MS. This is the better reading, as it avoids the repetition at l. 1025.

L. 1033. "Bot his bagges are blake," Lincoln MS.

L. 1041. The Lincoln MS. reads,—

He es bowne to the felde
Bath with spere and with schilde.

L. 1044. "Salle stande hym a strake," Lincoln MS.

L. 1046. *By seynt Martyn of Toure*.—St. Martin, Bishop of Tours, a very popular saint in the middle ages. See note on l. 1114.

L. 1061. *En*.—"Fulle," Lincoln MS. The next two lines are transposed in that MS.

L. 1065. The Lincoln MS. reads,—

Thay that were aunterous bysyde
In a cuntré fulle wyde,
Thay come thedir that tyde
That semblé to sene.

L. 1079. *Here shaunce*.—"His sant," Lincoln MS.

L. 1094. "Thay teme sadils fulle tyte," Lincoln MS.

L. 1101. "Many armys were tynt," Lincoln MS.

L. 1114. "Be sayne Martyne of Towres," Lincoln MS.

L. 1130. *Contasse*.—"Kynge," Lincoln MS. See l. 1846.

L. 1136. *And*.—The Lincoln MS. inserts "alle" after this word, which appears necessary to the sense.

L. 1148. *Fourty*.—"For thre," Lincoln MS.

L. 1150. *At a wel feyre castel*.—This and the next line are transposed in the Lincoln MS.

L. 1154. This line is apparently corrupt. The Lincoln MS. reads,—

That tournayde that daye withowte.

L. 1173. *Have*.—Perhaps *haw*, an exclamation; but the MS. is somewhat uncertain. This and the three lines following are omitted in the Lincoln MS.

L. 1224. *What the kny3the bare*.—Referring to the motto or legend on his arms, or, perhaps, the devices themselves.

L. 1230. "Nane wyste what he highte," Lincoln MS.

L. 1240. *Brem as a bare!*—A common simile in early poetry.

Your bragyng bost, your royal aray,
Your beard so brym as bore at bay.

Skelton's Works, i. 187.

L. 1256. "As ever God me spede," Lincoln MS. The lines 1258 and 1259 are transposed in that MS.

L. 1260. "Thir worthily undir wedis," Lincoln MS.

L. 1261. *Sperus of pese.*—That is, spears without heads of iron. Justs were usually conducted with these weapons; but Degrevant promised three courses with "speres of werre," and three with "speres of pese." See l. 1215, and Strutt's *Sports and Pastimes*, ed. Hone, p. 141.

L. 1268. "On molde whenne thai mett," Lincoln MS.

L. 1285. This and the next line are transposed in the Lincoln MS., and so also are ll. 1294, 1295.

L. 1304. *I go.*—"He fare," Lincoln MS.

L. 1331. "Sythyne hamward he zede," Lincoln MS.

L. 1340. "Thare als thay tham levede," Lincoln MS.

L. 1359. *And up at the grese hoe him lade.*—The description of the buildings, food, ornaments, &c. which follow here are exceedingly curious, and might be commented upon at great length. The present passage may be illustrated by the following extract from Lydgate's *Troy-Book* :—

Through many a halle, and many a riche toure,
By many a tourne, and many divers waye,
By many a gree y-made of marbyll graye.
And in his chambre, englosed bright and cleare,
That shone ful shene with gold and with asure,
Of many image that ther was in picture;
He hath commaunded to his officers,
Only in honour of them that were straungers,
Spyces and wyne.

L. 1374. *Vyolete.*—The Lincoln MS. has "velvett," which is a better reading. The same variation occurs in other places.

L. 1377. This and the next line are transposed in the Lincoln MS.

L. 1385. *Towellus of Eylysshame*.—The Lincoln MS. reads “*Alsame*.” Compare the following description in Syr Gawayne, p. 34,—

Sone watz telded up a tapit, on trestez ful fayre,
Clad wyth a clene clothe, that cler quyt schewed,
Sanap, and salure, and sylver in spones.

L. 1396. “On hand I the highte,” Lincoln MS.

L. 1399. *Hastelettus*.—This term was applied to part of the inwards of a wild boar. It may, perhaps, bear another signification here. The following receipt is taken from Warner’s *Antiq. Culin.*, 1791, p. 33.

Hastletes of fruyt.

Take fyges i-quarterid, raysons hool, dates and almandes hoole; and ryne hem on a spyt, and roost hem; and endore hem as pome dorryes, and serve hem forth.

L. 1399. *Galantyne*.—Numerous meats and fowls were served up in galantine, a term still in use in French cookery. The following receipt is taken from Warner’s *Antiq. Culin.*, p. 64.

To make galantyne.

Take crustes of bred, and stepe hom in broken wyn or vynegar, and grinde hit smal, and drawe hit up with vynegur thurgh a streynour, and do therto poudre of galyngale, and of canel, and of ginger, and serve hit forthe.

L. 1405. *And newe*.—The Lincoln MS. reads “y-newe,” which is probably correct.

L. 1407.

*Ryche she tham drewe
Vernage and Crete.*—

That is, she drew them rich Vernage and Crete. It does not appear that they bottled wine in those days. The wines here mentioned, and also those named at p. 236, are enumerated among others in a very curious poem called “Colyn Blowbolles Testament,” a piece of an analogous character to ‘The Testament of Mr. Andro Kennedy’ in Dunbar’s *Poems*, i. 137—141.

And what with gestes and with servautes eke,
I trow their shalbe an honeste felowship;

Sauf first of all they shall have new bake bouns,
 With stronge ale bruen in fattes and in tounes,
 Pyng, Drangoll, and the Braget fyne,
 Methe, Mathebru, and Mathelynge,
 Rede wyn, the claret and the white,
 With Teynt, and Alycaunt, in whom I delite;
 Wyn ryvers and wyn sake also,
 Wyne of Langdoke and of Orliaunce therto,
 Sengle bere, and othir that is dwobile,
 Which causith the brayn of man to trouble;
 Spruce beer, and the beer of Hambur,
 Whiche makyth oft tymes men to stambur;
 Malmasyes, Tires, and Rumneys,
 With Caperikis, Completes, and Osneys,
 Vernuge, Crete, and Raspays also,
 Whippett and Pyngmedo, that ben lawyers therto;
 And I will have also wyne de Ryne,
 With new maid Clarye, that is good and fyne,
 Muscadell, Terantyne, and Bastard,
 With Yporcas and Pymment comyng afterwarde.
 And as for mete I will that goo quyte,
 For I had never therin grete dylite,
 So that I myjt have drynke at my will,
 Good ale or wyne my bely for to fille.

MS. Rawl. C. 86.

L. 1412. *Ne spyces to spare.*—Spices were usually offered to guests before they retired to rest.

To daunsyng chambris full of paramentes,
 Of riche beddis and of ornamentes,
 This Æneas is ledde aftir the mete;
 And with the quene whan that he had y-sete,
And spicis partid, and the wine agon,
 Unto his chambir was he lad anon.

Legende of Dido, 185.

The miri maiden, also sone
 As Hatherof into chamber come,
 Sche wend that it wer Horn;
 A riche cheier was undon,
 That seiven might sit theron,
 In swiche craft y-corn.

A baudekin theron was spred,
 Thider the maiden hadde hem led
 To siten hir biforn;
 Frount and spices sche hem bede,
 Wine to drink, wite and rede,
 Bothe of coppe and horn.

Ritson's Met. Rom. iii. 293.

L. 1418. *Harpyng notus ful swet*.—This account of the lady playing to her lover is characteristic and curious. There is a description somewhat similar in the "Carle of Carlile,"—

Downe came a lady faire and free,
 And sett her on the Carles knee;
 One whiles shee harped, another whiles song,
 Both of paramours and lovinge amonge.

Syr Gawayne, ed. Madden, p. 264.

L. 1434. *Arcangelus of rede golde*.—This probably refers to the carved corbels, "ffifty mad of o molde," as the next line informs us. In 1365, fifty corbels of Maidstone stone were ordered for the clock-tower at Westminster. See Willis's *Architectural Nomenclature*, p. 70.

L. 1448. "Lystyne tham tille," Lincoln MS.

L. 1452. *Ylle*.—The Lincoln MS. reads "wele," which is doubtlessly correct.

L. 1453. *With an orrelegge one hyzth*.—A curious early notice of clocks, for illustrations of which the reader may refer to an essay by Barrington, in the *Archæologia*, vol. v., Ducange, in v. *Horologium*, &c. Perhaps the most ancient and curious clock now existing is that preserved in the Cathedral of Wells, said to have been constructed by Peter Lightfoot about the year 1325. The clock of Richard de Wallingford at St. Alban's is described by Whethamstede, in his *Granarium*, preserved in the Cotton MSS. Bale, who appears to have seen it, says it was made *magno labore, majore sumptu, arte vero maxima*, and it seems to have been considered a great curiosity. I mentioned both in the *Rara Mathematica*, p. 117, but had not noticed any particulars of the one first mentioned till kindly pointed out to me by Mr. J. G. Nichols.

L. 1457. *Square*.—The Lincoln MS. reads "corvene," referring pro-

bably to ornamented mullions. The writer of the romance considers it necessary to say the windows were "of glas," that material not being universally employed in the 14th century for that purpose.

L. 1465. *Grete Charlus with the crounne*.—That is, Charlemagne. A small collection of romances relating to the adventures of this celebrated emperor is in MS. Ashmole 33, a volume very remarkable as containing part of the rough drafts of the author. The editor of the present volume hopes to have the opportunity of publishing it. At Woodstock manor, in the time of Henry VIII., was a tapestry of Charlemagne. See Warton's *Hist. Engl. Poet*, ed. 1840, i. 205.

L. 1466. *Syre Godfray the Boylounne*.—A common subject for tapestry. See Warton, i. 204-5.

L. 1469. *Paned*.—"Paynted," Lincoln MS.

L. 1474. "With a chekir seloure," Lincoln MS.

L. 1478. *Of Ydoyne and Amadas*.—A love tale or romance, referred to in the *Cursor Mundi*, Sir Emaré, and the *Confessio Amantis*. There is a copy of this Anglo-Norman romance at Paris, MS. No. 6987, consisting of about 7200 lines. See Paulin Paris, *Les Manuscrits François de la Bibliothèque du Roi*, iii. 224. It does not seem to have been translated into English; at least the tale of Sir Amadas, printed by Weber and Robson, does not answer the description. It was one of the romances bequeathed by Guy Beauchamp, earl of Warwick, to the abbey of Bordesley in Worcestershire. See Todd's *Illustrations*, p. 161. In the romance of Emaré, the tale is stated to have formed the subject of a tapestry, as in our text.

And eek in otherwise also,
 Ful ofte tyme it falleth soo
 Myn ere with a good pitaunce
 Is fedde of redyng of romaunce,
 Of Ydoyne and of Amadas,
 That whilom weren in my cas,
 And eek of other many a score,
 That loveden longe er I was bore;
 For whan I of here lovis rede,
 Myn ere with the tale y fede,
 And with the love of here histoyre
 Sumtyme I drawe into memoyre

How sorow may not ever laste,
 And so cometh hope in at laste,
 Whan I non other foode knowe;
 And that endureth but a throwe,
 Ryzt as it were a chery-feste.

Gower, *MS. Soc. Antiq.* 134, f. 182.

- L 1481. "The stowt dedis of many a knyght," Lincoln MS.
 L. 1496. *With women of lare*.—That is, women who were well taught.
 L. 1503. *Medyore*.—The Lincoln MS. reads "Edoyne," the scribe perhaps remembering Idoyne and Amadas just mentioned.
 L. 1504. *Meré maydenus*.—The Lincoln MS. reads "mery maydyns," in case any one may think these "cordes" were woven from the yellow tresses of mermaids.
 L. 1507. *The*.—This word seems to be redundant.
 L. 1510. "Whenne thou gase to thi ryste," Lincoln MS.
 L. 1528. "Als I ame trewe wyghte," Lincoln MS.
 L. 1531. The Lincoln MS. reads,—

Of he ware an emperour,
 That mast es of myghte.

- L. 1536. *And trouthus thei plyzth*.—This line is scratched through in the MS.
 L. 1544. *Thei synnyd nat thare!*—A Welsh fashion of courting, which is said to be still in vogue in some parts of the Principality. They were betrothed to each other, as appears from l. 1536. See Douce's observations on the subject in his *Illustrations of Shakespeare*, i. 113-14.
 L. 1564. "He sawe wele that tyde," Lincoln MS.
 L. 1568. "And thare thay gunne habyde," Lincoln MS.
 L. 1572. "Als thay ere kende to be," Lincoln MS. A curious passage in favour of the manners of the old minstrels, which Ritson would have called "a monstrous lie."
 L. 1576. "Hymselfe gunne it see," Lincoln MS.
 L. 1601. *At evene lyzth*.—These two lines are very similar to ll. 1169-70. The Lincoln MS. reads, "that hend knyght."

- L. 1603. "Prevaly I ȝow highte," Lincoln MS.
 L. 1604. "And coverde thame fra syghte," Lincoln MS.
 L. 1611. *Bac.*—"Blake," Lincoln MS.
 L. 1632. *For wele ne for wo.*—"Bestad, or wythe-holdyn yn wele or wo,"—*Prompt. Parv.* p. 33.

L. 1641. The Lincoln MS. reads,—

So syr Degrevaunt faride,
 He mad thame in hert sterid.

- L. 1645. *Systy.*—"Fourty," Lincoln MS.
 L. 1648. "Ne noghte wynne awaye," Lincoln MS.
 L. 1654. "For the fyght that thay sees," Lincoln MS.
 L. 1656. "And covers tham fulle clene," Lincoln MS.
 L. 1658. The Lincoln MS. reads,—

Of that chevalrouse case;
 He hase vencust his fase.

- L. 1662. *Marchal.*—"Uschere," Lincoln MS.
 L. 1672. Or dey in the playne?
 L. 1675. *Eorlus castel.*—"Chambir," Lincoln MS.
 L. 1702. *And ofte with mowthus thei mete.*—That is, they kiss each other.

L. 1714. *Eymere.*—The Lincoln MS. reads "Gaymere."

L. 1735. *What.*—The Lincoln MS. has "whatkyns," which is a better reading.

L. 1742. The Lincoln MS. reads,—

Syr, we hafe no childe bot ane!
 For the lufe of sayne Jame
 Off hir haff mercy!

- L. 1750. "That he went hym to playe," Lincoln MS.
 L. 1753. The Lincoln MS. reads,—

When he werid in Spayne,
 ȝe made his landis barayne.

L. 1756. "His wylde and his tame," Lincoln MS.

- L. 1779. "And talde hym alle hir atent," Lincoln MS.
 L. 1794. Compare l. 1153.
 L. 1807. *And*.—The Lincoln MS. has "he," which seems to be a better reading.
 L. 1833. "Of Alinayne the emperour," Lincoln MS.
 L. 1838. "Mare thane thre hundreth pounde," Lincoln MS.
 L. 1841. *The sale*.—The Lincoln MS. reads "in sale," which is doubtlessly correct. Compare Sir Perceval, 1586.
 L. 1848. "And frely to folde," Lincoln MS.
 L. 1850. *Wyne in condyt rane*.—A common incident in the old pageants. See Lydgate's Minor Poems, p. 14. The l. 1854 of course refers to the pageant.
 L. 1866. "The lorde come with a knyghte," Lincoln MS.
 L. 1868. "Abowte in that haulle," Lincoln MS.
 L. 1872. "With wirchipe tuk alle," Lincoln MS.
 L. 1891. *Sevene*.—"Ten," Lincoln MS.
 L. 1897. "Sertanly he was slayne," Lincoln MS.
 L. 1901. The Lincoln MS. concludes thus,—

Jhesu Lorde in Trinité,
 Graunt us alle in hevene to be,
 Thy worthy face for to see,
 And gyff us wele to spede ! Amen.
Amen. Explicit syr Degreveaunt.

GLOSSARIAL NOTES.

. IT was my original intention to have furnished a Glossary to the Romances contained in the present volume, but it was found that so large a portion of the words were also to be met with in similar collections, and, for the most part, sufficiently well explained, that it scarcely appeared necessary to increase the size of the work, the proposed limits of which have already been exceeded, by any extensive compilation of the kind. The few notes which follow are selected from memoranda made with the above-mentioned object in view, and comprise *inter alia* explanations of some of the more difficult words, with remarks on others of very unusual occurrence.

SIR PERCEVAL.

L. 1. *Lef*.—Dear, beloved. The substantive *people* is here understood, a practice more common in Anglo-Norman than in English.

L. 4. *Felle*.—Fierce, strong. In line 6 it has another meaning, viz. hill, or moor. Brockett says, "Frequently used for any moor or open waste, though properly a high or alpine tract only."

L. 31. *Bothers*.—Of both, *gen. pl.*

L. 35. *Mobles*.—Moveables, goods. Fr. Meubles.

L. 159. *Siche*.—Such. This, and many other words of the same kind, now considered vulgarisms, are found in respectable use at an earlier period. There are many who would disdain to use the verb *to ax*, who are not aware it is pure Anglo-Saxon, *acsian*, or *axian*.

L. 179. *Rays*.—King. Fr. Ré.

L. 185. *Nayte*.—So I printed the word, on Sir F. Madden's authority, Gloss. to Syr Gawayne, in v. *Nayted*, where it is left without explanation; but we should rather read *vayte*, from Teut. Vaten, *comprehendere*, or Vatten, *tenere*, or Dut. Vatten, to take. So also in A.-S. Fatan wif, *ducere uxorem*, to marry. The phrase is the same, but perhaps *fatan* singly is not exactly explained by *ducere*.

L. 186. *Tryppe*.—A small flock. See Grose, in v. *Trip*.

L. 187. *Bayte*.—To avail; to be useful. Dut. Baten.

L. 207. *Marte*.—Wonders, marvels. A.-S. mærf.

L. 255. *Layte*.—To look for, to seek. Still used in Craven.

L. 294. *Smerfly*.—Sharply, quickly. This, I believe, is classed among the American neologisms. See also l. 335.

L. 295. *Thyngez*.—This term is often applied to persons of both sexes. Cf. Sir Eglamour, 616.

L. 362. *Unroo*.—Vexation, trouble. *Roo* is not uncommon, but I have not observed another instance of the negative substantive.

L. 367. *Stode-mere*.—A mare in foal. A.-S. Stod-myre.

L. 393. *zole*.—Yule, or Christmas.

L. 411. *Fare*.—Fur? Roquefort has, "*Fare*, sorte de filet."

L. 424. *Kenylls*.—A misprint for *kevylles*, i. e. he passes the *wythe* through the mouth of the horse, not having a proper bit. The substantive *kevelles* occurs at l. 1426, "*kevelles* did thay caste," a phrase for stopping the horses. The word occurs in Prompt. Parv. p. 274.

L. 439. *Bett*.—Supplied with fuel.

L. 487. *Has*.—Haste.

L. 583. *With thi that*.—On condition that.

L. 616. *Fadde*.—We have *fade* at ll. 1165, 1307, and in Syr Gawayne, p. 8, which seems to be the same word. Sir F. Madden conjectures *wan*, which suits only the context in the last instance.

L. 641. *Petir*.—A common oath in the old romances. See Weber's Glossary, in v. *Petur*.

L. 661. *How*.—Stop! See l. 1901.

L. 672. *Slongene*.—Flung.

L. 678. *Umrere*.—The moveable part of a helmet.

L. 717. *Bagged*.—Warner, as quoted by Nares, uses this term applied to Venus,—

“ Well, Venus shortly *bagged*, and ere long was Cupid bred.”

L. 754. *Fyre-irene*.—An iron used to strike a light with. “ Fyyre yryne, to smyte wythe fyre, *fugillus, piricidium*.”—Prompt. Parv. p. 161.

L. 795. *Coste*.—Side.

L. 796. *Spalde*.—Shoulder.

L. 803. *Lete*.—Considered, supposed. A.-S. Lætan.

L. 825. *Forthe dayes*.—Close of the day. A.-S. Forð-dæges.

L. 848. *Ille farande*.—Bad-conditioned, ill-looking.

L. 891. *By-soughte*.—Sought after.

L. 911. *For-ferde*.—Very much afraid, terrified.

L. 923. *Theefe*.—A term of reproach, not necessarily a robber. See Sir Eglamour, 327.

L. 1022. *To-too*.—Exceedingly. See a paper of mine on this word in the Shakespeare Society's Papers, vol. i. p. 39.

L. 1052. *Took his knowlage*.—Knew him.

L. 1065. *Wansome*.—Inefficient. From A.-S. Wana.

L. 1136. *zemande*.—Ruling, keeping.

L. 1173. *Tide in townne who wille telle*.—Cf. Sir Tristrem, Fytte i. st. l. l. 10.

L. 1202. *To-medis*.—In the midst. A.-S. To-middes.

L. 1375. *Roke*.—To roll.

L. 1440. *Fade*.—At variance? A.-N. Fadiu.

L. 1441. *Sister-sones*.—Nephews. See l. 1457.

L. 1481. *Wyde-whare*.—Far on every side. Cf. Eglamour, 445.

L. 1595. *Wynne thi schone*. A new-made knight was said to win his *spurs* when he first achieved some gallant action. See Ritson's Met. Rom. iii. 341, and Ipomydon, 978.

L. 1657. *Thofe he welde wede*.—Though he possessed accoutrements, i. e. was well armed.

L. 1704. *Laykes*.—Sports, games. This term is constantly applied by the romance writers to combats. War was called sword-layke.

L. 1708. *Fyve stryde mett.*—This apparently means that the steed leapt over five usual paces.

L. 1709. *Forby.*—Past.

L. 1879. *For-waked.*—Tired for want of sleep.

L. 1929. *Forbere.*—Prevented from coming in.

L. 1996. *Toks.*—Gave, delivered up. *I-toks* would scarcely agree with the context.

L. 2077. *Now bese it, &c.*—Now the club may never be taken from the earth for any one; I reckon thy goings are all gone, by the good rood!

L. 2114. *Schott.*—Turned out. Exactly in the same sense as the announcement, "Rubbish may be *shot* here."

L. 2157. *Rafe.*—Præt. of *rive*.

SIR ISUMBRAS.

L. 6. *Arethede.*—Honour. Apparently connected with A.-S. *Ar*. See Degrevant, 8.

L. 18. *Se.*—So in the MS., but perhaps an error for *so*.

L. 26. *Thurte.*—Need. Præt. of *thare*, to need.

L. 83. *Vey.*—True. A.-N. *Vé*.

L. 159. *Wylle.*—Should we read *a wylle*?

L. 175. *To-whils.*—Whilst. See l. 590.

L. 222. *Toppe-castelles.*—Ledgings surrounding the mast head. In Eglamour, 1072, it is apparently applied to the upper turrets of a castle, or perhaps to the temporary wooden fortifications built at the tops of towers in preparing for a siege. According to Mr. Hunter, Hallamshire Glossary, p. 24, "any building which overtops those around it, will be called in derision a *cob-castle*."

L. 332. *Conntré.*—This would generally be read *countré*, but we have *cunntre* at l. 522.

L. 391. *Wille of wone.*—At a loss for a dwelling.

L. 453. *Growndyne.*—Bellowing.

L. 489. *For that.*—Because. A common idiom, which confirms Mr. Hunter's reading of a passage in Shakespeare in his New Illustrations, p. 290.

L. 508. *Lende.*—To land, to arrive. A.-S. *Ge-landian*.

- L. 522. *A syde*.—One side.
 L. 526. *Welle-streme*.—A well, a fountain.—Cf. Chaucer, ed. Urry, p. 415.
 L. 599. *Thankes God of alle*.—That is, for all. A song with this burden is in Lydgate's *Minor Poems*, p. 225.

SIR EGLAMOUR.

- L. 68. *On-henely*.—Ungently, uncourteously.
 L. 300. *Schylle*.—Shrill. Not an error for *schrylle*, as conjectured in the *Archæologia*, xxi. 61.
 L. 317. *Sowe*.—A blow. See Jamieson, *Supp.* in v. *Sough*. At l. 374, *sowe* means a rumbling noise.
 L. 416. *Ley on*.—See *Macbeth*, v. 7.
 L. 490. *Splatt*.—To cut up.
 L. 612. *Roone*.—Vermilion. It occurs in *Le Bone Florence of Rome*, 1904, left unexplained by Ritson. Jamieson absurdly explains it, "the mountain-ash or roan tree."
 L. 755. *Bayly*.—A district given in charge to a bailiff, or guard.
 L. 995. *Toke a towre*.—Betook himself to a tower.
 L. 1087. *By rome*.—About a room?
 L. 1128. *Alle-be-dene*.—Perhaps we may read, "alle be-dene."
 L. 1192. *Fane*.—See *Prompt. Parv.* p. 148, note.
 L. 1283. *On-sett stevyn*.—A time not previously appointed.

SIR DEGREVANT.

- L. 86. *Her*.—To hear.
 L. 239. *Launde*.—A lawn, a plain extended between woods.
 L. 275. *No sege be ensoynd*.—No man be excused.
 L. 291. *Jepun and jesseraund*.—The jepun was the pourpoint or doubtlet, not necessarily the coat-armour, as Sir F. Madden seems to say, notes to *Syr Gawayne*, p. 314. The jesseraunt, according to Mr. Planché, was a sort of jacket without sleeves, composed of small oblong plates of iron or steel, overlapping each other, and sometimes covered with velvet; but the

term was used in different senses. A chain of small gold or silver plates worn round the neck, and also a kind of cuirass, was so called. See Roquefort, in v. *Jaseran*, *Jaserans*. Compare l. 798.

L. 371. *Sted ferraunt*.—An African horse.

L. 424. *Wylde*.—Wild cattle.

L. 473. *Eyth*.—Easily.

L. 527. *Fausoned one florene*.—Fashioned into florence?

L. 626. *Overfret*.—Made into fret-work. A.-N. Freter.

L. 634. *Anamelede*.—Interwoven, mixed. See Strutt, ed. Planché, ii. 104.

L. 755. *Fay*.—Doomed to death, fated to die. A.-S. Fæge.

L. 757. *Astered*.—Moved with passion. A.-S. Astyrian.

L. 823. *Unwynly to wak*.—Unpleasantly to languish. A.-S. Wacan.

L. 824. *Wete*.—Left unexplained by Sir F. Madden, Gloss. to Syr Gawayne, in v. Mr. Robson has the word in his Romances, p. 4, explained *wet* in Glossary, which cannot be correct. Ray gives *weet* as a North-country word, meaning *nimble, swift*; so that perhaps we may explain it *expeditious*. Can it be connected with A.-N. Witart?

L. 832. *And honde I the hete*.—I promise you on my hand. See l. 1272.

L. 853. *Esent*.—Advice, wish. A.-N. Esciant.

L. 907. *Watur-wal*.—A waterfall. Dut.

L. 930. *Reten*.—Garrison. A.-N.

L. 942. *Man*.—Should we read *woman*?

L. 1185. *Held*.—Hilled, covered.

THE END.

**RETURN
TO ➔**

CIRCULATION DEPARTMENT

198 Main Stacks

LOAN PERIOD 1 HOME USE	2	3
4	5	6

ALL BOOKS MAY BE RECALLED AFTER 7 DAYS.

Renewals and Recharges may be made 4 days prior to the due date.

Books may be Renewed by calling 642-3405.

DUE AS STAMPED BELOW

[illegible]

FORM NO. DD6

UNIVERSITY OF CALIFORNIA, BERKELEY
BERKELEY, CA 94720-6000



